



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

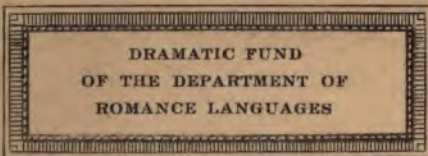
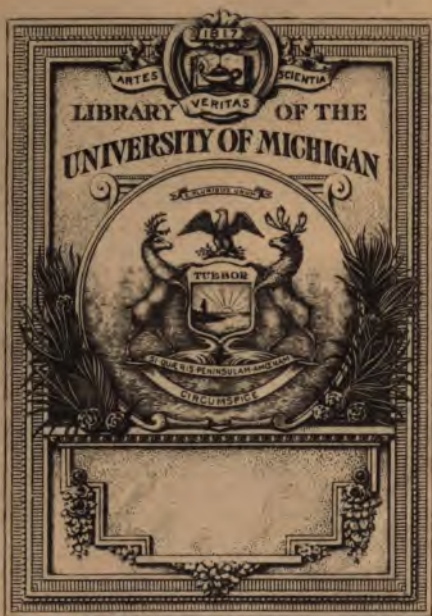
Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>



PG

101

102

103

104



**BIBLIOTHÈQUE
DES
THEATRES,**

Lettre G.

TOME XXI.

Pièces contenues dans ce Volume.

George Dandin.

Glorieux. (le)

Gouvernante. (la)

Grondeur. (le)

BIBLIOTHÈQUE DES THÉÂTRES,

*Composée de plus de 530 Tragédies, Comédies
Drames, Comédies-Lyriques, Comédies-
Ballets, Pastorales, Opéras-Comiques,
Pièces à Vaudevilles, Divertissemens,
Parodies, Tragi-Comédies, Parades, tant
anciennes que nouvelles.*

RECUEIL AUSSI UTILE QU'AGRÉABLE.

*On y a joint les Anecdotes concernant toutes les
Pièces qui ont été jouées tant à Paris qu'en Pro-
vince; les noms de tous les Auteurs, Poètes ou
Musiciens, qui ont travaillé pour tous nos Théâ-
tres, des Acteurs ou Actrices célèbres qui ont
joués à tous nos Spectacles, avec un Jugement
de leurs Ouvrages & de leurs talens.*

Lettre G.

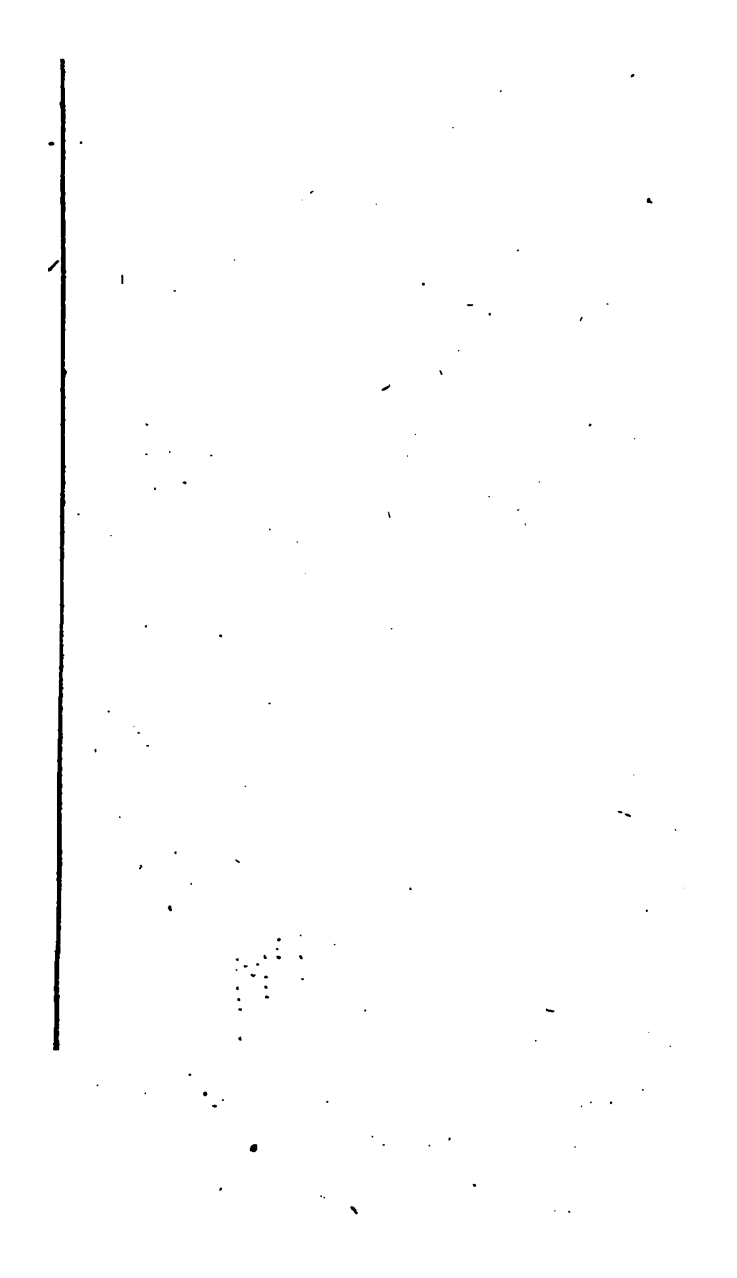
T O M E X X I.



A P A R I S,

Chez la Veuve DUCHESNE, Libraire,
rue Saint-Jacques, au Temple du Goût.

1784



*au
bibl. Rem. Langs.
3.7-38*

GEORGE DANDIN,

OU
LE MARI CONFONDU,

COMÉDIE,
Par J. B. P. DE MOLIERE.

Représenté pour la première fois, pour le
Roi, à Versailles, le 15 de Juillet 1668 ;
& depuis donnée au Public à Paris, sur
le Théâtre du Palais Royal, le 9 Novem-
bre de la même année 1668,

Par la troupe du R O I.



PERSONNAGES.

GEORGE DANDIN, riche Payſan,
Mari d'Angélique.

ANGELIQUE, Femme de George Dandin, & Fille de M. de Sotenville.

M. de SOTENVILLE, Gentilhomme
Campagnard, Pere d'Angélique.

Mad. De SOTENVILLE, ſa Femme.

CLITANDRE, Amoureux d'Angélique.

CLAUDINE, Suivante d'Angélique.

LUBIN, Payſan, ſervant Clitandre.

COLIN, Valet de George Dandin.

La Scène eſt devant la Maiſon de George Dandin.



GEORGE DANDIN,
OU
LE MARI CONFONDU,
COMEDIE.

ACTE PREMIER.

SCENE PREMIERE.

GEORGE DANDIN, *seul.*

AH! qu'une femme Demoiselle est une étrange affaire, & que mon mariage est une leçon bien parlante à tous les Payfans qui veulent s'élever au-dessus de leur condition, & s'allier, comme j'ai fait, à la maison d'un Gentilhomme. La Noblesse de soi est bonne: c'est une chose considérable assurément, mais elle est accompagnée de tant de mauvaises circonstan-

6 **GEORGE DANDIN,**

GEORGE DANDIN.

Pourquoi ?

LUBIN.

Mon Dieu, parce.

GEORGE DANDIN.

Mais encore.

LUBIN.

Doucement. J'ai peur qu'on ne nous écoute.

GEORGE DANDIN.

Point, point.

LUBIN.

C'est que je viens de parler à la Maitresse du logis de la part d'un certain Monsieur qui lui fait les doux yeux, & il ne faut pas qu'on sache cela. Entendez-vous ?

GEORGE DANDIN.

Oui.

LUBIN.

Voilà la raison. On m'a chargé de prendre garde que personne ne me vît, & je vous prie au moins de ne pas dire que vous m'avez vu.

GEORGE DANDIN.

Je n'ai garde.

LUBIN.

Je suis bien-aîsé de faire les choses secrètement comme on m'a commandé.

GEORGE DANDIN.

C'est bien fait.

COMÉDIE.

7

LUBIN.

Le mari , à ce qu'ils disent , est un jaloux qui ne veut pas qu'on fasse l'amour à sa femme , & il ferait le diable à quatre si cela venait à ses oreilles. Vous comprenez bien.

GEORGE DANDIN.

Fort bien.

LUBIN.

Il ne faut pas qu'il sache rien de tout ceci.

GEORGE DANDIN.

Sans doute.

LUBIN.

On le veut tromper tout doucement. Vous enendez bien.

GEORGE DANDIN.

Le mieux du monde.

LUBIN.

Si vous alliez dire que vous m'avez vu sortir de chez lui , vous gâteriez toute l'affaire. Vous comprenez bien.

GEORGE DANDIN.

Assurément. Hé comment nommez-vous celui qui vous a envoyé là-dedans ?

LUBIN.

C'est le Seigneur de notre pays , Monsieur le Vicomte de chose.... Foin , je ne me souviens jamais comment diantre ils baragouinent ce nom-là , Monsieur Cli.... Clitandre.

8 GEORGE DANDIN,

GEORGE DANDIN.

Est-ce ce jeune Courtisan, qui demeure....

LUBIN.

Oui. Au près de ces arbres.

GEORGE DANDIN, *à part.*

C'est pour cela que depuis peu ce damoiseau poli s'est venu loger contre moi ; j'avois bon nez, sans doute, & son voisinage déjà m'avoit donné quelque soupçon.

LUBIN.

Taſtigué, c'est le plus honnête homme que vous ayez jamais vu. Il m'a donné trois piéces d'or pour aller dire ſeulement à la femme qu'il eſt amoureux d'elle, & qu'il ſouhaite fort l'honneur de pouvoir lui parler. Voyez ſ'il y a là une grande fatigue pour me payer ſi bien, & ce qu'eſt, au prix de cela, une journée de travail, où je ne gagne que dix ſols.

GEORGE DANDIN.

Hé bien, avez-vous fait votre meſſage ?

LUBIN.

Oui, j'ai trouvé là-dedans une certaine Claudine, qui, tout du premier coup, a compris ce que je vou-lois, & qui m'a fait parler à ſa Maitreſſe.

GEORGE DANDIN, *à part.*

Ah ! coquine de ſervante.

LUBIN.

Morguène cette Claudine-là est tout-à-fait jolie, elle a gagné mon amitié, & il ne tiendra qu'à elle que nous ne soyons mariés ensemble.

GEORGE DANDIN.

Mais, quelle réponse a fait la Maitresse à ce Monsieur le courtisan ?

LUBIN.

Elle m'a dit de lui dire.... attendez, je ne fais si je me souviendrai bien de tout cela : Qu'elle lui est tout à fait obligée de l'affection qu'il a pour elle, & qu'à cause de son mari qui est fantasque, il garde d'en rien faire paroître, & qu'il faudra songer à chercher quelque invention pour se pouvoir entretenir tous deux.

GEORGE DANDIN, *à part.*

Ah ! pendarde de femme.

LUBIN.

Té rigoureuse, cela sera drôle, car le mari ne le souffrira point de la manigance, voilà ce qui est de bon. Et il aura un pied de nez, avec sa jalousie. Est-ce pas ?

GEORGE DANDIN.

Cela est vrai.

LUBIN.

Adieu. Bouche cousue au moins ! Gardez bien le secret, afin que le mari ne le sache pas ?

Oui, oui,

LUBIN.

Pour moi je vais faire semblant de rien, je suis fin matois, & l'on ne diroit pas que j'y touche.

SCENE III.

GEORGE DANDIN, *seul.*

HÉ bien, George Dandin, vous voyez de qu'air votre femme vous traite. Voila ce que c'est d'avoir voulu épouser une Demoiselle; l'on vous accommode de toutes pieces, sans que vous puissiez vous venger & la Gentilhommerie vous tient les bras liés. L'égallité de condition laisse du moins à l'honneur d'un mari la liberté du ressentiment, & si c'étoit une Payssanne vous auriez maintenant toutes vos coudées franches à vous en faire la justice à bons coups de bâton. Mais vous avez voulu tâter de la Noblesse, & il vous en a coûté d'être maître chez vous. Ah! j'enrage de tout mon cœur, & je me donneroïis volontiers des soufflets. Quoi! écouter impudemment l'amour d'un Damsesau, & y promettre en même temps de la corrépondance? Morbleu, je ne veux point laisser passer une occasion de la sorte. Il me faut de ce pas aller faire mes plaintes au pere & à la mere, & les rendre témoins à telle fin que de raison, des sujets de chagrin & de ressentiment que leur fille me donne. Mais les voici l'un & l'autre fort à propos.

S C E N E I V.

**M. ET Mad. DE SOTENVILLE,
GEORGE DANDIN.**

M. DE SOTENVILLE.

QUEST-CE, mon gendre ? vous me paraîtez
troublé.

GEORGE DANDIN.

Aussi en ai-je du sujet, &c.,...

Mad. DE SOTENVILLE.

Mon Dieu, notre gendre, que vous avez peu de
civilité de ne pas saluer les gens quand vous les ap-
prochez.

GEORGE DANDIN.

Ma foi, ma belle-mère, c'est que j'ai d'autres
choses en tête, &c.,...

Mad. DE SOTENVILLE.

Encore ? Est-il possible, notre gendre, que vous
sachiez si peu votre monde, & qu'il n'y ait pas
moyen de vous instruire de la manière qu'il faut
vivre parmi les personnes de qualité ?

GEORGE DANDIN.

Comment ?

THE HISTORY OF THE CITY OF NEW YORK

FROM THE FIRST SETTLEMENT
TO THE PRESENT TIME

THE FIRST SETTLEMENT

THE FIRST SETTLEMENT
WAS MADE BY THE
DUTCH IN 1624

THE SECOND SETTLEMENT

THE SECOND SETTLEMENT
WAS MADE BY THE
ENGLISH IN 1664
AND WAS CALLED
NEW YORK

THE THIRD SETTLEMENT

THE THIRD SETTLEMENT
WAS MADE BY THE
FRENCH IN 1763

THE FOURTH SETTLEMENT

THE FOURTH SETTLEMENT
WAS MADE BY THE
SPANISH IN 1763
AND WAS CALLED
NEW SPAIN

THE FIFTH SETTLEMENT

THE FIFTH SETTLEMENT
WAS MADE BY THE
AMERICANS IN 1776
AND WAS CALLED
NEW YORK

COMÉDIE.

13

GEORGE DANDIN.

Puisqu'il faut parler catégoriquement, je vous dirai, Monsieur de Sotenville, que j'ai lieu de...

M. DE SOTENVILLE.

Doucement, mon gendre. Apprenez qu'il n'est pas respectueux d'appeler les gens par leur nom, & qu'à ceux qui sont au dessus de nous, il faut dire Monsieur tout court.

GEORGE DANDIN.

Hé bien, Monsieur tout court, & non plus Monsieur de Sotenville, j'ai à vous dire que ma femme me donne...

M. DE SOTENVILLE.

Tout beau. Apprenez aussi que vous ne devez pas dire ma femme, quand vous parlez de notre fille.

GEORGE DANDIN.

J'enrage. Comment, ma femme n'est pas ma femme?

Mad. DE SOTENVILLE.

Oui, notre gendre, elle est votre femme; mais il ne vous est pas permis de l'appeler ainsi, & c'est tout ce que vous pourriez faire, si vous aviez épousé une de vos pareilles.

GEORGE DANDIN.

Ah! George Dandin, où t'es-tu fourré? Eh, de grâce, mettez pour un moment votre Gentilhommerie à côté, & souffrez que je vous parle maintenant comme je pourrai. Au diantre soit la tyrannie

Mad. DE SOTENVILLE.

Ne vous déferez-vous jamais avec moi de la familiarité de ce mot de ma belle-mère, & ne sauriez-vous vous accoutumer à me dire Madame ?

GEORGE DANDIN.

Parbleu, si vous m'appellez votre gendre, il me semble que je puis vous appeller ma belle-mère.

Mad. DE SOTENVILLE.

Il y a fort à dire, & les choses ne sont pas égales. Apprenez, s'il vous plaît, que ce n'est pas à vous à vous servir de ce mot là, avec une personne de ma condition ; que tout notre gendre que vous soyez, il y a grande différence de vous à nous, & que vous devez vous connoître.

M. DE SOTENVILLE.

C'en est assez mamour, laissons cela.

Mad. DE SOTENVILLE.

Mon Dieu, Monsieur de Sotenville, vous avez des indulgences qui n'appartiennent qu'à vous, & vous ne savez pas vous faire rendre par les gens ce qui vous est dû.

M. DE SOTENVILLE.

Corbleu, pardonnez-moi, on ne peut point me faire de leçons là-dessus, & j'ai sçu montrer en ma vie par vingt actions de vigueur, que je ne suis point homme à démordre jamais d'un pouce de mes prétentions. Mais il suffit de lui avoir donné un petit avertissement. Sachons un peu, mon gendre, ce que vous avez dans l'esprit.

COMÉDIE.

13

GEORGE DANDIN.

Puisqu'il faut parler catégoriquement, je vous dirai, Monsieur de Sotenville, que j'ai lieu de...

M. DE SOTENVILLE.

Doucement, mon gendre. Apprenez qu'il n'est pas respectueux d'appeler les gens par leur nom, & qu'à ceux qui sont au dessus de nous, il faut dire Monsieur tout court.

GEORGE DANDIN,

Hé bien, Monsieur tout court, & non plus Monsieur de Sotenville, j'ai à vous dire que ma femme me donne...

M. DE SOTENVILLE.

Tout beau, Apprenez aussi que vous ne devez pas dire ma femme, quand vous parlez de notre fille.

GEORGE DANDIN.

J'enrage. Comment, ma femme n'est pas ma femme?

Mad. DE SOTENVILLE.

Oui, notre gendre, elle est votre femme; mais il ne vous est pas permis de l'appeler ainsi, & c'est tout ce que vous pourriez faire, si vous aviez épousé une de vos pareilles.

GEORGE DANDIN.

Ah! George Dandin, où t'es-tu fourré? Eh, de grâce, mettez pour un moment votre Gentilhommerie à côté, & souffrez que je vous parle maintenant comme je pourrai. Au diantre soit la tyrannie

14 *GEORGE DANDIN,*

de toutes ces histoires-là. Je vous dis donc que je suis mal satisfait de mon mariage.

M. DE SOTENVILLE.

Et la raison, mon gendre ?

Mad. DE SOTENVILLE.

Quoi, parler ainsi d'une chose dont vous avez tiré de si grands avantages ?

GEORGE DANDIN.

Et quels avantages, Madame, puisque Madame y a ? L'aventure n'a pas été mauvaise pour vous, car sans moi vos affaires, avec votre permission, étoient fort délabrées, & mon argent a servi à reboucher d'assez bon trous ; mais moi de quoi y ai-je profité, je vous prie, que d'un alongement de nom, & au lieu de George Dandin, d'avoir reçu par vous le titre de Monsieur de la Dandinierie ?

M. DE SOTENVILLE.

Ne contez-vous pour rien, mon gendre, l'avantage d'être allié à la maison de Sotenville ?

Mad. DE SOTENVILLE.

Et à celle de la Prudorerie, dont j'ai l'honneur d'être issue ? Maison où le ventre anoblit ; & qui par ce beau privilege rendra vos enfans Gentilshommes.

GEORGE DANDIN.

Oui, voilà qui est bien, mes enfans seront Gentilshommes, mais je serai cocu moi, si l'on n'y met ordre.

M. DE SOTENVILLE.

Que veut dire cela, mon gendre?

GEORGE DANDIN.

Cela veut dire que votre fille ne vit pas comme il faut qu'une femme vive, & qu'elle fait des choses qui sont contre l'honneur.

Mad. DE SOTENVILLE.

Tout beau. Prenez garde à ce que vous dites. Ma fille est d'une race trop pleine de vertu pour se porter jamais à faire aucune chose dont l'honnêteté soit blessée: & de la maison de la Prudoterie, il y a plus de trois cens ans qu'on n'a point remarqué qu'il y ait eu une femme; Dieu merci, qui ait fait parler d'elle.

M. DE SOTENVILLE.

Corblen, dans la maison de Sotenville on n'a jamais vue de coquette, & la bravoure n'y est pas plus héréditaire aux mâles, que la chasteté aux femmes.

Mad. DE SOTENVILLE.

Nous avons eu une Jacqueline de la Prudoterie, qui ne voulut jamais être la Maitresse d'un Duc & Pair, Gouverneur de notre Province.

M. DE SOTENVILLE.

Il y a eu une Mahurine de Sotenville qui refusa vingt mille écus d'un Favori du Roi, qui ne demandoit seulement que la faveur de lui parler.

GEORGE DANDIN.

Ho bien votre fille n'est pas si difficile que cela, & elle s'est apprivoisée depuis qu'elle est chez moi.

M. DE SOTENVILLE.

Expliquez-vous, mon gendre, nous ne sommes point gens à la supporter dans de mauvaises actions, & nous serons les premiers, sa mere & moi, à vous en faire la justice.

Mad. DE SOTENVILLE.

Nous n'entendons point raillerie sur les manieres de l'honneur, & nous l'avons élevée dans toute la sévérité possible.

GEORGE DANDIN.

Tout ce que je vous puis dire, c'est qu'il y a ici un certain Courtisan que vous avez vu, qui est amoureux d'elle à ma barbe, & qui lui a fait faire des protestations d'amour, qu'elle a très-humainement écoutées.

Mad. DE SOTENVILLE.

Jour de Dieu, je l'étrangleroie de mes propres mains, s'il falloit qu'elle forignât de l'honnêteté de sa mere.

M. DE SOTENVILLE.

Corbleu, je lui passerois mon épée au travers du corps, à elle & au galant, si elle avoit forfait à son honneur.

GEORGE DANDIN.

Je vous ai dit ce qui se passe pour vous faire mes plaintes, & je vous demaude raison de cette affaire-là.

M. DE SOTENVILLE.

Ne vous tourmentez point, je vous la ferai de tous deux, & je suis homme pour serrer le bouton à qui que ce puisse être. Mais êtes-vous bien sûr aussi de ce que vous nous dites?

GEORGE DANDIN.

Très-sûr.

M. DE SOTENVILLE.

Prenez bien garde au moins, car entre Gentils-hommes, ce sont des choses chatouilleuses, & il n'est pas question d'aller faire ici un pas de Clerc.

GEORGE DANDIN.

Je ne vous ai rien dit, vous dis-je, qui ne soit véritable.

M. DE SOTENVILLE.

Mamour, allez-vous en parler à votre fille, tandis qu'avec mon gendre j'irai parler à l'homme.

MAD. DE SOTENVILLE.

Se pourroit-il, mon fils, qu'elle s'oubliât de la sotte, après le sage exemple que vous savez vous-même que je lui ai donné?

M. DE SOTENVILLE.

Nous allons éclaircir l'affaire. Suivez-moi, mon gendre, & ne vous mettez pas en peine, vous verrez de quel bois nous nous chauffons lorsqu'on s'attaque à ceux qui nous peuvent appartenir.

GEORGE DANDIN.

Le voici qui vient vers nous.

20 GEORGE DANDIN,

M. DE SOTENVILLE

Allons, mon gendre.

GEORGE DANDIN.

Quoi ?

CLITANDRE.

C'est un coquin & un maraur.

M. DE SOTENVILLE.

Répondez.

GEORGE DANDIN.

Répondez vous-même.

CLITANDRE.

Si je savois qui ce peut-être je lui donnerois en
votre présence de l'épée dans le ventre.

M. DE SOTENVILLE.

Soutenez donc la chose.

GEORGE DANDIN.

Elle est toure soutenue, il est vrai.

CLITANDRE.

Est ce votre gendre, Monsieur, qui....

M. DE SOTENVILLE.

Oui, c'est lui-même qui s'en est plaint à moi.

CLITANDRE.

Certes, il peut remercier l'avantage qu'il a de
vous appartenir, & sans cela je lui apprendrois bien
à tenir de pareils discours d'une personne comme
moi.

SCÈNE VI.

M. & Mad. DE SOTENVILLE,
ANGELIQUE, CLITANDRE,
GEORGE DANDIN, GLAUDINE.

M. DE SOTENVILLE.

POUR ce qui est de cela, la jalousie est une étrange chose ! J'amène ici ma fille pour éclaircir l'affaire en présence de tout le monde.

CLITANDRE.

Est-ce donc vous, Madamé, qui avez dit à votre mari que je suis amoureux de vous ?

ANGÉLIQUE.

Moi, & comment lui aurois-je dit ? Est-ce que cela est ? Je voudrois bien le voir vraiment que vous fussiez amoureux de moi, Jouez vous-y, je vous en prie, vous trouverez à qui parler. C'est une chose que je vous conseille de faire. Ayez recours, pour voir à tous les détours des Amans. Essayez un peu par plaisir à m'envoyer des ambassades, à m'écrire secrètement de petits billets doux, à épier les momens que mon mari n'y sera pas, ou le temps que je sortirai pour me parler de votre amour. Vous n'avez qu'à y venir, je vous promets que vous ferez tout comme il faut.

24 GEORGE DANDIN,

noïse. Mais je vous connois il y a long-tems, & vous êtes une déssalée.

CLAUDINE.

Madame, est-ce que...

GEORGE DANDIN.

Taisez-vous, vous dis-je, vous pourriez bien porter la folle - enchere de tous les autres. Et vous n'avez point de pere Gentilhomme.

ANGÉLIQUE.

C'est une imposture si grande, & qui me touche si fort au cœur, que je ne puis pas même avoir la force d'y répondre; cela est bien horrible d'être accusée par un mari lorsqu'on ne lui fait rien qui ne soit à faire. Hélas! si je suis blâmable de quelque chose, c'est d'en user trop bien avec lui.

CLAUDINE.

Assurément.

ANGÉLIQUE.

Tout mon malheur est de le trop considerer, & plutôt au Ciel que je fusse capable de souffrir, comme il dir, les galanteries de quelqu'un, je ne serois pas tant à plaindre. Adieu, je me retire, & je ne puis plus endurer qu'on m'outrage de cette sorte.

Mad. DE SOTENVILLE.

Allez, vous ne méritez pas l'honnête femme qu'on vous a donnée.

CLAUDINE.

Par ma foi, il mériteroit qu'elle lui fit dire vrai, & si j'étois en sa place je n'y marchanderois pas.

Oui,

Oui, Monsieur, vous devez, pour le punir, faire l'amour à ma Maitresse. Poussiez, c'est moi qui vous le dis, ce sera fort bien employé, & je m'offre à vous y servir, puisqu'il m'en a déjà taxée.

M. DE SOTENVILLE.

Vous mériterez, mon gendre, qu'on vous dise ces choses-là, & votre procédé met tout le monde contre vous.

Mad. DE SOTENVILLE.

Allez, songez à mieux traiter une Demoiselle bien née, & prenez garde désormais à ne plus faire de pareilles beuvues.

GEORGE DANDIN.

J'enrage de bon cœur d'avoir tort, lorsque j'ai raison.

CLITANDRE.

Monsieur, vous voyez comme j'ai été fausement accusé. Vous êtes homme qui savez les maximes du point d'honneur, & je vous demande raison de l'affront qui m'a été fait.

M. DE SOTENVILLE.

Cela est juste, & c'est l'ordre des procédés. Allons, mon gendre, faites satisfaction à Monsieur.

GEORGE DANDIN.

Comment satisfaction?

B

26 *GEORGE DANDIN,*

M. DE SOTENVILLE.

Oui. Cela se doit dans les regles pour l'avoir à tort accusé.

GEORGE DANDIN.

C'est une chose moi dont je ne demeure pas d'accord de l'avoir à tort accusé, & je fais bien ce que j'en pense.

M. DE SOTENVILLE.

Il n'importe. Quelque pensée qui vous puisse rester, il a nié, c'est satisfaire les personnes, & l'on n'a nul droit de se plaindre de tout homme qui se dédit.

GEORGE DANDIN.

Si bien donc que si je le trouvois couché avec ma femme, il en seroit quitte pour se dédire.

M. DE SOTENVILLE.

Point de raisonnement. Faites-lui les excuses que je vous dis.

GEORGE DANDIN.

Moi, je lui ferai encore des excuses après...

M. DE SOTENVILLE.

Allons, vous dis-je. Il n'y a rien à balancer, & vous n'avez que faire d'avoir peur d'en trop faire, puisque c'est moi qui vous conduit.

GEORGE DANDIN.

Je ne saurois...

M. DE SOTENVILLE.

Corbleu, mon gendre, ne m'échauffez pas la bile, je me mettrois avec lui contre vous. Allons. Laissez-vous gouverner par moi.

GEORGE DANDIN.

Ah, George Dandin!

M. DE SOTENVILLE.

Votre bonnet à la main le premier, Monsieur est Gentilhomme, & vous ne l'êtes pas.

GEORGE DANDIN.

J'enrage.

M. DE SOTENVILLE.

Répétez après moi. Monsieur.

GEORGE DANDIN.

Monsieur.

M. DE SOTENVILLE.

Je vous demande pardon.

Ha! *Il voit que son gendre fait difficulté de lui obéir.*

GEORGE DANDIN.

Je vous demande pardon.

M. DE SOTENVILLE.

Des mauvaises pensées que j'ai eues de vous.

GEORGE DANDIN.

Des mauvaises pensées que j'ai eues de vous.

B 2

28 GEORGE DANDIN,

M. DE SOTENVILLE.

C'est que je n'avois pas l'honneur de vous con-
noître.

GEORGE DANDIN.

C'est que je n'avois pas l'honneur de vous con-
noître.

M. DE SOTENVILLE.

Et je vous prie de croire.

GEORGE DANDIN.

Et je vous prie de croire.

M. DE SOTENVILLE.

Que je suis votre serviteur.

GEORGE DANDIN.

Voulez-vous que je sois serviteur d'un homme
qui me veut faire cocu?

M. DE SOTENVILLE.

Il le menace encore.

Ah!

CLITANDRE.

Il suffit, Monsieur.

M. DE SOTENVILLE.

Non, je veux qu'il acheve, & que tout aille dans
les formes. Que je suis votre serviteur.

GEORGE DANDIN.

Que, que, que je suis votre serviteur.

COMÉDIE.

CLITANDRE.

Monsieur, je suis le votre de tout mon cœur ;
& je ne songe plus à ce qui s'est passé. Pour vous,
Monsieur, je vous donne le bon jour, & suis fâché
du petit chagrin que vous avez eu.

M. DE SOTENVILLE.

Je vous baise les mains, & quand il vous plaira je
vous donnerai le divertissement de courre un lièvre.

CLITANDRE.

C'est trop de graces que vous me faites.

M. DE SOTENVILLE.

Voilà, mon gendre, comme il faut pousser les
choses. Adieu. Sachez que vous êtes entré dans
une famille qui vous donnera de l'appui, & ne
souffrira point que l'on vous fasse aucun affront.



SCÈNE VII.

GEORGE DANDIN.

AH! que je... vous l'avez voulu, vous l'avez voulu, George Dandin, vous l'avez voulu, cela vous sied fort bien, & vous voilà ajusté comme il faut, vous avez justement ce que vous méritez. Allons, il s'agit seulement de désabuser le pere & la mere, & je pourrai trouver peut-être quelque moyen d'y réussir.

Fin du premier Acte.

ACTE II.

SCÈNE PREMIÈRE.**CLAUDINE, LUBIN.****CLAUDINE.**

OUI, j'ai bien deviné qu'il falloit que cela vînt de toi, & que tu l'eusses dit à quelqu'un qui l'ait rapporté à notre Maître.

LUBIN.

Par ma foi je n'en ai touché qu'un petit mor en passant à un homme, afin qu'il ne dit point qu'il m'avoit vu sortir, & il faut que les gens en ce pays-ci soient de grands babillards.

CLAUDINE.

Vraiment ce Monsieur le Vicomte a bien choisi son monde que de te prendre pour son Ambassadeur, & il s'est allé servir là d'un homme bien chanceux.

LUBIN.

Va, une autre fois je serai plus fin, & je prendrai mieux garde à moi.

B.

32 *GEORGE DANDIN,*

CLAUDE.

Oui, oui, il sera tems.

LUBIN.

Ne parlons plus de cela, écoute.

CLAUDE.

Que veux-tu que j'écoute?

LUBIN.

Tourne un peu ton visage devers moi.

CLAUDE.

Hé bien, qu'est-ce?

LUBIN.

Claudine?

CLAUDE.

Quoi?

LUBIN.

Hé, là, ne fais-tu pas bien ce que je veux dire?

CLAUDE.

Non.

LUBIN.

Morgué je t'aime.

CLAUDE.

Tout de bon?

LUBIN.

Oui, le diable m'emporte, tu me peux croire,
puisque j'en jure.

CLAUDEINE.

A la bonne heure.

LUBIN.

Je me sens tout tribouiller le cœur quand je te regarde.

CLAUDEINE.

Je m'en réjouis.

LUBIN.

Comment est-ce que tu fais pour être si jolie ?

CLAUDEINE.

Je fais comme font les autres.

LUBIN.

Vois-tu, il ne faut point tant de beure pour faire un quatteron. Si tu veux tu seras ma femme, je serai ton mari, & nous serons tous deux mari & femme.

CLAUDEINE.

Tu serois peut-être jaloux comme notre Maire.

LUBIN.

Point.

CLAUDEINE.

Pour moi je hais les maris soupçonneux, & j'en veux un qui ne s'épouvante de rien, un si plein de confiance, & sûr de ma chasteté, qu'il ne vit sans inquiétude au milieu de trente hommes.

LUBIN.

Hé bien, je serai tout comme cela.

B.

CLAUDINE.

C'est la plus sotte chose du monde que de se défier d'une femme, & de la tourmenter. La vérité de l'affaire est qu'on n'y gagne rien de bon, cela nous fait songer à mal, & ce sont souvent les maris qui avec leurs vacarmes se font eux-mêmes ce qu'ils font.

LUBIN.

Hé bien, je te donnerai la liberté de faire tout ce qu'il te plaira.

CLAUDINE.

Voilà comme il faut faire pour n'être point trompé. Lorsqu'un mari se met à notre discrétion, nous ne prenons de liberté que ce qu'il nous en faut, & il est comme ceux qui nous ouvrent leur bourse & nous disent, prenez. Nous en usons honnêtement, & nous nous contentons de la raison. Mais ceux qui nous chicanent, nous nous efforçons de les tondre, & nous ne les épargnons point.

LUBIN.

Va. Je serai de ceux qui ouvrent leur bourse, & tu n'as qu'à te marier avec moi.

CLAUDINE.

Hé bien, bien, nous verrons.

LUBIN.

Viens-donc ici, Claudine.

CLAUDINE.

Que veux-tu?

LUBIN.

Viens, te dis-je.

CLAUDINE.

Ah ! doucement. Je n'aime pas les patineurs.

LUBIN.

Eh ! un petit brin d'amitié.

CLAUDINE.

Laisse-moi-là, te dis je, je n'entends pas raillerie.

LUBIN.

Claudine.

CLAUDINE.

Ah !

LUBIN.

Ah ! que tu es rude à pauvre gens. Fi que cela est mal-honnête de refuser les personnes. N'as-tu point de honte d'être belle, & de ne vouloir pas qu'on te caresse ? Eh là.

CLAUDINE.

Je te donnerai sur le nez.

LUBIN.

Oh la farouche. La sauvage. Fi, pouas, la vilaine qui est cruelle.

CLAUDINE.

Tu t'émancipes trop.

LUBIN.

Qu'est-ce que cela te coûteroit de me laisser faire ?

CLAUDINE.

Il faut que tu te donnes patience.

LUBIN.

Un petit baiser seulement en rabattant sur notre mariage.

CLAUDINE.

Je suis votre Servante.

LUBIN.

Claudine, je t'en prie, sur l'er-tant-moins.

CLAUDINE.

Eh que nenni. J'y ai déjà été attrapée. Adieu. Va-t'en, & dis à Monsieur le Vicomte que j'aurai oin de rendre son biller.

LUBIN.

Adieu beauté rude asniere.

CLAUDINE.

Le mot est amoureux.

LUBIN.

Adieu rocher, caillou, pierre-de-taille, & tout ce qu'il y a de plus dur au monde.

CLAUDINE.

Je vais remettre aux mains de ma Maitresse... Mais la voici avec son Mari, éloignons-nous, & attendons qu'elle soit feute.



SCÈNE II.

GEORGE DANDIN, ANGÉLIQUE,
CLITANDRE.

GEORGE DANDIN.

NON, non, on ne m'abuse pas avec tant de facilité, & je ne suis que trop certain que le rapport que l'on m'a fait est véritable. J'ai de meilleurs yeux qu'on ne pense, & votre galimatias ne m'a point tantôt ébloui.

CLITANDRE *au fond du Théâtre.*

Ah ! là voilà. Mais le mari est avec elle.

GEORGE DANDIN.

Au travers de toutes vos grimaces, j'ai vu la vérité de ce que l'on m'a dit, & le peu de respect que vous avez pour le nœud qui vous joint. (*Clitandre & Angélique se saluent.*) Mon Dieu, laissez-là votre révérence, ce n'est pas de ces sortes de respects dont je vous parle, & vous n'avez que faire de vous moquer.

ANGÉLIQUE.

Moi, me moquer ; en aucune façon.

GEORGE DANDIN.

Je fais votre pensée, *Clitandre & Angélique se saluent.* Et connois... Encore ? ah, ne railions

pas davantage ! je n'ignore pas qu'à cause de votre noblesse vous me tenez fort au-dessous de vous, & le respect que je vous veux dire ne regarde point ma personne. J'entens parler de celui que vous devez à des nœuds aussi vénérables que le sont ceux du mariage. (*Angélique fait signe à Clitandre.*) Il ne faut point lever les épaules, & je ne dis point de sottises.

ANGÉLIQUE.

Qui songe à lever les épaules ?

GEORGE DANDIN.

Mon Dieu, nous voyons clair. Je vous dis encore une fois que le mariage est une chaîne à laquelle on doit porter toute sorte de respect, & que c'est fort mal fait à vous d'en user comme vous faites. *Angélique fait signe de la tête.* Oui, oui, mal fait à vous, & vous n'avez que faire de hocher la tête, & de me faire la grimace.

ANGÉLIQUE.

Moi ! je ne fais ce que vous voulez dire.

GEORGE DANDIN.

Je le fais fort bien moi, & vos mépris me sont connus. Si je ne suis pas né noble, au moins suis-je d'une race où il n'y a point de reproche, & la famille des Dandins...

CLITANDRE,

Derrière Angélique sans être aperçu de Dandin.

Un moment d'entretien.

GEORGE DANDIN.

Eh :

ANGÉLIQUE.

Quoi ? Je ne dis mot.

GEORGE DANDIN *tourne autour de sa femme & Citandre se retire en faisant une grande révérence à George Dandin.*

Le voilà qui vient roder autour de vous.

ANGÉLIQUE.

Hé bien est-ce ma faute ? Que voulez-vous que j'y fasse ?

GEORGE DANDIN.

Je veux que vous y fassiez ce que fait une femme qui ne veut plaire qu'à son mari. Quoi qu'on en puisse dire, les Galans n'obsèdent jamais que quand on le veut bien : il y a un certain air douxereux qui les attire ainsi que le miel fait les mouches, & les honnêtes femmes ont des manières qui les savent chasser d'abord.

ANGÉLIQUE.

Moi les chasser ? & par quelle raison ? je ne me scandalise point qu'on me trouve bien faite, & cela me fait du plaisir.

GEORGE DANDIN.

Oui. Mais quel personnage voulez-vous que joue un mari pendant cette galanterie ?

ANGÉLIQUE.

Le personnage d'un honnête homme qui est bien-aise de voir sa femme considérée.

GEORGE DANDIN.

Je suis votre valet. Ce n'est pas là mon conte, & les Dandins ne sont point accoutumés à cette mode-là.

ANGÉLIQUE.

Oh, les Dandins s'y accoutumeront s'ils veulent. Car pour moi je vous déclare que mon dessein n'est pas de renoncer au monde, & de m'enterrer tout-vive dans un mari. Comment, parce qu'un homme s'avise de nous épouser, il faut d'abord que toutes choses soient finies pour nous, & que nous romptions tout commerce avec les vivans, c'est une chose merveilleuse que cette tyrannie de Messieurs les maris, & je les trouve bons de vouloir qu'on soit morte à tous les divertissemens, & qu'on ne vive que pour eux. Je me mocque de cela, & ne veux point mourir si jeune.

GEORGE DANDIN.

C'est ainsi que vous satisfaites aux engagemens de la foi que vous m'avez donnée publiquement?

ANGÉLIQUE.

Moi? je ne vous l'ai point donnée de bon cœur, & vous me l'avez arrachée. M'avez-vous avant le mariage demandé mon consentement, & si je voulois bien de vous? Vous n'avez consulté pour cela que mon pere, & ma mere, ce sont eux proprement qui vous ont épousé, & c'est pourquoi vous ferez bien de vous plaindre toujours à eux des torts que l'on pourra vous faire. Pour moi qui ne vous ai point dit de vous marier avec moi, & que vous avez prise sans consulter mes sentimens, je prétens n'être point obligée à me soumettre en esclave à vos volontés, & je veux jouir, s'il vous plaît, de quelque nombre de beaux jours que m'offre la jeunesse; prendre les douces libertés que l'âge me permet, voir un peu le beau

monde, & goûter le plaisir de m'ouïr dire des douceurs. Préparez-vous-v pour votre punition, & rendez grâces au Ciel de ce que je ne suis pas capable de quelque chose de pis.

GEORGE DANDIN.

Oui ! c'est ainsi que vous le prenez. Je suis votre mari, & je vous dis que je n'entens pas cela.

ANGÉLIQUE.

Moi je suis votre femme, & je vous dis que je l'entens.

GEORGE DANDIN.

Il me prend des tentations d'accommoder tout son visage à la compote, & le mettre en état de ne plaire de sa vie aux diseurs de fleurettes. Ah ! allons, George Dandin, je ne pourrois me retenir, & il vaut mieux quitter la place.

SCÈNE III.

CLAUDINE, ANGÉLIQUE.

CLAUDINE.

J'AvOIS, Madame, impatience qu'il s'en allât pour vous rendre ce mot de la part que vous savez.

ANGÉLIQUE.

Voyons. *Elle lit bas.*

CLAUDINE à part.

A ce que je puis remarquer, ce qu'on lui écrit ne lui déplaît pas trop.

ANGÉLIQUE.

Ah, Claudine, que ce billet s'explique d'une façon galante ! que dans tous leurs discours & dans toutes leurs actions les gens de Cour ont un air agréable, & qu'est-ce que c'est auprès d'eux que nos gens de Province ?

CLAUDINE.

Je crois qu'après les avoir vus, les Dandins ne vous plaisent gueres.

ANGÉLIQUE

Demeure ici, je m'en vais faire la réponse.

CLAUDINE.

Je n'ai pas besoin, que je pense, de lui recommander de la faire agréable. Mais voici...

SCÈNE IV.

CLITANDRE, LUBIN, CLAUDINE.

CLAUDINE.

VRAIMENT, Monsieur, vous avez pris là un habile messager.

CLITANDRE.

Je n'ai pas osé envoyer de mes gens ; mais ma pauvre Claudine , il faut que je te récompense des bons offices que je fais que tu m'as rendus. (*Il fouille dans sa poche.*)

CLAUDINE.

Eh ! Monsieur , il n'est pas nécessaire. Non , Monsieur , vous n'avez que faire de vous donner cette peine-là , & je vous rends service , parce que vous le méritez , & je me sens au cœur de l'inclination pour vous.

CLITANDRE.

Je te suis obligé. (*Il lui donne de l'argent.*)

LUBIN.

Puisque nous serons mariés , donne-moi cela que je le mette avec le mien.

CLAUDINE.

Je te le garde aussi bien que le baiser.

CLITANDRE.

Dis-moi , as-tu rendu mon billet à ta belle Maîtresse ?

CLAUDINE.

Oui , elle est allée y répondre.

CLITANDRE.

Mais , Claudine , n'y a-t-il pas moyen que je la puisse entretenir ?

CLAUDINE.

Oui , venez avec moi , je vous ferai parler à elle.

Mais le trouvera-t-elle bon, & n'y a-t-il rien à risquer?

CLAUDINE.

Non, non, son mari n'est pas au logis, & puis, ce n'est pas lui qu'elle a le plus à ménager, c'est son pere & sa mere, & pourvu qu'ils soient prévenus, tout le reste n'est point à craindre.

LUBIN.

Tastiguenne que j'aurai là une habile femme! elle a de l'esprit comme quatre.

SCÈNE V.

GEORGE DANDIN, LUBIN.

GEORGE DANDIN.

VOICI mon homme de tantôt. Plût au Ciel qu'il put se résoudre à vouloir rendre témoignage au pere & à la mere de ce qu'ils ne veulent point croire.

LUBIN.

Ah! vous voilà, Monsieur le babillard, à qui j'avois tant recommandé de ne point parler, & qui me l'aviez tant promis. Vous êtes donc un causeur, & vous allez redire ce que l'on vous dit en secret.

GEORGE DANDIN.

Moi?

LUBIN.

Oui, Vous avez été tout rapporter au mari. Et vous êtes cause qu'il a fait du vacarme. Je suis bien-ai-é de savoir que vous avez de la langue, & cela m'apprendra à ne vous plus rien dire.

GEORGE DANDIN.

Écoute, mon ami.

LUBIN.

Si vous n'aviez point babillé, je vous aurois conté ce qui se passe à cette heure, mais pour votre punition vous ne saurez rien du tout.

GEORGE DANDIN.

Comment? Qu'est-ce qui se passe?

LUBIN.

Rien, rien. Voilà ce que c'est d'avoir causé, vous n'en tâterez plus, & je vous laisse sur la bonne boue.

GEORGE DANDIN.

Arrête un peu.

LUBIN.

Point.

GEORGE DANDIN.

Je ne te veux dire qu'un mot.

LUBIN.

Nennin, nennin, vous avez envie de me tirer les vers du nez.

GEORGE DANDIN.

Non, ce n'est pas cela.

48 *GEORGE DANDIN,*

GEORGE DANDIN.

Oui, j'y suis, & jamais je n'eus tant de sujet d'y être.

Mad. DE SOTENVILLE.

Vous nous venez étourdir la tête ?

GEORGE DANDIN.

Oui, Madame, & l'on fait bien pis à la mienne.

M. DE SOTENVILLE.

Ne vous laissez-vous point de vous rendre importun ?

GEORGE DANDIN.

Non. Mais je me lasse fort d'être pris pour dupe.

Mad. DE SOTENVILLE.

Ne voulez-vous point vous défaire de vos pensées extravagantes ?

GEORGE DANDIN.

Non, Madame ; mais je voudrois bien me défaire d'une femme qui me déshonore.

Mad. DE SOTENVILLE.

Jour de Dieu, notre gendre, apprenez à parler.

M. DE SOTENVILLE.

Corbleu, cherchez des termes moins offensans que ceux-là :

GEORGE DANDIN,

Marchand qui perd ne peut rire.

Mad. DE SOTENVILLE.

Souvenez-vous que vous avez épousé une Demoiselle.

GEORGE DANDIN.

GEORGE DANDIN.

Je m'en souviens assez, & ne m'en souviendra que trop.

M. DE SOTENVILLE.

Si vous vous en souvenez, songez donc à parler d'elle avec plus de respect.

GEORGE DANDIN.

Mais que ne songe-t-elle plutôt à me traiter plus honnêtement? Quoi! parce qu'elle est Demoiselle, il faut qu'elle ait la liberté de me faire ce qui lui plaît, sans que j'ose souffler?

M. DE SOTENVILLE.

Qu'avez-vous donc, & que pouvez-vous dire? N'avez-vous pas vu ce matin qu'elle s'est défendue de connoître celui dont vous m'ériez venu parler?

GEORGE DANDIN.

Oui. Mais vous, que pourrez-vous dire, si je vous fais voir maintenant que le Galant est avec elle?

Mad. DE SOTENVILLE.

Avec elle?

GEORGE DANDIN.

Oui, avec elle, & dans ma maison?

M. DE SOTENVILLE.

Dans votre maison?

GEORGE DANDIN.

Oui. Dans ma propre maison.

Mad. DE SOTENVILLE.

Si cela est , nous serons pour vous contre elle.

M. DE SOTENVILLE.

Oui. L'honneur de notre famille nous est plus cher que toute chose , & si vous dites vrai nous la renoncerons pour notre sang , & l'abandonnerons à votre colere.

GEORGE DANDIN.

Vous n'avez qu'à me suivre.

Mad. DE SOTENVILLE.

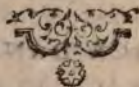
Gardez de vous tromper.

M. DE SOTENVILLE.

N'allez pas faire comme tantôt.

GEORGE DANDIN.

Mon Dieu , vous allez voir. Tenez. Ai-je menti ?



SCÈNE VIII.

ANGÉLIQUE, CLITANDRE,
CLAUDINE, MONSIEUR ET
MADAME DE SOTENVILLE,
GEORGE DANDIN.

ANGÉLIQUE.

A DIEU. J'ai peur qu'on ne vous surprenne ici, & j'ai quelques mesures à garder.

CLITANDRE.

Promettez-moi, donc, Madame, que je pourrai vous parler cette nuit.

ANGÉLIQUE.

J'y ferai mes efforts.

GEORGE DANDIN.

Approchons doucement par derriere, & tâchons de n'être point vus.

CLAUDINE.

Ah! Madame, tout est perdu. Voilà votre pere & votre mere accompagnés de votre mari.

CLITANDRE.

Ah, Ciel!

C 2

ANGÉLIQUE.

Ne faites pas semblant de rien, & me laissez faire tous deux. Quoi ! vous osez en user de la sorte, après l'affaire de tantôt, & c'est ainsi que vous dissimulez vos sentimens ? On me vient rapporter que vous avez de l'amour pour moi, & que vous faites des desseins de me solliciter : J'en témoigne mon dépit, & m'explique à vous clairement en présence de tout le monde. Vous niez hautement la chose, & me donnez parole de n'avoir aucune pensée de m'offenser ; & cependant le même jour vous prenez la hardiesse de venir chez moi me rendre visite ; de me dire que vous m'aimez, & de me faire cent sots contes pour me persuader de répondre à vos extravagances ; comme si j'étois femme à violer la foi que j'ai donnée à un mari, & m'éloigner jamais de la vertu que mes parens m'ont enseignée ? Si mon pere savoit cela, il vous apprendroit bien à tenter de ces entreprises. Mais une honnête femme n'aime point les éclats. (*Elle fait signe à Claudine d'apporter un bâton.*) Je n'ai garde de lui en rien dire, & je veux vous montrer que toute femme que je suis, j'ai assez de courage pour me venger moi-même des offenses que l'on me fait. L'action que vous avez faite n'est pas d'un Gentilhomme, & ce n'est pas en Gentilhomme aussi que je veux vous traiter.

(*Elle prend le bâton, & bat son mari au lieu de Clitandre, qui met George Dandin entre deux.*)

CLITANDRE.

Ah, ah, ah, ah, ah. Doucement. Puis il s'enfuit.

CLAUDINE.

Fort, Madame, frappez comme il faut.

ANGÉLIQUE *faisant semblant de parler à Clitandre.*

S'il vous demeure quelque chose sur le cœur, je suis pour répondre.

CLAUDINE.

Apprenez à qui vous vous jouez.

ANGÉLIQUE.

Ah, mon pere, vous êtes là !

M. DE SOTENVILLE.

Oui, ma fille, & je vois qu'en sagesse & en courage tu te montres un digne rejeton de la maison de Sotenville. Viens ça, approche toi que je t'embrasse.

Mad. DE SOTENVILLE.

Embrasse-moi aussi ma fille. Là ! je pleure de joie, & reconnois mon sang aux choses que tu viens de faire.

M. DE SOTENVILLE.

Mon gendre, que vous devez être ravi, & que cette aventure est pour vous pleine de douceurs !

C ;

54 *GEORGE DANDIN,*

Vous aviez un juste sujet de vous alarmer , mais vos soupçons se trouvent dissipés le plus avantageusement du monde.

MAD. DE SOTENVILLE.

Sans doute , notre gendre , vous devez maintenant être le plus content des hommes.

CLAUDINE.

Assurément. Voilà une femme , celle-là , vous êtes trop heureux de l'avoir , & vous devriez baiser les pas où elle passe.

GEORGE DANDIN.

Euh , traîxelle !

M. DE SOTENVILLE.

Qu'est-ce , mon gendre ? Que ne remerciez-vous un peu votre femme , de l'amitié que vous voyez qu'elle montre pour vous.

ANGÉLIQUE.

Non , non , mon pere , il n'est pas nécessaire. Il ne m'a aucune obligation de ce qu'il vient de voir , & tout ce que j'en fais n'est que pour l'amour de moi-même.

M. DE SOTENVILLE.

Où allez-vous , ma fille ?

ANGÉLIQUE.

Je me retire , mon pere , pour ne me voir point obligée à recevoir ses complimens.

CLAUDINE.

Elle a raison d'être en colere. C'est une femme qui mérite d'être adorée , & vous ne la traitez pas comme vous devriez.

GEORGE DANDIN.

Scélérate.

M. DE SOTENVILLE.

C'est un petit ressentiment de l'affaire de tantôt , & cela se passera avec un peu de caresse que vous lui ferez. Adieu , mon gendre , vous voilà en état de ne vous plus inquiéter. Allez vous-en faire la paix ensemble , & tâchez de l'appaiser par des excuses de votre emportement.

Mad. DE SOTENVILLE.

Vous devez considérer que c'est une fille élevée à la vertu , & qui n'est point accoutumée à se voir soupçonner d'aucune vilaine action. Adieu. Je suis ravie de voir vos désordres finis , & des transports de joie que vous doit donner sa conduite.

GEORGE DANDIN.

Je ne dis mot. Car je ne gagnerois rien à parler ; jamais il ne s'est rien vu d'égale à ma disgrâce.

Oui , j'admire mon malheur , & la subtile adresse de ma carogne de femme pour se donner toujours raison , & me faire avoir tort. Est-il possible que j'aurai du dessous avec elle ; que les apparences toujours tourneront contre moi , & que je ne parviendrai point à convaincre mon effrontée ? O Ciel ! seconde mes desseins , & m'accorde la grace de faire voir aux gens que l'on me déshonore.

Fin du second Acte.



ACTE III.

SCENE PREMIERE.

CLITANDRE, LUBIN.

CLITANDRE.

LA nuit est avancée, j'ai peur qu'il ne soit trop tard. Je ne vois point à me conduire. Lubin !

LUBIN.

Monsieur ?

CLITANDRE.

Est-ce par ici ?

LUBIN.

Je pense que oui. Morgué, voilà une sottre nuit, d'être si noire que cela.

CLITANDRE.

Elle a tort assurément. Mais si d'un côté elle nous empêche de voir, elle empêche de l'autre que nous ne soyons vus.

LUBIN.

Vous avez raison. Elle n'a pas tant de tort. Je voudrois bien savoir, Monsieur, vous qui êtes savant, pourquoi il ne fait point jour la nuit.

C 5

CLITANDRE.

C'est une grande question, & qui est difficile.
Tu es curieux, Lubin.

LUBIN.

Oui. Si j'avois étudié, j'aurois été songer à des
choses où on n'a jamais songé.

CLITANDRE.

Je le crois. Tu as la mine d'avoir l'esprit subtile &
pénétrant.

LUBIN.

Cela est vrai. Tenez. J'explique du Latin, quoique
jamais je ne l'aie appris, & voyant l'autre jour écrit
sur une grande porte, *Collegium*, je devinai que cela
vouloit dire Collège.

CLITANDRE.

Cela est admirable! Tu fais donc lire, Lubin?

LUBIN.

Oui. Je fais lire la lettre moulée, mais je n'ai jamais
su apprendre l'écriture.

CLITANDRE.

Nous voici contre la maison. C'est le signal que m'a
donnée Claudine.

LUBIN.

Par ma foi c'est une fille qui vaut de l'argent, &
je l'aime de tout mon cœur.

CLITANDRE.

Aussi t'ai-je amené avec moi pour l'entretenir.

LUBIN.

Monsieur, je vous suis. . . .

CLITANDRE.

Chut. J'entens quelque bruit.

SCENE II.

ANGÉLIQUE, CLAUDINE,
CLITANDRE, LUBIN.

ANGÉLIQUE.

CLAUDINE?

CLAUDINE.

Hé bien.

ANGÉLIQUE.

Laisse la porte entre-ouverte.

CLAUDINE.

Voilà qui est fait.

CLITANDRE.

Ce font elles. St.

ANGÉLIQUE.

St.

60 *GEORGE DANDIN,*

LUBIN.

St.

CLAUDINE.

St.

CLITANDRE à Claudine.

Madame.

ANGÉLIQUE à Lubin.

Quoi ?

LUBIN à Angélique.

Claudine.

CLAUDINE.

Qu'est-ce ?

CLITANDRE, ayant rencontré Claudine.

Ah ! Madame, que j'ai de joie !

LUBIN, ayant rencontré Angélique.

Claudine, ma pauvre Claudine.

CLAUDINE à Clitandre.

Doucement, Monsieur.

ANGÉLIQUE à Lubin.

Tout beau, Lubin.

CLITANDRE.

Est-ce toi, Claudine ?

CLAUDINE.

Oui.

LUBIN.

Est-ce vous , Madame ?

ANGÉLIQUE.

Oui.

CLAUDINE.

Vous avez pris l'une pour l'autre.

LUBIN à *Angélique*.

Ma foi , la nuit on n'y voit goutte.

ANGÉLIQUE.

Est-ce pas vous Clitandre ?

CLITANDRE.

Oui , Madame.

ANGÉLIQUE.

Mon mari ronfle comme il faut , & j'ai pris ce
tems pour nous entretenir ici.

CLITANDRE.

Cherchons quelque lieu pour nous asseoir.

CLAUDINE.

C'est fort bien avisé.

*Ils vont s'asseoir au fond du Théâtre sur un gazon au
pied d'un Arbre.*

LUBIN.

Claudine , où est-ce que tu es.

COLIN.

Oui, Monsieur.

Pendant qu'il va lui parler d'un côté, Colin va de l'autre.

GEORGE DANDIN:

Doucement. Parle bas. Écoute. Va-t-en chez mon beau-pere, & ma belle-mere, & dis que je les prie très-instamment de venir tout-à-l'heure ici. Entens-tu? Eh? Colin, Colin.

COLIN, *de l'autre côté.*

Monsieur.

GEORGE DANDIN.

Où diable es-tu?

COLIN.

Ici.

GEORGE DANDIN.

Comme ils se vont tous deux chercher, l'un passe d'un côté, & l'autre de l'autre.

Peste soit du marouffe qui s'éloigne de moi. Je dis que tu ailles de ce pas trouver mon beau-pere, & ma belle-mere, & leur dire que je les conjure de se rendre ici tout-à-l'heure. M'entens-tu bien! Réponds, Colin, Colin.

COLIN, *de l'autre côté.*

Monsieur.

GEORGE DANDIN.

Voilà un pendard qui me fera enrager; viens-t'en à moi,

Ils se cognent, & tombent tous deux.

Ab le traître ! il m'a estropié. Où est-ce que tu es ?
Approche que je te donne mille coups. Je pense qu'il
me fuit.

C O L I N.

Assurément.

G E O R G E D A N D I N.

Veux-tu venir ?

C O L I N.

Nenni ma foi.

G E O R G E D A N D I N.

Viens , te dis-je.

C O L I N.

Point , vous me voulez battre.

G E O R G E D A N D I N.

Hé bien non. Je ne te ferai rien.

C O L I N.

Assurément.

G E O R G E D A N D I N.

Oui. Approche. Bon. Tu es bienheureux de ce
que j'ai besoin de toi. Vas-t'en vite de ma part prier
mon beau-pere & ma belle mere de se rendre ici le
plutôt qu'ils pourront , & leur dis que c'est pour une
affaire de la dernière conséquence. Et s'ils faisoient
quelque difficulté à cause de l'heure , ne manque pas
de les presser , & de leur bien faire entendre qu'il est
très-important qu'ils viennent, en quelque état qu'ils
soient. Tu m'entens bien maintenant ?

C O L I N.

Oui, Monsieur.

Va vite, & reviens de même. Et moi je vais rentrer dans ma maison attendant que.... Mais j'entens quelqu'un. Ne seroit-ce point ma femme? Il faut que j'écoute, & me serve de l'obscurité qu'il fait.

SCÈNE V.

CLITANDRE, ANGÉLIQUE,
GEORGE DANDIN, CLAUDINE,
LUBIN.

ANGÉLIQUE.

A DIEU. Il est tems de se retirer.

CLITANDRE.

Quoi ! sitôt?

ANGÉLIQUE.

Nous nous sommes assez entretenus.

CLITANDRE.

Ah ! Madame, puis-je assez vous entretenir, & trouver en si peu de tems toutes les paroles dont j'ai besoin ? Il me faudroit des journées entières pour me bien expliquer à vous de tout ce que je sens ; & je ne vous ai pas dit encore la moindre partie de ce que j'ai à vous dire.

ANGÉLIQUE.

Nous en écouterons une autre fois davantage.

CLITANDRE.

Hélas ! de quel coup me percez-vous l'ame , lorsque vous parlez de vous retirer , & avec combien de chagrin m'allez-vous laisser maintenant.

ANGÉLIQUE.

Nous trouverons moyen de nous revoir.

CLITANDRE.

Oui. Mais je songe qu'en me quittant , vous allez trouver un mari. Cette pensée m'assassine , & les privilèges qu'ont les maris sont des choses cruelles pour un Amant qui aime bien.

ANGÉLIQUE.

Serez-vous assez foible pour avoir cette inquiétude , & pensez vous qu'on soit capable d'aimer de certains maris qu'il y a ? On les prend parce qu'on ne s'en peut défendre , & que l'on dépend de parens , qui n'ont des yeux que pour le bien ; mais on fait leur rendre justice , & l'on se met que fort de les considérer au delà de ce qu'ils méritent.

GEORGE DANDIN.

Voilà nos carognes de femmes.

CLITANDRE.

Ah ! qu'il faut avouer que celui qu'on vous a donné étoit peu digne de l'honneur qu'il a reçu , & que c'est une étrange chose que l'assemblage qu'on a fait d'une personne comme vous avec un homme comme lui !

GEORGE DANDIN, *à part.*

Mauvres maris ! Voilà comme on vous traite.

CLITANDRE.

Vous méritez sans doute une toute autre destinée ;
& le Ciel ne vous a point faite pour être la femme
d'un paysan.

GEORGE DANDIN.

Plût au Ciel, fut-elle la tienne ! tu changerois
bien de langage. Rentrons. C'en est assez.

Il entre & ferme la porte.

CLAUDINE.

Madame, si vous avez à dire du mal de votre
mari, dépêchez vite, car il est tard.

CLITANDRE.

Ah, Claudine, que tu es cruelle !

ANGÉLIQUE.

Elle a raison. Séparons-nous.

CLITANDRE.

Il faut donc s'y résoudre puisque vous le voulez.
Mais au moins je vous conjure de me plaindre un
peu des méchans momens que je vais passer.

ANGÉLIQUE.

Adieu.

LUBIN.

Où es-tu, Claudine, que je te donne le bon soir ?

CLAUDINE.

Va, va, je le reçois de loin, & je t'en renvoie
autant.

SCÈNE VI.

ANGÉLIQUE, CLAUDINE,
GEORGE DANDIN.

ANGÉLIQUE.

RENTRONS sans faire de bruit.

CLAUDINE.

La porte s'est fermée.

ANGÉLIQUE.

J'ai le passe par-tout.

CLAUDINE.

Ouvrez donc doucement.

ANGÉLIQUE.

On a fermé en dedans, & je ne sais comment nous ferons.

CLAUDINE.

Appellez le garçon qui couche là.

ANGÉLIQUE.

Colin, Colin, Colin.

GEORGE DANDIN, *mettant la tête à la fenêtre.*

Colin, Colin? Ah! je vous y prends donc, Madame

74 GEORGE DANDIN,

ANGÉLIQUE.

Accordez-moi cette faveur.

GEORGE DANDIN.

Point d'affaire. Je suis inexorable.

ANGÉLIQUE.

Montrez-vous généreux.

GEORGE DANDIN.

Non.

ANGÉLIQUE.

De grace.

GEORGE DANDIN.

Point.

ANGÉLIQUE.

Je vous en conjure de tout mon cœur.

GEORGE DANDIN.

Non, non, non. Je veux qu'on soit détrompé
vous, & que votre confusion éclate.

ANGÉLIQUE.

Eh, bien si vous me réduisez au désespoir, je
vous avertis qu'une femme en cet état est capable
de tout, & que je ferai quelque chose ici dont vous
vous repentirez.

GEORGE DANDIN.

Et que ferez-vous, s'il vous plaît ?

ANGÉLIQUE.

Mon cœur se portera jusqu'aux extrêmes réso-
lutions, & de ce couteau que voici je me tuerai sur
place.

GEORGE DANDIN.

Ah ! ah ! à la bonne heure.

ANGÉLIQUE.

Pas tant à la bonne heure pour vous , que vous vous imaginez. On fait de tous côtés nos différends , & les chagrins perpétuels que vous concevez contre moi. Lorsqu'on me trouvera morte , il n'y aura personne qui mette en doute que ce ne soit vous qui m'aurez tuée ; & mes parens ne sont pas gens assurément à laisser cette mort impunie , & ils en feront sur votre personne toute la punition que leur pourront offrir , & les poursuites de la Justice , & la chaleur de leur ressentiment. C'est par là que je trouverai moyen de me venger de vous , & je ne suis pas la première qui ait su recourir à de pareilles vengeances , qui n'ait pas fait difficulté de se donner la mort , pour perdre ceux qui ont la cruauté de nous pousser à la dernière extrémité.

GEORGE DANDIN.

Je suis votre valet. On ne s'avise plus de se tuer soi-même , & la mode en est passé il y a long-tems.

ANGÉLIQUE.

C'est une chose dont vous pouvez vous tenir sûr ; & si vous persistez dans votre refus , si vous ne me faites ouvrir , je vous jure que tout-à-l'heure je vais vous faire voir jusques où peut aller la résolution d'une personne qu'on met au désespoir.

GEORGE DANDIN.

Bagatelles , bagatelles. C'est pour me faire peur.

76 GEORGE DANDIN,
ANGÉLIQUE.

Hé bien , puisqu'il le faut , voici qui nous contentera tous deux , & montrera si je me mocque. Ah ! c'en est fait. Fasse le Ciel que ma mort soit vengée comme je le souhaite , & que celui qui en est la cause reçoive un juste châtiment de la duréré qu'il a eue pour moi.

GEORGE DANDIN.

Ouais ! seroit-elle bien si malicieuse que de s'être ruée pour me faire pendre ? Prenons un bout de chandelle pour aller voir.

ANGÉLIQUE.

St. Paix. Rangeons-nous chacune immédiatement contre un des côtés de la porte.

GEORGE DANDIN.

La méchanceté d'une femme iroit-elle bien jusques-là.

Il sort avec un bout de chandelle sans les appercevoir ; elles entrent , & aussi-tôt elles ferment la porte.

Il n'y a personne. Eh ! je m'en étois bien douté , & la pendarde s'est retirée , voyant qu'elle ne gagnoit rien après moi , ni par prieres ni par menaces. Tant mieux , cela rendra ses affaires encore plus mauvaises , & le pere & la mere qui vont venir en verront mieux son crime. Ah , ah , la porte s'est fermé. Hola ho quelqu'un. Qu'on m'ouvre promptement.

ANGÉLIQUE à la fenêtre avec Claudine.

Comment c'est toi ! d'où viens-tu , bon pendant ?

est-il l'heure de revenir chez soi, quand le jour est prêt de paroître, & cette maniere de vie est-elle celle que doit suivre un honnête mari?

CLAUDINE.

Cela est-il beau d'aller yvrogner toute la nuit ? & de laisser ainsi toute seule une pauvre jeune femme dans la maison ?

GEORGE DANDIN.

Comment, vous avez....

ANGÉLIQUE.

Va, va, traître, je suis lasse de tes déportemens, & je m'en veux plaindre sans plus tarder à mon pere & à ma mere.

GEORGE DANDIN.

Quoi, c'est ainsi que vous osez....



SCÈNE VII.

MONSIEUR ET MADAME DE
SOTENVILLE, COLIN,
CLAUDINE, ANGÉLIQUE,
GEORGE DANDIN.

ANGÉLIQUE.

Monsieur & Madame de Sotenville sont en des habits de nuit & conduits par Colin, qui porte une lanterne.

APPROCHEZ, de grace, & venez me faire raison de l'insolence la plus grande du monde, d'un mari à qui le vin & la jalousie ont troublé de telle sorte la cervelle, qu'il ne ne fait plus ni ce qu'il dit ni ce qu'il fait, & vous a lui-même envoyé querir pour vous faire témoins de l'extravagance la plus étrange dont on ait jamais oui parler. Le voilà qui revient comme vous voyez, après s'être fait attendre toute la nuit, & si vous voulez l'écouter, il vous dira qu'il a les plus grandes plaintes du monde à vous faire de moi ; que durant qu'il dormoit, je me suis dérobée d'auprès de lui pour m'en aller courir, & cent autres contes de même nature qu'il est allé rêver.

GEORGE DANDIN.

Voilà une méchante carogne.

CLAUDINE.

Oui , il nous a voulu faire accroire qu'il étoit dans la maison , & que nous étions dehors , & c'est une folie qu'il n'y a pas moyen de lui ôter de la tête.

M. DE SOTENVILLE.

Comment , qu'est-ce à dire cela ?

Mad. DE SOTENVILLE.

Voilà une furieuse impudence que de nous envoyer querir.

GEORGE DANDIN.

Jamais.

ANGÉLIQUE.

Non , mon pere , je ne puis pas souffrir un mari de la sorte. Ma patience est poussée à bout , & il vient de me dire cent paroles injurieuses.

M. DE SOTENVILLE.

Corbleu , vous êtes un mal-honnête homme.

ANGÉLIQUE.

C'est une conscience de voir une pauvre jeune femme traité de la façon ; & cela crie vengeance au Ciel.

GEORGE DANDIN.

Peut-on....

M. DE SOTENVILLE.

Allez , vous devriez mourir de honte.

80 GEORGE DANDIN,

GEORGE DANDIN.

Laissez-moi vous dire deux mots.

ANGÉLIQUE.

Vous n'avez qu'à l'écouter, il va vous en conter de belles.

GEORGE DANDIN.

Je désespère.

CLAUDINE.

Il a tant bu, que je ne pense pas qu'on puisse durer contre lui, & l'odeur du vin qu'il souffle est montée jusqu'à nous.

GEORGE DANDIN.

Monsieur mon beau-père, je vous conjure...

M. DE SOTENVILLE.

Retirez-vous. Vous puez le vin à pleine bouche.

GEORGE DANDIN.

Madame, je vous prie....

Mad. DE SOTENVILLE.

Fi, ne m'approchez pas. Votre haleine est empestée.

GEORGE DANDIN.

Souffrez que je vous....

M. DE SOTENVILLE.

Retirez-vous, vous dis-je. On ne peut vous souffrir.

COMÉDIE. 813

GEORGE DANDIN.

Permettez de grace que....

MAD. DE SOTENVILLE.

Pouas, vous m'engloutissez le cœur. Parlez de loin, si vous voulez.

GEORGE DANDIN.

Hé bien, oui, je parle de loin. Je vous jure que je n'ai bougé de chez moi, & que c'est elle qui est sortie.

ANGÉLIQUE.

Ne voilà-t-il pas ce que je vous ai dit.

CLAUDINE.

Vous voyez quelle apparence il y a.

M. DE SOTENVILLE.

Allez. Vous vous mocquez des gens. Descendez, ma fille, & venez ici.

GEORGE DANDIN.

J'atteste le Ciel, que j'étois dans la maison, & que....

M. DE SOTENVILLE.

Taisez-vous, c'est une extravagance qui n'est pas supportable.

GEORGE DANDIN.

Que la foudre m'écrase tout-à-l'heure si....

M. DE SOTENVILLE.

Ne nous rompez pas davantage la tête, & songez à demander pardon à votre femme.

82 *GEORGE DANDIN,*

GEORGE DANDIN.

Moi ! demander pardon ?

M. DE SOTENVILLE.

Oui pardon , & sur le champ.

GEORGE DANDIN.

Quoi ! je....

M. DE SOTENVILLE.

Corbleu , si vous me répliquez , je vous apprendrai
ce que c'est que de vous jouer à nous.

GEORGE DANDIN.

Ah, George Dandin !

M. DE SOTENVILLE.

Allons, venez ma fille, que votre mari vous demande
pardon.

ANGÉLIQUE *descendue.*

Moi lui pardonner tout ce qu'il m'a dit ? Non non ,
mon pere , il m'est impossible de m'y résoudre , & je
vous prie de me séparer d'un mari avec lequel je ne
saurois plus vivre.

CLAUDINE.

Le moyen d'y résister ?

M. DE SOTENVILLE.

Ma fille , de semblables séparations ne se font
point sans grand scandale , & vous devez vous mon-
trer plus sage que lui , & patienter encore cette fois.

ANGÉLIQUE.

Comment patienter après de telles indignités? non, mon pere, c'est une chose où je ne puis consentir.

M. DE SOTENVILLE.

Il le faut, ma fille; & c'est moi qui vous le commande.

ANGÉLIQUE.

Ce mot me ferme la bouche, & vous avez sur moi une puissance absolue.

CLAUDINE.

Quelle douceur!

ANGÉLIQUE.

Il est fâcheux d'être contrainte d'oublier de telles injures; mais quelque violence que je me fasse, c'est à moi de vous obéir.

CLAUDINE.

Pauvre mouton!

M. DE SOTENVILLE.

Approchez.

ANGÉLIQUE.

Tout ce que vous me faites faire ne servira de rien, & vous verrez que ce sera dès demain à recommencer.

M. DE SOTENVILLE.

Nous y donnerons ordre. Allons, mettez vous à genoux.

84 *GEORGE DANDIN*,
GEORGE DANDIN.

A genoux ?

M. DE SOTENVILLE.

Oui à genoux , & sans tarder.

GEORGE DANDIN.

Il se met à genoux , sa chandelle à la main.

O Ciel ! Que faut-il dire ?

M. DE SOTENVILLE.

Madame , je vous prie de me pardonner.

GEORGE DANDIN.

Madame , je vous prie de me pardonner.

M. DE SOTENVILLE.

L'extravagance que j'ai faite.

GEORGE DANDIN.

L'extravagance que j'ai faite.

A part.

De vous épouser.

M. DE SOTENVILLE.

Et je vous promets de mieux vivre à l'avenir.

GEORGE DANDIN.

Et je vous promets de mieux vivre à l'avenir.

COMÉDIE.

85

M. DE SOTENVILLE.

Prenez-y garde , & sachez que c'est ici la dernière de vos impertinences que nous souffrirons.

Mad. DE SOTENVILLE.

Jour de Dieu , si vous y retournez , on vous apprendra le respect que vous devez à votre femme , & à ceux de qui elle sort.

M. DE SOTENVILLE.

Voilà le jour qui va paroître. Adieu. Rentrez chez-vous , & songez bien à être sage. Et nous , mamour , allons nous mettre au lit.

SCÈNE VIII, & DERNIÈRE.

GEORGE DANDIN.

AH ! je le quitte maintenant , & je n'y vois plus de remède ; lorsqu'on a comme moi épousé une méchante femme , le meilleur parti qu'on puisse prendre , c'est de s'aller jeter dans l'eau la tête la première.

F I N.

Il me semble que vous avez dit
à propos de la lettre que vous m'avez écrite.

M. DE SIVILLIE.

Je ne sais pas si vous avez dit
à propos de la lettre que vous m'avez écrite.

M. DE SIVILLIE.

Je ne sais pas si vous avez dit
à propos de la lettre que vous m'avez écrite.

SCÈNE VII. COHÉLIE.

GEORG D'INDIE.

Ah ! je le voyais bien que vous
étiez venu à bout de me le faire
savoir, le bonhomme, le bonhomme
qui est de la même famille que la
bonne.

IV.

LE GLORIEUX;

C O M E D I E

EN VERS, EN CINQ ACTES.



LE GLORIEUX,

COMÉDIE

EN VERS,

EN CINQ ACTES.

Par M. NERICAULT DESTOUCHE.

Le prix est de trente sols.



A PARIS,

Chez PRAULT Fils, Libraire, Quay des Augustins, la
deuxième Boutique après la rue Gist le-Cœur,

M, DCC, LX,

A C T E U R S.

LISIMON, riche Bourgeois ennobli.

ISABELLE, fille de Lisimon.

VALERE, fils de Lisimon.

LE COMTE DE TUFIERE, amant
d'Isabelle.

PHILINTE, autre amant d'Isabelle.

LYCANDRE, vieillard inconnu.

LISETTE, femme-de-chambre d'Isabelle.

PASQUIN, valet-de-chambre du Comte.

LA FLEUR, laquais du Comte.

Mr JOSSE, notaire.

UN LAQUAIS de Lycandre.

Plusieurs autres Laquais du Comte.

La Scène est à Paris, dans un Hôtel garni.



LE GLORIEUX,

C O M É D I E.

ACTE PREMIER.

CENE PREMIERE.

P A S Q U I N.



ISETTE ne vient point : je croi "que là
friponne

A voulu se moquer un peu de ma per-
sonne

me donnant tantôt un rendez-vous ici.

Sur le coup, je m'en vais. Ah ! Ma foi , la voici.

SCENE II.

LISETTE, PASQUIN.

LISETTE.

MOn cher Monsieur Pasquin, je suis votre servante.

PASQUIN.

Très-humble serviteur à l'aimable suivante
D'une aimable Maîtresse.

LISETTE.

Un si doux compliment
Mérite de ma part un long remerciement ;
Mais pour m'en acquitter , je manque d'éloquence.
Vous vous contenterez de cette révérence.
Je vous ai fait attendre.

PASQUIN.

A vous parler sans fard ,
Ma Reine , au rendez-vous vous venez un peu tard.

LISETTE.

J'aurois voulu pouvoir un peu plutôt m'y rendre.

PASQUIN.

Autrefois j'étois vif , & j'enrageois d'attendre.
Rien ne pouvoit calmer mes desirs excités ;
Mais l'âge a mis un frein à mes vivacités.

LISETTE.

Si bien que vous voilà devenu raisonnable ?

COMEDIE.

7

PASQUIN.

suis bien honteux.

L I S E T T E.

Honteux d'être estimable ?

PASQUIN.

le l'être avec vous : & je lis dans vos yeux,
le moins de raison je vous plairois bien mieux.

L I S E T T E.

? Je vous fuirais , si vous étiez moins sage.

PASQUIN.

là donc au fait , & j'entens ce langage.
ne trouvez trop vieux pour être un favori ;
moi vous ferez un honnête mari.

sens pour ce titre un fond de patience ,
vous pourrez bien-tôt faire l'expérience.

L I S E T T E.

vous trompez bien fort ; car je ne veux de vous
mon amant , ni faire mon époux.

PASQUIN.

vous voulez-vous donc ? Quel sujet nous assemble

L I S E T T E.

que nous tenions ici conseil ensemble.

PASQUIN.

oi ?

L I S E T T E.

Sur votre maître & ma maîtresse.

PASQUIN.

Eh bien ?

A iiii.

87 LE GLORIEUX;
LISETTE.

Traisons cette matiere , & ne nous cachons rien :
Tous deux à les servir étant d'intelligence ,
Nous leur pourrions tous deux être utiles , je pense :

PASQUIN.

Votre idée est très-juste ; elle me plaît.

LISETTE.

Tant mieux.

Le Comte votre maître est froid & sérieux ;
Et depuis trois grands mois qu'avec nous il demeure ,
Je n'ai pas encor pû lui parler un quart-d'heure.
Quel est son caractère ? Entre nous , j'entrevois
Que ma maîtresse l'aime ; & cependant je croi
Qu'il ne doit pas long-temps compter sur sa tendresse ;
Car avec de l'esprit , du sens , de la Sagesse ,
Des graces ; des attrais , elle n'a pas le don
D'aimer avec constance. Avant qu'aimer , dit-on ;
Il faut connoître à fond ; car l'Amour est bien traître.
Pour Isabelle , elle aime avant que de connoître ;
Mais son penchant ne peut l'aveugler tellement ,
Qu'il dérobe à ses yeux les défauts d'un Amant.
Les cherchant avec soin , & les trouvant sans peine ;
Après quelques efforts , sa victoire est certaine ;
Honteuse de son choix , elle reprend son cœur ;
Et l'on voit à ses feux succéder la froideur :
Sur le point d'épouser , elle rompt sans mystère.

PASQUIN.

Voilà , sur ma parole , un plaisant caractère.
Un cœur tendre & volage , un esprit vif , ardent

COMEDIE.

à l'étourderie , & toutefois prudent ;
ette au par-deffus ?

L I S E T T E.

Non , point capricieuse ;
coquette , & surtout point artificieuse.
aime tendrement , & de très-bonne foi ;
cela ne tient pas. Maintenant dites-moi
les qualités du Comte votre maître.
pour le mieux servir que je veux le connoître ,
deviner pourquoi , j'ai du penchant pour lui ;
ous l'éprouverez même dès aujourd'hui.
quelques défauts , empêchons ma maîtresse
en appercevoir , & fixons sa tendresse.
découvrez-les-moi , pour me mettre en état
ire que l'hymen prévienne cet éclat.

P A S Q U I N.

uit de vos desseins , je parlerai sans craindre ;
la tête aux pieds je vais vous le dépeindre.
onnes qualités seront mon premier point ;
léfauts , mon second. Je ne vous cache point
je serai très court sur le premier chapitre ;
-long sur le dernier. Premièrement , son titre
Comte de Tufiere , est un titre réel ;
n air de grandeur est un air naturel :
 , certainement , d'une haute naissance.

L I S E T T E.

l'effet du hazard. Passons.

P A S Q U I N.

Toute la France

TO LE GLORIEUX,
Convient de sa valeur, & brave confirmé,
Parmi les gens de guerre il est très-estimé.
Il fera son chemin, à ce que l'on assure.
Il est homme d'honneur : on vante sa droiture.
Quoique vif, pétulant, il a le cœur très-bon.
Voilà mon premier point.

L I S E T T E.

Passons vite au second.

S C E N E I I I.

L I S E T T E, P A S Q U I N, L A F L E U R.

P A S Q U I N.

A H ! Te voilà, la Fleur ? Que fait Monsieur le
Comte ?

L A F L E U R.

Il joue ; & qui plus est, il y fait bien son compte ;
Car il va mettre à sec un franc Provincial,
Au moins aussi nigaud qu'il me paroît brutal :
Notre maître, tandis qu'il jure & se désole,
Embourse son argent, sans dire une parole.

P A S Q U I N.

Pourquoi viens-tu si-tôt ?

L A F L E U R.

Pour un dessein que j'ai.

P A S Q U I N.

Quel dessein ?

COMEDIE.

11

LA FLEUR.

Je vous viens demander mon congé.

PASQUIN.

A moi?

LA FLEUR.

Sans doute. Autant que je puis m'y connoître ;

Vous êtes factotum de Monsieur notre Maître.

On n'ose lui parler sans le mettre en courroux.

Il faut par conséquent que l'on s'adresse à vous.

PASQUIN.

Tu me surprends , la Fleur ; je te croyois plus sage.

Servir Monsieur le Comte , est un grand avantage.

Pourquoi donc le quitter ? Eclairci-moi ce point.

LA FLEUR.

C'est que vous parlez trop , & qu'il ne parle point.

LISETTE.

Le trait est singulier , & la plainte est nouvelle.

LA FLEUR.

Tel que vous me voyez , ma chere Demoiselle ;

Vous ne le croiriez pas , on me prend pour un sot ;

Et mon maître en trois mois , ne m'a pas dit un mot.

PASQUIN.

Que t'importe cela ?

LA FLEUR.

Comment donc que m'importe ?

Peut-il , avec ses gens , en user de la sorte ?

Que je sois tout un jour dans son appartement ,

Il ne daignera pas me gronder seulement :

Et j'ai quitté pour lui la meilleure maîtresse.
 Qui vouloit qu'on parlât, & qui parloit sans cesse.
 On ne s'ennuyoit point. Tous les jours tour à tour
 Elle nous chantoit pouille avant le point du jour.
 C'étoit un vrai plaisir.

L I S E T T E.

Tu veux donc qu'on te gronde ?

L A F L E U R.

Je ne hais point cela, pourvu que je réponde.
 Répondre, c'est parler. Encor vit-on. Mais bon,
 Avec Monsieur le Comte on ne dit oui, ni non.
 Il ne dit pas lui-même une pauvre syllabe.
 Oh ! J'aimerois autant vivre avec un Arabe.
 Cela me fait sécher ; cela me pousse à bout ;
 Moi, qui dis volontiers mon sentiment sur tout.
 Le silence me tue ; & . . . Vous riez ?

L I S E T T E.

Acheve..

L A F L E U R *en pleurant.*

Si je reste céans, il faudra que je creve.

L I S E T T E *à Pasquin*

Que j'aime sa franchise & sa naïveté !

L A F L E U R.

Foi de garçon d'honneur, je dis la vérité.

P A S Q U I N.

Notre maître à ses gens fait garder le silence ;
 Mais ils sentent l'effet de sa magnificence ;
 Bien nourris, bien vêtus & payés largement.

LA FLEUR.

Et tout cela pour moi n'est point contentement.

L I S E T T E.

Enfin , il faut qu'il parle ; & c'est-là sa folie.

LA FLEUR.

Autrement je succombe à la mélancolie.

J'eus un maître autrefois que je regrette fort ;

Et que je ne sers plus , attendu qu'il est mort.

Il ne me faisoit pas de gros avantages ;

Il me nourrissoit mal ; me payoit mal mes gages ;

Jamais aucuns profits , & souvent en hiver

Il me laissoit aller presque aussi nud qu'un verd :

Mais je l'aimois. Pourquoi ? C'est qu'il me faisoit
rire ;

Et que de mon côté je pouvois tout lui dire.

Il m'appelloit son cher , son ami , son mignon ;

Et nous vivions tous deux de pair à compagnon.

Mais pour Monsieur le Comte , au diantre si je l'aime :

Il est toujours gourmé , renfermé dans lui-même ;

Toujours portant au vent , fier comme un Ecoissois.

Je ne puis le souffrir , à vous parler François :

Et dût-il m'enrichir , que le diable m'emporte

Si je voulois servir un Maître de la sorte.

P A S Q U I N.

Patience ; à ta face on s'accoutûmera ;

Et tu verras qu'un jour Monsieur te parlera.

Mais ne t'échappe point. Attens l'heure propice ;

Depuis dix ans au moins je suis à son service ,

14 LE GLORIEUX;

Et n'ose lui parler que par occasion.

LISETTE à Pasquin.

Ce pauvre garçon-là me fait compassion.

Faites que l'on lui dise au moins quelques paroles.

LA FLEUR.

Tenez, j'aimerois mieux deux mots, que deux paroles.

PASQUIN.

J'y ferai de mon mieux.

LA FLEUR.

Enfin, point de milieu;

Il faut, ou qu'on me parle, ou qu'on me chasse. Adieu.

Voilà mon dernier mot; c'est moi qui vous l'annonce.

Et je parlerai, moi, si je n'ai pas réponse.

SCENE IV.

LISETTE, PASQUIN.

PASQUIN.

J'ai pitié, comme vous, de ce pauvre la Fleur.

LISETTE.

Le Comte de Tuffiere est donc un fier Seigneur?

PASQUIN.

C'est là mon second point.

LISETTE.

Fort bien;

COMEDIE.
PASQUIN.

15

Sa politique

Est d'être toujours grave avec un domestique.
S'il lui disoit un mot, il croiroit s'abaisser ;
Et qu'un valet lui parle, il se fera chasser.
Enfin, pour ébaucher en deux mots sa peinture ;
C'est l'homme le plus vain qu'ait produit la nature ;
Pour ses inférieurs plein d'un mépris choquant ,
Avec ses égaux même, il prend l'air important.
Si fier de ses ayeux, si fier de sa noblesse ,
Qu'il croit être ici bas le seul de son espèce.
Persuadé d'ailleurs de son habileté,
Et décidant sur tout avec autorité.
Se croyant en tout genre un mérite suprême ;
Dédaignant tout le monde, & s'admirant lui-même ;
En un mot, des mortels le plus impérieux,
Et le plus suffisant, & le plus glorieux.

L I S E T T E.

Ah, que nous allons rire !

P A S Q U I N.

Et de quoi donc ?

L I S E T T E.

Son faste ;

Sa fierté, ses hauteurs, font un parfait contraste
Avec les qualités de son humble rival ,
Qui n'oseroit parler, de peur de parler mal ;
Qui par timidité rongit comme une fille ,
Et qui, quoique fort riche, & de noble famille ;

16 LE GLORIEUX;

Toujours rampant, craintif, & toujours concerté;
 Prodigue les excès de sa civilité.
 Pour les moindres valets rempli de déférences;
 Et ne parlant jamais que par ses révérences.

PASQUIN.

Oui, ma foi, le contraste est tout des plus parfaits;
 Et nous en pourrons voir d'assez plaisans effets.
 Ce doucereux rival, c'est Philinte, sans doute?
 Mon maître d'un regard doit le mettre en déroute.

LISETTE.

Mais ce Comte si fier est donc bien riche aussi?
 Du moins, il le paroît.

PASQUIN.

Riche? Non, Dieu merci;

Car c'est-là quelquefois ce qui rabat sa gloire.
 Et tout son revenu, si j'ai bonne mémoire,
 Vient de sa pension, & de son Régiment;
 Mais il fait tous les jeux, & joue heureusement?
 C'est par-là qu'il soutient un train si magnifique.

LISETTE.

Et faites-vous fortune?

PASQUIN.

Oui, par ma politique.

Avec moi quelquefois il prend des libertés.
 Je le boude, il sourit. Mes dépits concertés,
 Un air froid & rêveur, quelques brusques paroles,
 L'aménent où je veux. Par quatre ou cinq pistoles;
 Il cherche à m'appaiser, à me calmer l'esprit;
 Et comme j'ai bon cœur, son argent m'attendrit.

LISETTE

L I S E T T E.

Vous m'avez mise au fait , & je vais vous instruire ;
Le Comte va bien-tôt lui-même se détruire
Dans l'esprit d'Isabelle : oui , soyez-en certain ,
S'il ne lui cache pas son naturel haurain.
Elle est d'humeur liante , affable , sociable :
L'orgueil est à ses yeux un vice insupportable ;
Et malgré les grands biens qui lui sont assurés ,
Son air & ses discours sont simples , mesurés ,
Honnêtes , prévenans , & pleins de modestie.

P A S Q U I N.

Si bien qu'avec mon maître elle est mal assortie ?

L I S E T T E.

Il aura son congé , s'il ne se contraint point.
Donnez-lui cet avis.

P A S Q U I N.

Il est haut à tel point . . .

L I S E T T E.

J'entens du bruit. Je croi que c'est notre vieux maître ;
Ne me laissez pas seule avec lui.

P A S Q U I N.

Ce vieux reiffre.

Est-il si dangereux ?

L I S E T T E.

A cinquante-cinq ans ;

Il est plus libertin que tous nos jeunes gens ;
Et ce qui me surprend , c'est que son fils Valere
A toute la sagesse & la vertu d'un pere.

B :

S C E N E V.

LISIMON, LISETTE, PASQUIN.

*LISIMON courant à Lisette.***B** On jour, ma chere enfant, embrasse-moi bien fort.

Comment donc tu me fuis ?

LISETTE.

Reservez ce transport

Pour Madame.

LISIMON.

Eh, si donc ! Tu te moques, je pense ?

J'arrive de campagne ; & plein d'impatience

De te revoir, j'accours ... Quel est ce garçon - là ?

Tête à tête tous deux ? Je n'aime point cela.

Je gage qu'avec lui tu n'étois pas si fiere ?

LISETTE.

Nous nous entretenions du Comte de Tufiere ;

Son maître.

LISIMON.

Ce Seigneur que l'on m'a proposé

Pour ma fille ?

PASQUIN.

Oui, Monsieur.

LISIMON.

Je suis très-disposé ;

ar ce qu'on m'en écrit , à le choisir pour gendre.
 On me le vante fort ; & l'on me fait entendre
 qu'il est homme d'honneur , de grande qualité.
 Mais est-il vif , alerte , étourdi , bien planté ,
 bon vivant ? Car je veux tout cela pour ma fille.

PASQUIN.

Vous faites son portrait , & c'est par là qu'il brille.

LISIMON.

Bon. Aime-t'il la table , & boit-il largement ?

PASQUIN.

Diable ! Il est le plus fort de tout le Régiment.
 Il a fait son chef-d'œuvre en Allemagne , en Suisse.

LISIMON.

Voilà mon homme. Il faut que l'autre déguerpisse.

L I S E T T E.

Qui , Philinte ?

LISIMON.

Lui-même. Il me cageole en vain.

C'est un homme qui met le tiers d'eau dans son vin.

Ce fade personnage en ses façons discrètes

Me donne la colique à force de courbettes.

Mon gendre Buveur d'eau ! Fût-il Prince , morbleu ,

Je le refuserois. Nous allons voir beau jeu ,

Car ma femme , dit-on , le destine à ma fille.

Sait-elle que je suis le chef de ma famille ?

Le Monarque absolu d'elle & de mes enfans ?

Que j'en veux disposer ? Mais est-elle céans ?

L I S E T T E.

Où , Monsieur.

LE GLORIEUX;
LISIMON.

Tu diras à ma chere compagne ;
Qu'il faut que dès ce soir elle aille à la campagne.

LISETTE.

Et pourquoi donc ?

LISIMON.

Pourquoi ? C'est que je suis ici.
Belle demande !

LISETTE.

Mais...

LISIMON.

Dans cette maison-ci
Nous sommes à l'étroit , & trop près l'un de l'autre ;
Et l'on travaille à force à rebâtir la nôtre.
Mon hôtel sera vaste ; & je prendrai grand soin
Que nos appartemens se regardent de loin,
Afin qu'un même toit elle & moi nous assemble ,
Sans nous appercevoir que nous logions ensemble.

LISETTE.

Je vais voir si Madame est visible.

LISIMON.

Non , non :

J'ai deux mots à te dire. Et toi , fors , mon garçon.
Va-t'en chercher ton maître en toute diligence.
Il faut qu'incessamment nous fassions connoissance.

LISETTE.

Son maître va rentrer.

PASQUIN.

Et je l'attens ici.

Vas l'attendre dehors, décampe.

SCENE VI.

LISIMON, LISETTE.

LISIMON.

Dieu merci ;

Nous sommes tête à tête ; & ma vive tendresse . . .

Où vas-tu donc ?

LISETTE.

Je vais rejoindre ma maîtresse .

Elle m'appelle.

LISIMON.

Non.

LISETTE.

Ne l'entendez-vous pas ?

LISIMON.

Moi ? Point.

LISETTE.

Moi, je l'entens ; & j'y cours de ce pas.

LISIMON.

Qu'elle attende.

LISETTE.

Monsieur, voulez-vous qu'on me gronde ?

LE GLORIEUX;
LISIMON.

Qui l'oseroit céans ? Je veux que tout le monde
T'y regarde en maîtresse , & me respecte en toi.
Que femme , enfans , valets , tout t'obéisse.

LISETTE.

A moi

Monfieur ? Y pensez-vous ?

LISIMON.

Oui , ma petite Reine :
De mon cœur , de mes biens , je te rens souverain

LISETTE.

Ce langage est obscur , & je ne l'entens pas.

LISIMON.

Je m'en vais m'expliquer. Charmé de tes appas ;
J'ai conçu le dessein de faire ta fortune.
Pour nous débarrasser d'une foule importune ,
Je te veux à l'écart loger superbement.
Les soirs , j'irai chez toi souper secrètement.
Je ferai tous les frais d'un nombreux domestique ,
D'un équipage leste autant que magnifique ;
Habits , ajustemens , rien ne te manquera ;
Et sur tous tes desirs mon cœur te préviendra.
M'entens-tu maintenant ?

LISETTE.

Oui , Monfieur , à merveille

LISIMON.

Et ce discours , je croi , te chatouille l'oreille.
Que répons-tu , ma chère , à ces conditions ?

L I S E T T E.

puis accepter vos propositions ;
leur , sans consulter une très-bonne Dame
j'honore.

L I S I M O N.

Et qui donc ?

L I S E T T E.

Madame votre femme,

L I S I M O N.

ment diable, ma femme !

L I S E T T E.

Qui, Monsieur, s'il vous plaît ;
qui me regarde elle prend intérêt ;
ne doute point qu'elle ne soit ravie
de voir embrasser ce doux genre de vie.

L I S I M O N.

requies-tu ?

L I S E T T E.

Je vais aussi prendre l'avis
la maîtresse , & puis de Monsieur votre fils.
trois édifiés , à ce que j'imagine
bien que vous prenez d'une pauvre orpheline ;
et touchés de voir que lui prêtant la main ,
la mettiez vous-même en un si beau chemin.
à votre âge enfin votre charité brille ,
à les ruiner pour placer une fille.

L I S I M O N.

Je prends sur ce ton ?

LE GLORIEUX;

LISETTE.

Oui, Monsieur, je l'y prends.
Apprenez, je vous prie, à connoître vos gens.
Un cœur tel que le mien méprise les richesses,
Quand il faut les gagner par de telles bassesses.

LISIMON.

Oh ! Puisque mon amour, mes offires, mes discours;
Ne peuvent rien sur toi, je prétens...

LISETTE. *s'enfuyant.*

Au secours !

LISIMON.

Quoi, friponne, me faire une telle incartade.

SCENE VII.

LISIMON, VALERE, LISETTE.

M VALERE *accourant.*
On pere, qu'avez-vous ?

LISIMON.

Rien.

VALERE.

Etes-vous malade ?

LISIMON.

Non ; je me porte bien. Que voulez-vous ?

VALERE.

Qui, moi ?

On crioit au secours ; &, plein d'un juste effroi,

Je

Je suis vite accouru.

LISIMON.

C'est prendre trop de peine.

Lisette me suffit.

VALERE.

Mais...

LISIMON.

Votre aspect me gêne.

Sortez.

VALERE.

Moi, vous quitter en ce pressant besoin.

Je n'ai garde, à coup sûr. Lisette, j'aurai soin
De Monsieur, sortez vite; allez dire à ma mère
Qu'elle vienne au plutôt.

LISIMON.

Eh ! Je n'en ai que faire.

Bourreau ?

LISETTE.

J'y vais.

LISIMON. (*à Valere.*)

Demeure. Et toi, fors à l'instant.

VALERE.

S'il ne tient qu'à cela pour vous rendre content,

Lisette restera. Mais aussi je vous jure.

De ne vous point quitter dans cette conjoncture.

Vous voilà trop ému. Vos yeux sont tout en feu.

Je crains quelque accident. Asseyez-vous un peu.

Vous êtes, je le voi, fatigué du voyage.

Il faut vous ménager un peu plus à votre âge.

C

Enverrai-je chercher le Médecin.

LISIMON.

(*en sortant*)

Tai-toi.

Traître, tu le pairas.

SCENE VIII.

VALERE, LISETTE.

LISETTE.

Vous voyez.

VALERE.

Oui, je voi

A quel excès veut se porter mon pere.

Quel exemple pour moi ! Quel chagrin pour ma
mere !

Je ne m'étonne plus si sa foible santé

L'oblige à renoncer à la société,

Et si toujours livrée à sa mélancolie,

Dans son appartement elle passe sa vie.

LISETTE.

Je veux sortir d'ici.

VALERE.

Non, non, ne craignez rien.

De mon pere, après tout, nous vous défendrons bien.

LISETTE.

Je le sai ; mais enfin je veux sortir, vous dis-je.

V A L E R E.

Songez-vous à quel point votre discours m'afflige ?
Oui, si vous nous quittez, je mourrai de douleur.
Vous savez mon dessein.

L I S E T T E.

Il feroit mon bonheur
S'il pouvoit s'accomplir ; mais il est impossible.
Je sens de vous à moi la distance terrible.
Un mariage en forme est ce que je prétens.
Vous me le promettez ; mais en vain je l'attens.
Chaque jour, chaque instant détruit mon espé-
rance.

Vos parens sont puissans ; une fortune immense
Doit vous faire aspirer aux plus nobles partis ;
Jugez si vous & moi nous sommes assortis.

V A L E R E.

L'amour assortit tout ; & mon ame ravie ;
Trouve en vous ce qui fait le bonheur de la vie.

L I S E T T E.

Songez que je n'ai rien, & ne sai d'où je sors.

V A L E R E.

Esprit, graces, beauté, ce sont-là vos trésors ;
Vos titres, vos parens.

L I S E T T E.

Vous flattez-vous, Valère ;
De faire à notre hymen consentir votre pere ?

V A L E R E.

Nous nous passerons bien de son consentement ;

LE GLORIEUX,
LISETTE.

Oui, vous ; mais non pas moi.

VALERE.

Je puis secrètement. . .

LISETTE.

Non, non, ne croyés pas qu'un vain espoir m'endorme.

Je vous l'ai dit, je veux un mariage en forme ;
Et me garderai bien de courir le hazard...

VALERE.

Vous n'avez rien à craindre ; & Que veut ce
vieillard ?

LISETTE.

Tout pauvre qu'il paroît, sa sagesse est profonde ;
Et c'est le seul ami qui me reste en ce monde.

Depuis près de deux ans, cet ami vertueux,
Sensible à mes besoins, empressé, généreux,

Fait de me secourir sa principale affaire ;

Je trouve en sa personne un guide salutaire.

Laissez-nous un moment, s'il vous plaît.

VALERE.

De bon cœur,

Mais revènez bien-tôt me joindre chez ma sœur.

S C E N E I X.

LYCANDRE , LISETTE.

LYCANDRE.

ENfin je vous revoi ; cette rencontre heureuse
Me comble de plaisir.

LISETTE

Moi, je suis bien honteuse
Que vous me retrouviez dans l'état où je suis.

LYCANDRE.

Que faites-vous ici ?

LISETTE.

Je fais ce que je puis
Pour me le cacher ; mais...

LYCANDRE.

Quoi ?

LISETTE.

J'y suis en service.

LYCANDRE.

Juste Ciel ! Et c'est donc pour ce vil exercice
Que , sans m'en avertir, vous sortez du couvent ?

LISETTE.

Autrefois pour me voir vous y veniez souvent ;
Mais depuis quelque temps vous m'avez négligée.
De plus , ma mere est morte. Inquiète , affligée .

N'entendant rien de vous, sans espoir, sans appui;
Quelle ressource avois-je en ce cruel ennui?
La fille de céans, à présent ma maîtresse,
Mon amie au couvent, sensible à ma tristesse,
Sur le point de sortir, m'offrit obligeamment
De me prendre auprès d'elle. Elle me fit serment
Que je serois plutôt compagne que suivante:
Je ne pûs résister à son offre pressante.
Ce ne fut pas pourtant sans verser bien des pleurs
Mais mon sort le voulut : & voilà mes malheurs.

LYCANDRE.

O fortune cruelle ! Et vous tient-on parole,
Par de justes égards ?

L I S E T T E.

Oui.

LYCANDRE.

Cela me console

D'un si triste incident, que j'aurois prévenu,
Si mes infirmités ne m'eussent retenu
Pendant près de six mois, dans la retraite obscure
Où je mène moi-même une vie assez dure.
Si bien que vous voilà plus heureuse aujourd'hui ?

L I S E T T E.

Autant qu'on le peut être au service d'autrui.

LYCANDRE.

Hélas ?

L I S E T T E.

Vous soupirez ? Dans ma triste aventure
Je ne sais quel espoir me soutient, me rassure.

Mais je n'ai rien perdu de ma vivacité.

LYCANDRE.

Votre espoir est fondé. Le moment souhaité
Peut arriver bien-tôt. La fortune se lasse
De vous persécuter ; Mais dites-moi , de grace ,
A qui parliez-vous là , quand je suis survenu ?

LISETTE.

Au fils de la maison. S'il vous étoit connu ,
Vous l'estimeriez fort.

LYCANDRE.

Il a donc votre estime ?

Vous rougissez ?

LISETTE.

Qui, moi ? Me feriez-vous un crime
De lui rendre justice.

LYCANDRE.

Il est jeune , bien fait ,
Riche , il vous voit souvent ?

LISETTE.

Oui , souvent , en effet.

LYCANDRE.

Vous êtes jeune , aimable , & sans expérience ;
Voilà bien des écueils !

LISETTE.

Soyez en assurance.

Mon cœur est au-dessus de ma condition.
J'ai des principes sûrs contre l'occasion.

LYCANDRE.

J'y compte. Mais enfin que vous dit ce jeune homme ?

LE GLORIEUX,
LISETTE.

Il se nomme Valere.

LYCANDRE.

Hé, mon Dieu, Qu'il se nomme

Ou Valere, ou Cléon, que m'importe ? Il s'agit
De m'informer à fond des choses qu'il vous dit.

LISETTE.

Qu'il m'aime.

LYCANDRE.

Est-ce là tout ?

LISETTE.

Oui.

LYCANDRE.

C'est tout ?

LISETTE.

Oui ; vous dis-

LYCANDRE.

Vous me trompez.

LISETTE.

Eh mais... Ce reproche m'afflig

Eh bien donc, ce jeune homme, à ne rien dégu-
ser,

Si j'y veux consentir m'offre de m'épouser

En secret.

LYCANDRE.

En secret ? Il cherche à vous surprendre

LISETTE.

Non ; je répons de lui. Mais bien loin de me re-
dre,

En acceptant son cœur, je refuse sa main ;
 A moins que ses parens n'approuvent son dessein ;
 Ils le rejetteront, je n'en suis que trop sûre ;
 Et pour fuir un éclat, Monsieur, je vous conjure
 De me tirer d'ici dès demain, dès ce soir,
 Pour que Valere & moi nous cessions de nous voir.

LYCANDRE.

D'un sort moins rigoureux, ô fille vraiment digne !
 Ce que vous exigez est une preuve insigne
 Et de votre prudence, & de votre vertu.
 Il faut vous révéler ce que je vous ai tû.
 Vous pouvez aspirer à la main de Valere ;
 Et même l'épouser de l'aveu de son pere.

LISETTE.

Moi, Monsieur ?

LYCANDRE.

Je dis plus ; ils se tiendront heureux,
 Dès qu'ils vous connoîtront, de former ces beaux
 nœuds ;
 Et respectant en vous une haute naissance,
 Ils brigueront l'honneur d'une telle alliance.

LISETTE.

Vous vous moquez de moi. Pourquoi, jusqu'à sa
 mort ;
 Ma mere a-t'elle eu soin de me cacher mon sort ?
 Mon pere est-il vivant ?

LYCANDRE.

Il respire ; il vous aime ;

Et viendra de ce lieu vous retirer lui-même.

L I S E T T E.

Et pourquoi si long-temps m'abandonner ainsi ?

L Y C A N D R E.

Vous saurez ses raisons. Mais demeurez ici
Jusqu'à ce qu'il se montre, & gardez le silence ;
C'est un point capital.

L I S E T T E.

Moi, d'illustre naissance ?

Ah ! Je ne vous croi point, si vous n'éclaircissez
Tout ce mystère à fond.

L Y C A N D R E.

Non, j'en ait dit assez.
Pour savoir tout le reste, attendez votre père.
Adieu. Mais dites-moi, le Comte de Tufiere
Demeure-t'il céans ?

L I S E T T E.

Oui, depuis quelques mois.

L Y C A N D R E.

Il faut que je lui parle.

L I S E T T E.

Ah ! Monsieur, je prévois
Qu'il vous recevra mal en ce triste équipage ;
Car on me l'a dépeint d'un orgueil si sauvage...

L Y C A N D R E.

Je saurai l'abaisser.

L I S E T T E.

Il vous insultera.

COMEDIE.
LYCANDRE.

35

J'imagine un moyen qui le corrigera ;
Jusqu'au revoir. Songez qu'une naissance illustre ;
Des sentimens du cœur reçoit son plus beau lustre ;
Pour les faire éclater il est de sûrs moyens :
Et si le sort cruel vous a ravi vos biens ,
D'un plus rare trésor enviant le partage ,
Soyez riche en vertu : c'est là votre appanage.

Fin du premier Acte.



A C T E I I.

SCENE PREMIERE.

L I S E T T E.

DOis-je me réjouir ? Dois-je m'inquiéter ?

Ce que m'a dit Lycandre est bien prompt
flatter

Mon petit amour propre ; & pourtant plus j'y pense
Et moins à son discours je trouve d'apparence,
Le bon homme , à coup sûr , s'est diverti de moi.
Mais non , il m'aime trop pour me railler. Je croi
Démêler sa finesse. Il veut me rendre fiere,
Afin que je me croye au-dessus de Valere ;
Et le vieillard adroit usant de ce détour ,
Arme la vanité pour combattre l'amour.

Oui , oui , tout bien pesé , m'en voilà convaincue ;
De toutes mes grandeurs je suis bien-tôt déchue !

Je redeviens Lisette , & le sort conjuré

Pauvre Lisette ! Hélas ! Ton regne a peu duré !

Je me suis endormie , & j'ai fait un beau songe ;

Mais dans mon triste état le réveil me replonge.

SCENE II

VALERE, LISETTE.

VALERE.

J'Avois beau vous attendre. Eh quoi, seule à l'écart ?
Qu'y faites-vous ?

LISETTE.

je rêve.

VALERE.

Il faut que ce vieillard

Qui vous est venu voir, vous ait dit quelque chose
D'affligeant.

LISETTE.

Au contraire.

VALERE.

Et quelle est donc la cause

De votre rêverie ?

LISETTE.

Un fait qui sûrement

Devroit me réjouir ; & c'est précisément

Ce qui m'afflige.

VALERE.

Oh, oh ! Le trait, sur ma parole ;

Est des plus surprenans.

LISETTE.

Vous m'allez croire folle ;

38 LE GLORIEUX;

Sur ce que je vous dis ; & cependant ce trait ;
D'un excès de sagesse est peut-être l'effet.

VALERE.

Je ne vous comprends point. Expliquez ce mystère.

LISETTE.

Cela m'est défendu ; mais je ne puis me taire ,
Et quoique l'on m'ordonne un silence discret ,
Je sens bien que pour vous je n'ai point de secret ;
Je soutiens avec peine un fardeau qui me lasse.

VALERE.

A la tentation succombez donc , de grace.

LISETTE.

C'est le meilleur moyen de m'en guérir, je croi.
Mais si je vais parler, vous vous rirez de moi.

VALERE.

Quoi ? Vous pouvez ...

LISETTE.

Jurez que, quoique je vous dise ;
Vous n'en raillerez point.

VALERE.

J'en jure.

LISETTE.

Ma franchise,
Ou, si vous le voulez, mon indiscretion,
Exige de ma part cette précaution.
Au surplus, vous pourrez m'éclaircir sur un doute
Qui me tourmente fort. Or écoutez.

VALERE.

J'écoute.

L I S E T T E.

mon homme m'a dit . . . Vous allez vous moquer.

V A L E R E.

non , vous dis-je , non.

L I S E T T E.

Avant de m'expliquer

re , permettez que je vous interroge.

pondez franchement , & sur-tout point d'éloge.

V A L E R E.

vous.

L I S E T T E.

Me trouvez-vous l'air de condition

ne donne la naissance & l'éducation ?

croyez-vous mes traits , mes façons , mon lan-

gage ,

pres à soutenir un noble personnage ?

V A L E R E.

amant sur ce point est un juge suspect.

is vous m'avez d'abord inspiré le respect ,

Vénération. Qui les a pu produire ?

tre rang ? Votre bien ? Plût au ciel ! Je soupire

isque je vois l'état où vous réduit le sort.

is pour vous abaisser il fait un vain effort ?

le quelques parens que vous soyez issue ,

acun remarque en vous , à la première vue ,

tain air de grandeur qui frappe , qui saisit ,

ce que je vous dis , tout le monde le dit.

L I S E T T E.

discours est flatteur ; mais est-il bien sincère ?

LE GLORIEUX;
VALERE.

Oui, foi de galant homme.

LISETTE.

Apprenez donc, Valere

Ce qu'on vient de me dire, & ce qui m'est bien do
Parce que son effet rejaillira sur vous.

Par de fortes raisons qu'on doit bien-tôt m'apprendre

On m'a caché mon rang. J'ai l'honneur de desce
dre

D'une famille illustre & de condition ;

Si l'on n'a point voulu me faire illusion.

VALERE.

Non, on vous a dit vrai, c'est moi qui vous l'assure

Et j'en ferai serment.

LISETTE *en riant.*

Fort bien.

VALERE.

Je vous conjure

Charmante Lis... O ciel ! Je ne sai plus comme

Vous nommer ; mais enfin, je vous prie instamment

Si vous m'aimez encor, d'être persuadée

Qu'on vous donne de vous une très-juste idée ;

Et souffrez que l'amour, jaloux de votre droit,

Vous rende le premier l'hommage qu'on vous doit

(*Il se met à genoux.*)

LISETTE.

Valere, levez-vous, vous me rendez confuse.

VALERE.

Quoi ? Vous, servir ma sœur ! Ah ! Déjà je m'accu

D'avo

D'avoir été trop lent à la désabuser ;
 A vous manquer d'égards je pourrois l'exposer.
 Mon pere m'inquiète , & je sai que ma mere
 Quelquefois avec vous prend un ton trop sévere ,
 Je vais donc avertir ma famille , & je crains . . .

L I S E T T E .

Ah ! Voilà mon secret en de fort bonnes mains ?
 On me défend sur-tout de me faire connoître.
 Si vous dites un mot à qui que ce puisse être ,
 Bien loin de me servir . . .

V A L E R E .

Eh bien , je me tairai .
 Je suis dans une joie . . . Oh ! Je me contraindrai .
 Ne craignez rien .

L I S E T T E .

Paix donc , j'appерçois Isabelle .

S C E N E I I I .

ISABELLE , VALERE , LISETTE .

VALERE *courant au devant d'Isabelle*
 M A sœur , que je vous dise une grande nouvelle !

L I S E T T E *le retenant* .

Eh bien , ne voilà pas mon étourdi .

V A L E R E .

Mon cœur

Ne peut se contenir . Je sors . Adieu , ma sœur .

D

Adieu ! Vous moquez-vous ? Dites-moi donc , m
frere ,

Cette grande nouvelle ?

VALERE.

Oh ! Ce n'est rien.

ISABELLE.

Vale

Quoi , vous me plaisantez ?

VALERE.

Non , non , quand vous saurez

LISETTE *bas à Valere.*

Allez-vous-en.

VALERE *sort & revient.*

Ma sœur , lorsque vous parlerez

A Lisette . . .

ISABELLE.

Eh bien donc ?

VALERE.

Ayez toujours pour el

Le respect . . .

ISABELLE.

Le respect ?

VALERE.

Oui ; car Mademoiselle . .

Je veux dire Lisette , a certainement lieu

De prétendre de vous , & de nous tous . . . Adieu.

(*Il sort brusquement.*)

SCENE IV.

ISABELLE, LISETTE.

ISABELLE.

JE ne fai que penser d'un discours aussi vague ;
Qu'en dites-vous ? Je croi que mon frere extra-
vague.

LISETTE.

Quelque chose à peu près.

ISABELLE.

Moi, pour vous du respect !
C'est aller un peu loin. Ce discours m'est suspect.
Oh ça, conviendrez-vous de ce que j'imagine ?

LISETTE.

Quoi ?

ISABELLE.

Mon frere vous aime. Oh, oui, oui, je devine ;
Votre air embarrassé confirme mon soupçon.

LISETTE.

Et quand il m'aimeroit, seroit-ce un crime ?

ISABELLE.

Non.

Mais . . .

LISETTE.

Si je l'en veux croire, il me trouve jolie ;
Mais bon, je n'en croi rien.

D ij

LE GLORIEUX;
ISABELLE.

Pourquoi ?

LISETTE.

Pure saillie

De jeune homme , qui fait prodiguer les douceurs
Et qui sans rien aimer en veut à tous les cœurs.

ISABELLE.

Non , mon frere n'est point de ces conteurs volages ,
Qui d'objet en objet vont offrir leurs hommages.
Je connois sa droiture & sa sincérité ,
Et s'il dit qu'il vous aime , il dit la vérité.

LISETTE *vivement.*

Quoi , sérieusement ?

ISABELLE.

Oui , la chose est certaine.

Je vois que ce discours ne vous fait point de peine.
Ah , ma bonne !

LISETTE.

Quoi donc ?

ISABELLE.

Je pénètre aisément.

LISETTE.

Quoi ? Que pénétrez-vous ?

ISABELLE.

Mon frere est votre amant ,
Et mon frere , à coup sûr , n'aime point une ingrâte.
Vous avez le cœur haut , & l'ame délicate.

LISETTE.

Voici le fait. Il dit que si je n'étois point

... suis...

ISABELLE.

Eh bien ?

LISETTE.

Il m'estime à tel point
qu'il veut son bonheur de m'obtenir pour femme.

ISABELLE.

Vous rêvez ! Je vous ouvre mon ame.
L'occasion , Lisette , imitez-moi.
répondez-vous ? Parlez de bonne foi.

LISETTE.

... je lui réponds... Vous êtes curieuse.

ISABELLE.

Poursuivez.

LISETTE.

Que je serois heureuse
de voir un parti qui lui pût convenir.

ISABELLE.

Je le croi. Mais je crains l'avenir ;
car pour vous rendre malheureux l'un & l'autre.

LISETTE.

...ez votre idée , & nous avons la nôtre.

ISABELLE.

...nt donc ?

LISETTE.

Quelque jour j'éclaircirai ceci.
...e frère enfin n'avez aucun souci.

Ne vous alarmez point de ce que je hazarde ;
Et venons maintenant à ce qui vous regarde.

ISABELLE.

Volontiers.

LISETTE.

De mon cœur vous connoissez l'état

Parlons un peu du vôtre. Inquiet , délicat ,
Aux révolutions il est souvent en proie.
Comment se porte-t'il ?

ISABELLE.

Mal.

LISETTE.

J'en ai de la joie.

Il est donc bien épris ?

ISABELLE.

Oui , Lisette ; si bien

Qu'il le sera toujours.

LISETTE.

Oh ! Ne jurons de rien.

ISABELLE.

J'en ferois bien serment.

LISETTE.

Le ciel vous en préserve.

ISABELLE.

Pourquoi donc ?

LISETTE.

Votre esprit a toujours en réserve

Quelques si , quelques mais , qui , malgré votre ardeur
Pénètrent tôt ou tard au fond de votre cœur.

omte est sûrement d'une aimable figure ;
 mérite y répond , ou du moins je l'augure ;
 vous ne le voyez que depuis quelques mois ;
 le connoissez peu. C'est pourquoi je prévois
 ant qu'il soit huit jours , croyant le mieux con-
 nître ,

que défaut en lui vous frappera peut-être.

ISABELLE.

re se peut pas. C'est un homme accompli.
 ses perfections mon cœur est si rempli,
 le met à couvert de ma délicatesse,
 quelque défaut , c'est son peu de tendresse.
 voit rarement.

L I S E T T E.

C'est qu'il a du bon sens.
 e fait souhaiter se fait aimer long-tems.
 ous voit trop souvent , voit-bien-tôt qu'il nous
 le.

ISABELLE.

l'excusez toujours , mais dites-moi , de grace ,
 i trouvez-vous point quelques défauts ?

L I S E T T E.

Qui, moi ?

moindre.

ISABELLE.

Tant mieux.

L I S E T T E.

Mais s'il en a , je croi

48 LE GLORIEUX,

Qu'ils n'échapperont pas long-temps à votre vûe ;
Et c'est tant pis pour vous. Estes-vous résolue
De ne prendre qu'un homme accompli de tout point ?
Cet homme est le Phœnix ; il ne se trouve point.
Si le Comte à vos yeux est ce rare miracle ,
Croyez-en votre cœur. Que ce soit votre oracle.
Mettez l'esprit à part, suivez le sentiment ;
S'il vous trompe , du moins c'est agréablement.
Il est bon quelquefois de s'aveugler soi-même ,
Et bien souvent l'erreur est le bonheur suprême.

ISABELLE.

Me voilà résolue à suivre vos avis.

LISETTE.

Vous me remercirez de les avoir suivis ;
Mais que va devenir notre pauvre Philinte ?
Son mérite autrefois a porté quelque atteinte :
A votre cœur.

ISABELLE.

Je sens qu'il m'ennuie à mourir.
Je l'estime beaucoup , & ne puis le souffrir.
Le moyen d'y durer ? Toutes ses conférences
Consistent en regards, ou bien en révérences :
Dès qu'il parle , il s'égare , il se perd ; en un mot ,
Quoiqu'il ait de l'esprit , on le prend pour un sot.

LISETTE.

Le voici.

ISABELLE.

Que veut-il ?

LISETTE.

LISETTE.

A votre esprit critique
Il vient fournir des traits pour son panégyrique.

SCENE V.

ISABELLE , PHILINTE , LISETTE.

PHILINTE *du fond du théâtre , après
plusieurs révérences.*

M Adame... Je crains bien de vous importuner.

LISETTE *à Isabelle.*

Cet homme a sûrement le don de deviner.

ISABELLE.

Un homme tel que vous...

PHILINTE *redoublant ses révérences.*

Ah , Madame !... De grace ,

Si je suis importun , punissez mon audace.

ISABELLE *lui faisant la révérence.*

Monseigneur...

PHILINTE.

Et faites-moi l'honneur de me chasser.

ISABELLE.

De ma civilité vous devez mieux penser.

PHILINTE *lui faisant la révérence.*

Madame , en vérité...

ISABELLE *la lui rendant.*

J'ai pour votre personne

E

30 LE GLORIEUX;

(à Lisette.)

L'estime & les égards... Aidez moi donc, ma bonne;

L I S E T T E *après avoir fait plusieurs révérences
à Philinte, lui présente un siège.*

Vous plaît-il vous asseoir ?

P H I L I N T E *vivement.*

Que me proposez - vous ?

O ciel ! Devant Madame , il faut être à genoux.

L I S E T T E.

(à Isabelle)

A vous permis, Monsieur. Dites - lui quelque chose.

I S A B E L L E.

Je ne faurois.

L I S E T T E.

Fort bien ; l'entretien se dispose

A devenir brillant... Monsieur, je m'apperçois

Que vous faites façon de parler devant moi,

Je me retire.

P H I L I N T E *la retenant.*

Non , il n'est pas nécessaire ;

Et je ne veux ici qu'admirer & me taire.

L I S E T T E *à Philinte.*

Vous vous contentez donc de lui parler des yeux ?

P H I L I N T E.

Je ne m'en lasse point.

L I S E T T E.

Parlez de votre mieux ;

Rien ne vous interrompt,

COMEDIE.

51

ISABELLE *à Lisette.*

Oh ! Je pers contenance.

LISETTE *bas à Isabelle.*

ien , interrogez-le ; il répondra , je pense.

ISABELLE *bas à Lisette.*

même , avisez-vous de quelque question.

LISETTE *bas à Isabelle.*

à vous d'entamer la conversation.

ISABELLE *à Philinte, après avoir un peu rêvé.*

Le temps fait-il , Monsieur ?

LISETTE *à part.*

Matière intéressante !

PHILINTE.

ame . . . en vérité . . . la journée est charmante.

ISABELLE.

seigneur , en vérité . . . j'en suis ravie.

LISETTE.

Et moi ,

suis aussi charmée , en vérité. Mais quoi ,

conversation est donc déjà finie ?

pour la relever , employons mon génie.

(*à part.*)

on quelque nouvelle ? Enfin il parlera.

ISABELLE.

rez-vous rien appris du nouvel opéra ?

PHILINTE.

en parle assez mal.

LISETTE *à part.*

Cet homme est laconique.

E ij

ISABELLE *à Philinte.*

Qu'y désapprouvez-vous ? Les vers , ou la musique ?

PHILINTE.

Je sçai peu de musique , & fais de méchans vers ;
 Ainsi j'en pourrois bien juger tout de travers.
 Et d'ailleurs j'avoûrai qu'au plus mauvais ouvrage ,
 Bien souvent , malgré moi ; je donne mon suffrage.
 Un auteur , quel qu'il soit , me paroît mériter
 Qu'aux efforts qu'il a faits on daigne se prêter.

LISETTE.

Mais on dit qu'aux Auteurs la critique est utile.

PHILINTE.

La critique est aisée , & l'art est difficile.
 C'est là ce qui produit ce peuple de censeurs ,
 Et ce qui rétrécit les talens des auteurs.

(à Isabelle.)

Mais vous êtes distraite , & paroissez en peine.

ISABELLE.

Je n'en puis plus.

PHILINTE.

Bon Dieu ! Qu'avez-vous ?

ISABELLE.

*La migraine.*PHILINTE *s'en allant avec précipitation.*

Je m'enfuis.

ISABELLE *le retenant.*

Non , restez.

PHILINTE.

Quel excès de faveur !

ISABELLE.

C'est moi qui vais m'enfuir. Je crains que ma douleur

Ne vous afflige trop. Je souffre le martyre.

PHILINTE.

J'en suis au désespoir. Je veux vous reconduire:

(Il met ses gans avec précipitation.)

Madame, vous plaît-il de me donner la main ?

ISABELLE.

Je n'en ai pas la force. Adieu, jusqu'à demain.

PHILINTE.

A quelle heure, Madame ?

ISABELLE.

Ah ! Monsieur, à toute heure.

Mais ne me suivez point, de grace.

PHILINTE à Lisette.

Je demeure

Pour vous dire deux mots.

LISETTE.

Monsieur... en vérité,

J'ai la migraine aussi. Vous aurez la bonté

De ne pas prendre garde à mon impolitesse,

Et mon devoir m'appelle auprès de ma maîtresse:

(Philinte lui donne la main & la reconduit.)

S C E N E V I.

PHILINTE *seul.*

Cette migraine - là vient bien subitement !
 C'est moi qui l'ai donnée indubitablement.
 C'est ma timidé, que je ne saurois vaincre,
 Qui me rend ridicule ! On vient de m'en convain
 Que je suis malheureux ? Des jeunes Courtisans
 Que n'ai-je le babil & les airs suffisans !
 Quiconque s'est formé sur de pareils modèles,
 Est sûr de ne jamais rencontrer de cruelles.

S C E N E V I I.

PHILINTE, UN LAQUAIS *mal vu*

LE LAQUAIS.

Cette lettre, Monsieur, s'adresse à vous,
 croi ?

PHILINTE *lit.*

Au Comte de Tufiere. Elle n'est pas pour moi ;
 Mais il demeure ici.

LE LAQUAIS.

Pardonnez, je vous prie.

PHILINTE *lui faisant la révérence.*

(*à part.*)

Ah, Monsieur ! C'est à lui que l'on me sacrifie.

Madame Lisimon n'y pourra consentir,

Et je veux lui parler avant que de sortir.

(*Il sort.*)

S C E N E V I I I.

PASQUIN, LE LAQUAIS.

LE LAQUAIS.
Holà, quelqu'un des gens du Comte Tufiere ?

PASQUIN *d'un ton arrogant.*

Que voulez-vous ?

LE LAQUAIS.

Cet homme a la parole fiere.

PASQUIN.

Parlez donc.

LE LAQUAIS.

Est-ce vous qui vous nommez Pasquin ?

PASQUIN.

C'est moi-même en effet. Mais apprenez, faquin,
Que le mot de Monsieur n'écorche point la bouche

LE LAQUAIS.

Monsieur, je suis confus. Ce reproche me touche.

J'ignorois qu'il fallût vous appeller Monsieur ;

Mais vous me l'apprenez, j'y souscris de bon cœur.

E üij

PASQUIN *d'un ton important.*

Trêve de compliment.

LE LAQUAIS.

Voudrez-vous bien remettre

Au Comte votre maître un petit mot de lettre ?

PASQUIN.

Donnez. De quelle part ?

LE LAQUAIS.

Je me tais sur ce point.

Elle est d'un inconnu qui ne se nomme point.

Adieu, Monsieur Pasquin. Quoique mon ignorance

Ait pour Monsieur Pasquin manqué de déférence,

Il verra désormais, à mon air circonspect,

Que, pour Monsieur Pasquin, je suis plein de respect.

SCENE IX.

PASQUIN *seul.*

C E maroufle me raille, & même je soupçonne
Qu'il n'a pas tort. Au fond les airs que je me
donne

Frisent l'impertinent, le suffisant, le fat,

Et si, tout bien pesé, je ne suis qu'un pied plat.

Sans ce pauvre garçon j'allois me méconnoître,

Et me gonfler d'orgueil aussi bien que mon maître.

Je sens qu'un Glorieux est un sot animal !

Mais j'entens du fracas. Ah ! c'est l'original

De mes airs de grandeur , qui vient tête levée.
Mon éclat emprunté cesse à son arrivée.

S C E N E X.

LE COMTE, PASQUIN, SIX LAQUAIS.

LE COMTE *entre marchant à grands pas & la tête levée. Ses six laquais se rangent au fond du Théâtre d'un air respectueux, Pasquin est un peu plus avancé.*

L'Impertinent !

PASQUIN *lui présentant la lettre.*

Monfieur...

LE COMTE *marchant toujours.*

Le fat !

PASQUIN.

Monfieur...

LE COMTE.

Tai-toi.

Un petit campagnard s'emporter devant moi !

Me manquer de respect pour quatre cens pistoles !

PASQUIN.

Il a tort.

LE COMTE.

Hem ? A qui s'adressent ces paroles ?

PASQUIN.

Au petit campagnard.

LE GLORIEUX,
LE COMTE.

Il me parle , je croi ! Holà , qu'il se retire ,
Qu'on lui donne congé.

PASQUIN *à la Fleur.*

Je te l'avois prédit.

Va-t-en , je tâcherai de lui calmer l'esprit.

SCENE XI.

LE COMTE , PASQUIN.

Le Comte relit ce qu'il a écrit , & Pasquin lit la lettre.

LE COMTE *après avoir lu ce qu'il écrivoit.*

TU ne partiras point ; & c'est une bassesse
Dans les gens de mon rang , d'outrer la poli-
telle.

Un homme tel que moi se feroit deshonneur ,
Si sa plume à quelqu'un donnoit du Monseigneur.
Non , mon petit Seigneur , vous n'aurez pas la gloire
De gagner sur la mienne une telle victoire.
Vous pourriez m'assurer un bonheur très-complet ;
Mais , si c'est à ce prix , je suis votre valet.

(Il déchire la lettre.)

Oste-moi cette table. Eh bien , que dit l'épître ?

PASQUIN.

Elle roule , Monsieur , sur un certain chapitre
Qui ne vous plaira point.

C O M E D I E. 61

LE COMTE.

Pourquoi donc ? Lis toujours.

PASQUIN.

Vous me l'ordonnez ; mais . . .

LE COMTE.

Oh , trêve de discours !

PASQUIN lit.

Celui qui vous écrit . . .

LE COMTE.

Qui vous écrit ! Le stile

Est familier.

PASQUIN.

Il va vous échauffer la bile.

(Il lit.)

Celui qui vous écrit s'intéressant à vous ,

Monsieur , vous avertit sans crainte & sans scrupule ;

Que par vos procédés , dont il est en-couroux ,

Vous vous rendez très-ridicule.

LE COMTE se levant brusquement.

Si je tenois le fat qui m'ose écrire ainsi . . .

PASQUIN.

Poursuivrai-je ?

LE COMTE.

Oui ; voyons la fin de tout ceci.

PASQUIN lit.

Vous ne manquez pas de mérite ;

Mais . . .

LE GLORIEUX;
LE COMTE.

Vous ne manquez pas ! Ah, vraiment, je !
Bel éloge, en parlant d'un homme tel que moi

PASQUIN lit.

*Vous ne manquez pas de mérite ;
Mais bien loin de vous croire un prodige étonnant
Apprenez que chacun s'irrite
De votre orgueil impertinent.*

LE COMTE donnant un soufflet à Pasquin
Comment, maraut ? . . .

PASQUIN.

Fort bien ; le trait est impertinent
De ce qu'on vous écrit suis-je donc responsable
Au diable l'écrivain avec ses vérités.

(Il jette la lettre sur la table.)

LE COMTE.

Ah ! Je vous apprendrai . . .

PASQUIN.

Quoi ? Vous me maudirez
Pour les fautes d'autrui ? Si jamais je m'avise
D'être votre lecteur . . .

LE COMTE lui donnant sa bourse.

Faut-il que je vous dise
Une seconde fois de ferrer cet argent ?
Tenez, voilà ma clef, & soyez diligent.

PASQUIN va & revient.

Savez-vous à combien cette somme se monte

LE COMTE.

Non pas exactement.

COMEDIE.
PASQUIN.

63

Je vous en rendrai compte.

(à part.)

J'en vais du soufflet me payer par mes mains.

SCENE XII.

LE COMTE *seul.*

Uissai-je devenir le plus vil des humains ,
Si j'épargne celui qui m'a fait cette injure ;
Voulez-vous si je pourrois connoître l'écriture.

(Il lit.)

Qui de qui vous vient cette utile leçon ,
Emprunte une main étrangère ;
Mais il fait fort bien.

Mais il ne vous cache son nom ,
Pour donner le temps à votre ame trop fière
De se prêter à la seule raison ;
Lui-même ce soir , il viendra sans façon ,
Vous demander si votre humeur altière
Aura baissé de quelque ton.

(Il jette le billet.)

Il a , sur ma parole , un hardi personnage !
Il vient , il payera cher un si sensible outrage.
Il peut m'avoir écrit ce libelle outrageant ?
Je n'y pense . . .

66 L E G L O R I E U X ,
Qui veut parler surtout , & ne dit jamais rien.
PASQUIN.

Pour une raisonneuse , elle raisonne bien.
LE COMTE.

Et que dit-elle donc ?
PASQUIN.

Elle dit qu'Isabelle
A pour les Glorieux une haine mortelle.
LE COMTE *se levant.*

Que dites-vous ?
PASQUIN.

Moi ? Rien. C'est Lifette. J'espère
LE COMTE.

On vient ; voyez qui c'est.
PASQUIN.

Ma foi , c'est le beau-
LE COMTE.

J'étois bien assuré qu'il feroit son devoir.
PASQUIN.

Il faudroit vous lever pour l'aller recevoir.
LE COMTE.

Je croi que ce coquin prétend m'apprendre à
Allez , faites-le entrer , & moi , je vais vous

SCENE XIV.

LE COMTE, LISIMON, PASQUIN.

LISIMON *à Pasquin.*
LE Comte de Tufiere est-il ici, mon cœur ?

PASQUIN.

Oui, Monsieur, le voici.

(*Le comte se lève nonchalamment, & fait un pas au-devant de Lisimon qui l'embrasse.*)

LISIMON.

Cher Comte, serviteur.

LE COMTE *à Pasquin.*

Cher Comte ! Nous voilà grands amis ; ce me semble.

LISIMON.

Ma foi, je suis ravi que nous logions ensemble.

LE COMTE *froidement.*

J'en suis fort aise aussi.

LISIMON.

. Parbleu, nous boirons bien.

Vous buvez sec, dit-on ? Moi, je n'y laisse rien.

Je suis impatient de vous verser rasade,

Et ce sera bien-tôt. Mais êtes-vous malade ?

A votre froide mine, à votre sombre accueil...

LE COMTE *à Pasquin qui présente un siège.*
Faites asseoir, Monsieur... Non, offrez le fauteuil.

F ij

Il ne le prendra pas ; mais...

LISIMON.

Je vous fais excuse.

Puisque vous me l'offrez , trouvez bon que j'en use.

Que je m'étalle aussi ; car je suis sans façon ,

Mon cher , & cela doit vous servir de leçon.

Et je veux qu'entre nous , toute cérémonie ,

Dès ce même moment , pour jamais soit bannie.

Oh çà , mon cher garçon : veux-tu venir chez moi ?

Nous serons tous ravis de dîner avec toi.

LE COMTE.

Me parlez-vous, Monsieur ?

LISIMON.

A qui donc , je te prie ?

A Pasquin ?

LE COMTE.

Je l'ai crû.

LISIMON.

Tout de bon ? Je parie

Qu'un peu de vanité t'a fait croire cela ?

LE COMTE.

Non ; mais je suis-peu fait à ces manieres-là.

LISIMON.

Oh bien ! Tu t'y feras , mon enfant. Sur les tiennes ,

A mon âge , crois-tu que je forme les miennes ?

LE COMTE.

Vous aurez la bonté d'y faire vos efforts.

L I S I M O N.

Tien , chez moi le dedans gouverne le dehors.

Je suis franc.

L E C O M T E.

Quant à moi , j'aime la politesse.

L I S I M O N.

Moi , je ne l'aime point , car c'est une traîtresse

Qui fait dire souvent ce qu'on ne pense pas.

Je hais , je suis ces gens qui font les délicats ,

Dont la fiere grandeur d'un rien se formalise ,

Et qui craint qu'avec elle on ne familiarise ;

Et ma maxime , à moi , c'est qu'entre bons amis ,

Certains petits écarts doivent être permis.

L E C O M T E.

D'amis avec amis on fait la différence.

L I S I M O N.

Pour moi , je n'en fais point.

L E C O M T E.

Les gens de ma naissance

Sont un peu délicats sur les distinctions ,

Et je ne suis ami qu'à ces conditions.

L I S I M O N.

Ouais ! Vous le prenez haut. Ecoute , mon cher

Comte ,

Si tu fais tant le fier , ce n'est pas là mon compte.

Ma fille te plaît fort , à ce que l'on m'a dit ;

Elle est riche , elle est belle , elle a beaucoup d'es-
prit ;

70 LE GLORIEUX,

Tu lui plais ; j'y souscris du meilleur de mon ame
D'autant plus que par là je contredis ma femme ,
Qui voudroit m'engendrer d'un grand complimen-
teur ,

Qui ne dit pas un mot sans dire une fadeur.
Mais aussi si tu veux que je sois ton beau pere ,
Il faut baïsser d'un cran , & changer de maniere ,
Ou sinon , marché nul.

LE COMTE à Pasquin , *se levant brusquement*
Je vais le prendre au mot.

PASQUIN.

Vous en mordrez vos doigts , ou je ne suis qu'un fô
Pour un faux point d'honneur perdre votre fortune

LE COMTE.

Mais si...

LISIMON.

Toute contrainte , en un mot, m'importun
L'heure du dîner presse ; allons, veux-tu venir ?
Nous aurons le loisir de nous entretenir
Sur nos arrangemens ; mais commençons par boire.
Grand soif, bon appétit, & sur-tout point de gloire
C'est ma devise. On est à son aise chez moi ;
Et vivre comme on veut , c'est notre unique loi.
Vien , & sans te gourmer avec moi de la sorte ,
Laisse en entrant chez nous ta grandeur à la porte.

SCENE XV.

PASQUIN *seul.*

Voilà mon Glorieux bien tombé ! sa hauteur
Avoit, ma foi, besoin d'un pareil précepteur ;
Et si cet homme-là ne le rend pas traitable ,
Il faut que son orgueil soit un mal incurable.

Fin du second Acte.

A C T E I I I.

S C E N E P R E M I E R E

LE COMTE, PASQUIN.

LE COMTE.

O Ui, quoiqu'à mes valets je parle rarement,
 Je veux bien en secret m'abaisser un moment,
 Et descendre avec toi jusqu'à la confiance.
 De ton attachement j'ai fait l'expérience ;
 Je te vois attentif à tous mes intérêts,
 Et tu seras charmé d'apprendre mes progrès.

PASQUIN.

Je vois que vous avez empaumé le beau-pere.

LE COMTE.

Il m'adore à présent.

PASQUIN.

J'en suis ravi.

LE COMTE.

J'espere

Que me connoissant mieux il me respectera,
 Et je te garantis qu'il se corrigera.

PASQUIN.

Du moins pour le gagner vous avez fait merveille
 Et vous avez vuidé presque vos deux bouteilles,

Av

Avec tant de sang froid & d'intrépidité,
Que le futur beau-pere en étoit enchanté.

LE COMTE.

Il vient de me jurer que je serois son gendre ;
Sa fille étoit ravie , & me faisoit entendre
Combien à ce discours son cœur prenoit de part ;
Et moi j'ai bien voulu , par un tendre regard ,
Partager le plaisir qu'elle laissoit paroître.

PASQUIN.

Quel excès de bonté !

LE COMTE.

Si son pere est le maître ,
L'affaire ira grand train. Par mon air de grandeur
J'ai frappé le bon-homme , il contraint son humeur ;
Et n'ose presque plus me tutoyer.

PASQUIN.

Cet homme

Sent ce que vous valez ; mais je veux qu'on m'ac-
somme ,

Si vous venez à bout de le rendre poli.

LE COMTE.

D'où vient ?

PASQUIN.

C'est qu'il est vieux , & qu'il a pris son pli.
D'ailleurs , il compte fort que sa richesse immense
Est du moins comparable à la haute naissance.

LE COMTE.

Il veut le faire croire , & pourtant n'en croit rien.
Je vois clair ; je suis sûr que malgré tout son bien ,

G

74 LE GLORIEUX,

Il sent qu'il a besoin de se donner du lustre,
 Et d'acheter l'éclat d'une alliance illustre.
 De ces hommes nouveaux c'est là l'ambition.
 L'avarice est d'abord leur grande passion ;
 Mais ils changent d'objet dès qu'elle est satisfaite
 Et courent les honneurs quand la fortune est faite
 Lisimon, nouveau noble, & fils d'un pere heureux
 Qui le comblant de biens n'a pû combler ses vœux
 Souhaite de s'enter sur la vieille noblesse ;
 Et sa fille, sans doute, a la même foiblesse.
 Un homme tel que moi flatte leur vanité ;
 Et c'est là ce qui doit redoubler ma fierté.
 Je veux me prévaloir du droit de ma naissance ;
 Et pour les amener à l'humble déférence
 Qu'ils doivent à mon sang, je vais dans le discours
 Leur donner à penser que mon pere est toujours
 Dans cet état brillant, superbe & magnifique,
 Qui soutint si long-tems notre noblesse antique ;
 Et leur persuader que par rapport au bien
 Qui fait tout leur orgueil, je ne leur cède en rien

PASQUIN.

Mais ne pourront-ils point découvrir le contraire ?
 Car un vieux serviteur de Monsieur votre pere,
 Autrefois m'a conté les cruels accidens
 Qui lui sont arrivés, & peut-être ...

LE COMTE.

Le temps

Les a fait oublier. D'ailleurs notre province,
 Où mon pere autrefois tenoit l'état d'un Prince

si loin de Paris, qu'à coup sûr ces gens-ci,
nos adversités n'ont rien su jusqu'ici.

discretion...

PASQUIN.

Croyez...

LE COMTE.

Point de harangues ;

effets parleront.

PASQUIN.

Disposez de ma langue ;

je gouvernerai tout comme il vous plaira.

LE COMTE.

L'état de mes biens on t'interrogera :

pour entrer en détail, répons en assurance ;

ma fortune au moins égale ma naissance

et cette sur-tout persuade-le bien.

pour établir ce fait, c'est le plus sûr moyen ;

elle a du crédit sur toute la famille.

PASQUIN.

soi, vous devriez ménager cette fille.

vous veut du bien, à ce qu'elle m'a dit.

LE COMTE.

ne suivante, moi, ménager le crédit !

je crois trop à rougir d'une telle bassesse.

et d'elle, j'y consens, fais agir ton adresse,

et dire que ce soit de concert avec moi ;

il prouve ce commerce ; il convient d'elle à toi.

G ij

On vient, fors, & sur-tout fais bien ton person

PASQUIN.

Oh! Quand il faut mentir, nous avons du cour

SCENE II.

ISABELLE, LE COMTE, LISETTE

ISABELLE,

JE vous trouve à propos, & mon pere veut b
Que nous ayons tous deux un moment d'entretie
Il me destine à vous; l'affaire est sérieuse.

LE COMTE.

Et j'ose me flatter qu'elle n'est pas douteuse :
Que par vous mon bonheur me sera confirmé;
J'aspire à votre main; mais je veux être aimé.
A ce bonheur parfait oserois-je prétendre ?
C'est un charmant aveu que je brûle d'entendre.

LISETTE.

Je sai ce qu'elle pense; & je croi qu'en effet
Vous avez lieu, Monsieur, d'en être satisfait.

LE COMTE. *à Isabelle, après avoir regar
dédaigneusement Lisette.*

Eh, faites-moi l'honneur de répondre vous-même

LISETTE.

Une fille, Monsieur, ne dit point, je vous aime;

lais garder le silence en cette occasion ;
 'est assez bien répondre à votre question.

LE COMTE *à Isabelle.*

parlez-vous jamais que par une interprète ?

ISABELLE.

omme elle est mon amie , & qu'elle est très - discrète ...

LE COMTE.

otre amie ?

ISABELLE.

Oui, Monsieur.

LE COMTE.

Cette fille est à vous ;

me semble ?

ISABELLE.

Il est vrai ; mais ne m'est-il pas doux ;
 avoir en sa personne une compagne aimable ,
 dont la société rend ma vie agréable ?

LE COMTE.

oi, Lisette avec vous est en société ?
 ne vous croyois pas cet excès de bonté.

ISABELLE.

pourquoi non, Monsieur ?

LE COMTE.

Chacun a sa maniere
 penser ; mais pour moi ...

L I S E T T E *à part.*

Le Comte de Tufiero

G ü j

78 LE GLORIEUX;

Est un franc Glorieux; on me l'avoit bien dit.

ISABELLE.

Je lui trouve un bon cœur joint avec de l'esprit;
De la sincérité, de l'amitié, du zèle,
Et je ne puis avoir trop de retour pour elle.
Car enfin...

LE COMTE.

Votre père a-t-il fixé le jour
Où je dois recevoir le prix de mon amour?

ISABELLE.

Vous allez un peu vite, & nous devons, peut-être,
Avant le mariage, un peu mieux nous connoître;
Examiner à fond quels sont nos sentimens,
Et ne pas nous fier aux premiers mouvemens.
C'est peu qu'à nous unir le penchant nous anime;
Il faut que ce penchant soit fondé sur l'estime.
Et...

LE COMTE.

J'attendois de vous, à parler franchement,
Moins de précaution & plus d'empressement.
Je croyois mériter que d'une ardeur sincère
Votre cœur appuyât l'aveu de votre père,
Et que sur votre hymen me voyant vous presser,
Vous me fissiez l'honneur de ne pas balancer.

ISABELLE.

Moi, j'ai crû mériter que du moins pour ma gloire,
Vous me fissiez l'honneur de ne pas tant vous croire;
Que de votre personne osant moins présumer,
Vous parussiez moins sûr que l'on dût vous aimer;

C O M E D I E. 79

edoute obligeant, qui ne pourroit vous nuire,
neroit un soupçon que je voudrois détruire.

LE COMTE.

l soupçon, s'il vous plaît?

ISABELLE.

Le soupçon d'un défaut,
l'effet contre vous n'agiroit que trop-tôt.

S C E N E I I I.

**BELLE, LE COMTE, VALERE ;
LISETTE.**

VALERE.

Ois-je croire, ma sœur, ce qu'on vient de m'apprendre ?

ISABELLE.

?

VALERE.

Que vous épousez Monsieur.

LE COMTE.

J'ose m'attendre,
sieur, que son dessein aura votre agrément.

VALERE.

ois...

LE COMTE.

Et vous pouvez m'en faire compliment;

G ïij

(Il veut sortir.)

J'en serai très-flatté. Je rejoins votre pere,
Pour lui donner parole & conclure l'affaire.

VALERE.

Vous pourrez y trouver quelque difficulté.

LE COMTE.

Moi, Monsieur ?

VALERE.

J'en ai peur.

LE COMTE.

Aurez-vous la bon

De me faire savoir qui peut la faire naître ?

Qui me traversera ?

VALERE.

Mais... ma mere, peut-être.

LE COMTE.

Votre mere !

VALERE.

Oui, Monsieur.

LE COMTE *riant.*

Cela seroit plaîsa

ISABELLE *bas à Lisette.*

Il prend avec mon frere un ton bien suffisant !

LE COMTE.

Elle ne fait donc pas que j'adore Isabelle ?

Et qu'un ami commun m'a proposé pour elle ?

VALERE.

Pardonnez - moi, Monsieur.

COMEDIE.

81

LE COMTE.

Vous m'étonnez.

VALERE.

Pourquoi ?

LE COMTE.

C'est que j'avois compté qu'elle seroit pour moi.
J'avois imaginé que mon rang, ma naissance
Méritoient des égards & de la déférence ;
Que bien d'autres raisons que je pourrois citer,
M'i j'étois assez vain pour oser me vanter,
Seroient pencher pour moi Madame votre mere.
Mais je me suis trompé, je le voi bien. Qu'y faire ?
Peut-être en ma faveur suis-je trop prévenu.
Dui, j'ai quelque défaut qui ne m'est pas connu ;
Et loin que le mépris, & m'offense & m'irrite,
Je ne m'en prens jamais qu'à mon peu de mérite.

VALERE.

Dui, nous, vous mépriser ? En recherchant ma sœur ;
Certainement, Monsieur, vous nous faites honneur.

LE COMTE *avec un souris dédaigneux.*

Oh, mon Dieu, point du tout.

VALERE.

Mais, à parler sans feinte ;
Depuis assez long-tems ma mere est pour Philinte ;
Elle a même avec lui quelques engagemens ;
Et l'amitié, l'estime ; en sont les fondemens.

LE COMTE *d'un ton railleur.*

Oh, je le croi. Philinte est un homme admirable.

Non, mais à dire vrai, c'est un homme estimé
 Quoiqu'il ne soit plus jeune, il peut se faire aimable
 Et riche sans orgueil...

LE COMTE.

Vous allez m'alarmer
 Par le portrait brillant que vous en voulez faire
 Je commence à sentir que je suis téméraire
 D'entrer en concurrence avec un tel rival,
 Quoiqu'il soit, m'a-t-on dit, un franc original
 Oui, oui, j'ouvre les yeux. Ma figure, mon âge
 Tout ce qu'on vante en moi n'est qu'un foible
 tage,

Si-tôt qu'avec Philinte on veut me comparer
 Et c'est lui faire tort que de délibérer.

LISETTE à Isabelle.

Quoi ! N'admirez-vous pas cette humble repartie

ISABELLE.

Je n'en suis point la dupe, & cette modestie
 N'est, selon mon avis, qu'un orgueil déguisé.

LE COMTE à Isabelle.

Madame, en vain pour vous je m'étois proposé
 Mon ardeur est trop vive & trop peu circonspé
 On m'oppose un rival qu'il faut que je respecte

ISABELLE en souriant.

Philinte, du respect veut bien vous dispenser.

LE COMTE faisant la révérence.

Il me fait trop d'honneur.

COMEDIE.

83

VALERE.

Mais, sans vous offenser,
Il a cent qualités respectables. Du reste,
Plus on veut l'en convaincre, & plus il est modeste.
Il se tait sur son rang, sur sa condition.

LE COMTE.

Et fait très-sagement; car, sans prévention,
Il auroit un peu tort de vanter sa naissance.

VALERE.

Il est bien Gentilhomme.

LE COMTE.

On a la complaisance

De le croire.

VALERE.

Et de plus, il le prouve.

LE COMTE.

Ma foi,

C'est tout ce qu'il peut faire. A des gens tels que
moi,

Ce n'est pas là-dessus que l'on en fait accroire,
Et j'ose me vanter, sans me donner de gloire,
Car je suis ennemi de la présomption,
Que si Philinte étoit d'une condition,
Et de quelque famille un peu considérable,
Nous n'aurions pas sur lui de dispute semblable,
Et que bien sûrement il me seroit connu.
Mais son nom jusqu'ici ne m'est pas parvenu;
Preuve que sa noblesse est de nouvelle date.

LE GLORIEUX;
VALERE.

C'est ce qu'on ne dit pas dans le monde.

LE COMTE.

On le

Par exemple, Monsieur, vous connoissiez moi
Avant de m'avoir vu?

VALERE.

Je vous jure que non.

LE COMTE.

Tant pis pour vous, Monsieur; car le nom de T
Nous ne le prenons pas d'une Gentilhommiere
Mais d'un château fameux. L'histoire en cent en
Parle de mes ayeux, & vante leurs exploits.

Daignez la parcourir, vous verrez qui nous son
Et qu'entre mes vassaux j'ai trois cens Gentil
mes

Plus nobles que Philinte.

VALERE.

Ah! Monsieur, je le

LE COMTE.

Les gens de qualité le savent mieux que moi;
Pour moi, je n'en dis rien, il faut être modeste

VALERE.

C'est très-bien fait à vous. L'orgueil...

LE COMTE.

Je le d

Les Grands perdent toujours à se glorifier,
Et rien ne leur sied mieux que de s'humilier,

sortez ?

V A L E R E.

Oui , Monsieur , je quitte la partie ,
hors enchanté de votre modestie.

E C O M T E *lui touchant dans la main.*
es-nous bons amis ?

V A L E R E.

Ce m'est bien de l'honneur.

..

LE C O M T E.

Parbleu , je suis votre humble serviteur.
voyez Philinte , engagez-le , de grace ,
pas m'obliger à lui céder la place.
beaucoup mieux , s'il renonce à l'espoir
user votre sœur , & cesse de la voir.
lui , que je croi qu'il aura la prudence
me pas porter à quelque violence ;
vous le déclare en termes très-exprès ,
emportoit sur moi , nous nous verrions de près.

V A L E R E.

égard , Monsieur , je ne puis rien vous dire ;
entens ce discours , & je vais l'en instruire.

SCENE IV.

ISABELLE, LE COMTE, LIS

ISABELLE.

V Ous traitez vos rivaux avec bien du m

LE COMTE.

Personne, selon moi, n'en doit être surpris
 Je n'ai pas de fierté; mais à parler sans feindre
 Je suis choqué de voir qu'on m'oppose Ph
 Un rival comme lui n'est pas fait, que je
 Pour traverser les vœux d'un homme tel qu

ISABELLE.

D'un homme tel que moi! Ce terme-là m'
 Il me paroît bien fort.

LE COMTE.

C'est selon la personne

Je conviens avec vous qu'il fiéd à peu de g
 Mais je croi que l'on peut me le passer.

ISABELLE

J

Le ciel vous a fait naître avec tant d'avanta
 Que tout le genre humain vous doit un hui
 mage.

LE COMTE.

Comment donc? D'un rival prenez-vous l

ISABELLE.

mais à présent que mon frere est sorti,
que je vous parle avec moins de contrainte ;
e vos hauteurs à l'égard de Philinte.

LE COMTE.

endois de vous un plus juste retour,
ivacité vous prouve mon amour.

ISABELLE.

otre amour propre. Oui , tout me le fait croire ;
ez moins d'amour que vous n'avez de gloire.

LE COMTE.

l'autre m'anime , & la gloire que j'ai ,
t les intérêts de l'amour ourragé.
pû souffrir l'indigne préférence
tois menacé même en votre présence.
tes qu'elle est fiere , & parle avec hauteur :
'est-ce que ma gloire, après tout ? C'est l'hon-
sur.

neur , il est vrai, veut le respect , l'estime ;
est généreux , sincere , magnanime ;
dire en deux mots , quelque chose de plus ;
& fut toujours la source des vertus.

ISABELLE

ets de l'honneur je suis persuadée ;
-t-il de soi-même une si haute idée,
a laisse éclater en propos fastueux ?
itable honneur est moins présomptueux ;
vante point ; il attend qu'on le vante ;
la vanité , qui , lasse de l'attente ,

88 LE GLORIEUX;

Et qui , fiere des droits qu'elle fait s'arroger
 Croit obtenir l'estime en osant l'exiger.
 Mais loin d'y réussir , elle offense , elle irrite
 Et ternit tout l'éclat du plus parfait mérite.

LE COMTE.

De grace , à quel propos cette distinction.

ISABELLE.

Je vous laisse le soin de l'application ;
 Et de la modestie embrassant la défense ,
 Je soutiens que par elle on voit la différence
 Du mérite apparent au mérite parfait.

L'un veut toujours briller , l'autre brille en
 Sans jamais y prétendre , & sans même le c
 L'un est superbe & vain , l'autre n'a point d
 Le faux aime le bruit , le vrai craint d'éclat
 L'un aspire aux égards , l'autre à les mériter
 Je dirai plus. Les gens nés d'un sang respect
 Doivent se distinguer par un esprit affable ,
 Liant , doux , prévenant ; au lieu que la fier
 Est l'ordinaire effet d'un éclat emprunté.

La hauteur est par tout odieuse , importune
 Avec la politesse , un homme de fortune
 Est mille fois plus grand , qu'un grand toujo
 mé ,

D'un limon précieux se presumant formé ,
 Traitant avec dédain , & même avec rudesse
 Tout ce qui lui paroît d'une moins noble es
 Croyant que l'on est tout quand on est de fo
 Et croyant qu'on n'est rien au-dessous de fo

LE C

LE COMTE.

Le discours est fort beau ; mais que voulez-vous dire ?

ISABELLE.

Dieu, mieux que moi , saura vous en instruire :

Mai laisse le soin de vous interpréter

Le discours , qui paroît déjà vous irriter.

LE COMTE.

Moi, de grace , avec vous souffrez que je m'explique :

La fille , après tout , est votre domestique.

Ne commettez pas.

ISABELLE.

Quand vous la connoîtrez ;

Les gens de son état vous la distinguerez :

Vous me ferez voir une preuve fidèle

Vos égards pour moi , dans vos égards pour elle

Connoît à fond mon esprit , mon humeur ;

Prenez , profitez , & méritez mon cœur.

Adieu.

SCENE V.

LE COMTE, LISETTE.

LE COMTE.

Vous restez donc ?

LISETTE.

Excusez mon audace ,

Permettez une fois que je me satisfasse.

H

Il faut que je vous parle ; on me l'ordonne ;
J'en meurs d'envie aussi ; mais je ne fais pour

LE COMTE.

Votre ton familier m'importune & me blesse

LISETTE.

Vous n'êtes occupé que de votre noblesse ;
Mais en interprétant ce que l'on vous a dit ,
Quand on fait trop le grand , on paroît bien

LE COMTE.

Quoi vous osez ...

LISETTE.

Oui , j'ose ; & votre erreur

Me force à vous prouver à quel point je vous
Vous vous perdez , Monsieur.

LE COMTE.

Comment donc , je ne

LISETTE.

Votre orgueil a percé. Vos hauteurs, vos grâces
Vous décèlent d'abord, malgré la politesse
Dont vous les décorez. La gloire est bien nulle
Le discours d'Isabelle étoit votre portrait,
Et son discernement vous a peint trait pour trait
Dût la gloire en souffrir, je ne saurois me tair
Je ne vous dirai pas, changez de caractère
Car on n'en change point, je ne le sais que trop
Chassez le naturel, il revient au galop ;
Mais du moins je vous dis, songez à vous con-
dre,

Et devant Isabelle efforcez-vous de feindre ;

Paroissez quelque temps de l'humeur dont elle est,
Et faites que l'orgueil se prête à l'intérêt.
Voilà mon sentiment. Profitez-en, ou non ;
Mon cœur seul m'a dicté cette utile leçon.
Votre gloire irritée en paroît mécontente ;
Je lui baise les mains , & je suis sa servante.

S C E N E V I.

LE COMTE *seul.*

IL n'est donc plus permis de sentir ce qu'on veut ?
Savoir tenir son rang passe ici pour défaut ?
Et ces petits bourgeois traiteront d'arrogance ,
Les sentimens qu'inspire une haute naissance ?
Si je m'en croyois . . . Non , je veux prendre sur moi.
L'amour & l'intérêt m'en imposent la loi.
Oui , devant Isabelle il faudra me contraindre.
Mais l'indigne rival qu'on veut me faire craindre ,
Va dès ce même instant me voir tel que je suis ,
S'il m'ose disputer l'objet que je poursuis.
Je veux connoître un peu ce petit personnage ,
Et lui parler d'un ton à le rendre plus sage.

SCENE VII.

LE COMTE, PHILINTE

PHILINTE *faisant plusieurs révérences*

JE ne viens vous troubler dans vos réflexions
Que pour vous assurer de mes soumissions,
Monsieur. Depuis long-tems je vous dois cet
mage,

Et je ne le saurois différer davantage.

LE COMTE.

Très-obligé, Monsieur. D'où nous connoissons

PHILINTE.

Si je n'ai pas l'honneur d'être connu de vous,
J'aurai bien-tôt celui de me faire connoître.
Mon nom n'impose pas ; mais...

LE COMTE.

Cela peut bien

PHILINTE.

Tel qu'il est, puisqu'il faut qu'il vous soit décliné
(*en faisant une profonde révérence.*)

Je m'appelle Philinte.

LE COMTE.

Oh ! J'ai donc deviné.

Je vous ai reconnu d'abord aux révérences.

PHILINTE *d'un air très humble.*

Je ne puis vous marquer par trop de déférence

ica je vous honore.

LE COMTE.

Et vous avez raison.

e quoi s'agit-il ? Parlez-moi sans façon.

PHILINTE.

est mon ami ; vous le savez , je pense ?

LE COMTE.

importe cela ?

PHILINTE

Tantôt en sa présence ;

croi son rapport , & j'en suis peu surpris ;

s'avez honoré... d'un assez grand mépris.

LE COMTE.

exaltoit fort ; moi , j'ai dit ma pensée.

délicatesse en est-elle blessée ?

PHILINTE *faisant la révérence.*

onsieur , point du tout ; je me connois ; je
oi

peut avec raison dire du mal de moi.

ajoute encore à l'égard d'Isabelle ,

us me défendez de revenir chez elle.

LE COMTE.

précisément ce que j'ai prétendu

vous dit.

PHILINTE.

Je croyois avoir mal entendu.

LE COMTE.

oi ?

LE GLORIEUX,
PHILINTE

Vous exigez un cruel sacrifice ;
Et je doute bien fort que je vous obéisse.

LE COMTE *d'un air railleur.*
Vous en doutez , Monsieur ?

PHILINTE.

Jamais jusqu'à ce jour
Je ne me suis senti si plein de mon amour.

LE COMTE.

Je vous en guérirai.

PHILINTE.

Monsieur , j'en désespère ;
Et j'en viens d'assurer Isabelle & sa mere.

LE COMTE *mettant son chapeau.*
Et vous venez me faire un pareil compliment ?

PHILINTE.

Avec confusion , mais très-distinctement.
La nature envers moi moins mere que marâtre,
M'a formé très-rétif , & très-opiniâtre ;
Sur-tout lorsque quelqu'un veut m'imposer la loi.

LE COMTE.

L'opiniâtreté ne tient point contre moi ,
Je vous en avertis.

PHILINTE

La mienne est bien mutine ;
Plus on lui fait la guerre , & plus elle s'obstine ;
Et jamais la hauteur ne pourra la domter.

LE COMTE.

Vous êtes bien hardi de venir m'insulter !

Un petit Gentilhomme ose avoir cette audace ?

PHILINTE.

Moi, Monsieur ? Je vous viens demander une grace.

LE COMTE.

Et c'est ?

PHILINTE.

De m'accorder le plaisir & l'honneur. . .

De me couper la gorge avec vous.

LE COMTE.

La faveur

Est bien grande en effet. Vous êtes téméraire.

Vous vous méconnoissez. Mais il faut vous complaire.

L'honneur que vous avez d'être un de mes rivaux,

Va vous faire monter au rang de mes égaux.

PHILINTE *d'un air railleur mettant ses gants.*

Je suis reconnoissant de cette grace insigne,

Et je vais vous prouver que mon cœur en est digne.

LE COMTE.

Trêve de compliment. Moi, je vais vous prouver

Que l'on court un grand risque en osant me braver.

(*Ils mettent l'épée à la main.*)

SCENE VIII.

LE COMTE, PHILINTE, LISIMON

C LISIMON *accourant.*
 Chez moi, morbleu, chez moi, faire un pa
 vacarme?

Par la mort, le premier...

PHILINTE.

Le respect me désarme

LISIMON.

Ah! Vous êtes mutin, Monsieur le Doucereux!

PHILINTE.

Quelquefois.

LE COMTE.

Par bonheur, il n'est pas dangereux

PHILINTE.

C'est ce qu'il faudra voir. Du moins je vous assu
 Que de cette maison, si quelqu'un peut m'exclure
 Ce ne sera pas vous.

LISIMON.

Non, mais ce sera moi.

PHILINTE.

Je prens la liberté de vous dire...

LISIMON.

Je croi

Qu'un pere de famille, en ce cas est le maître.

PHILINTE

COMEDIE.
PHILINTE.

27.

J'en conviens.

LISIMON.

Et je prens la liberté de l'être ;

En dépit de ma femme & de ses adhérens :

Si tu ne le fais pas, c'est moi qui te l'apprens.

Le Comte aime ma fille, il a droit d'y prétendre ;

J'ai pris la liberté de le choisir pour gendre.

Ma fille en est d'accord, & prend la liberté

De se soumettre en tout à mon autorité.

Ainsi sans te flatter contre toute apparence ;

En prenant ton congé, tire ta révérence.

PHILINTE.

J'aurai l'honneur, Monsieur, de répondre à cela ;

Que Madame n'est pas de ce sentiment-là.

LISIMON.

Madame n'en est pas ? J'ai donné ma parole :

Si pour me chicaner Madame est assez folle ;

Madame sur le champ, par le pouvoir que j'ai ;

En même temps que toi, recevra son congé.

PHILINTE.

J'adore votre fille ; & l'aveu de sa mere

Me permet d'aspirer au bonheur de lui plaire.

Dès qu'elles m'excluront, je leur obéirai.

Jusques-là j'ai mes droits, & je les soutiendrai.

(Il sort.)

S C E N E I X.

LE COMTE , LISIMON.

LISIMON.

Quelle obstination.

LE COMTE.

Ceci vient de Valere ,
Et je m'en vengerois si vous n'étiez son pere.

LISIMON.

Je veux le faire , moi , mourir sous le bâton ,
Ou le gueux , dès ce soir , quittera ma maison.
Il m'a joué d'un tour ... Eh ! la , la , patience.

LE COMTE.

C'est un petit Monsieur rempli de suffisance.

LISIMON.

Le portrait de sa mere , un sot , un frêluquet
Qui fait le bel esprit , & n'a que du caquet.
Oh , la méchante femme ! avec son air affable ,
Composé , douxereux ; c'est un tyran , un diable
De sang froid. Tout à l'heure , en termes éloquens ,
Et tous bien de niveau , mais malins & piquans ,
Devant ma fille même , elle m'a fait entendre ,
Qu'elle me quittera si je vous prens pour gendre ;
Et moi , j'ai répondu que j'étois résigné ,
A souffrir ce malheur dès qu'elle auroit signé.

immédiatement après sa signature,
pourroit aller à sa bonne aventure.
cela , force pleurs , évanouissement.
elle & Lifette avec gémissement
et vite secourue , & par cérémonie ,
les trois à présent pleurent de compagnie.
qu'une femme pleure , une autre pleurera ,
toutes pleureront tant qu'il en surviendra.

LE COMTE.

si notre projet souffre de grands obstacles :

LISIMON.

rien en venir à bout , je ferai des miracles.
ce que j'apprens de toi me réchauffe le cœur :
je ne te croyois pas un si puissant Seigneur.
Vraiment diable ! Ton pere , à ce que l'on m'a assuré
est dans sa Baronie une noble figure.

LE COMTE *lui frappant sur l'épaule.*
Allez, mon cher , allez , quand vous me connoîtrez ;
vous tons familiers vous vous corrigerez ;
vous ne tutoyerez plus un gendre de ma sorte.

LISIMON.

Je n'ai point de foi , sans y penser , l'habitude m'emporte.
Le cérémonial enfin je me soumets.

LE COMTE.

Je vous le promettez - vous ?

LISIMON.

Oui , je te le promets :

et tu seras content.

100 LE GLORIEUX;
LE COMTE.

Fort bien. Belle maniere

De se corriger.

LISIMON.

Oh ! Trêve à votre humeur fier

Et consultons tous deux comme je m'y prendrai
Pour finir.

LE COMTE.

Le conseil que je vous donnerai,
C'est de ne plus souffrir qu'ici l'on se hazarde,
A dire son avis sur ce qui me regarde.
Pour trancher en un mot toute difficulté,
Sachez vous prévaloir de votre autorité.

LISIMON.

Si vous vouliez m'aider...

LE COMTE.

Non, Monsieur, je vous jure
Quand vous serez d'accord, je suis prêt à conclure

SCENE X.

LISIMON *seul.*

IL faut que je sois bien possédé du démon,
Pour souffrir les hauteurs d'un pareil redomon;
Et que l'ambition m'ait bien tourné la tête,
Puisque dans mon dépit son empire m'arrête,

Je vais rompre. Attendons. Si je prens ce parti ,
 De mon autorité me voilà départi ;
 Je ferai triompher & mon fils & ma femme ,
 Et Monsieur désormais dépendra de Madame.
 Bel honneur que je fais à Messieurs les maris !
 Non , il n'en sera rien. Le dépit m'a surpris ,
 Mais l'honneur me réveille ; il m'excite à combattre ,
 Et je m'en vais , pour lui , faire le diable à quatre .

Fin du troisième Acte.





A C T E I V.

SCENE PREMIERE

L I S E T T E , P A S Q U I N

*Ils entrent par deux différens côtés du théâtre.
le premier , & marchant fort vite.*

L I S E T T E.
Q Uoi , sans me regarder , doubler ainsi le
P A S Q U I N.

Ah ! Ma Reine , pardon , je ne vous voyois pas
Auriez-vous , par hazard , quelque chose à m'

L I S E T T E.
Oui , sur de certains faits voudriez-vous m'en
P A S Q U I N.

Le puis-je ?

L I S E T T E.
Assurément.

P A S Q U I N.

Vous avez donc gu

D'en douter.

L I S E T T E.
Mais sur vous il faut faire un e

COMEDIE. 103
PASQUIN.

Vous n'avez qu'à parler. Je suis homme à tout faire
Pour vous marquer mon zèle & tâcher de vous plaire.
Quel est ce grand effort que votre autorité
M'impose ?

LISETTE.

De me dire ici la vérité.

PASQUIN.

Rien ne me coûte moins.

LISETTE.

Pour entrer en matière ;

Avez-vous jamais vu le château de Tufière ?

PASQUIN.

(à part.)

Si je l'ai vu ! Cent fois. C'est mentir hardiment.

LISETTE.

Est-ce un si bel endroit qu'on nous l'a dit ?

PASQUIN.

Comment ?

C'est le plus beau château qui soit sur la Garonne.

Vous le voyez de loin qui forme un pentagone...

LISETTE.

Pentagone ! Bon Dieu ! Quel grand mot est-ce là ?

PASQUIN.

C'est un terme de l'art.

LISETTE.

Je veux croire cela.

Mais expliquez-moi bien ce que ce mot veut dire.

Cela m'est très-facile , & je vais vous décrire
 Ce superbe château , pour que vous en jugiez ,
 Et même beaucoup mieux que si vous le voyez.
 D'abord, ce sont sept tours , entre seize courtines...
 Avec deux tenaillons placés sur trois collines...
 Qui forment un vallon , dont le sommet s'étend
 Jusques sur .. un dongeon ... entouré d'un étang ...
 Et ce dongeon placé justement ... sous la zone ...
 Par trois angles saillans , forme le pentagone.

L I S E T T E.

Voilà , je vous l'avoue , un merveilleux château !

P A S Q U I N.

Je croi , sans vanité , que vous le trouvez beau.

L I S E T T E.

Et c'est donc en ce lieu que le pere du Comte
 Tient sa cour ?

P A S Q U I N.

Oui , ma Reine ; & faites votre compte ;
 Que dans tout le Royaume il n'est point de Seigneur
 Qui soutienne son rang avec plus de splendeur.
 Meutes , chevaux , piqueurs , superbes équipages ,
 Table ouverte en tout temps , deux écuyers , six pages ;
 Domestiques sans nombre & bien entretenus ,
 Tout cela ne sauroit manger ses revenus.

L I S E T T E.

Mais c'est donc un Seigneur d'une richesse immense ?

PASQUIN.

Vous en pouvez juger par sa magnificence.

L I S E T T E.

Je trouve en vos récits quelque petit défaut.

Vous mentez à présent, ou vous mentiez tantôt.

PASQUIN.

Comment donc ?

L I S E T T E.

Un menteur qui n'a pas de mémoire ;

Se décelle d'abord. Si je veux vous en croire ,

Le Comte est grand Seigneur. Dans un autre entre-
tien ,

Vous m'avez assuré qu'il n'avoit pas de bien.

PASQUIN.

Tout franc , votre argument me paroît sans réplique ;

Naturellement , moi , je suis très-véridique.

Mais j'obéis. Au fond les faits sont très-constans ,

Et nous n'avons menti qu'en allongeant le temps.

L I S E T T E.

Rendez-moi, s'il vous plaît , cette égnime plus claire.

PASQUIN.

Quinze ans auparavant , ce que j'ai dit du pere

Se trouvera très-vrai. Depuis , tout a changé.

Dans un piteux état le bonhomme est plongé ;

Et le pauvre Seigneur traîne une vie obscure.

Mais mon maître voulant qu'il fasse encore figure ;

Par un récit pompeux, fruit de sa vanité ,

Vient de le rétablir de son autorité.

Qu'entre nous , s'il vous plaît , la chose soit secrète.

106 LE GLORIEUX,
 LISETTE.

Allez, ne craignez rien. Si j'étois indiscrette ;
Je ferois tort au Comte. Et si je fais des vœux ;
C'est pour pouvoir l'aider à devenir heureux.
Valere à mes efforts sans relâche s'oppose ;
Mais à les seconder je veux qu'il se dispose.
Il vient fort à propos.

PASQUIN.

Fort à propos aussi
Je vais me retirer, puisqu'il vous cherche ici.

SCENE II.

VALERE, LISETTE.

LISETTE *d'un air dédaigneux.*

AH ! Vous voilà, Monsieur ; vraiment, j'en suis
ravie.

VALERE.

Quoi, vous voulez gronder ?

LISETTE.

J'en aurois bien envie.

VALERE.

Et sur quoi, s'il vous plaît ?

LISETTE.

Mais sur vos beaux exploits.
Mes moindres volontés ; dites-vous, sont vos lois ?

Il est vrai.

L I S E T T E.

Cependant, devant Monsieur le Comte
Vous m'avez témoigné n'en faire pas grand compte.
Et contre mon avis, votre zèle emporté
A su porter Philinte à toute extrémité.

V A L E R E.

J'ai dit à mon ami qu'on avoit eu l'audace
De risquer contre lui jusques à la menace.
Je n'ai rien dit de plus. C'est un homme de cœur ;
Qui n'a dû sur le reste écouter que l'honneur.

L I S E T T E.

Que l'honneur ! Ce discours me fatigue & m'irrite.

V A L E R E.

Mais par quelle raison ? Philinte a du mérite.

L I S E T T E.

Si vous n'employez pas vos soins avec ardeur,
Pour faire que le Comte épouse votre sœur,
Et pour bannir d'ici cet ennuyeux Philinte ;
Je vous déclare, moi, sans mystère & sans feinte ;
Que Demoiselle ou non, comme le Ciel voudra,
Lisette, de ses jours, ne vous épousera.
J'ai conclu. C'est à vous maintenant de conclure.

V A L E R E.

(voyant Lycandre.)

Par quel motif ? ... Et quoi, cette vieille figure
Viendra-t-elle toujours troubler nos entretiens ?

108 LE GLORIEUX;
LISETTE.

Il faut que je lui parle.

VALERE.

Adieu donc.

SCENE III.

LYCANDRE, LISETTE.

LYCANDRE.

JE reviens,

Et je vous trouve encore en même compagnie.

LISETTE.

Oui, mais nous querellions. Valere a la manie
De vouloir empêcher que ce jeune Seigneur
Qui demeure céans, ne prétende à sa sœur.

LYCANDRE.

Et vous, vous soutenez le Comte de Tufiere ?

LISETTE.

Oui, Monsieur, contre tous, & de toute maniere
Il est vrai que le Comte est si présomptueux,
Qu'on ne peut se prêter à ses airs fastueux :
Il ne respecte rien, ne ménage personne ;
Et plus je le connois, plus sa gloire m'étonne.

LYCANDRE.

Ah, que vous m'affligez !

L I S E T T E.

Et pourquoi, s'il vous plaît ?

L Y C A N D R E.

s vous-même, pourquoi prenez-vous intérêt
e qu'il concerne ? Est-il donc bien possible,
à votre empressement il se montre sensible,
ues à vous marquer des égards, des bontés ?

L I S E T T E.

'a payé mes soins que par des duretés ;
e puis y penser sans répandre des larmes ;
nporte ; à le servir je trouve mille charmes !

L Y C A N D R E.

entens-je ? Juste ciel ! Quel bon cœur d'un côté !
l'autre, quel excès d'insensibilité !
étestable orgueil ! Non, il n'est point de vice
funeste aux Mortels, plus digne de supplice,
alant tout asservir à ses injustes droits,
l'humanité même il étouffe la voix.

L I S E T T E.

éprouve.

L Y C A N D R E.

Pour vous, vous ferez, je l'espère ;
consolation d'un trop malheureux pere.

L I S E T T E.

chaque instant, Monsieur, vous me parlez de lui ;
evoit à mes yeux se montrer aujourd'hui :
s il ne paroît point. Vous me trompiez, peut-être.

L Y C A N D R E.

peu de patience ; il va bien-tôt paroître ;

110 LE GLORIEUX,
LISETTE.

Pourquoi differe-t-il de trop heureux momens ?
Que ne vient-il s'offrir à mes embrassemens ?

LYCANDRE.

Malgré votre bon cœur, il craint que sa présence
Ne vous afflige.

LISETTE.

Moi ? Se peut-il qu'il le per

LYCANDRE.

Il craint que ses malheurs, trop dignes de pitié,
Ne refroidissent même un peu votre amitié.

LISETTE.

Ah ! Qu'il me connoît mal !

LYCANDRE.

Enfin, qu'il vien

Sur sa triste aventure il veut qu'on vous prévienne
Peut-être espérez-vous le voir dans son éclat,
Et vous le trouverez dans un cruel état.

LISETTE.

Il m'en fera plus cher ; & loin qu'il m'importune
Il verra que mon cœur, plein de son infortune,
Redoublera pour lui de tendresse & d'amour.
Tout baigné de mes pleurs, avant la fin du jour
Il sera possesseur du peu que je possède.
Mon zèle à ses malheurs servira de remède.
Je ferai tout pour lui. Si je n'ai point d'argent,
J'ai de riches habits dont on m'a fait présent ;
Je garde un diamant que m'a laissé ma mere.
Je vais tout engager, tout vendre pour mon pere.

Heureuse , si je puis & mille & mille fois ,
Lui prouver que je l'aime autant que je le dois.

LYCANDRE.

Arrêtez. Laissez-moi respirer , je vous prie.
Donnez quelque relâche à mon ame attendrie.
Vous aimez votre pere ; il n'est plus malheureux.

LISETTE.

Ah ! Puisqu'il est si lent à contenter mes vœux ,
Apprenez-moi quel monstre a causé sa misere.

LYCANDRE.

Quel monstre ?

LISETTE.

Oui.

LYCANDRE.

L'orgueil. L'orgueil de votre mere
Par son faste , les biens se sont évanouis :
Son orgueil a causé des malheurs inouis.

LISETTE.

Eh comment ?

LYCANDRE.

Une Dame assez considérable

Lui disputant le pas dans un lieu respectable ,
En reçut un affront si sanglant , si cruel ,
Qu'elle en fit éclater un déplaisir mortel.
L'époux de cette Dame enflammé de colere ;
Pour venger cet affront , attaqua votre pere
Au retour d'une chasse ; & prit si bien son temps ;
Qu'ils se trouverent seuls pendant quelques instans.

112 LE GLORIEUX,

D'un trop funeste effet sa fureur fut suivie.
 Il vouloit se venger ; il y perdit la vie.
 En un mot votre pere , en défendant ses jours ,
 Tua son ennemi ; mais sans autre secours
 Que celui de son bras armé pour sa défense.
 Les parens du défunt poussèrent la vengeance
 Jusqu'à faire passer ce malheureux combat ,
 Pur effet du hazard , pour un assassinat.
 Des témoins subornés soutiennent l'imposture.
 On les croit. Votre pere outré de cette injure ,
 Se défend ; mais en vain. Il se cache. Aussi-tôt
 Un arrêt le condamne. Et pour fuir l'échaffaud ,
 Il passe en Angleterre , où quelques jours ensuite
 Votre mere devient compagne de sa fuite ,
 Le rejoint avec vous qui sortiez du berceau ;
 Et son orgueil puni la conduit au tombeau.

L I S E T T E.

Ciel ! Que m'apprenez-vous ? Ce n'est donc pas ma
 mere

Que j'avois au couvent, & qui m'étois si chere ?

L Y C A N D R E.

C'étoit votre nourrice. Elle vous ramena.
 Suivit exactement l'ordre que lui donna
 Votre pere , deux ans après sa décadence ,
 De venir dans ces lieux élever votre enfance ;
 Se disant votre mere , & cachant votre nom.

L I S E T T E.

Mais pourquoi ce secret ? Et par quelle raison

Me

laisser ignorer de quel sang j'étois née ?

LYCANDRE.

vous rendre modeste autant qu'infortunée ;
pour vous épargner des regrets , des douleurs ,
n'à ce que le ciel adoucît vos malheurs.
ainsi que l'avoit ordonné votre pere ;
précaution vous étoit nécessaire.

L I S E T T E.

rôle de le voir ; & je tremble pour lui.
ment osera-t-il se montrer aujourd'hui ,
de l'injuste arrêt ? . . .

LYCANDRE.

Pendant sa longue absence ;

fidèles amis sûrs de son innocence ,
puissans à la cour , ont eu tant de succès ,
ils l'ont déterminée à revoir le procès ;
ceux des faux témoins prêts à perdre la vie ;
enfin avoué leur noire calomnie.
re pere caché depuis près de deux ans ,
rendoit les effets de ces secours puissans.
vient de lui donner d'agréables nouvelles :
voilà au terme heureux de ses peines mortelles.

L I S E T T E.

il ne s'expose point. Je crains quelque accident ,
quelque piège caché. N'est-il pas plus prudent
nous l'allions chercher ? Par notre diligence
renons ses bontés & son impatience.
ons, Monsieur , je veux embrasser ses genoux ,
mourir de plaisir dans des transports si doux.

LE GLORIEUX,
LYCANDRE.

Vous n'irez pas bien loin pour goûter cette joie.
Vous voulez la chercher, & le ciel vous l'envoie
Oui, ma fille, voici ce pere malheureux ;
Il vous voit ; il vous parle ; il est devant vos yeux.

L I S E T T E *se jettant à ses pieds.*

Quoi, c'est vous-même ! O ciel ! Que mon ame
ravie !

Je goûte le moment le plus doux de ma vie.

L Y C A N D R E.

Ma fille, levez-vous. Je connois votre cœur.
Et je vous l'ai prédit, vous ferez mon bonheur.
Mais hélas ! Que je crains de revoir votre frere !

L I S E T T E.

Mon frere ! Et quel est-il ?

L Y C A N D R E.

Le Comte de Tufiere

L I S E T T E.

Je ne fais où j'en suis ! Je ne respire plus !
Daignez me soutenir.

L Y C A N D R E.

Qu'il doit être confus

Quand il vous connoitra !

L I S E T T E.

Moi, sa sœur ?

L I C A N D R E.

Oui, ma fille

L I S E T T E.

Sans doute, nous sortons de la même famille ;

si, le Comte est mon frere ; & dès que je l'ai vu,
travers ses mépris, mon cœur l'a reconnu.
mon foible pour lui je ne suis plus surprise.

LYCANDRE.

otre cœur le prévient, & l'ingrat vous méprise !
! Je veux profiter de cette occasion,
ur jouir devant vous de sa confusion,
and le temps permettra de vous faire connoître.

L I S E T T E.

ques-là devant lui ne dois-je plus paroître?

LYCANDRE.

n. Je vais le trouver. La conversation
ra vive, à coup sûr ; & sa présomption
rite qu'avec lui prenant le ton de pere,
fasse à ses hauteurs une leçon sévère.

L I S E T T E.

ne vous connoît pas, vous les éprouverez.

LYCANDRE.

n. Nous nous sommes vus. Il me connoît. Ren-
trez,

filie. Quelqu'un vient ; gardez bien le silence.

L I S E T T E *lui baissant la main.*

n pere, attendez tout de mon obéissance.

SCENE IV.

LYCANDRE, PASQUIN *s'arrêtant
à considérer Lycandre.*

LYCANDRE.
LE Comte de Tufiere est-il chez lui?

PASQUIN *d'un ton brusque.*

Pourquoi

LYCANDRE.
Je voudrois lui parler.
PASQUIN *le regardant du haut en bas.*

Lui parler? Qui? Vous?

LYCANDRE.

Mo

PASQUIN *d'un air méprisant*
Cela ne se peut pas.

LYCANDRE.

La raison, je vous prie?

PASQUIN.

C'est qu'il est en affaire.

LYCANDRE.

Oh! je vous certifie,

Quelqu'occupé qu'il soit, que dès qu'il apprend
Que je veux lui parler, il y consentira.

PASQUIN *fièrement.*

Eh! Qu'êtes-vous?

L Y C A N D R E.

Je suis... car je pers patience ;

Un homme très-choqué de votre impertinence.

P A S Q U I N *à part.*

Il a , ma foi , raison. Je retombe toujours.

(*à Lycandre.*)

Et je veux m'en punir. Je voi que mon discours ;

Monfieur , n'a pas le don de vous être agréable ;

Mais fi je suis fi fier , je suis très-excusable.

L Y C A N D R E *vivement.*

? Et par où , s'il vous plaît ?

P A S Q U I N.

Pour le dire , en un mot ;

Et sans trop me vanter ; c'est que je suis un sot.

L Y C A N D R E.

Allez , on ne l'est point , quand on connoît sa faute.

P A S Q U I N.

Mon maître a très-souvent la parole si haute ,

Il est si suffisant , que , par occasion ,

Je le déviens aussi , mais sans réflexion.

Heureusement pour moi , la raison , la prudence ;

Abrégent les accès de mon impertinence.

Vous voyez que d'abord j'ai bien baissé mon ton.

Mais daignez , s'il vous plaît , me dire votre nom.

L Y C A N D R E.

Mon enfant , dites-lui , s'il veut bien le permettre ;

Que je viens demander sa réponse à la lettre

Que l'on vous a pour lui remise de ma part,

L'a-t-il lûe ?

LE GLORIEUX;
PASQUIN.

Oui, Monsieur. Seriez-vous par hazard

L'inconnu ?

LYCANDRE.

Je le suis.

PASQUIN.

Moi, que je vous annonce !

Eh ! Vîte, sauvez-vous. J'ai reçu sa réponse,

Et je la sens encor.

LYCANDRE *souriant.*

Ne craignez rien pour moi,

Il sera plus honnête en me répondant.

PASQUIN.

Quoi ?

Vous vous exposez ? ...

LYCANDRE.

Oui, j'en veux courir le risque.

PASQUIN.

Pour jouer avec lui, prenez mieux votre bîsque.

LYCANDRE.

Dépêchez-vous, de grace.

PASQUIN *va, & revient.*

En vérité, je crains ...

LYCANDRE *d'un air impatient.*

Ah !

PASQUIN.

S'il vous en prend mal, je m'en lave les mains.

SCENE V.

LYCANDRE *seul.*

P Ar les airs du valet on peut juger du maître:
Ah ! Du moins, si mon fils pouvoit se reconnoître,
Se blâmer quelquefois, comme fait ce garçon,
Tôt ou tard sa fierté plieroit sous sa raison.
Mais je n'ose en parler....

SCENE VI.

LYCANDRE, LE COMTE, PASQUIN.

LE COMTE *entre en furieux.*

Q Uel est le téméraire ;
Quel est l'audacieux qui m'ose ? ... Ah ! c'est mon
pere !

LYCANDRE.

L'accueil est très-touchant ; j'en suis édifié :

PASQUIN *à part.*

Comment donc ? Le voilà comme pétrifié !

LE COMTE *ôtant son chapeau.*

Un premier mouvement quelquefois nous abuse ;
Excusez-moi, Monsieur.

LE GLORIEUX;

PASQUIN *à part.*

Il lui demande excuse !

LE COMTE..

(à Pasquin.)

Je croyois... Sors, Pasquin.

LYCANDRE.

Pourquoi le chassez-vous ?

Laissez-le ici ; je veux...

LE COMTE *poussant Pasquin.*

Sors, ou crains mon courroux.

LYCANDRE *retenant Pasquin.*

Reste.

PASQUIN *s'enfuyant.*

Il y fait trop chaud. Je fais ce qu'on m'ordonne ;

LE COMTE.

Si quelqu'un vient me voir, je n'y suis pour personne.

SCENE VII.

LYCANDRE, LE COMTE.

LYCANDRE.

Que veut dire ceci ?

LE COMTE..

J'ai mes raisons..

LYCANDRE.

Pourquoi

Marquez-vous tant d'ardeur à l'éloigner de moi ?

LE COMTE.

L E C O M T E.

tes regards d'un valet dois-je exposer mon pere ?

L Y C A N D R E.

vous craignez bien plutôt d'exposer ma misere,
 sans votre motif. Et loin d'être charmé
 de me voir près de vous, votre orgueil alarmé
 fuit de ma présence. Il se sent au supplice.
 et sa confusion votre cœur est complice ;
 tout bouffi de gloire, il n'ose se prêter
 aux tendres mouvemens qui devroient l'agiter ;
 ah ! Je ne voi que trop en cette conjoncture,
 qu'une mauvaise honte étouffe la nature.
 C'est en vain qu'un billet vous avoit prévenu ;
 et je me suis trompé, croyant qu'un Inconnu
 vous corrigeroit mieux qu'un pere misérable,
 qu'à vos yeux la fortune a rendu méprisable.

L E C O M T E.

Moi, moi, je vous méprise ? Osez-vous le penser ?
 Qu'un soupçon si cruel a droit de m'offenser !
 Croyez que votre fils vous respecte, vous aime.

L Y C A N D R E.

Vous ? Prouvez-le moi donc, & dans ce moment
 même.

L E C O M T E.

Vous pouvez disposer de tout ce que je puis.
 Parlez ; qu'exigez-vous ?

L Y C A N D R E.

Qu'en l'état où je suis,

L

122 LE GLORIEUX ;

Vous vous flâtiez honneur de bannir tout mystère,
Et de me reconnoître en qualité de pere
Dans cette maison-ci. Voyons si vous l'osez.

LE COMTE.

Songez-vous au péril où vous vous exposez ?

LYCANDRE.

Dois-je me défier d'une honnête famille ?
Allons voir Lisimon. Menez moi chez sa fille.

LE COMTE.

De grace , à vous montrer ne soyez pas si prompt.
Vous les exposeriez à vous faire un affront.
Vous ne savez donc pas jusqu'où va l'arrogance
D'un Bourgeois ennobli, fier de son opulence ?
Si le faste & l'éclat ne soutiennent le rang ,
Il traite avec dédain le plus illustre sang.
Mesurant ses égards aux dons de la fortune ,
Le mérite indigent le choque , l'importune ,
Et ne peut l'aborder qu'en faisant mille efforts ,
Pour cacher ses besoins sous un brillant dehors.
Depuis votre malheur , mon nom & mon courage
Font toute ma richesse ; & ce seul avantage ,
Rehaussé par l'éclat de quelques actions ,
M'a tenu lieu de biens & de protections.
J'ai monté par degrés , & riche en apparence ,
Je fais une figure égale à ma naissance ;
Et sans ce faux relief , ni mon rang ni mon nom
N'auroient pu m'introduire auprès de Lisimon.

L Y C A N D R E.

l'a peint tout autre ; & j'ai peine à vous croire.
e discours ne tend qu'à cacher votre gloire.
our moi qui ne suis ni superbe ni vain ,
tends me montrer , & j'irai mon chemin ,
(*Il veut sortir.*)

L E C O M T E *le retenant.*

z quelques jours ; la faveur n'est pas grande ;
jette à vos pieds , & je vous la demande.

L Y G A N D R E.

15. La vanité me déclare à genoux ,
pere infortuné n'est pas digne de vous :
oui , j'ai tout perdu par l'orgueil de ta mere ;
t'as hérité que de son caractère.

L E C O M T E.

ompatissez donc à la noble fierté
mon cœur , il est vrai , n'a que trop hérité.
ste , soyez sûr que m'a plus forte envie
de vous servir aux dépens de ma vie.
du moins ménagez un honneur délicat ;
mon intérêt même évitons un éclat.

L Y C A N D R E.

me faites pitié. Je vois votre foiblesse ;
17. en m'y prêtant , vous prouver ma tendresse ;
à condition que si votre hauteur
e devant moi , dès l'instant. . .

LYCANDRE, LE COMTE, LISI

LISIMON *au Comte.*

..

Serv

Je vous cherchois, mon cher; votre froideur m
Car il est temps d'agir. Je croi, Dieu me pa
Que ma femme devient raisonnable.

LE COMTE.

Commen

LISIMON.

Elle n'a plus pour vous ce grand éloignement
Qu'elle a marqué d'abord. La bonne Dame e
Car j'allois sans cela faire un joli tapage.
Je vais vous procurer un moment d'entretien
Avec ma digne épouse; & puis tout ira bien,
Pourvu que vous vouliez lui faire politesse.
N'y manquez pas, au moins; car c'est une P
Aussi fiere que vous, & dont les préjugés...

LE COMTE.

Je suis ravi de voir que vous vous corrigez.

LISIMON *se couvrant.*

Tu le vois, mon enfant, je cherche à te con

LE COMTE.

Fort bien.

COMEDIE.

125

LISIMON *se découvrant.*

Enfin, Monsieur, le succès de l'affaire
est en votre pouvoir. Ainsi donc, croyez-moi;
de ce que je vous dis, faites-vous une loi.

LYCANDRE.

Monsieur vous parle juste, & pour votre avantage.
Que votre unique objet soit votre mariage;
et mettez à profit cet heureux incident.

LISIMON *au Comte.*

Quel est cet homme-là?

LE COMTE *tirant Lisimon à part.*

C'est... c'est mon Intendant.

LISIMON.

Il a l'air bien grêlé. Selon toute apparence,
Cet homme n'a pas fait fortune à l'Intendance.

LE COMTE *à Lisimon.*

C'est un homme d'honneur.

LISIMON.

Il y paroît.

LYCANDRE *à part.*

Je voi

Qu'il trompe Lisimon, en lui parlant de moi.
Sa gloire est alarmée à l'aspect de son pere.

LE COMTE *à Lisimon.*

Sachez encore...

LISIMON.

Eh bien ?

LYCANDRE *à part.*

Je retiens ma colere;

L iiij

126 LE GLORIEUX;

Espérant que bien-tôt il me sera permis
De me faire connoître , & de punir mon fils ;
Et mon juste dépit lui prépare une scène ,
Où je veux mettre enfin son orgueil à la gêne :

LE COMTE *à Lycandre.*

Contraignez-vous , de grace ; & ne lui dites rien
Qui lui fasse augurer qui vous êtes.

LYCANDRE.

Fort bien.

LE COMTE *retournant à Lisimon.*

C'est un homme économe autant qu'il est fidèle.

LISIMON *haut.*

Oh ça , je vous ai dit une bonne nouvelle :
Ne la négligeons pas. Ma femme veut vous voir ;
Pour gagner son esprit , faites votre devoir.

LE COMTE *en souriant.*

Mon devoir ?

LISIMON.

Oui vraiment.

LE COMTE.

L'expression est forte :

LYCANDRE *au Comte.*

Quoi ? Faut-il pour un mot vous cabrer de la sorte

LISIMON *au Comte.*

Il parle de bon sens.

LYCANDRE.

Il est bien question

De chicaner ici sur une expression.

LE COMTE *d'un air un peu fier à Lycandre.*

Mais, Monsieur...

LYCANDRE *d'un air impérieux.*

Mais, Monsieur, je dis ce qu'il faut dire;
faites ce qu'il faut faire au plutôt.

LE COMTE *à part.*

Quel martyre !

Il va se découvrir.

LISIMON *au Comte.*

Ce Vieillard est bien verd,
à me semble ?

LE COMTE.

(*à Lisimon*) (*à Lycandre.*)

Il est vrai. Votre discours me perd;
devant cet homme, au moins, tâchez de vous con-
traindre.

LYCANDRE *au Comte.*

faites ce qu'il desire, ou je cesse de feindre.

LISIMON.

La femme vous attend : Venez, d'un air soumis ;
évenant, la prier d'être de vos amis.

LYCANDRE *au Comte.*

amis ; vous entendez ?

LE COMTE *d'un air piqué.*

part.)

Oui, j'entens à merveilles
et ?

LISIMON.

Vous approuvez donc ce que je lui conseille ?
L'homme, expliquez-vous.

L. iiij.

128 LE GLORIEUX;
LYCANDRE.

Oui, je l'approuve fort.

Et s'il ne s'y rend pas, il aura très-grand tort.

Vous lui donnez, Monsieur, une leçon très-sage.

Il en avoit besoin. Je le connois.

LE COMTE *à part.*

J'enrage.

LISIMON *à Lycandre.*

Vous êtes donc à lui depuis long-temps?

LE COMTE *à Lisimon.*

Sortons.

Je regrette, Monsieur, le temps que nous perdons.

LISIMON.

(*au Comte*) (*à Lycandre*)

Un-moment. A quoi vont les revenus du Comte?

LYCANDRE.

Je ne saurois vous dire à quoi cela se monte.

LISIMON.

Mais encor?

LE COMTE *à Lycandre.*

Dites-lui...

LYCANDRE *au Comte, bas.*

(*à Lisimon.*)

Je ne veux point mentir.

Une affaire, Monsieur, m'oblige de sortir.

Mais avant qu'il soit peu, je veux vous satisfaire.

Vous pouvez cependant conclure votre affaire;

Et j'ose me flatter qu'avec un peu de temps,

Vous aurez lieu tous deux d'en être fort contents.

Adieu.

S C E N E I X.

LISIMON, LE COMTE.

V LISIMON.

Otre Intendant avec vous fait le maître ;
Que veut dire cela ? Hem ?

LE COMTE.

Comme il m'a vû naître ;
Avec moi bien souvent il prend' ces libertés.

LISIMON.

Allons trouver ma femme , & trêve de fiertés.

LE COMTE.

J'irai, si vous voulez. Mais que faut-il lui dire ?

LISIMON.

Plaisante question ! Quoi , faut-il vous instruire ?

LE COMTE.

Mais je suis assez neuf sur ces démarches-là.

Prier ! Solliciter ! Je n'entens point cela.

Je souhaite de faire avec vous alliance ;

Mais songez aux égards qu'exige ma naissance ;

Parlez pour moi vous-même , & faites bien ma cour ;

Cela suffit , je crois ?

LISIMON.

Est-ce là le retour

Dont vous payez mes soins ? Suivi de ma famille ;

Dois-je venir ici vous présenter ma fille ;

130 LE GLORIEUX,

Vous priant à genoux de vouloir l'accepter ?
Si tu te l'es promis, tu n'as qu'à décompter.
Ma fille vaut bien peu; si l'on ne la demande.
Je te baise les mains, & je me recommande
A ta grandeur. Adieu.

SCENE X.

LE COMTE *seul.*

Que ces gens inconnus
Sont fiers! Voilà l'orgueil de tous nos Parvenus.
C'est peu qu'à leurs grands biens notre gloire s'im-
mole,
Il faut, pour les avoir, fléchir devant l'idole.
Ah! Maudite fortune, à quoi me réduis-tu ?
Si tes coups redoublés ne m'ont point abattu,
Veux-tu m'humilier par l'appas des richesses ?
Et n'a-t-on tes faveurs qu'à force de bassesses ?

Fin du quatrième Acte.

ACTE V.

SCENE PREMIERE.

ISABELLE, LISETTE.

LISETTE.

O H ça, Mademoiselle, expliquons-nous un peu.
Nous pouvons librement nous parler en ce lieu.

ISABELLE.

Et sur quoi, s'il vous plaît ?

LISETTE.

 Votre mere apaisée

A vos tendres desirs paroît moins opposée.

Vous pouvez espérer d'épouser votre amant.

Mais loin de témoigner ce doux ravissement

Que vous devez sentir sur le point d'être heureuse ;

Je ne vous vis jamais si triste & si rêveuse.

ISABELLE.

Il est vrai.

LISETTE.

 Vous vouliez le Comte pour époux ;

Son amour à vos yeux s'est signalé pour vous ;

Il vous a demandée ; & cette ame si fière

Vient de plier enfin.

Mais de quelle maniere ?

De ses soumissions la choquante froideur ,
Son souris dédaigneux , son air fier & moqueur ;
Son silence affecté , tout me faisoit comprendre
Que son cœur jusqu'à nous avoit peine à descendre.

Mon père, avec ardeur, sollicitoit pour lui ;
A peine de deux mots lui prêtoit-il l'appui ;
Et sans votre crédit sur l'esprit de mon frere ;
Qui s'est servi du sien pour ramener ma mere ,
Le Comte a si bien fait que tout étoit rompu.
Pour cacher mon dépit, j'ai fait ce que j'ai pu.
Mais plus de cet instant j'occupe ma pensée,
Plus je sens que j'en suis vivement offensée.
Pour un cœur délicat quel triste événement !

L I S E T T E.

Si bien que votre amour est mort subitement ?

I S A B E L L E.

Il est bien refroidi.

L I S E T T E.

Parlez en conscience ?

N'entre-t'il point ici quelque peu d'inconstance ?

I S A B E L L E.

Vous me connoissez mal.

L I S E T T E.

Oh ! Que pardonnez-moi ;

Et s'il faut s'expliquer ici de bonne foi.

ISABELLE.

Eh bien ?

L I S E T T E.

D'aucun Roman , à ce que j'imagine ;
Vous ne pourrez jamais devenir l'Héroïne.

ISABELLE.

Croyez-vous m'amuser quand vous me plaïsantez ?

L I S E T T E.

Je ne plaïsante point , je dis vos vérités.
Le soupçon d'un défaut vous trouble & vous alarme ;
Dès qu'il est confirmé , votre cœur se gendarme.
Trop de délicatesse est un autre défaut ,
Dont vous ferez punie , & peut-être trop-tôt.

ISABELLE.

Le Comte me désôle à chaque occasion.

L I S E T T E.

Quoi ? Pour un peu de gloire & de présomption ?
C'est là ce qui fait voir la grandeur de son ame.
Il est fier à présent : mais devenez sa femme ,
L'amant fier deviendra mari tendre & soumis.

ISABELLE.

Un espoir si flatteur peut-il m'être permis ?

SCENE II.

ISABELLE, VALERE, LISETTE.

V LISETTE *à Valere.*
Ous voilà bien rêveur ?

VALERE.

Et j'ai sujet de l'être.

Aux yeux de mon ami je n'ose plus paroître.
J'ai servi son rival. Je ne puis m'empêcher,
Même devant vous deux, de me le reprocher.
C'est une trahison dont j'étois incapable,
Si l'amour n'eût voulu que j'en fusse coupable.

LISETTE.

Vous vous en repentez ?

VALERE.

Je m'en repentirois,
Si je vous aimois moins. Mais enfin je voudrois
Que vous déclarassiez le motif qui vous porte
A marquer pour le Comte une amitié si forte.

LISETTE.

Ce motif est très-juste ; & quand vous l'apprendrez,
Bien loin de m'en blâmer, vous m'en applaudirez.

VALERE.

Je le veux croire ainsi ; mais daignez m'en instruire.

LISETTE.

Je l'ignorois tantôt, & ne pouvois le dire.

COMEDIE.

135

Je le fais à présent , & ne le dirai point.

VALERE.

Pourquoi vous obstiner à me cacher ce point ?

Quoi ? Faut-il qu'un amant vous trouve si discrète ?

ISABELLE à Valere.

Mais c'est donc tout de bon que vous aimez Lisette ?

VALERE.

Je l'aime , & m'en fais gloire.

ISABELLE.

Un tel attachement

Prouve mieux que jamais votre discernement.

Mais quel en est l'objet ? Quelle est votre espérance ?

LISETTE.

Souffrez que là-dessus nous gardions le silence.

ISABELLE.

J'y veux bien consentir , & me fais cet effort ;

Jusqu'à ce que l'on ait décidé de mon sort.

VALERE.

Il est tout décidé.

ISABELLE.

Juste ciel !

VALERE.

Et mon pere ;

Pour dicter le contrat , est chez notre Notaire.

ISABELLE

Ma mere n'y met plus aucun empêchement ?

VALERE.

Non ; & vous me devez un si prompt changement.

SCENE III.

LISIMON , VALERE , ISABELLE ;
LISETTE.

LISIMON.

CA, réjouissons-nous. Enfin, vaille que vaille
L'ennemi se soumet. J'ai gagné la bataille ;
Le champ m'est demeuré. Je craignois un éclat ;
Mais votre mere enfin va signer le contrat.
Elle a banni Philinte ; & j'attens le Notaire ,
Pour terminer enfin cette importante affaire.
Excepté quelques points dont il faut convenir ,
Je ne prévois plus rien qui pût nous retenir.
Tu seras dès ce soir Madame la Comtesse ,
Ma fille.

ISABELLE.

Dès ce soir ?

LISIMON.

Sans délai.

ISABELLE.

Rien ne presse.

Cette affaire mérite un peu d'attention ;
Et j'ai fait sur cela quelque réflexion.

LISIMON.

Quelque réflexion ? Comment , Mademoiselle ;
Allez-vous nous donner une scène nouvelle ,

E

ne dédire ici, comme vous avez fait,
 niq ou fix projets qui n'ont point eu d'effet ?
 z-vous que le Comte entende raillerie,
 t homme à souffrir votre bizarrerie ?

V A L E R E.

mon pere, après tout ...

L I S I M O N.

Mais après tout, mon fils,
 z-vous que d'un fat j'écoute les avis ?
 donc ? J'aurai sû faire un miracle incroyable ;
 ndant aujourd'hui ma femme raisonnable,
 se qu'on n'a point vûe, & qu'on ne verra plus ;)
 s enfans rendront mes travaux superflus ?
 nef-d'œuvre si beau deviendrait inutile ?

parbleu. Gardez-vous de m'échauffer la bile ;
 ous aurez sujet de vous en repentir,
 on juste courroux se fera ressentir.

L I S E T T E.

parler, Monsieur, en pere de famille.
 age. Disposez enfin de votre fille :
 abandonnez plus à ses réflexions.
 à vous à trancher dans ces occasions.

I S A B E L L E.

, Lisette? ...

L I S E T T E.

Monsieur a prononcé l'oracle ;
 :complissement rien ne peut mettre obstacle.
 ous destine au Comte, il faut que ce dessein
 cute, en dépit de tout le genre humain.

M.

138 LE GLORIEUX;

LISIMON.

Cette fille me charme. Oui, ma chere Lisette,
Tien, sois un peu moins sage, & tu feras parfaite.

LISETTE.

L'avis est bon.

LISIMON.

Le tien vient de m'édifier.

Et je veux t'embrasser pour te remercier.

LISETTE.

Réservez, s'il vous plaît, cette tendre saillie,
Jusqu'à ce que je sois une fille accomplie.

LISIMON.

J'attendrois trop long-temps. Il faut absolument
Que ma reconnoissance éclate en ce moment.

VALERE *le retenant.*

Vous vous échaufferez, prenez garde, mon pere.

LISIMON *le repoussant.*

Monsieur le Médecin, ce n'est pas votre affaire.

Que je m'échauffe, ou non, vous aurez la bonté
De ne vous plus charger du soin de ma santé.

(*d part*)

Je croi que ce coquin est jaloux de Lisette,
Et je soupçonne entr'eux quelque intrigue secrette;

(*Valere.*)

Je veux m'en éclaircir. Sachons un peu...

VALERE.

Voici

Votre Notaire.

LISIMON.

(à Valere qui veut sortir.)

Ah ! Bon, Non, non, demeure ici.
 m petit moment nous compterons ensemble.

S C E N E I V.

ACTEURS PRECEDENS , M. JOSSE.

LISIMON.

proche , Monsieur Joffe.

M. JOSSE.

Est-ce ici qu'on s'assemble ?

LISIMON.

M. JOSSE.

Lisons ma minute. A trois articles près ,
 sur , j'ai stipulé vos communs intérêts.
 onc là la future ?

LISIMON.

A peu près. C'est ma fille !

. JOSSE la regardant avec ses lunettes.
 de quoi former une belle famille.
 ac est le futur ?

ISABELLE.

Je n'en fais encor rien.

M. JOSSE.

ent ? Se faire attendre ? Oh ! Cela n'est pas bien.

M ij

Et vous méritez fort...

LISIMON.

Le voici qui s'avance.

'Assis-toi, Monsieur Josse; & nous, prenons séance.

SCENE V.

LES ACTEURS PRECEDENS;

LE COMTE *Ils sont tous assis, excepté Lisette.*

M. JOSSE *vis-à-vis une table, après avoir mis ses lunettes, lit.*

PArdevant...

LISIMON *à Isabelle qui parle à Lisette.*

Ecoutez.

M. JOSSE *lit.*

Les Conseillers du Roi

Notaires souffignés, furent presens...

LISIMON *à Valere, qui parle d'action à Lisette.*

Eh quoi!

Vous ne vous tairez point? Est-il temps que l'on cause?

Valere, ici. Laissez cette fille; & pour cause.

M. JOSSE *au Comte.*

Votre nom, s'il vous plaît, vos titres, votre rang?

Je ne les savois point; ils sont restés en blanc.

LE COMTE.

Je vais vous les dicter. N'oubliez rien, de grace.

Vous avez pour cela laissé bien peu de place.

COMEDIE. 141

M. JOSSE.

La marge y suppléra. Voyez quelle largeur !

LE COMTE.

(Il dicte.)

Écrivez donc. Très haut & très-puissant Seigneur.

M. JOSSE se levant.

Monsieur, considérez qu'on ne se qualifie...

LE COMTE.

Je n'ai point de raisonnemens, je vous le signifie.

M. JOSSE écrivant.

Très-puissant Seigneur...

LE COMTE dictant.

Monseigneur Carlotman,

Alexandre, César, Henri, Jules, Armand,

Poligènes, Louis...

M. JOSSE.

Oh, quelle kyrielle !

À foi, sur tant de noms ma mémoire chancelle.

(Il répète.)

Poligènes, Louis... Après.

LE COMTE dictant.

De Mont-sur-Mont.

M. JOSSE répétant.

Mont-sur-Mont.

LE COMTE dictant.

Chevalier.

M. JOSSE répétant.

Lier.

142 L E G L O R I E U X ;

L E C O M T E *au Notaire.*

Continuez. Baron

De Montorgueil.

M. JOSSE.

Orgueil.

L E C O M T E *d'un ton empoulé.*

Bon. Marquis de Tufiere.

L I S I M O N.

Quoi ! Vous êtes Marquis ?

L E C O M T E.

Proprement , c'est mon pere.

Mais comme après sa mort j'aurai ce Marquisat ,

J'en prens d'avance ici le titre en mon contrat.

L I S I M O N *lui frappant sur l'épaule.*

C'est bien fait , mon garçon ; la chose t'est permise.

(*à Isabelle.*)

Je te fais compliment , Madame là Marquise.

M. JOSSE *au Comte.*

Est-ce tout ?

L E C O M T E *se levant.*

Comment tout ? Seigneur . . .

M. JOSSE.

Et cætera.

Cette tirade-là jamais ne finira.

L E C O M T E.

Mettez , & autres lieux , en très-gros caractère.

I S A B E L L E *à Lisette.*

En lettres d'or.

L I S E T T E *à Isabelle.*

Paix donc.

I S A B E L L E *à Lissette.*

Je ne saurois me taire.

Je ne puis me prêter à tant de vanité.

L I S E T T E *à Isabelle.*

C'est le foible commun des gens de qualité.

Leurs titres bien souvent font tout leur patrimoine.

M. J O S S E *à Lisimon.*

(Il lit.)

A vous présentement, Monsieur, Messire Antoine
Lisimon . . .L E C O M T E *d'un air surpris.*

Antoine ?

L I S I M O N.

Oui.

L E C O M T E.

Quoi ! C'est là votre nom ?

Antoine ! Est-il possible ?

L I S I M O N.

Eh ! Parbleu , pourquoi non ?

L E C O M T E.

Ce nom est bien bourgeois !

L I S I M O N.

Mais, pas plus que les autres.

Je croi que mon patron valoit bien tous les vôtres.

L E C O M T E *d'un air dédaigneux.*Passons , Monsieur, passons. Vos titres. C'est le point
Dont il s'agit ici..

LISIMON.

Qui, moi? Je n'en ai point?

LE COMTE.

Comment donc? Vous n'avez aucune Seigneurie?

LISIMON.

Ah! Je me souviens d'une. Ecrivez, je vous prie.

(Il dicte.)

Antoine Lisimon, Ecuyer.

LE COMTE.

Rien de plus?

LISIMON.

Et Seigneur suzerain... d'un million d'écus.

LE COMTE.

Vous vous moquez, je croi? L'argent est-il un titre?

LISIMON.

Plus brillant que les tiens. Et j'ai dans mon pupitre

Des billets au porteur, dont je fais plus de cas,

Que de vieux parchemins, nourriture des rats.

M. JOSSE.

Il a raison.

LE COMTE.

Pour moi, je tiens que la noblesse...

M. JOSSE.

Oh! Nous autres Bourgeois, nous tenons pour l'espèce.

(à Lisimon.)

Ça, stipulons la dot.

LISIMON.

Le gendre que je prens

M'engage à la porter à neuf cens mille francs.

M. JOSSE.

M. JOSSE *au Comte.*

Voilà pour la future un titre magnifique ;
Et qui soutiendra bien votre noblesse antique :

LE COMTE *à M. Josse , bas.*

Monfieur le Garde-notte , oui , l'argent nous soutient ;
Mais nous purifions la source dont il vient.

M. JOSSE.

Et quel doüaire aura l'épouse contractante ?

LE COMTE.

Quel doüaire , Monfieur ? Vingt mille francs de rente ;

L I S E T T E *à part.*

Mon frere est magnifique. En tout cas , je fai bien
Que s'il donne beaucoup , il ne s'engage à rien.

M. JOSSE *au Comte.*

Sur quoi l'assignez-vous ?

L I S I M O N.

Oui.

LE COMTE *dictant :*

Sur la Baronie

De Montorgueil.

M. JOSSE *se levant.*

Voilà votre affaire finie,

L I S I M O N.

Signons donc maintenant. La noce se fera
Aussi-tôt qu'à Paris ton pere arrivera.

LE COMTE

Mon pere , dites-vous ? Il ne faut point l'attendre ;
Jamais en ce pays il ne pourra se rendre.

N

146 LE GLORIEUX,

La goutte le retient au lit, depuis six mois.

LISETTE *à part.*

Mon frere, en vérité, ment fort bien quelquefois.

LE COMTE.

Mais nous irons le voir après le mariage.

LISIMON.

Avec bien du plaisir je ferai le voyage.

SCENE DERNIERE.

LES ACTEURS PRECEDENS,

LYCANDRE.

LE COMTE *à part.*

AH ! Le voici lui-même. O ciel ! Quel incident !

LISIMON *à Licandre.*

Que voulez-vous ? Parbleu, c'est Monsieur l'Intendant.

LYCANDRE *au Comte.*

Je viens savoir, mon fils...

VALERE & ISABELLE.

Son fils !

LE COMTE *à part.*

Je meurs de honte.

LISIMON.

Vous m'aviez donc trompé ? Répondez, mon cher Comte.

LE COMTE à *Lycandre*.

Eh quoi ! Dans cet état osez-vous vous montrer ?

LYCANDRE.

Superbe, mon aspect ne peut que t'honorer.

Mon arrivée ici t'alarme & t'importune ;

Mais apprends que mes droits vont devant ta fortune.

Rens-leur hommage, ingrat, par un plus tendre accueil.

LE COMTE.

Eh ! Le puis-je au moment...

LISIMON.

Baron de Montorgueil

C'est donc là ce superbe & brillant équipage

Dont tu faisois tantôt un si bel étalage ?

LYCANDRE à *Lisimon* :

L'état où je parois, & sa confusion,

D'un excessif orgueil sont la punition.

(au Comte).

Je la lui réservois. Je bénis ma misère ;

Puisqu'elle t'humilie, & qu'elle venge un père :

Ah ! Bien loin de rougir, adoucis mes malheurs :

Parle ; reconnois-moi.

ISABELLE à *Lisette*.

Vous voilà tout en pleurs ;

Lisette ?

LISETTE à *Isabelle* :

Vous allez en apprendre la cause :

LYCANDRE au Comte.

Je voi qu'à ton penchant ta vanité s'oppose ;

N ij

148 LE GLORIEUX ;

Mais je veux la domter. Redoute mon courroux ;
Ma malédiction, ou tombe à mes genoux.

LE COMTE.

Je ne puis résister à ce ton respectable.
Eh bien, vous le voulez ? Rendez-moi méprisable.
Jouissez du plaisir de me voir si confus.
Mon cœur, tout fier qu'il est, ne vous méconnoît
plus.

Oui, je suis votre fils ; & vous êtes mon pere.
Rendez votre tendresse à ce retour sincere.

(*Il se met aux genoux de Lycandre.*)

Il me coûte assez cher, pour avoir mérité
D'éprouver désormais toute votre bonté.

LISIMON à Lycandre.

Il a, ma foi, raison. Par ce qu'il vient de faire ;
Je jurerois, morbleu, que vous êtes son pere.

LYCANDRE relève le Comte, & l'embrasse.

En sondant votre cœur, j'ai frémi, j'ai tremblé.
Mais, malgré votre orgueil, la Nature a parlé.
Qu'en ce moment pour moi ce triomphe a de charmes !
Je dois donc maintenant terminer vos alarmes,
Oublier vos écarts qui sont assez punis.
Mon fils, rassurez-vous. Nos malheurs sont finis.
Le Ciel enfin pour nous devenu plus propice,
A de mes ennemis confondu la malice.
Notre auguste Monarque instruit de mes malheurs,
Et des noirs attentats de mes persécuteurs,
Vient, par un juste Arrêt, de finir ma misere.
Il me rend mon honneur ; à vous il rend un pere

abli dans ses droits , dans ses biens , dans son rang ,
in dans tout l'éclat qui doit suivre mon sang.
reçois la nouvelle. Et ma joie est extrême
pouvoir à présent vous l'annoncer moi-même.

LE COMTE.

entens-je ? Juste Ciel ! Fortune , ta faveur
mérite , aux vertus , égale le bonheur ;
i , tu me rens mes biens , mon rang , & ma nais-
sance ;

J'en ai désormais la pleine jouissance.

LYCANDRE.

renez plus modeste , en devenant heureux.

LISIMON.

st bien dit. Je vous fais compliment à tous deux.
n'ai pas attendu ce que je viens d'apprendre ,
r choisir votre fils en qualité de gendre ,
ce qu'à l'orgueil près , il est joli garçon.
ici notre contrat ; signez-le sans façon.

LYCANDRE.

oique notre fortune ait bien changé de face ,
vos bontés pour lui , je dois vous rendre grace ;
pour m'en acquitter encor plus dignement ,
prétens avec vous m'allier doublement.

LISIMON.

nment ?

LYCANDRE.

Pour votre fils , je vous offre ma fille.

VALERE à *Lisette*.

uis perdu.

LE GLORIEUX,
LISIMON.

L'honneur est grand pour ma famille.
Très-agréablement vous me voyez surpris.
J'accepte le projet. Mais est-elle à Paris,
Votre fille ?

LYCANDRE.

Sans doute. Approchez-vous, Constance
Et recevez l'époux...

LISIMON.

Vous vous moquez, je pense
C'est Lifette.

LYCANDRE.

Ce nom a causé votre erreur.
Venez, ma fille. Comte, embrassez votre sœur.

LISIMON.

Sa sœur, femme de chambre ?

LYCANDRE *au Comte.*

Une telle aventure
Des jeux de la fortune est une preuve sûre.
Grace au ciel, votre sœur est digne de son sang.
Sa vertu, plus que moi, la remet dans son rang.

VALERE.

Quel heureux dénouement ? Je vais mourir de joie.

ISABELLE *à Lifette.*

Je prends part au bonheur que le Ciel vous envoie.

LISETTE *au Comte.*

En me reconnoissant, confirmez mon bonheur.

LE COMTE.

Je m'en fais un plaisir. Je m'en fais un honneur.

COMEDIE.

151

LISIMON à Lycandre.

Et moi , de mon côté , je veux que ma famille
Puisse donner un rang sortable à votre fille :
Car avec de l'argent on acquiert de l'éclat ;
Et je suis en marché d'un très beau Marquisat ,
Dont je veux que mon fils décore sa future ,
Dès ce soir , Monsieur Joffe , il faudra le conclure.
Allez voir le vendeur ; & que demain mon fils.
Ne se réveille point , sans se trouver Marquis.

(au Comte.)

Etes-vous satisfait ?

LE COMTE.

On ne peut davantage.

LISIMON.

Bon. Nous allons donc faire un double mariage.

ISABELLE au Comte.

Mon cœur parle pour vous ; mais je crains vos hauteurs.

LE COMTE.

L'amour prendra le soin d'assortir nos humeurs.
Comptez sur son pouvoir que faut-il pour vous
plaire ?

Vos goûts , vos sentimens feront mon caractère.

LYCANDRE.

Mon fils est Glorieux , mais il a le cœur bon :
Cela répare tout.

LISIMON.

Oui, vous avez raison.

N iij

152 LE GLORIEUX,

Et s'il reste entiché d'un peu de vaine gloire ;
Avec tant de mérite on peut s'en faire accroire.

LE COMTE.

Non , je n'aspire plus qu'à triompher de moi ;
Du respect , de l'amour , je veux suivre la loi.
Ils m'ont ouvert les yeux ; qu'ils m'aident à me vain-
cre.

Il faut se faire aimer ; on vient de m'en convaincre.
Et je sens que la gloire & la présomption
M'attirent que la haine , & l'indignation.

F I N.

LA
GOUVERNANTE,
COMÉDIE NOUVELLE.

En cinq actes , en vers.

Pierre Claude

Par M. NIVELLE DE LA CHAUSSE;
de l'Académie Française.

Représentée pour la première fois sur le Théâtre
de la Comédie Française ,
le 18. Janvier 1747.

Le prix est de treize sols.



A PARIS ;
Ehez PRAULT fils , Quai de Conti , à la descente
du Pont-Neuf , à la Charité.

M. DCC. XLVII.

9

A P P P R O B A T I O N.

J'Ai lû par ordre de Monseigneur le Chancelier, une Comédie qui a pour titre, *La Gouvernante* ; & je crois que l'on en peut permettre l'impression. Ce 30. Janvier 1747. CRÉBILLON.

P R I V I L E G E D U R O I.

LOUIS, par la grace de Dieu, Roi de France & de Navarre : A nos amés & féaux Conseillers les gens tenans nos Cours de Parlement, Maîtres des Requêtes ordinaires de notre Hôtel, Grand Conseil, Prévôt de Paris, Baillifs, Sénéchaux, leurs Lieutenans Civils, & autres nos Justiciers qu'il appartiendra, SALUT. Notre bien amé NICOLAS-FRANÇOIS LE BRETON, Libraire à Paris, Nous ayant fait remontrer qu'il souhaiteroit faire imprimer & donner au Public, *l'Ecole des Amis, & les Oeuvres de Poësie & de Théâtre du Sieur de la Chaussée*, s'il Nous plaisoit lui accorder nos lettres de privilége sur ce nécessaires ; offrant pour cet effet de les faire imprimer en bon papier & beaux caractères, suivant la feuille imprimée & attachée pour modèle sous le contre-scel des Présentes. A CES CAUSES, voulant traiter favorablement ledit Exposant, Nous lui avons permis & permettons par ces Présentes, de faire imprimer lesdits Livres ci-dessus spécifiés, en un ou plusieurs volumes, conjointement ou séparément, & autant de fois que bon lui semblera, de les vendre, faire vendre & débiter par tout notre Royaume pendant le temps de neuf années consécutives, à compter du jour de la date desdites Présentes : Faisons défenses à toutes sortes de personnes, de quelque qualité & condition qu'elles soient, d'en introduire d'impression étrangere dans aucun lieu de notre obéissance ; comme aussi à tous Lis

écrit audit Exposéant, ou de ceux qui auront
lui, à peine de confiscation des Exemplaires
faits, de dix mille livres d'amende contre ch
contrevenans, dont un tiers à Nous, un tiers à
Dieu de Paris, l'autre tiers audit Exposéant, &
dépens, dommages & intérêts; à la charge que
sentes seront enregistrées tout au long sur le
de la Communauté des Libraires & Imprimeu
ris, dans trois mois de la date d'icelles; que l'im
de cet Ouvrage sera faite dans notre Royaume
ailleurs, & que l'Impétrant se conformera en
Réglemens de la Librairie, & notamment à ce
Avril 1725. & qu'avant que de l'exposer en
manuscrit ou imprimé qui aura servi de copi
pression desdits Livres, sera remis, dans
état où l'Approbation y aura été donnée,
de notre très-cher & féal Chevalier le Sieur
seau, Chancelier de France, Commandeur de
dres; & qu'il en sera ensuite remis deux exe
dans notre Bibiotheque publique, un dans cel
tre Château du Louvre, & un dans celle de
très-cher & féal Chevalier le Sieur Daguessea
celier de France, Commandeur de nos Ordre
à peine de nullité des Présentes; du contenu d
vous mandons & enjoignons de faire jouir l'
ou ses ayans cause, pleinement & paisibleme

rap à l'original : Commandons au premier notre Hui-
sier ou Sergent de faire pour l'exécution d'icelles, tous
actes requis & nécessaires , sans demander autre per-
mission , & nonobstant clameur de haro , charte Nor-
mande , & Lettres à ce contraires : CANTÉL est notre
plaisir. **DONNE'** à Paris le cinquième jour du mois
d'Avril , l'an de grace mil sept cent trente-sept , & de
notre règne le vingt-deuxième. Par le Roi en son
Conseil. Signé, S A I N S O N.

*Réglé sur le Registre IX. de la Chambre Royale
des Libraires & Imprimeurs de Paris , Numero 436.
Folio 397. conformément aux anciens Réglemens , con-
firmés par celui du 28. Février 1723. A Paris , le six
Avril 1737. Signé, M A R T I N, Syndic.*

A C T E U R S.

LE PRÉSIDENT DE
SAINVILLE..... *M. Sarazin.*

SAINVILLE, fils du Président. *M. Grandval.*

UNE BARONNE, parente
du Président. *Mlle Dumenil.*

ANGÉLIQUE. *Mlle Grandval.*

UNE GOUVERNANTE. *Mlle Gauffin.*

JULIETTE, suivante. *Mlle Dangeville.*

UN LAQUAIS. *M. Poisson.*

*La scène est dans une Maison commune au Président
& à la Baronne.*



LA
GOUVERNANTE;
COMÉDIE.

ACTE PREMIER.
SCENE PREMIERE.

ANGÉLIQUE, JULIETTE.

JULIETTE, *suit Angélique qui rêve.*



ANGÉLIQUE, est-tout ? Faite-
vous violence :

Je voudrois bien savoir à quoi sert le
silence ?

Il ne guérit de rien , au contraire , il
aigrit

Les maux , & les tourmens du cœur & de l'esprit.
Se taire , est n'être plus qu'une ombre qui s'ennuie ;
Le babil est le charme , & l'ame de la vie
Vous ne répondez rien ! Quel est donc votre but ,
Et votre idée ?

8 LA GOUVERNANTE;
ANGÉLIQUE.

Hélas !

JULIETTE.

Un soupir ! Beau début ?

Après , continuez.

ANGÉLIQUE.

Je n'ai plus rien à dire.

JULIETTE.

On n'a que trop de quoi parler quand on soupire.

Où sont donc ces transports , cette vivacité ?

Nos entretiens faisoient votre félicité ;

Vous ne pouviez finir , lorsque je me rappelle... ?

ANGÉLIQUE.

Je ne te parlois pas alors d'un infidèle.

JULIETTE.

Doit-on , lorsque l'on perd le cœur d'un inconstant ?

Perdre aussi la parole ? Allons, il faut d'autant

Soulager son dépit , rien n'est plus salutaire.

ANGÉLIQUE.

Où parle la raison , le dépit doit se taire.

JULIETTE.

Et la raison vous parle , à vous , Angélique ?

ANGÉLIQUE.

Oui.

JULIETTE.

Ah , le bel entretien ! Ma foi , gare l'ennui ;

Mais il est tout venu.

ANGÉLIQUE.

Non , ce guide propice

A porté la lumière au fond du précipice

Où j'aurois essuyé le plus grand des malheurs.

JULIETTE.

Bon , bon ! L'amour bien-tôt le comblera de fleurs.

ANGÉLIQUE.

Non , je n'ai plus en lui la moindre confiance.

Où m'alloit entraîner mon peu d'expérience !

Eh ! Comment pouvons-nous ne nous pas égarer ?

Comment fuir les dangers qu'on nous laisse ignorer ?

COMÉDIE.

A qui notre jeunesse est-elle confiée ?
Hélas ! Pour l'ordinaire elle est sacrifiée.
Quel est le sort du sexe ? Ah ! Juliette, il s'ensuit
Qu'on croit qu'il ne vaut pas la peine d'être instruit.

JULIETTE.

Ah ! Diantre , vous voilà tout-à-fait surprenante ,
Ce beau chef-d'œuvre vient de notre Gouvernante ;
Depuis six ou sept mois qu'elle a trouvé moyen
De s'impatroniser , je n'y connois plus rien ;
La Baronne elle-même en a fait son amie ,
Et ne fait que vanter sa rare prud'homie :
Nous étions , vous & moi , bien mieux auparavant.

ANGÉLIQUE.

Je voudrois l'avoir eue en sortant du couvent :
Oui , Juliette , ce sont quatre ans que je regrette.

JULIETTE.

Où , votre tante a fait une fort belle emplette . . .
Cette femme n'entend qu'à donner des vapeurs ;
Mais parlons de Sainville , espérez que vos cœurs
Seront bien-tôt remis en bonne intelligence ;
Je sai que de sa part un peu de négligence . . .

ANGÉLIQUE.

Tu nommes négligence un total abandon ?
L'excuse n'a plus lieu non plus que le pardon.

JULIETTE.

Si Sainville a quitté sa retraite profonde
Pour aller se fourrer dans le tracas du monde ;
C'est malgré lui ; pour moi , j'ai tout lieu de douter
Qu'il puisse encor long-temps s'y plaire & le goûter ;
Il n'a fait qu'obéir , & par force , à son pere ;
Son esprit , son humeur , son goût , son caractère ,
Feront qu'il y sera tout-à-fait étranger :
Il est trop philosophe.

ANGÉLIQUE.

Ils l'auront fait changer.

JULIETTE.

Non , il est trop bien né , c'est sur quoi je me fonde ;
Quel triomphe pour vous ! Quand , dégoûté du monde . . .

10 LA GOUVERNANTE,
ANGÉLIQUE.

Qu'il y reste, & s'y fasse un destin éclatant;
Juliette, je médite un projet important.

JULIETTE.

Vous voulez tout-à-fait renoncer à Sainville?

ANGÉLIQUE.

Je voudrois être encor dans mon premier asile.

JULIETTE.

Eh! Pourquoi faire? au lieu de bénir chaque jour
La main qui vous a fait sortir de ce séjour,
Où les infortunés de qui vous êtes née,
Dès vos plus jeunes ans vous ont abandonnée,
Vous songez à rentrer dans le sein de l'ennui?

ANGÉLIQUE.

Le monde n'a plus rien qui me plaise.

JULIETTE.

Aujourd'hui :

Mais demain il pourra vous plaire davantage ;
Le dépit prend toujours le parti le moins sage :
Demeurez, les absens sont bien-tôt oubliés.
La Baronne vous fait mille & mille amitiés ;
Elle a pour vous les yeux de la plus tendre mere ;
C'est une tante enfin comme il ne s'en voit guere ;
Mais si vous ne restez sous ses yeux, j'ai bien peur
Qu'un autre ne parvienne à vous ôter son cœur,
Et qu'avec un époux elle ne s'en console.
La veuve la plus sage est toujours assez folle
Pour se remarier ; cela se voit souvent :
Il ne sera plus temps de sortir du couvent ;
Il y faudra gémir, enrager comme une autre,
Et pleurer à la fois sa folie & la vôtre :
Je vous en avertis, craignez cet incident ;
Mais la voici qui vient avec le Président.
Sortons.

[Elle entraîne Angélique.]

SCENE II.

LE PRÉSIDENT, LA BARONNE.

LE PRÉSIDENT.

Vous n'avez fait aucune découverte !
Ah ! Ciel , n'aurois-je plus qu'à gémir de leur perte !
Faudra-t-il que j'emporte avec moi la douleur
De n'avoir jamais pu réparer un malheur,
Dont en quelque façon je suis presque coupable ?

LA BARONNE.

Mais vous ne l'êtes point ; est-ce qu'on est comptable

Des jugemens qu'on croit rendre avec équité ?
Quoi ! Ne peut-on jamais cacher la vérité ?
Tant de gens sont payés pour conspirer contr'elle ,
Pour lui tendre toujours une embûche cruelle :
Quel Juge est à l'abri d'un semblable malheur ?

LE PRÉSIDENT.

Et voilà justement ce qui fit mon erreur ,
Et l'arrêt dont je fus l'organe trop funeste :
Mais se peut-il qu'enfin nul espoir ne vous reste ;
Et qu'en dix ou douze ans à peine révolus ,
Des gens d'un si grand nom ne se retrouvent plus ?

LA BARONNE.

Eh ! Croyez-moi , monsieur , quand on est misérable ;
C'est un fardeau de plus qu'un nom considérable ;
Ils en ont pu changer. Peut-être que la mort
Au sein de l'indigence aura fini leur sort.

LE PRÉSIDENT.

Mais le défunt avoit une femme , une fille ,
Il doit être resté quelqu'un de leur famille.

12 LA GOUVERNANTE,

LA BARONNE.

J'ai bien quelques soupçons , mais ils sont si légers ;
Ils sont si dépourvus . . .

LE PRÉSIDENT.

Qu'importe ? Ils me sont chers ;
Ne les négligez pas , redoublez votre zèle ,
Vous n'aurez jamais eu d'occasion plus belle
D'obliger un parent que vous-même avez mis
Depuis long-temps au rang de vos plus vrais amis.

LA BARONNE.

Croyez que c'est à quoi mon zèle s'intéresse.

LE PRÉSIDENT.

Je vois d'un pas rapide arriver la vieillesse ;
J'aurai bien-tôt fini le cours qui m'est prescrit :
Que je serois content & de cœur , & d'esprit ,
Si je pouvois , avant le terme qui s'approche ,
N'être plus accablé d'un si cruel reproche !
Ce seroit mon plus cher & mon plus grand bonheur ;
En tout cas , j'ai mon fils , il est homme d'honneur ;
Et capable , entre nous , j'ai tout lieu de le croire ,
De faire une action qui , le couvrant de gloire ,
Eternise après moi le sang dont il est né ,
Et me donne en mourant un repos fortuné :
Oui , j'en jouis d'avance , & mon ame est tranquille ;
Il pourroit cependant arriver que Sainville ,
Répandu , dissipé comme il l'est à présent ,
Eût altéré ses mœurs.

LA BARONNE.

L'exemple est séduisant ;

Mais . . .

LE PRÉSIDENT.

D'un autre côté , c'est sur quoi je me fonde ;
Sainville a grand besoin de l'école du monde.
Philosophe un peu jeune , & même trop ardent ,
Il s'abandonne trop à son zèle imprudent :
Ami de la franchise , il croit que la souplesse
Est indigne d'un homme , & taxe de bassesse

Ces égards mutuels dont la nécessité
 A forgé les liens de la société.
 Que sert une sagesse âpre & contrariante ?
 Heureuse la vertu douce , aimable & liante ;
 Dont les ris & les jeux accompagnent les pas ;
 La raison même a tort quand elle ne plaît pas.

LA BARONNE.

La sienne se ressent des défauts de son âge,
 Le temps adoucira ce qu'elle a de sauvage.
 Espérez.

LE PRÉSIDENT.

Que je crains qu'il n'ait été trop loin !
 Tel est des jeunes gens le malheureux besoin ,
 Qu'il faut pour les polir risquer de les corrompre ,
 Avec lui-même enfin je l'ai forcé de rompre ,
 D'aller , de se répandre , & de se faire voir ;
 Mais son obéissance a passé mon espoir :
 Vous ne le voyez plus , moi-même il me néglige ,

LA BARONNE.

Croyez que l'amour seul aura fait ce prodige.

LE PRÉSIDENT,

Ah ! Pourvu qu'il ne soit devenu qu'amoureux ,
 L'amour ne gâte point un caractère heureux ;
 Je lui laisse le choix entre d'aimables filles
 Qu'il pourra rencontrer dans de riches familles
 Où je l'ai présenté ; mais je l'attens ici ,
 Et par lui-même enfin je vais être éclairci.
 Vous , Madame , de grace , achevez votre ouvrage ,
 Et sur-tout , point d'éclat , le moindre est un outrage ;
 Vous avez des soupçons , ne les méprisez pas.

LA BARONNE.

J'approfondirai tout , & j'y vais de ce pas.

SCENE III.

LE PRÉSIDENT, SAINVILLE.

LE PRÉSIDENT *en voyant arriver son fils.*

[*à part.*]

L me semble qu'il a plus de grace & d'aisance.

[*Haut.*]

Je n'abuserai pas de votre complaisance,

Le temps vous est trop cher pour en perdre avec moi.

SAINVILLE.

Puis-je en faire un plus doux & plus heureux emploi?

LE PRÉSIDENT.

Vous devenez flatteur.

SAINVILLE.

Je dis ce que je pense.

LE PRÉSIDENT.

Ce sont des complimens, & je vous en dispense.

Hé bien! Vous voilà donc au milieu du torrent?

Votre genre de vie est un peu différent :

Que dites-vous du monde? Allons, daignez m'instruire.

SAINVILLE.

Moi, mon pere, j'en dis tout ce qu'on en peut dire,

Il n'est qu'une façon de le bien définir.

LE PRÉSIDENT.

Je ne crois pas qu'il soit aisé d'en convenir.

SAINVILLE.

Avec sincérité, s'il faut que je réponde,

J'ai vû que l'impudence est la reine du monde,

Et qu'il faut, quand on veut y faire son chemin,

Aller à la fortune avec un front d'airain,

Que l'art d'en imposer est le seul art utile;

Qu'une louange aride, une estime stérile,

COMEDIE.

15

Est tout ce qu'on accorde à peine aux gens de bien.

LE PRÉSIDENT.

En exagérant tout, on ne définit rien :
Brisons là ; mais d'ailleurs , dites-moi , je vous prie ;
Vous avez fréquenté la bonne compagnie ?

SAINVILLE.

La bonne compagnie ! Eh ! Croyez-vous aussi
A cette rareté que l'on appelle ainsi ?
J'ai tout vû , j'ai par-tout cherché cette merveille ,
Dont le nom résonnoit sans cesse à mon oreille ;
Mais ce n'est qu'un grand mot nouvellement admis ,
Qui n'a rien de réel , que l'usage a transmis
Par l'organe des sots dans la langue ordinaire ,
Qui sert à désigner un être imaginaire ,
Ouvrage de l'orgueil & de la vanité ;
Tout cercle , quel qu'il soit , toute société
Croit en être , de droit , la véritable sphère
Du bien , de la naissance , & telle autre chimère
De la fatuité des airs & du jargon ;
Voilà tout ce qu'il faut pour usurper ce nom ;
Quant à moi , j'en appelle , elle est mal définie ;
Ce sont les mœurs qui font la bonne compagnie.

LE PRÉSIDENT.

Il en est cependant à qui ce titre est dû ;
Mais avec ces défauts le monde vous a plû ,
Et j'en vois la raison ; parlons avec franchise ,
L'amour ... Eh ! Comment donc , ce mot vous scandalise ?

A votre âge ? parbleu , c'est une nouveauté.

SAINVILLE.

Qui m'en auroit donné ?

LE PRÉSIDENT.

L'esprit , ou la beauté.

SAINVILLE.

La beauté , j'en conviens , peut , quand elle est réelle
Inspirer un amour aussi passager qu'elle :

Quant à l'esprit du sexe ,

16 LA GOUVERNANTE,
LE PRÉSIDENT.

Il est, sans contredit,
Que l'on ne vit jamais tant de femmes d'esprit,

SAINVILLE.

Qu'une femme aisément passe pour un prodige ;
Mais c'est nous qui faisons nous-même le prestige.

LE PRÉSIDENT.

Comment ?

SAINVILLE.

Pour peu qu'elle ait de jeunesse & d'appas ,
L'amour & les desirs attirent sur ses pas
Une foule empressée à porter jusqu'aux nues
Mille perfections qu'elle auroit peut-être eues ,
Si l'on ne l'accabloit d'un encens trop flatteur ;
Elle peut tout risquer ; plus d'un adulateur
Lui prête avidement & le cœur , & l'oreille ,
Et d'avance applaudit. Qu'alors cette merveille ,
Aux dépens du bon sens anime ses propos ,
Et sur tout avec art distribue à propos
Une œillade traîtresse , un souris infidèle ,
Et voilà tous nos fots enchantés autour d'elle.

LE PRÉSIDENT.

Vous n'avez pas été du nombre ?

SAINVILLE.

Ah , vraiment non.

LE PRÉSIDENT.

Quand tout le monde a tort , tout le monde a raison.
Pourquoi se distinguer ?

SAINVILLE.

Je n'en suis pas le maître.

LE PRÉSIDENT.

Lorsqu'on est comme un autre , on est comme on doit
être ,

Qui donne de l'encens ne donne rien du sien.

SAINVILLE.

Et , mais , pardonnez-moi , mon estime est mon bien.

LE

COMEDIE. 17
LE PRÉSIDENT.

[à part.] [haut.]
Le bel amendement ! Souffrez que je réponde :

SAINVILLE.

A des faits ?

LE PRÉSIDENT.

Permettez. Quand j'entrai dans le monde ;
Je le vis à peu près des mêmes yeux que vous ;
Chacun m'y déplaisoit , & je déplûs à tous ;
Ne faisant point de grace , on ne m'en fit aucune.

SAINVILLE.

On s'en passe.

LE PRÉSIDENT.

L'on prit ma franchise importune
Pour un fiel répandu par la malignité ,
D'autres ne la taxoient que de rusticité ;
Et chacun s'élevoit sur mes propres ruines.
Où l'on cueilloit des fleurs je cueillois des épines ;
Ainsi par un scrupule un peu trop rigoureux ,
J'otois à la vertu le droit de rendre heureux :
Alors , par une erreur qui n'est que trop commune ,
J'imputois mes malheurs à l'aveugle fortune ,
J'en faisois son forfait , loin de m'en accuser ,
L'expérience enfin fût me désabuser :
Je rompis mon humeur , rompez aussi la vôtre ;
Nos besoins nous ont faits esclaves l'un de l'autre ;
Il faut porter ce joug , qui se révolte , à tort ,
Et devient l'artisan de son malheureux sort.
Sachez donc vous soumettre à cette dépendance :
L'usage des vertus a besoin de prudence.
Dans un juste milieu la raison l'a borné :
D'ailleurs il faut toujours que leur front soit orné
Des graces & des fleurs qui sont à leur usage.
Quand la vertu déplaît , c'est la faute du sage.
Sachez la faire aimer , vous serez adoré.

SAINVILLE.

Son éclat naturel doit être décoré ;

18 LA GOUVERNANTE ;

Quoi , d'un fard étranger , secours de l'impofture ;
L'art oferait fouiller la beauté la plus pure ?

Mon pere , croyez-moi , fon attrait lui fuffit.

LE PRÉSIDENT.

Je n'ajoute qu'un mot à tout ce que j'ai dit.
Ma fortune , mon fils , eft moins confidérable
Qu'on ne le croit : je fuis dans un pofte honorable ;
Où l'on n'amaffe point ; ainfi je vous prévien ,
Que , bien-loin de trouver après moi de grands biens ;
Vous ferez étonné d'un fi foible partage :
Il faut vous faire ailleurs un plus grand héritage ,
Et vous ne le pourrez qu'en cherchant un parti
Qui foit digne , en un mot , de vous être afforti
Par fon nom , par fon rang , & par fon opulence ;
Mais , pour le mériter , faites-vous violence :
Allez , voyez le monde ; & mettez à profit
Ce que mon amitié vous dicte & vous prefcrit.

SCENE IV.

SAINVILLE *feul.*

Oui ? Moi , pour mendier les biens les plus frivo-
voles ,
J'irois de porte en porte encenfer des idoles ,
Et feindre d'adorer l'objet de mes mépris ?
La plus haute fortune eft trop chere à ce prix.
Ah ! Mon pere , en effet , quelle erreur eft la vôtre !
Mon bonheur dépend-il d'être au-deffus d'un autre ,
De briller dans le monde un peu plus , un peu moins ?
Hé bien , mon existence aura moins de témoins.
Eft-ce un fi grand malheur de n'éblouir perfonne ,
De n'avoir que l'éclat que la probité donne ?
Quoiqu'il en foit enfin , je ferai dans le cas ;
Et c'eft un être heureux qu'on ne connoitra pas ;

Oui, cet objet charmant aura la préférence ;
 Adorable Angélique , ah , quelle différence !
 Le Ciel a pris plaisir à la former pour moi.
 C'en est fait pour jamais , je rentre sous sa loi
 Depuis que j'ai cessé de cultiver sa flamme ,
 Puis-je encore espérer de régner dans son ame ?
 Elle m'a tant aimé , que je dois me flatter
 D'obtenir un pardon que je vais mériter.

[*Il va pour sortir.*]

S C E N E V.

SAINVILLE, JULIETTE.

JULIETTE.

Monsieur, un mot, de grace, Angélique m'en-
 voie.

SAINVILLE.

Angélique ?

JULIETTE.

Elle-même.

SAINVILLE.

Ah, ciel ! Quelle est ma joie !

Dieux ! Elle me prévient.

JULIETTE.

Sans vous le reprocher,

C'est la dixième fois que je viens vous chercher.

SAINVILLE.

Ah ! Je suis trop heureux.

JULIETTE.

Apprenez à quels titres,

Et prenez ce paquet, c'est un recueil d'épîtres.

SAINVILLE.

O gages fortunés du plus fidèle amour !

O bonheur qui m'assure un éternel retour !

B ij

20 LA GOUVERNANTE;

Quand je semblois avoir abjuré son empire,
Elle pensoit à moi, s'occupoit à m'écrire;
Ce sont tous ces billets.

JULIETTE *voulant sortir.*

Vous verrez à loisir.

SAINVILLE *en l'arrêtant.*

Je ne me souviens pas de t'avoir fait plaisir.

JULIETTE *à part.*

Ni moi non plus.

SAINVILLE *en tirant sa bourse.*

Tu m'as trop bien servi près d'elle.

Pour ne pas aujourd'hui récompenser ton zèle.

[*Il lui donne de l'argent.*] [*Il lui donne sa bourse.*]

Tiens, Juliette Ah! Prends tout.

JULIETTE.

Que de biens à la fois!

SAINVILLE.

Eh! Puis-je trop payer tous ceux que je reçois?

JULIETTE.

[*Elle veut sortir.*]

Je suis votre servante.

SAINVILLE.

Attens.

JULIETTE.

Monsieur, je n'ose.

SAINVILLE.

Sois témoins des transports que mon bonheur me cause.

Tu lui diras . . . Grands dieux, quel retour inhumain!

Je vois, je lis ma perte écrite de ma main,

Mes lettres, mon portrait, il faudra que j'en meure!

JULIETTE *à part.*

Je ne crois pas qu'il soit besoin que je demeure.

SAINVILLE.

L'espoir n'a donc servi qu'à mieux m'affaiblir.

[*à Juliette.*]

Eh quoi! Tu suis?

COMÉDIE.

27

JULIETTE.

Je crains de vous importuner.

SAINVILLE.

Parle donc ; ton silence augmente mon supplice.

Tu ne te taisois pas , si tu n'étois complice.

JULIETTE.

Mais en serez-vous mieux , quand je vous aurai dit ;

Que jusqu'à la rupture on pousse le dépit ,

Qu'à l'amour d'Angélique il ne faut plus prétendre ;

Et qu'elle ne veut plus vous voir ni vous entendre ?

SAINVILLE.

On ne peut donc jamais former qu'un nœud fatal.

Il n'est donc que trop vrai que tout choix est égal.

A tout âge , en tout lieu , l'amour n'est qu'en idée ;

Enfin c'en est donc fait , ma perte est décidée :

Je n'ai donc plus ce cœur que j'avois enflammé.

JULIETTE.

Jugez-vous. Quand on a le bonheur d'être aimé ;

Il faudroit résider auprès d'une maîtresse ,

Cultiver par soi-même , & nourrir sa tendresse.

L'amour qu'on nous inspire exige bien du soin ;

Des yeux qui l'ont fait naître , il a toujours besoin ;

La moindre négligence y porte un coup funeste.

Est-ce que notre cœur a des forces de reste ?

SAINVILLE.

Et parce que j'ai tort , m'abandonneras-tu ?

JULIETTE.

La bonne volonté fait toute ma vertu :

Mais je suis sans crédit , je rougis de le dire.

Certaine Gouvernante a sur elle un empire ,

Que pendant votre absence , elle a jusqu'à ce jour ;

Acquis , malgré moi-même , aux dépens de l'amour.

SAINVILLE.

Mais , malgré cette femme , au moins je puis écrire

JULIETTE.

Et l'on refusera constamment de vous lire ;

22 LA GOUVERNANTE ;
Car ce maudit Argus pense à tout , n'omet rien :
Ecrivez cependant.

SAINVILLE.

Je m'en garderai bien.

Ah! C'en est trop enfin..... Je ne veux rien entendre ;

Puisqu'on me rend mon cœur , il faut bien le reprendre ;

Puisqu'on brise ma chaîne , il faut bien en sortir.

Non , je ne prétens pas perdre mon repentir.

Laisse-moi , c'est en vain que la perfide y compte :

J'aime encor mieux mourir de rage que de honte :

J'aurois vécu pour elle , & je vivrai pour moi.

Que je suis soulagé d'avoir repris ma foi !

Que je vais désormais vivre heureux & tranquille !

Tu le veux , j'écirai , mais ce sera d'un stile...

Elle apprendra qu'on peut cesser de l'adorer.

JULIETTE.

Perdez-vous la raison ? Au lieu de réparer... :

SAINVILLE.

Un seul regret me tue , il faut que j'en convienne ,

C'est que son inconstance ait prévenu la mienne ;

Toi , tu lui remettras ma lettre en temps & lieu ,

Tu la lui feras lire... Allons , j'y compte. Adieu.

[Il sort.]

SCENE VI.

JULIETTE.

Voilà comme ils sont tous quand on leur rend
le change ,

Furieux , hors de sens , c'est une espèce étrange ;

COMEDIE.

23

Mais enfin , quels qu'ils soient , tout bien apprécié ,
Il ne faut pas laisser que d'en avoir pitié.

Fin du premier acte.



ACTE II.
SCENE PREMIERE.
LA GOUVERNANTE.

O tendresse du sang ! Doux charme d'une vie
Qui devoit dès long-temps m'avoir été ravie !
Quel état m'as-tu fait préférer à la mort ?
Grands dieux ! Lorsque j'y pense , étoit-ce-là mon
sort ?

Mais je n'en rougis point , la cause en est trop chere.
Continuons les soins de la plus tendre mere ;
Avant que de rentrer dans ce cloître écarté ,
Où la main d'un parent a daigné par bonté
Assurer mon destin , consommons mon ouvrage.
Ah , Ciel ! permets enfin qu'à travers un nuage ,
J'acheve de verser sur l'objet de mes pleurs ,
Les seuls biens qui me soient restés de mes malheurs ;
Et du moins , qu'au défaut de tout autre avantage ,
L'usage des vertus lui serve d'héritage.
Voyons ce que sur elle ont produit mes avis ,
Et si , pour son bonheur , elle les a suivis ,

SCENE II.

ANGÉLIQUE, LA GOUVERNANTE.

ANGÉLIQUE.

MA bonne, embrassez-moi. Que je suis satisfaite !

LA GOUVERNANTE.

Quoi donc, ma chere enfant ?

ANGÉLIQUE.

Ma victoire est complète.

LA GOUVERNANTE.

[à part.]

[haut.]

Que je crains ces transports ! Qu'est-il donc arrivé ?

ANGÉLIQUE.

Que j'ai tout renvoyé, je n'en ai rien sauvé.

J'ignorois qu'on aimât si fort ces bagatelles,

Je n'ai pu m'en priver sans des peines mortelles ;

Je les regrette encor, mais j'ai fait mon devoir.

Ah ! Je suis bien vengée, il est au désespoir.

LA GOUVERNANTE.

Il en fait semblant.

ANGÉLIQUE.

Non, il n'est pas homme à feindre ;

Et Juliette m'a dit qu'il étoit fort à plaindre.

LA GOUVERNANTE.

Elle a pensé vous perdre, & sa fausse amitié

Voudroit contre vous-même armer votre pitié :

De ces personnes-là craignez le caractère,

On ne se perd jamais que par leur ministère ;

Et, si vous m'en croyez, détachez-la de vous,

En un mot, fuyez-la, rompez.

ANGÉLIQUE.

Mais, entre nous ;

C

26 LA GOUVERNANTE,
Me voilà donc réduite à ne voir plus personne ?
Car vous m'ordonnerez , du moins je le soupçonne ,
De ne plus voir Sainville.

LA GOUVERNANTE.

Oui , ne balancez pas.

ANGÉLIQUE.

Mais s'il m'écrit ?

LA GOUVERNANTE.

Peut-être.

ANGÉLIQUE.

Ah ! Sans doute.

LA GOUVERNANTE.

En ce cas ,

Sans la décacheter renvoyez-lui sa lettre . . .

Voilà précisément ce qu'il faut me promettre.

Eh quoi ! Vous hésitez ? Vous vous taisez ? Parlez,

ANGÉLIQUE.

Ah ! Vous faites de moi tout ce que vous voulez,

LA GOUVERNANTE.

Mais c'est pour votre bien.

ANGÉLIQUE.

Hélas !

LA GOUVERNANTE.

Daignez m'en croire ,

C'est pour vous conserver votre honneur, votre gloire,

ANGÉLIQUE.

L'honneur est donc toujours l'ennemi de l'amour ?

LA GOUVERNANTE.

Non vraiment ; au contraire , il l'approuve à son tour,

ANGÉLIQUE.

Et pourquoi donc le mien lui semble-t-il un crime ?

LA GOUVERNANTE.

C'est qu'il faut que l'amour ait un but légitime.

Puisque vous m'y forcez : devez-vous ignorer ,

Que pour pouvoir aimer sans se déshonorer ,

Il faut qu'un doux espoir mieux fondé que le vôtre ;

Assortisse deux cœurs qui soient faits l'un pour l'autre ?

Eh ! Pour qui donc Sainville & moi sommes-nous faits ?

LA GOUVERNANTE.

Que de foiblesse encor ! Que j'en crains les effets !

[à part.]

Sans nous trop avancer , ôtons-lui l'espérance

Qu'elle ose concevoir contre toute apparence.

[haut.]

Ma fille , (vous m'avez permis un si doux nom)

Il faut , à vous guérir , forcer votre raison ;

Non , ce n'est point à vous que le ciel le destine ;

Peut-il s'associer avec une orpheline

Inconnue , & d'ailleurs réduite à ses attraits ,

Qui n'a ni bien , ni rang , qui n'en aura jamais ?

Sur la Baronne en vain vous fondez votre attente.

ANGÉLIQUE.

Et par quelle raison ? N'est-elle pas ma tante ?

LA GOUVERNANTE.

Hélas !

ANGÉLIQUE.

Que dites-vous ?

LA GOUVERNANTE.

Otez-vous cet espoir.

ANGÉLIQUE.

Mais encor , pourquoi donc ?

LA GOUVERNANTE.

Voulez-vous le savoir ?

Elle ne vous est rien , le rapport est fidèle.

ANGÉLIQUE.

Depuis plus de quatre ans que je suis avec elle ,

Elle fait tout pour moi.

LA GOUVERNANTE.

Vous l'avez mérité ;

Mais ce n'en est pas moins l'effet de sa bonté :

Vous étiez dans un cloître une charge importune ;

Où l'on étoit enfin las de votre infortune.

38 LA GOUVERNANTE,
ANGÉLIQUE.

Mais d'où provenoit donc cet abandon total ?

LA GOUVERNANTE.

Vos parens ruinés par un procès fatal,
Furent forcés de faire un si grand sacrifice ;
Plaiguez-les , ce fut là leur plus cruel supplice,
ANGÉLIQUE.

Vous vous attendrissez ? Vous les avez connus ?
S'il est vrai , dites-moi ce qu'ils sont devenus ,
Ne me cachez plus rien.

LA GOUVERNANTE.

Votre malheureux pere

Saisit l'occasion d'une guerre étrangere ;
Son courage lui fit espérer tout du sort ,
Mais il s'exposa trop , il y trouva la mort.

ANGÉLIQUE.

Ah , Grands dieux ! Et ma mere alors que devint-elle ?

LA GOUVERNANTE.

Votre mere ! Jugez de sa douleur mortelle ;
Peignez-vous son état & son adversité.
Enfin , après avoir long-temps sollicité ,
D'une pension foible , à peine suffisante
Pour soutenir sa vie infirme & languissante ,
On crut payer assez les jours de son époux.
Elle comptoit alors se réunir à vous ,
Et vous faire venir pour essuyer ses larmes ;
Toute prête à jouir d'un bien si plein de charmes ,
Sa santé succomba sous des maux si constans ;
Dans les bras de la mort elle resta long-temps ;
A peine elle en sortoit , que ce bienfait modique ,
Qui faisoit sa fortune & sa ressource unique ,
Fut discontinué sans espoir de retour.

ANGÉLIQUE.

Sans doute que depuis un si malheureux jour ,
Elle n'a pû survivre à ce coup si funeste ;
Vos larmes , vos soupirs , m'apprennent tout le reste ;

COMEDIE.

29

LA GOUVERNANTE.

Ne comptez plus sur elle , & revenons à vous.
Vous étiez au couvent , où je sens , entre nous ;
Jusqu' où pouvoit aller votre disgrâce affreuse ;
Quand le ciel qui vouloit que vous fussiez heureuse ;
De la Baronne un jour y conduisit les pas :
On lui parla de vous. Votre âge , vos appas ,
Des larmes , qui pour lors vous prêtèrent leurs char-

mes ,

Tout força la Baronne à vous rendre les armes ;
Elle vous prodigua ses généreux secours :
Enfin , son amitié s'augmentant tous les jours ,
Elle vous prit chez elle , & sa vive tendresse
Daigna vous honorer du titre de sa nièce.

ANGÉLIQUE.

Ah ! Quelle différence !

LA GOUVERNANTE.

Ainsi , ne l'étant pas ;

Voyez quel précipice est ouvert sous vos pas.
Pouvez-vous vous livrer à l'espoir inutile
De devenir un jour l'épouse de Sainville ?
Non , cessez de compter sur cet heureux lien :
La Baronne pourra vous faire quelque bien ,
Mais ce n'est pas assez pour que l'on vous préfère
Au plus riche parti que lui cherche son pere ;
Sainville en a besoin pour vivre avec l'éclat
Qu'exigeront bien-tôt son rang & son état.

ANGÉLIQUE.

Et le plus tendre amour n'est donc rien dans la vie ?
Au gré de la fortune il faut qu'on se marie.
Pouvû qu'on soit bien riche , on est donc bien content ?

Je ne l'aurois pas crû.

LA GOUVERNANTE.

Le plus sûr est pourtant

De ne plus espérer que l'hymen vous unisse ;
N'attendez pas , vous dis-je , un si grand sacrifice ;

30 LA GOUVERNANTE,

Je n'imagine pas qu'il y puisse songer.

ANGÉLIQUE.

Vous découvrez l'abîme où j'allois me plonger.
Que de combats vont être arrosés de mes larmes !
Ce n'est que loin de lui que je trouve des armes.
Je dois vous avouer que mon cœur révolté
Sur mes réflexions l'a toujours emporté ;
Et si je reste ici

LA GOUVERNANTE.

Venez.

ANGÉLIQUE.

Où donc , ma bonne ?

LA GOUVERNANTE.

Où l'honneur vous attend , aux pieds de la Baronne ;
Venez lui confier votre état dangereux ,
Elle aime la vertu , son cœur est généreux ;
Priez-la de finir une peine si rude ,
En vous faisant rentrer dans cette solitude
Où vous étiez. Pressez , redoublez votre effort ;
Elle est riche , elle y peut assurer votre sort.
Doutez-vous du succès ? La Baronne vous aime ;

ANGÉLIQUE.

Je ne puis avouer ma honte qu'à moi-même.

LA GOUVERNANTE.

Mais vous vous êtes bien confiée à ma foi ?

ANGÉLIQUE.

Vous n'êtes pas un tiers entre mon cœur & moi !
N'est-il que ce moyen ? Si je vous intéresse ,
Ma bonne , sauvez-moi l'aveu de ma foiblesse.

LA GOUVERNANTE.

Hâtez-vous d'employer des motifs si pressans ,
Les remèdes tardifs sont toujours impuissans.

ANGÉLIQUE.

Disposez d'un aveu que je vous abandonne ,
Chargez-vous-en vous-même auprès de la Baronne.

LA GOUVERNANTE.

Vous me le permettez ?

COMÉDIE
ANGÉLIQUE.

31

Oui , je vous le permets.

LA GOUVERNANTE.

Vous me défavouerez.

ANGÉLIQUE.

Non , je vous le promets.

LA GOUVERNANTE.

J'y vais donc.

ANGÉLIQUE.

Attendez. . . Partez , volez , ma bonne ;

Je pourrois révoquer l'ordre que je vous donne.

LA GOUVERNANTE.

J'obéis.

ANGÉLIQUE.

Ecoutez , c'est à condition ,

Si l'on daigne accepter ma proposition ,

Que vous viendrez aussi , que nous vivrons ensemble ;

Je me sou mets à tout , pourvu qu'on nous rassemble ;

N'y consentez-vous pas ?

LA GOUVERNANTE.

Oui , c'est bien mon dessein ;

[Elle sort. }

ANGÉLIQUE.

Ah ! Je pourrai du moins soupirer dans son sein ,

Car je ne compte pas guérir de ma foiblesse.

SCENE III.

JULIETTE, UN LAQUAIS,
ANGÉLIQUE.

JULIETTE *au Laquais.*

Viens quand je tousserai.

LE LAQUAIS.

Comptez sur mon adresse.

SCENE IV.

JULIETTE, ANGÉLIQUE;

PJULIETTE.
Ourroit-on vous parler ?

ANGÉLIQUE.

Tu lui diras que non.

JULIETTE.

C'est moi qui vous demande audience en mon nom.

ANGÉLIQUE.

Qui ? Toi ?

JULIETTE.

Moi-même.

ANGÉLIQUE.

Hé bien , je ne veux plus t'entendre.

JULIETTE.

Et par quelle raison ?

ANGÉLIQUE.

Je n'en ai plus à rendre.

JULIETTE.

ous l'a défendu ?

ANGÉLIQUE.

Je n'obéis qu'à moi.

JULIETTE.

is assez long-tems , parlons de bonne foi ,
 : bonne , jalouse , envieuse , inquiète ,
 che à me supplanter , sa victoire est complète ;
 : humeur trop facile a comblé son desir :
 fsez , ne pensez que sous son bon plaisir ,
 pour tout instinct celui qu'elle vous prête ,
 comme un enfant qu'on mène à la baguette.

ANGÉLIQUE.

ace , finissons ; je ne vois que trop bien
 est le but secret de ce bel entretien.

JULIETTE.

pourriez vous tromper.

ANGÉLIQUE.

Va , je sai qui t'envoie

JULIETTE.

ous en faites pas une si grande joie.

ANGÉLIQUE.

! Tu me soutiendras ?

JULIETTE.

Moi ? Je ne soutiens rien.

ANGÉLIQUE.

viens pas exprès pour trouver le moyen
 aiser , s'il se peut , une amante outragée ?

JULIETTE.

oit volontiers s'il m'en avoit chargée ;
 lleurs (ce n'est pas que je parle pour lui.)
 nfin , croyez-vous les hommes d'aujourd'hui
 leur à nous passer tous nos petits caprices ,
 e tous les jours les plus grands sacrifices ,
 ver , à souffrir les mépris , les rebuts ,
 leurer constans lorsque l'on n'en veut plus ;
 enir à nous si-tôt qu'on les rappelle ?
 l'art d'aimer a pris une forme nouvelle ;

34 LA GOUVERNANTE;

C'est à nous à présent à remplir en aimant
 Tout ce qu'une maîtresse exigeoit d'un amant ;
 Encore arrive-t-il qu'on croit nous faire grace.
 Nos esclaves ont mis leurs vainqueurs à leur place ;
 Ils se sont emparés de nos droits les plus doux ;
 Tout le poids de l'amour est retombé sur nous.

ANGÉLIQUE.

Que m'importe ?

JULIETTE.

Avouez, que si par aventure
 Sainville revenoit après cette rupture
 Plus tendre que jamais vous rapporter son cœur ;
 Le vôtre auroit pour lui la dernière rigueur.

ANGÉLIQUE.

Sans doute.

JULIETTE.

Il fait donc bien de ne pas se commettre ;
 Je dis plus, s'il osoit hazarder une lettre
 Pleine de désespoir (je suppose le cas ,)
 Vous la refuseriez ?

ANGÉLIQUE.

Je n'y toucherois pas.

JULIETTE.

[à part.]

Il se le tient pour dit. Il est temps que je touffe,
 [Elle touffe.]

A la dernière épreuve il faut que je la pousse.

ANGÉLIQUE.

Quas-tu donc ?

JULIETTE à part.

Est-il sourd ? Re commençons encor.

[Elle touffe.]

SCENE V.

ANGÉLIQUE, JULIETTE,
UN LAQUAIS.

LE LAQUAIS.

J'avez-vous pas touffé ?

JULIETTE *à part.*

Peste soit du butor !

LE LAQUAIS.

donc mal entendu.

JULIETTE.

Donne.

ANGÉLIQUE.

Qu'est-ce ?

JULIETTE.

Une lettre.

ce drôle a sans doute ordre de me remettre.

SCENE VI.

ANGÉLIQUE, JULIETTE,

ANGÉLIQUE.

H ! La belle finesse !

JULIETTE.

En quoi donc , s'il vous plaît ?

grace , expliquez-vous.

ANGÉLIQUE.

Va , je fais ce que c'est.

36 LA GOUVERNANTE,

Il faut , pour m'attrapper , être un peu plus habile ;
Ce billet qu'on t'apporte est

JULIETTE.

De qui ?

ANGÉLIQUE.

De Sainville ;

JULIETTE.

De lui ?

ANGÉLIQUE.

Je gagerois.

JULIETTE *en défaisant l'enveloppe*
qu'elle jette.

Il faut voir.

ANGÉLIQUE.

Que fais-tu ?

JULIETTE.

Je l'ouvre.

ANGÉLIQUE.

Je dirai que je ne l'ai pas lû.

JULIETTE *à part.*

Pour la pousser à bout , changeons un peu le texte ;

[*Elle lit haut.*]

Et lisons autrement. Pourquoi prendre un prétexte !

ANGÉLIQUE.

Arrête , ou je m'en vais.

JULIETTE.

Hé bien , lisons tout bas.

ANGÉLIQUE.

Lis , puisque tu le veux , mais je n'entendrai pas.

JULIETTE *lit & Angélique semble s'amuser*
à autre chose.

» Lorsque nous avons crû nous aimer l'un & l'autre :

» Nous nous sommes trompés.

ANGÉLIQUE *à part.*

Dieux ! Qu'est-ce que j'entens ?

JULIETTE *continue à lire.*

» Il n'est pas malheureux de rompre en même temps,

» Car mon erreur n'a pas duré plus que la vôtre.

« J'accepte la rupture , ainsi n'en parlons plus.

ANGÉLIQUE *à part , en ramassant l'enveloppe.*

Est-ce à moi qu'on écrit ? ... Regardons le dessus.

JULIETTE.

A qui , diantre , en veut-on ? Quelle est cette aventure ?

Pourriez-vous , par hasard , connoître l'écriture ?

ANGÉLIQUE *animée.*

Elle est de mon perfide.

JULIETTE *ingénument.*

Ah ! Vous l'avez bien dit ;

ANGÉLIQUE.

Oui , Juliette , elle en est ; c'est à moi qu'il écrit ,

Et c'est lui qui m'outrage après m'avoir trahie ,

Et qui joint le mépris avec la perfidie.

Poursuis.

JULIETTE.

Restons-en là.

ANGÉLIQUE.

Quelle étoit mon erreur !

Acheve , j'ai besoin de l'avoir en horreur.

JULIETTE.

Vous l'aimiez donc encore ?

ANGÉLIQUE.

Aimer sans espérance ;

Est un état cruel. Mais quelle différence !

Hair , est le tourment le plus affreux de tous ;

Donne-moi ce billet.

JULIETTE.

Tenez , contentez-vous ;

[*à part.*]

Avertissons Sainville , il est temps qu'il arrive.

[*Elle sort.*]

SCENE VII.

ANGÉLIQUE, SAINVILLE;

SAINVILLE.

CÉdons, l'impatience où je suis est trop vive,
ANGÉLIQUE.

Fuyons, sans doute il vient jouir de son forfait.

SAINVILLE.

Vous me fuyez ?

ANGÉLIQUE *en lui jettant le billet.*

Tenez, voilà votre billet.

SAINVILLE.

A-t-il pu vous déplaire ?

ANGÉLIQUE.

Autre insulte mortelle;

SAINVILLE.

C'est de mes sentimens l'expression fidèle,

ANGÉLIQUE *à part.*

De peur que je n'en doute encore, il en convient;

SAINVILLE.

Je viens vous assurer de tout ce qu'il contient.

ANGÉLIQUE.

C'en est trop.

SAINVILLE.

Quel courroux !

ANGÉLIQUE.

Auriez-vous bien l'audace !

Auriez-vous la fureur de m'insulter en face ?

SAINVILLE.

Quel est donc mon forfait ?

COMEDIE.

39

ANGÉLIQUE.

Feignez de l'ignorer.

SAINVILLE.

D'un éclaircissement pourriez-vous m'honorer ?

ANGÉLIQUE.

Perfide , on en doit point à ceux qui nous outragent.

SAINVILLE.

Ah ! Je ne vois que trop quels motifs vous engagent

A m'accabler encor d'un si cruel refus.

Hélas ! Tout ce qui vient de ce qu'on n'aime plus ,

Dégénère en offense , & se tourne en injure.

ANGÉLIQUE.

Cessez de m'arrêter.

SAINVILLE.

Je ne puis , non , parjure ;

La révolte devient permise au désespoir :

Vous me rendrez raison d'un procédé si noir.

SCENE VIII.

JULIETTE, SAINVILLE,

ANGÉLIQUE.

JULIETTE *en riant.*

EH ! Je vous cherche.

SAINVILLE.

Parle , est-ce là cette lettre

Qu'à l'instant de ma part tu viens de lui remettre ?

Tu dois la reconnoître , est-ce elle ?

JULIETTE.

En doutez-vous ?

SAINVILLE.

Hé bien , Mademoiselle en est dans un courroux

40 LA GOUVERNANTE,
Qui ne se conçoit pas ; sa fureur est extrême.

JULIETTE.

Vous pourrez la calmer en la lisant vous-même.

ANGÉLIQUE.

Mais à quoi servira ? ...

JULIETTE.

Je puis avoir mal là.

ANGÉLIQUE.

Puisqu'il convient de tout , c'est un soin superflu,

JULIETTE.

[à Sainville.]

Écoutez ; vous , lisez.

SAINVILLE *lit.*

» Le secours de l'absence

» M'a bien mieux fait sentir le prix de votre cœur ;

» Et lorsque je reviens à mon premier vainqueur ,

» C'est avec plus d'amour & plus de connoissance,

ANGÉLIQUE.

Vous lisez faux.

SAINVILLE *en lui présentant le billet.*

Voyez.

JULIETTE.

N'interrompez donc pas.

Suivez des yeux.

[*Angélique regarde, & lit en même temps.*]

SAINVILLE.

» Par tout où j'ai porté mes pas ;

» Je n'ai trouvé que vous , dont mon ame asservie

» Pût faire mon bonheur le reste de ma vie.

ANGÉLIQUE *d'un ton moins courroucé.*

Il a raison ... Juliette.

JULIETTE.

Hé bien , vous vous aimez ?

ANGÉLIQUE.

Mais , quoi ?

JULIETTE.

Plus que jamais vos cœurs sont enflammés.

Quelle

COMEDIE.

41

Quelle explication faut-il que je vous donne ?

En leur prenant la main.]

Eh ! Trop heureuse encor l'amante qui pardonne.

ANGÉLIQUE.

Voilà ce que j'ai craint Sainville , il n'est plus temps ,

Je retourne au couvent.

SAINVILLE.

Dieux ! Qu'est-ce que j'entens ?

Vous voulez donc ma mort ?

ANGÉLIQUE *à part.*

Et sans doute la mienne.

Haut.]

J'ai donné ma parole , il faut que je la tienne.

SAINVILLE.

L'amour n'avoit-il pas la vôtre auparavant ?

Eh , que voulez-vous donc faire dans ce couvent ?

ANGÉLIQUE.

On est allé pour moi le demander en grace.

SAINVILLE.

En grace , dites-vous ?

ANGÉLIQUE.

Voilà ce qui se passe ,

J'en attens la réponse : & je vous dirai plus ,

Je tremble.

SAINVILLE.

Et de quoi donc ?

ANGÉLIQUE.

De n'avoir qu'un refus.

SAINVILLE *d'un ton ironique.*

Cette grace , en effet , vous doit être fort chere.

ANGÉLIQUE *ingénument.*

Entendez mes raisons sans vous mettre en colere,

SAINVILLE.

En pouvez-vous avoir pour me désespérer ,

Lor qu'à tout l'univers je viens vous préférer ,

Quand je mets mon bonheur , ma fortune , ma vie ,

A vous faire régner sur mon ame ravie ,

D.

42 LA GOUVERNANTE ;

A m'assurer la vôtre , à vous lier à moi
Par le don éternel de ma main , de ma foi ?

ANGÉLIQUE.

Auriez-vous ce dessein ?

SAINVILLE.

Puis-je en avoir un autre ?

ANGÉLIQUE.

On l'a craint.

SAINVILLE.

Justes dieux ! Quel soupçon est le vôtre
Il ne vient point de vous ; & je vois en ce jour
L'horreur qu'on a voulu verser sur mon amour ,
Et l'effroi qu'on a mis dans le fond de votre ame.
Oui , pendant mon absence on vous a peint ma flamme

Comme un amusement frivole & criminel
Qui pourroit vous couvrir d'un opprobre éternel.
Avez-vous pu souffrir qu'on me fit cette injure ?
A-t-on vu dans mon cœur le germe du parjure
Et de la perfidie ? Et vous , qui me blessez ,
Angélique , est-ce ainsi que vous me connoissez ?

ANGÉLIQUE à Juliette.

On a jugé bien mal de l'amour de Sainville.

JULIETTE.

Et vous avez été trop prompte & trop facile
A vous déterminer.

SAINVILLE.

Vos beaux yeux sont baissés ?

Eh ! Regardez du moins ceux que vous offensez.

ANGÉLIQUE.

Ah ! Sainville.

SAINVILLE.

Quoi donc ? Qui fait couler vos larmes

ANGÉLIQUE.

Vous ne savez pas tout.

SAINVILLE.

Quelles sont ces alarmes

COMEDIE.

47

Quels secrets devez-vous cacher à mon amour?

ANGÉLIQUE *en s'approchant de lui.*

J'ignore qui sont ceux à qui je dois le jour.

[*Juliette se retire au fond du théâtre pour faire le guet.*]

Vous croyez que je suis nièce de la Baronne?

SAINVILLE.

Comment?

ANGÉLIQUE.

Il n'en est rien, je ne tiens à personne.

SAINVILLE.

Ah, Grands Dieux! Quel sera mon bonheur de pour-
voir

Vous tenir lieu de tout! Couronnez mon espoir.

ANGÉLIQUE.

Quoi, malgré cet aveu?

SAINVILLE.

Je n'en aurai point d'autre.

Affurez à la fois mon bonheur & le vôtre.

ANGÉLIQUE.

Je pourrois être à vous?

SAINVILLE.

Oui, le plus tendre amant.

S'engage, & pour jamais vous en fait le serment.

Tendez-moi cette main . . . Mais quel trouble vous
presse?

ANGÉLIQUE.

Mais, Sainville, comment retirer ma promesse?

SAINVILLE *en se jettant à ses pieds.*

Nous verrons cependant. Cachons bien notre amour;

Disimulons tous deux jusques à l'heureux jour.

[*Il lui baise la main.*]

S C E N E I X.

LABARONNE, LA GOUVERNANTE,
SAINVILLE, ANGÉLIQUE,
JULIETTE.

L JULIETTE *arrivant en courant.*
Evez-vous, & fuyez.

ANGÉLIQUE.

Que vois-je ! C'est ma bonne !

SAINVILLE.

Evitons cette femme, & fuyons la Baronne.

[Tous s'enfuient.]

S C E N E X.

LABARONNE, LA GOUVERNANTE,

S LA BARONNE *ironiquement.*
Ont-ce là les adieux de ces pauvres enfans ?

LA GOUVERNANTE.

Je suis au désespoir.

LA BARONNE.

Vos soins sont triomphans.

LA GOUVERNANTE.

Ah ! Madame.

LA BARONNE.

En voilà l'heureuse réussite :

Ils ont bien opéré, je vous en félicite.

LA GOUVERNANTE *confuse.*

Ah ! Daignez me traiter avec moins de rigueur.

Ce que je viens de voir a déchiré mon cœur.

COMÉDIE.

45

LA BARONNE.

Et croyez-vous encor qu'Angélique ait envie
D'aller dans un couvent passer toute sa vie ?

LA GOUVERNANTE *d'un ton ferme.*

Ne la consultez point en cette extrémité ,
Madame ; il faut user de votre autorité.
Eh , comment voulez-vous qu'une fille à son âge
Puisse de sa raison faire un heureux usage ?
Quand la séduction , avec tous ses appas ,
L'environne , l'obsède , & la suit pas à pas ?
Arrachez au péril une aveugle victime ,
Que son propre penchant entraîne dans l'abîme.

LA BARONNE.

[*à part.*] [*haut.*]

Feignons. Il peut avoir dessein de l'épouser.

LA GOUVERNANTE.

Angélique à ce point ne sauroit s'abuser ,
Sa facilité seule emporte la balance.
Sait-elle seulement qu'elle est sans espérance ?
Dans l'ivresse où son cœur est plongé sans retour ;
Ses yeux ne portent pas plus loin que son amour ;
Et son bonheur présent qui n'est qu'une chimère ,
Fait que son avenir ne l'embarasse guère :
Elle ne sait qu'aimer & ne sait rien prévoir.
Mais enfin , supposé qu'un si fatal espoir
Sur la foi des sermens autorise sa flamme ,
Et , malgré la raison , régne au fond de son ame ;
Que de sujets pour vous de crainte & de terreur !
Jusqu'où peut la conduire une semblable erreur ?
Je frémis ; ôtez-vous cette frayeur mortelle.
Eh ! L'amour & l'hymen ne sont pas faits pour elle.

LA BARONNE.

Je le sai comme vous , Sainville est dépendant ;
Jamais il n'obtiendrait l'aveu du Président.
Mais sur une terreur qui peut être indiscrete ,
L'enterrer toute vive au fond d'une retraite ,

46 LA GOUVERNANTE;

C'est une cruauté.

LA GOUVERNANTE.

Qui lui sauve l'honneur.

LA BARONNE.

Leur amour passera. Vous même en sa faveur
Empruntez un moment des entrailles de mere.
Quoi ! Vous priveriez-vous d'une fille si chere ?
Vous soupirez ? Parlez.

LA GOUVERNANTE.

J'y résoudrois mon cœur.

LA BARONNE.

[à part.] [haut.]

Fort bien. Je ne saurois avoir cette rigueur.
Mais je veux lui parler ; & , si ma remontrance
Est sans succès , j'irai jusques à la défense.

LA GOUVERNANTE.

Elle ne servira que d'un attrait de plus.

LA BARONNE.

Veillez-la de plus près encor.

LA GOUVERNANTE.

Soins superflus,

Contre deux cœurs unis que sert la vigilance.

[Elle se jette à ses pieds.]

J'embrasse vos genoux.

LA BARONNE à part.

Faisons-nous violence.

LA GOUVERNANTE.

Eloignez Angélique , ôtez-la de ces lieux.

Ah ! Voulez-vous la voir se perdre sous vos yeux ?

LA BARONNE.

C'en est trop ; laissez-moi , je vous demande grace ;
Tant de vivacité m'importune & me lasse.

LA GOUVERNANTE.

[en se relevant.]

[en s'en allant.]

Eh ! Puis-je en mettre moins ? Allons cacher mes
pleurs.

Ah ! Ciel , daigne empêcher le plus grand des maux
heurs !

COMEDIE

SCENE XI.

LA BARONNE *seule.*

LE piège a réussi ; ma froideur affectée
A produit les effets dont je m'étois flattée.
Achevons ; on a dû lui surprendre en secret
Des papiers qui pourront m'instruire tout-à-fait.

Fin du second acte.



ACTE III.
SCENE PREMIER
ANGÉLIQUE, JULIETTE.

A JULIETTE.
Allons, il faut un peu faire tête à l'orage.

ANGÉLIQUE.
Trop de confusion a glacé mon courage.

JULIETTE.
L'amour est cependant fait pour en inspirer.

ANGÉLIQUE.
Je ne puis que rougir, me taire, & soupirer.

JULIETTE.
Reprenez vos esprits.

ANGÉLIQUE.
Non, quoi que je me dise,
Je ne puis revenir d'avoir été surprise.

JULIETTE.
Pour un petit malheur faut-il se dérouter ?
La Baronne, entre nous, n'est pas à redouter ;
Elle est femme du monde, & n'en fera que rire :
Pour l'autre, au pis aller, il faut la laisser dire.

ANGÉLIQUE.
C'est elle qui me cause aussi le plus d'effroi.

JULIETTE.
Quelle enfance ! Eh, qui peut malgré vous, malgré
moi,

Vous contraindre à rester ainsi sous sa tutelle ?

ANGÉLIQUE.
Sa raison, sa vertu,

JULIETTE.
Je n'en ai pas moins qu'elle.

ANGÉLIQUE

ANGÉLIQUE.

Je ne sai , mais je sens qu'elle ne me dit rien ,
 Qui véritablement ne soit que pour mon bien :
 C'est un fait ; mais j'ai beau m'en convaincre moi-
 même ,

Quelle conviction tient contre ce qu'on aime ?
 Quand Sainville paroît , tout est évanoui ,

JULIETTE.

Cela se doit ; il va venir.

ANGÉLIQUE , *en regardant de côté & d'autre :*

Eh , vraiment , oui !

JULIETTE.

Arrangez-vous tous deux , tandis que la Baronne
 Dans le fond du Jardin est avec votre bonne ,
 En un grand pour-parler ,

ANGÉLIQUE.

C'est à notre sujet.

JULIETTE.

Bon , bon ! Qu'importe ? Adieu , je vais faire le guet.

SCENE II.

SAINVILLE , ANGÉLIQUE.

SAINVILLE.

NOus nous étions promis qu'une ombre salu-
 taire ,

De nos vœux mutuels couvrirait le mystère :
 Cependant vous voyez que tout est découvert.
 Vous puis-je à ce sujet parler à cœur ouvert ?

ANGÉLIQUE.

Hélas ! Vous le pouvez ; je répondrai de même ;
 Que vois-je dans vos yeux ?

SAINVILLE.

Mon désespoir extrême ;

E

50 LA GOUVERNANTE,
ANGÉLIQUE.

D'ou vient ?

SAINVILLE.

Je suis perdu.

ANGÉLIQUE.

Vous ! Quel trouble est le

SAINVILLE.

On pourroit me sauver , mais vous n'en ferez ri

Vous savez que l'amour nous a faits l'un pour l

ANGÉLIQUE.

Eh bien ?

SAINVILLE.

Vous trahirez & son choix , & le vôt

Les persécutions vous feront succomber ;

On travaille au malheur où nous allons tomber.

ANGÉLIQUE.

De quoi me grondez - vous ? Puis - je aimer c
tage ?

SAINVILLE.

Je veux autant d'amour avec plus de courage.

ANGÉLIQUE.

Laissez-moi vous aimer comme je puis aimer.

SAINVILLE.

Non , ce n'est pas assez.

ANGÉLIQUE.

Qui peut vous alarmer ?

SAINVILLE.

L'instant où je vous parle est le seul qui nous re

On va vous accorder cette grace funeste

Que votre complaisance a fait solliciter ;

On saura vous résoudre enfin à l'accepter.

Que dis-je ! On obtiendra de votre obéissance

D'agréer les horreurs d'une éternelle absence.

ANGÉLIQUE.

A subir cet arrêt je dois me préparer ;

Mais sans nous défunir on peut nous séparer.

SAINVILLE.

, je dois prendre en vous de grandes assurances !
 ais l'éloignement, le temps, les remontrances
 roduiront sur vous leur infailible effet,
 ous braveriez tout comme vous avez fait.

ANGÉLIQUE.

me reprochez-vous ?

SAINVILLE.

Une épreuve cruelle.

ANGÉLIQUE.

N'avois-je pas lieu de vous croire infidèle ?

SAINVILLE.

lle ! On vous aidoit à vous l'imaginer ;
 au fond du désert où l'on va vous mener,
 ne tardera guere à vous le faire croire ,
 ircir un absent par quelque fausse histoire
 l'on aura grand soin de circonstancier ;
 n'y serai point pour me justifier.
 feux ne pourront pas se nourrir de leurs cendres ;

ANGÉLIQUE.

n'écrirez-vous pas ?

SAINVILLE.

Les lettres les plus tendres
 euvent soutenir long-temps un foible cœur ;
 e ennemie alors usera de noirceur :
 mes en secret seront interceptées ;
 utres à son gré seront interprétées.
 erfide saura d'un air doux & trompeur ,
 ; fasciner les yeux de l'esprit & du cœur.

ANGÉLIQUE.

je les lirai seule.

SAINVILLE.

Elle les aura vûes :
 ; n'en recevrez point qu'elle ne les ait lûes ;
 ; en servira, vous dis-je , à mes dépens ,
 ; supprimera quand il en sera temps.

E ij

[En lui donnant le papier.]

De notre sûreté c'est là l'unique gage.

ANGÉLIQUE *en prenant le papier.*
Quel est donc ce papier ?

SAINVILLE.

Le serment qui m'en
A rendre à vos appas un hommage éternel,
Le garant & le sceau de ce don solennel,
Que vous font à jamais l'amour & l'hymen
De ma main, de mon cœur, & de ma destin
Quoi donc ! Vous hésitez à recevoir ma foi,
Et votre main balance à se donner à moi ?

ANGÉLIQUE.

Eh ! Le puis-je ?

SAINVILLE *animé.*

Comment ?

ANGÉLIQUE *tremblante.*

Quel courroux vous en

SAINVILLE.

L'impossibilité n'est qu'au fond de votre ame.
Et ! Quel obstacle empêche un nœud si plein
Hélas ! Vous le cherchez & ne le trouvez p
Si vous m'avez dit vrai, vous êtes à vous-mé
Vous dépendez de vous ; votre infortune ext
Dont je rends grace au sort, vous met en libe
De choisir qui vous plaît.

COMEDIE.

55

Pour que mon seul aveu dispose de ma main ?

SAINVILLE.

Non, j'attendois de vous ce refus inhumains.

ANGÉLIQUE.

Une raison n'est pas un refus.

SAINVILLE à part.

L'inconstante !

ANGÉLIQUE.

Mais si je consultois....

SAINVILLE.

Qui ? Votre gouvernante ?

Et vous, consulterez ensuite votre cœur.

ANGÉLIQUE éplorée.

Tenez, vous me traitez avec trop de rigueur ;

Vous me troublez si fort, qu'à peine je respire ;

Je ne sai déjà plus ce que j'avois à dire.

SAINVILLE.

Si vous daigniez sur vous faire un juste retour.

ANGÉLIQUE.

Eh ! Je crains ma raison autant que mon amour.

SAINVILLE.

Croyez donc l'un & l'autre. Eh ! Comment, je vous
prie,

M'assurer autrement de vous, & de ma vie ?

Je ne veux seulement, pour calmer mes frayeurs,

Que le titre d'époux : consentez, ou je meurs....

ANGÉLIQUE.

Ah, ciel !

SAINVILLE.

Je régne, ou non, dans le fond de votre ame,

Le temps nous presse ; optez d'accorder à ma flamme

Le titre que le ciel semble me désigner,

Ou de m'ôter la vie.

ANGÉLIQUE.

Hé bien, je vais signer :

Mais vous en répondrez.

E iij

SAINVILLE.

Non, sans doute, à l'amour.

ANGÉLIQUE *en lui tendant la main* te

Ah, quelle tyra

S C E N E I I I.

JULIETTE *en courant*, SAINVILLE
ANGÉLIQUE.

JULIETTE *en poussant Ang*

DÉcampez au plus vite ; il nous vient co
SAINVILLE.

Qui donc ?

JULIETTE.

Le Président.

ANGÉLIQUE.

Ah ! J'ai le cœur

JULIETTE *à Angélique, en la tirant de l'au*
Par où diantre allez-vous ? Sauvez-vous par

SCÈNE IV.

SAINVILLE à Juliette.

TOi , ne la quitte pas , ton soin m'est nécessaire.
JULIETTE.
Je suis piquée au jeu ; laissez , laissez-moi faire.
[Elle sort.]

SCÈNE V.

LE PRÉSIDENT, SAINVILLE,

LE PRÉSIDENT,

Bon , nous serons ici plus en particulier :
On voudroit votre avis sur un cas singulier.

SAINVILLE.

Mon pere , vous savez que jamais je ne flatte.

LE PRÉSIDENT.

C'est par cette raison ; l'affaire est délicate.

Les conseils les plus vrais sont ici les meilleurs.

Un Juge assez habile , honnête homme d'ailleurs.

Vous riez ?

SAINVILLE.

C'est de voir ce titre imaginaire

Etre si constamment l'épithète ordinaire

Que s'accordent , entr'eux , les hommes indulgens.

LE PRÉSIDENT.

Ainsi , vous ne croyez guère aux honnêtes gens.

E. iiij

56 LA GOUVERNANTE,
SAINVILLE.

Ma foi, ceux que j'ai vus me font douter des autres;
LE PRÉSIDENT.

Mon fils, quels préjugés étranges que les vôtres !
Il est des gens de bien.... Je pense, sur ma foi,
Que vous ne jugez pas plus sainement que moi.

SAINVILLE.

Mon pere, en vérité, ce reproche me pique !
LE PRÉSIDENT.

Vous me croyez, du moins, un peu trop politique,
Eh ! Prenez, ou laissez les hommes tels qu'ils sont,
Tout aussi-bien que vous je les connois à fond :
Mais je suis envers eux avec moins de rudesse,
Indulgent par lumiere, & non pas par foiblesse :
Mais revenons enfin. Ce Juge en question
Fut chargé d'un procès, dont la décision
Devoit, à son rapport, régler la destinée
De gens de qualité qu'un heureux hymenée
Venoit d'unir.

SAINVILLE.

Laissons la noblesse du sang ;
Aux yeux de l'équité tous ont le même rang.
Pesons les droits réels : la plus haute naissance
Ne doit pas faire un grain de plus dans la balance.

LE PRÉSIDENT.

Oui, mais tout l'embarras est de bien rencontrer ;
Souvent le meilleur droit ne fait pas se montrer :
Car vous n'ignorez pas qu'il n'est rien que n'emploie,
Ce monstre ingénieux à poursuivre sa proie,
Dont le métier cruel, & cependant permis,
Est souvent de corrompre ou d'égarer Thémis ?
A ce fleau funeste, à ce mal sans remede,
Ajoutez pour surcroît que la main qui nous aide
Peut se laisser surprendre, ou gagner. En effet,
Ne sauroit-on nous faire un infidèle extrait ?

SAINVILLE.

Tout Juge qui s'en sert a tort : c'est mon système ;
Jamais il n'est trop bon pour voir tout par lui-même :

Et s'il ne donne pas tous ses soins , tout son temps ,
Cette épargnè est un vol qu'il fait à ses cliens.
Pourquoi se charge-t-il des fortunes publiques ?

LE PRÉSIDENT.

Vous êtes bien rigide !

SAINVILLE.

Et des plus véridiques.

Je vois d'ici ce Juge , indigne de pardon ,
Comme il le méritoit , dupé par un fripon.

LE PRÉSIDENT.

Vous l'avez dit. Un traître , un serpent domestique
Priva la vérité de sa preuve authentique.
Le titre disparut ; le bon droit succomba ;
L'erreur dicta l'arrêt , & le malheur tomba
Sur des infortunés trop pleins de confiance ,
Et qui n'avoient , d'ailleurs , aucune expérience.

SAINVILLE.

Mais leur Juge étoit fait pour en savoir plus qu'eux ,
Peut-il se consoler de leur désastre affreux ,
Et d'en avoir été la cause ?

LE PRÉSIDENT.

Involontaire.

SAINVILLE.

Qu'importe ? Il a laissé trahir son ministère ;
Il avoit un dépôt ; à qui l'a-t-il remis ?
Si l'excuse avoit lieu , tout deviendrait permis.

LE PRÉSIDENT.

Le temps , & le hazard , firent enfin connoître ,
Mais trop tard , les excès qu'avoit commis ce traître ;
On sut la vérité : le titre n'étoit plus ;
Et le Juge , accablé de regrets superflus ,
Fut réduit à verser des pleurs trop légitimes ;
Ensuite l'on apprit que l'une des victimes ,
Cherchant à réparer les rigueurs de leur sort ,
Sous un ciel étranger avoit trouvé la mort ;
Que sa veuve , sans biens , pour élever leur fille ,
Unique rejetton d'une illustre famille ,

58 LA GOUVERNANTE,

L'avoit abandonnée aussi-bien que son nom.

SAINVILLE.

Hé bien ! S'il est ainsi, que me demande-t-on ?

LE PRÉSIDENT.

Ce que doit faire un Juge en ce malheur extrême.

SAINVILLE.

Tout homme qui consulte, est peu sûr de lui-même

Et que dire à celui qui ne se juge pas ?

LE PRÉSIDENT.

Mais, vous, qu'auriez-vous fait dans un semblable cas ?

Ce Juge le demande.

SAINVILLE.

Il veut que je prononce,

Qu'il tremble ! Mais à quoi servira ma réponse ?

Quoi qu'il en soit, enfin, j'aurois déjà rendu

A ces infortunés tout ce qu'ils ont perdu ;

C'est à quoi je condamne un Juge qui s'abuse :

Qu'il répare ses torts s'il veut qu'on les excuse ;

L'ignorance & l'erreur sont des crimes pour lui.

LE PRÉSIDENT.

On prononce aisément dans la cause d'autrui :

Celui dont je vous parle, est peu riche.

SAINVILLE.

Qu'importe ?

LE PRÉSIDENT.

La restitution pourroit être si forte.

SAINVILLE.

La somme n'y fait rien. L'exacte probité

Ne peut jamais avoir de terme limité.

LE PRÉSIDENT.

Ainsi vous vous seriez exécuté vous-même ?

SAINVILLE.

Affurément.

LE PRÉSIDENT *en souriant.*

Fort bien.

SAINVILLE.

Je vous paroïs extrême ;

Ma façon de penser , contraire aux mœurs du temps ,
N'attirera sur moi que des ris insultans.

LE PRÉSIDENT.

Pardonnez-moi , mon fils.

SAINVILLE.

Que dites-vous , mon pere ?

LE PRÉSIDENT.

J'ai pensé comme vous ; j'ai fait plus , & j'espère

Que vous y donnerez l'aveu le plus flatteur.

Vous voyez le coupable , & le réparateur.

SAINVILLE.

Vous ?

LE PRÉSIDENT.

Moi-même.

SAINVILLE.

Ah ! Grands dieux ! Que ma source m'est chere !

Que je suis enchanté de vous avoir pour pere !

[*Il l'embrasse.*]

Pardonnez ces transports à mon cœur éperdu.

LE PRÉSIDENT.

Si-tôt que je l'ai pu , j'ai fait ce que j'ai dû ,

Et je viens d'expier ma méprise funeste ;

Il vous en coûtera.

SAINVILLE.

Votre vertu me reste.

LE PRÉSIDENT.

Ah ! Qu'il est doux de voir que je revis en vous !

Ah ! Pere fortuné !

SAINVILLE.

Vous méritez de tous

La vénération , l'estime la plus haute :

Que vous êtes heureux d'avoir fait une faute ;

Qui vous a procuré l'heureuse occasion ,

De faire une si grande & si bonne action !

[*Juliette paroît & fait des signes.*]

LE PRÉSIDENT.

Le ciel me l'inspira , le ciel la récompense ;

Sachez ce qui m'arrive en cette circonstance.

60 LA GOUVERNANTE,

Un ancien ami, de même rang que nous,
Et qui m'attend chez moi, vient de m'offrir pour vous
Un des meilleurs partis qui soient peut-être en France;
C'est une fille unique, une fortune immense:
Je répons de ses mœurs, & j'en suis enchanté:
Car c'est-là, selon moi, la première beauté.
D'ailleurs, elle est charmante; enfin, l'on vous pré-
fère,

Je vous en parle ici de la part de son père;
Et c'est un mariage à conclure au plutôt.
Vous savez notre état, je vous l'ai dit tantôt;
Ce qui vient d'arriver, comme vous pouvez croire,
Nous dérange beaucoup en nous couvrant de gloire.
J'ai vendu cette terre où vous vous plaisiez tant.

SAINVILLE.

Donnez, engagez tout, j'en serai plus content.

LE PRÉSIDENT.

Vous paroissez bien froid, quand la fortune même....

SAINVILLE.

Mon père, pardonnez ma répugnance extrême.

LE PRÉSIDENT.

L'hymen vous fait-il peur?

SAINVILLE.

Non, j'y vois mille appas;

Cette fille est trop riche, & ne me convient pas.

LE PRÉSIDENT.

Comment donc?

SAINVILLE.

[*Juliette reparoit encore.*]

Il faudroit lui devoir ma fortune,

C'est une dépendance un peu trop importune;
Les grands biens d'une femme augmentent trop ses
droits,

Et par reconnoissance il faut subir ses loix;
Ce bienfait là devient une dette éternelle,
Dont on ne peut jamais s'acquiter avec elle.
Quoiqu'il en soit, malgré ma situation,
Je ne veux pas avoir cette obligation.

COMEDIE.

61

LE PRÉSIDENT.

Bon ! Est-ce qu'un mari n'est pas toujours le maître ?

SAINVILLE.

Je ne veux point d'esclave, & je ne veux pas l'être.

LE PRÉSIDENT.

Votre prudence ici me paroît en défaut.

SAINVILLE,

Une compagne aimable est tout ce qu'il me faut ;

J'épouse pour aimer, pour être aimé de même ;

Je ne pourrois prétendre à ce bonheur extrême :

Vingt exemples pour un semblent m'en avertir ;

C'est se vendre, en un mot, & non pas s'affortir.

LE PRÉSIDENT.

Ah ! Vos réflexions détruiront ce scrupule ;

Car, entre nous, mon fils, il est trop ridicule.

Je vous laisse y penser, & je vais de ce pas

Engager cet hymen.

[*Il sort.*]

SAINVILLE.

Qui ne se fera pas.

SCENE VI.

SAINVILLE, JULIETTE.

JULIETTE.

OUe diantre, un fils a-t-il tant à dire à son pere ?

Votre Angélique est folle, elle me désespère ;

La crainte, l'épouvante, & la timidité

Triomphent pour le coup de sa facilité.

Vous ne la tenez plus.

SAINVILLE.

Ah ! Ciel, quel coup de foudre

JULIETTE.

Voyez si vous pouvez vous-même la résoudre ;

62 LA GOUVERNANTE,
Mais ne l'espérez plus.

SAINVILLE.

Je m'en vais la trouver.

JULIETTE.

Elle est dans le jardin qui s'occupe à rêver.

[*Sainville sort.*]

SCENE VII.

JULIETTE *seule.*

ETre fille , & vouloir l'être toute sa vie ,
Me paroît, par ma foi , la dernière folie.
Le beau titre à garder ! N'est-il pas bien charmant ,
Sur-tout lorsque l'on peut épouser son amant ? ...

SCENE VIII.

LABARONNE, LA GOUVERNANTE,
JULIETTE.

LA GOUVERNANTE.

OU peut être Angélique ?

JULIETTE.

Ah ! Je vous le demande !

L'ai-je à ma garde ? Elle est , ce me semble , assez
grande

Pour être sa maîtresse ?

LA GOUVERNANTE.

Il faut me l'amener.

JULIETTE *en montrant la Baronne.*
J'obéis à Madame , elle peut ordonner ;

Mais, vous.

LA BARONNE.

Obéissez, quand Mardame l'ordonne.

JULIETTE *regardant la Gouvernante.*

Madame ! Ah ! Par ma foi, l'épithète m'étonne,

[Elle sort.]

SCENE IX.

LA BARONNE, LA GOUVERNANTE.

LA BARONNE.

HÉ bien, ma chere amie !

LA GOUVERNANTE.

Ah ! C'est trop m'honorer.

LA BARONNE.

Ce titre vous est dû, je ne puis l'ignorer ;

Avouez que c'est vous, qu'un procès déplorable,

A contrainte à subir un sort si misérable.

LA GOUVERNANTE.

Vous me désespérez.

LA BARONNE.

Eh ! Madame, achevez

Cet aveu que j'implore, & que vous me devez.

LA GOUVERNANTE.

Que voulez-vous de plus de ma reconnoissance ?

LA BARONNE.

La faveur d'être admise en votre confiance ;

Mais je lis dans votre ame une noble fierté ;

Un courage au-dessus de toute adversité,

Vous fait désavouer votre infortune extrême ;

Et vous vous imposez ce déni de vous-même ;

Par égard pour le rang où vous avez été,

Par mépris pour le sort qui vous a tout ôté ;

64 LA GOUVERNANTE,

Mais, ce que vous cachez, n'en est pas moins visible.
Vous brillez, malgré vous, d'un éclat trop sensible.
Vous voulez vous couvrir d'une ombre qui vous fuit,
Madame, écarter donc le charme qui vous suit,

LA GOUVERNANTE.

Vous êtes dans l'erreur, le Président s'abuse,

LA BARONNE.

Hé bien, pour vous convaincre, il faut que je m'explique.

LA GOUVERNANTE.

De quoi ?

LA BARONNE.

Votre secret n'en est plus un pour moi.
J'ai surpris des papiers qui sont dignes de foi.

LA GOUVERNANTE.

Ciel !

LA BARONNE.

J'ai vu de mes yeux la preuve la plus claire
D'un fait dont vous voulez soutenir le contraire ;
Vous êtes sûrement la Comtesse d'Arsfleurs.

LA GOUVERNANTE.

Qu'entens-je ?

LA BARONNE.

Pardonnez, pour finir vos malheurs
Cette conviction m'étoit trop nécessaire.

LA GOUVERNANTE.

Madame, quel usage en avez-vous pu faire ?
Falloit-il me trahir ? Jugez de mon regret,
Et de quel importance est pour moi mon secret ;
Puisque je le cachais à tout ce que j'adore,
A ma fille, en un mot !

LA BARONNE.

Angélique l'ignore ?

LA GOUVERNANTE.

Et jamais de ma part elle n'en saura rien.

LA BARONNE.

Hé quoi, la pouvez-vous priver d'un si grand bien ?

COMEDIE.

65

LA GOUVERNANTE.

Jela fers beaucoup mieux que vous ne pouvez croire.
Eh ! Que lui produiroit ma douloureuse histoire ?

LA BARONNE.

Qu'en peut-il arriver , de lui faire savoir
Sa naissance ?

LA GOUVERNANTE.

L'orgueil & l'affreux désespoir.

Non , Madame , laissons à cette infortunée

L'esprit de son état , & de sa destinée.

On n'est point malheureux quand on peut ignorer ;

Tout ce que l'on pourroit avoir à déplorer.

J'ai dit ce qu'il falloit.

LA BARONNE.

Ah ! Ma chere Comtesse ,

Mes soins n'ont point blessé votre délicatesse ,

Croyez que je n'ai fait nul éclat indiscret.

Aucun autre que moi ne fait votre secret ;

J'ai su le ménager avec un soin extrême :

Le Président qui veut être inconnu lui-même ;

Et qui m'en imposoit la plus expresse loi ,

A daigné s'en fier aveuglément à moi ,

Content de relever votre illustre famille ,

Madame , il ne connoît ni vous , ni votre fille ;

Son bonheur lui suffit ; en effet , il est tel

Qu'il se croit à présent le plus heureux mortel.

SCENE X.

LE PRÉSIDENT, LA BARONNE,
LA GOUVERNANTE.

LE PRÉSIDENT.

M Adame, prenez part à ma douleur extrême ;
Je croyois être heureux, vous l'avez crû vous-même ;

Pour moi, tout votre zèle en vain s'est déployé.
Je suis au désespoir, on m'a tout renvoyé ;
Oui, tout m'est revenu.

LA BARONNE.

Ciel ! Quelle est ma surprise !

LE PRÉSIDENT.

Il faut qu'absolument vous vous soyiez méprise ,
Et votre erreur me rend d'autant plus malheureux ,
Que j'avois pû me croire au comble de mes vœux.

LA BARONNE.

Comment voulez-vous donc que je me justifie ?

LA GOUVERNANTE.

Ah ! je vois bien qu'il faut que je me sacrifie ,
Et que j'avoue enfin un secret échappé.

[*Au Président.*]

C'est vous-même, Monsieur, qui vous êtes trompé.

LE PRÉSIDENT à la Baronne.

Est-elle du secret ?

LA BARONNE.

Elle sait tout.

LE PRÉSIDENT.

Qu'entens-je ?

Votre indiscretion me paroît bien étrange !

COMÉDIE.

67

LA GOUVERNANTE.

Vous me pardonnerez ce que j'ose avancer ;
Ce renvoi vous étonne ? Avez-vous dû penser
Qu'il pût être permis , à cette infortunée ,
De relever ainsi sa triste destinée ,
Et de vous dépouiller en cette occasion ?
La générosité vous fait illusion.

LE PRÉSIDENT.

De quel droit , s'il vous plaît , prenez-vous sa querelle ?

LA GOUVERNANTE.

Ah ! Je n'en ai que trop , je puis parler pour elle ;
Mettez-vous à sa place : auriez-vous accepté ?
Elle a tout refusé ; ce n'est point par fierté ,
Par dédain , par mépris , elle en est incapable.

LE PRÉSIDENT.

Mais , n'avouez-vous pas que son Juge est coupable
D'avoir été surpris ?

LA GOUVERNANTE.

Qui peut ne l'être pas ?

LE PRÉSIDENT.

Il compte que l'erreur est un crime en ce cas ,
Et qu'il doit l'expier.

LA GOUVERNANTE.

La victime en appelle ;

Il a crû bien juger , il est quitte envers elle.

LE PRÉSIDENT.

Mais de son ministère il s'est mal acquité.

LA GOUVERNANTE.

Dès qu'il n'est point coupable aux yeux de l'équité ,
Il ne peut l'être aux yeux de cette infortunée ;
Vous ne la vaincrez point , elle est déterminée :
N'en parlons plus , elle a subi son jugement ,
Le ciel même a pris soin du dédommagement.

LE PRÉSIDENT.

Comment ?

LA GOUVERNANTE.

En lui donnant la force & le courage
D'accepter , de braver constamment son naufrage.

68 LA GOUVERNANTE.

De voir , d'envisager désormais le passé ,
Et tout ce qu'elle fut comme un songe effacé
Que l'on ne devroit plus offrir à sa mémoire ;
Dans son abaissement laissez-lui cette gloire.
C'est tout ce qu'elle veut.

LE PRÉSIDENT.

Je serois criminel.

LA GOUVERNANTE.

Vous ne lui devez plus qu'un secret éternel.

[Elle s'

SCENE XI.

LE PRÉSIDENT , LA BARONNE

LE PRÉSIDENT.

P Ardonnez ma surprise , elle est trop légitime
Je n'en saurois douter ; voilà donc ma victime
C'est moi qui suis la sienne ... O refus douloureux
Dieux ! Quelle m'a rendu confus & malheureux
Que son abaissement l'élève & m'humilie !
Ainsi j'aurai causé le malheur de sa vie ;
Et pour le réparer mes soins sont sans effet ,
Elle veut à jamais me laisser mon forfait.
Eh ! C'est trop se venger , unissons-nous contre
Je prétens m'acquitter , la dette est trop cruelle !

LA BARONNE.

J'admire , entre elle & vous , ces généreux
bats ,

LE PRÉSIDENT.

Eh ! L'admiration ne la sauvera pas.

LA BARONNE.

Aussi ne veux-je point y borner tout mon zèle ,
J'en ressens , comme vous , une peine mortelle :

COMEDIE.

69

est quelque moyen , venez , j'ose espérer
que le ciel aura soin de nous le suggérer.

Fin du troisieme acte.



ACTE IV.

SCENE PREMIERE.

ANGÉLIQUE, LA GOUVERNANTE,

LA GOUVERNANTE *à part.*

Elle rêve Feignons de ne l'avoir pas vûe,
Lorsque tous deux ont eu leur dernière entrevûe.

ANGÉLIQUE *apercevant la Gouvernante.*
Vous m'avez fait chercher ?

LA GOUVERNANTE.

Oui, mon empressement
Vous donne, je le vois, du refroidissement ;
Il m'a, dans votre cœur, en secret desservi.

ANGÉLIQUE.

Quand j'ai de l'amitié, c'est pour toute ma vie.

LA GOUVERNANTE.

Puis-je vous demander, sans indiscretion,
S'il vous souvient encor d'une commission,
Dont vous m'aviez chargée auprès de la Baronne ?

ANGÉLIQUE.

Vous me la rappelez.... Mais à propos.... ma bonne....

LA GOUVERNANTE.

Quoi ?

ANGÉLIQUE.

Si vous m'en croyez, sans trop précipiter ;
Vous attendrez encore à vous en acquiter.

LA GOUVERNANTE.

[*à part.*]

Pourquoi ? Dissimulons.

ANGÉLIQUE.

C'est qu'il faut que j'y pense,
Mettez-vous à ma place en cette circonstance ;

Il s'agit de quitter , & d'abandonner tout.

LA GOUVERNANTE.

Le monde vous doit-il inspirer tant de goût ?
 Se peut-il qu'à vos yeux il offre tant de charmes
 Pour préférer d'y vivre au milieu des alarmes ;
 Et de l'incertitude où je vois votre sort ,
 Lorsqu'à l'abri de tout , tranquille dans le port ;
 On peut , ainsi que vous , se rendre fortunée ,
 Faut-il mettre au hazard toute sa destinée ?
 On ne doute de rien dans le cours des beaux jours ;
 On croit que l'avenir y répondra toujours.

ANGÉLIQUE.

Je m'en flatte. Calmez vos frayeurs indiscrettes.

LA GOUVERNANTE.

Vous vous éblouissez de l'état où vous êtes ;
 Et s'il vient à changer que ferez-vous alors ?
 Le néant est caché sous de si beaux dehors ;
 La Baronne vous aime , & j'en suis convaincue ;
 Mais d'un moment à l'autre , une mort imprévue
 Peut , en vous l'enlevant , vous laisser sans espoir.

ANGÉLIQUE.

Vous mettez tout au pis.

LA GOUVERNANTE.

Je ne fais que prévoir ,
 Je ne soutiendrai pas cette disgrâce affreuse.

ANGÉLIQUE.

Ne craignez rien pour moi , je serai plus heureuse.

LA GOUVERNANTE.

Vous ne le voulez pas , j'en mourrai de douleurs ;
 Et ce sera pour vous le moindre des malheurs.
 Je sai que la retraite , à des yeux de votre âge ,
 N'offre pas d'elle-même une riante image ;
 La jeunesse s'en fait un portrait peu charmant ,
 Bien-tôt l'expérience en décide autrement.
 Que ne m'est-il permis de vous citer la mienne ?
 Mais vous n'y croirez pas , on ne croit que la sienne ;
 A tout ce qu'il vous plaît , il faut se conformer ;
 On ne veut pas vous perdre : Eh ! Qui pourroit for-
 mer

72 LA GOUVERNANTE,
Un projet , un complot si cruel ? Non , vous dis-je ;
Un sacrifice entier n'est point ce qu'on exige :
Bien loin de vous réduire à cette extrémité ,
Consentez seulement , pour un temps limité ,
D'essayer avec moi d'un séjour plus tranquille ;
Jusques au mariage.

ANGÉLIQUE.

Eh , de qui ?

LA GOUVERNANTE.

De Sainville.

Convient-il à vos yeux d'en être les témoins ?

ANGÉLIQUE.

En parle-t-on ?

LA GOUVERNANTE.

Son pere y donne tous ses soins.

ANGÉLIQUE.

Et quelle est la future ?

LA GOUVERNANTE.

Une riche héritière ;

C'est de quoi l'on m'a fait la confidence entière ;

ANGÉLIQUE.

On vous trompe.

LA GOUVERNANTE.

Eh ! Pourquoi voulez-vous vous flatter ;

Quand cet événement va bien-tôt éclater ?

Je vous ai toujours dit que jamais l'hyménée

N'attacheroit Sainville à votre destinée ;

Et s'il vous l'a juré , c'est le serment trompeur

D'un traître , d'un perfide , & d'un lâche imposteur.

ANGÉLIQUE.

A votre zèle ardent je me livre moi-même ;

Mais n'allez pas plus loin , respectez ce que j'aime.

LA GOUVERNANTE.

Vous l'aimez ?

ANGÉLIQUE.

Et jamais je n'aurai d'autre amour ;

Oui , mon cœur le lui jure à chaque instant du jour ;

Je

COMEDIE.

73

le dois, je remplis un devoir plein de charmes.

LA GOUVERNANTE.

n-devoir ! Excusez de trop vives alarmes ;
j'ai tort, il en faut accuser l'amitié ;
ais enfin , par tendresse autant que par pitié ;
e me direz-vous rien de plus de ce mystère ?
ut-il que je l'ignore ?

ANGÉLIQUE.

Oui , j'aurois dû me taire.

LA GOUVERNANTE.

1 ! Pourquoi me celer vos secrets les plus doux ,
moi qui ne puis être heureuse que par vous ,
ne par votre bonheur ? Je n'en puis avoir d'autre ;
vous me le cachez ? Quel refus est le vôtre ?
ue vous ai-je donc fait pour l'avoir mérité ?

ANGÉLIQUE.

état où je vous vois , & la nécessité
e me justifier dans tout ce que j'adore ,
ont vous ouvrir mon cœur.

LA GOUVERNANTE à part.

Quels secrets vont éclore ?

ANGÉLIQUE.

inville n'est pas tel que vous l'avez pensé :
uels regrets vous aurez de l'avoir offensé !
et hymen que l'on croit si prêt à se conclure ,
e se fera jamais , comptez que j'en suis sûre....
inville est engagé.

LA GOUVERNANTE à part.

Ciel ! Quel est mon effroi ?

[Haut.]

inville est engagé , dites-vous ?

ANGÉLIQUE.

Avec moi.

LA GOUVERNANTE.

ui , vous, Angélique ?

ANGÉLIQUE.

Oui , moi-même.

G

76 LA GOUVERNANTE;
LA GOUVERNANTE.

Sa fortune est au-dessous de lui :
Le plus riche parti se présente aujourd'hui ;
S'il rejette , pour vous , l'hymen qu'on lui propose.
Le Président , surpris , en cherchera la cause :
Craignez tout d'un courroux justement mérité ;
N'en doutez pas , son fils sera deshérité ,
Et vous aurez causé son malheur & le vôtre ;
Alors vous deviendrez à charge l'un à l'autre.
Vous croyez que l'amour , qui vous unit tous deux
Vous tiendra lieu de tout ? Il fuit les malheureux ,
Il aime la fortune , & n'est pas plus fidèle ;
On ne l'a que trop vu s'envoler avec elle ,
Et ne laisser à ceux qu'il avoit enflammés ,
Que l'affreux désespoir de s'être trop aimés. ...
Vous ne m'écoutez pas ?

ANGÉLIQUE.

Il est vrai , je ne songe

Qu'à ma félicité.

LA GOUVERNANTE.

Mais ce n'est qu'un mensonge ;

Enfin vous persistez ?

ANGÉLIQUE.

Oui , sans doute , à jamais.

LA GOUVERNANTE.

Je n'ai donc plus qu'à voir si ces nœuds sont bien faits
Je n'en fais pas assez touchant cette matière ;
Pour prendre , en ce papier , une assurance entière ,
Il faut que je consulte.

ANGÉLIQUE.

Il n'en est pas besoin ;

Je ne souffrirai pas que vous preniez ce soin :
La moindre défiance est un manque d'estime ,
Sainville , avec raison , pourroit m'en faire un crime
Je ne veux , contre lui , ni garants , ni témoins ,
Je ne l'aimerois pas , si je l'estimois moins.

LA GOUVERNANTE.

Pour plus de sûreté, souffrez que je m'informe;
Je crains que cet écrit ne pèche par la forme.

ANGÉLIQUE.

Eh ! Que m'importe, à moi, mes vœux sont satis-
faits ?

J'en crois mieux les sermens que Sainville m'a faits ;
Qu'à tout ce qu'on pourroit vous dire ; ainsi, ma

Bonne,

Rendez-moi . . .

LA GOUVERNANTE.

Je ne puis.

ANGÉLIQUE.

Votre refus m'étonne !

LA GOUVERNANTE.

Laissez-moi le garder, j'ose vous en prier.

ANGÉLIQUE.

Non, vraiment ; mais on vient.

SCENE II.

SAINVILLE, ANGÉLIQUE,
LA GOUVERNANTE.

SAINVILLE à *Angélique*.

Quel est donc ce papier
Qu'elle cache avec soin ?

ANGÉLIQUE.

C'est notre mariage.

Vous allez me gronder.

SAINVILLE.

Quel est donc ce langage ?

Qu'avez-vous fait ?

78 LA GOUVERNANTE;
ANGÉLIQUE.

J'ai crû pouvoir m'y confier,
SAINVILLE.

Qu'entens-je ?

ANGÉLIQUE.

J'ai tout dit pour vous justifier.
SAINVILLE.

De quoi, donc ?

ANGÉLIQUE.

Elle a tort ; il lui plaisoit de croire
Que vos feux offensoient votre honneur & ma gloire,
Que l'hymen ne pouvant jamais les couronner,
Au plus fatal espoir j'osois m'abandonner.
A présent, je ne sai quel scrupule l'arrête ;
Tenez, demandez-lui ce qu'elle a dans la tête.

LA GOUVERNANTE.

Tout ce qu'on peut penser d'un hymen clandestin,
SAINVILLE.

Pouvions-nous autrement fixer notre destin
Que par un nœud secret ? Il étoit nécessaire ;
Mais enfin, je le sai, vous m'êtes trop contraire
Pour ne pas abuser du malheureux secret.
Dont elle vous a fait l'aveu trop indiscret.
Vous fûtes, vous serez toujours mon ennemie ;
Et cependant jamais je ne vous ai haïe.
Je vous détesterois si j'étois criminel :
Connoissez un amour qui doit être éternel ;
Sachez qu'il n'en est pas moins pur pour être extrême ;
J'adore sa vertu, j'en fais mon bien suprême ;
Je n'ai rien qui me soit plus cher que son honneur :
Pourrois-je l'en priver, sans perdre mon bonheur,
Sans me déshonorer, sans m'avilir moi-même ?
Ce n'est qu'à ses dépens qu'on corrompt ce qu'on aime ;
Connoissez mes desirs ; je borne tous mes droits
Au seul titre secret

LA GOUVERNANTE.

Ignorez-vous les loix
Et les droits paternels ?

COMÉDIE
SAINVILLE.

79

Hélas ! Qui les ignore ?

Je les fais comme vous ; mais je connois encore
Un pouvoir au-dessus de leur autorité ,
C'est celui de l'honneur & de la probité.
Ne peut-il arriver des temps plus favorables ?
Et les peres sont-ils toujours inexorables ?
Un fils au désespoir en peut tout espérer ;
Mais j'ai fait un serment , rien ne peut l'altérer ;
Et c'est entre vos mains que je le renouvelle.

LA GOUVERNANTE.

Je ne le reçois point.

ANGÉLIQUE.

Eh ! Soyez moins cruelle ;

Et confessez. D'abord que je répons de lui. . . .

SAINVILLE.

Hé bien , séparez-nous , même dès aujourd'hui :
C'étoit votre dessein ; loin que je le combatte ,
Je vous offre un moyen , la Baronne vous flatte.

LA GOUVERNANTE.

Comment ? Expliquez-vous.

SAINVILLE.

Je fais à ce sujet ,

Qu'elle ne compte point remplir votre projet ;
Elle adore Angélique , & , malgré votre zèle ,
Elle n'a pas dessein de se séparer d'elle.
Puisque vous me craignez , partez dès-à-présent :
J'ai le bien de ma mere , il sera suffisant
Pour vous faire à jamais le sort le plus paisible ,
En cas que mon bonheur soit toujours impossible.
Avec elle , en un mot , abandonnez ces lieux ,
Je remets à vos soins ce dépôt précieux ;
Recevez-le de moi , pour le garder vous-même ,
Et pour le rendre un jour à ma tendresse extrême.
[à Angélique.]

N'y consentez-vous pas jusqu'à des temps plus doux ?

ANGÉLIQUE.

Moi , Sainville ? Ah ! Pourvu que je vive pour vous ;

G iiij

30 LA GOUVERNANTE,

Au milieu des transports d'une si douce attente ,
Fût-ce dans un désert, je serai trop contente ;
L'espérance tient lieu des biens qu'elle promet.
Oh ! Ma bonne , y consent Votre cœur s'y sou-
met.

LA GOUVERNANTE.

Vous êtes-vous flattés , aveugles que vous êtes ,
Que je me prêterois au complot que vous faites ?
Voilà donc la vertu que vous me supposez ?
C'est un enlèvement que vous me proposez.
Pouvez-vous concevoir cette affreuse chimère ?
Moi , je vous aiderois à trahir votre pere ,
A son sang révolté je servirois d'appui ?
La nature y répugne , & me parle pour lui.
Eh ! Croyez que sa voix ne m'est pas étrangère.

SAINVILLE.

Mais songez qu'Angélique . . .

LA GOUVERNANTE.

Elle a beau m'être chère ;

Je ne porterai point un coup si douloureux
Au mortel le plus digne & le plus généreux.

SAINVILLE.

Je ne veux que du temps , pour amener mon pere
A m'accorder enfin cet aveu que j'espère ;
Il m'aime , je ne crains qu'un premier mouvement
Du moins , en attendant l'heureux événement ,
Gardez-nous le secret , ayez la complaisance . . .

LA GOUVERNANTE.

Qui ? Moi , je garderois un coupable silence ?
Je me suis contenue autant que je l'ai pû :
Mais vous ne cessez point d'offenser la vertu ,
Vous doutez qu'on en puisse avoir dans la misère ,
Il faudra prendre un juge.

SCENE III.

LE PRÉSIDENT, SAINVILLE, ANGÉLIQUE, LA GOUVERNANTE.

SAINVILLE à part.

AH! Grands dieux, c'est mon pere!
Je frémis! Elle est femme à lui révéler tout.
[à la Gouvernante.]

Madame, gardez-vous de me pousser à bout.

LA GOUVERNANTE.

Je ferai mon devoir.

SAINVILLE.

Qu'est-ce qu'elle m'annonce?

LE PRÉSIDENT.

Hé bien, mon fils, je viens chercher votre réponse
Au sujet d'un hymen qui flatte mes souhaits.

LA GOUVERNANTE.

Elle est entre mes mains, & je vous la remets.

LE PRÉSIDENT.

Quoi donc?

LA GOUVERNANTE.

Ceci n'a pas besoin que je l'explique;
Mais en tout cas, Monsieur, je vous laisse Angélique.

SAINVILLE à part.

Tout est perdu.

LA GOUVERNANTE à Angélique.

Restez, attendez votre sort.

[Elle s'en va.]

SAINVILLE à Angélique.

Ce sera votre arrêt, & celui de ma mort.

SCENE IV.

LE PRÉSIDENT, SAINVILLE.
ANGÉLIQUE.

LE PRÉSIDENT.

Dites-moi donc, Sainville, est-ce moi qui
buse ?
Qu'ai-je lû ?

SAINVILLE.

Vous voyez ma faute & mon excu

LE PRÉSIDENT.

Quel est donc cet écrit ?

SAINVILLE.

Le serment solennel

Qui m'engage à lui rendre un hommage éternel.

LE PRÉSIDENT.

Quoi donc ? Etes-vous libre ? Avez-vous pû pro
tre ?

Et tant qu'il me plaira de ne le pas permettre,
Pouvez-vous acquiter un semblable serment ?

SAINVILLE.

Eh ! Regardez, mon pere, un objet si charman
Voyez. Pouvois-je prendre une chaîne plus bell
[à Angélique.]

Rassurez-vous.

LE PRÉSIDENT.

C'est donc avec Mademoiselle ?

SAINVILLE.

Oui, voilà mon vainqueur.

LE PRÉSIDENT.

Quelque soit votre ch

Ainsi donc vous croyez être au-dessus des loix ?

Voilà de votre part un oubli qui me passe.

SAINVILLE.

Mon père, je fais tout, mais je demande grâce ;
La forme est contre moi ; mais, sans aller plus loin ;
Voulez-vous mon bonheur ? Laissez-m'en donc le
soin.

Eh ! Qui peut mieux choisir sa chaîne que soi-même ?
Si vous avez sur moi l'autorité suprême,
Est-ce un droit tyrannique, une loi de rigueur ?
Ah ! Voulez-vous m'ôter l'usage de mon cœur,
Et des liens du sang me faire des entraves ?
Les enfans sont-ils donc de malheureux esclaves ?

LE PRÉSIDENT.

Non, mon fils ; mais enfin nous en savons plus qu'eux ;
Ce n'est donc que par nous qu'ils peuvent être heu-
reux,

Et c'étoit là le droit d'un père qui vous aime.

SAINVILLE.

Eh ! Que n'ai-je pas fait pour me vaincre moi-mê-
me !

Depuis plus de trois mois errant jusqu'à ce jour,
J'ai cherché dans le monde à perdre mon amour ;
Je me suis répandu pour éteindre ma flamme ;
J'ai moi-même frayé le chemin de mon ame :
Aux plus rares beautés j'ai mendié des fers,
Qu'en vain plus d'une fois les plaisirs m'ont offerts.
A ce premier objet, d'une flamme si belle,
Le ciel même a voulu que je fusse fidèle.

LE PRÉSIDENT.

Oui, le ciel a tout fait. Eh, quelle illusion ?
Je ne vous parle point de la séduction
Qu'on peut vous accuser d'avoir mis en usage ;
Mon fils, j'aurais sur vous un trop grand avantage.

ANGÉLIQUE.

Ah ! Monsieur, arrêtez ; il a dû me charmer.
Est-ce séduction que de se faire aimer ?
Reprochez-moi plutôt l'ardeur dont je l'enflamme.
Oui, Monsieur, c'est sur moi que doit tomber le blâme ;

84 LA GOUVERNANTE;

On séduit, quand on plaît sans l'avoir mérité.

LE PRÉSIDENT.

Qu'il use contre lui de sa sévérité.

Devoit-il vous laisser ignorer qu'à votre âge,

Se donner sur la foi d'un pareil mariage,

Est un vol que l'on fait à ceux dont on dépend ?

L'amour rend, comme un autre, un sage inconséquent.

ANGÉLIQUE.

Il ne m'a point ravie à ceux dont je suis née,

Dès ma plus tendre enfance ils m'ont abandonnée ;

Il savoit que je puis disposer de mon sort,

A cet égard encor vous l'accusez à tort.

LE PRÉSIDENT.

Sans doute. Et je me dois rendre à cette chimère ?

ANGÉLIQUE.

Pourquoi non ?

LE PRÉSIDENT.

Une tante a les droits d'une mère ;

ANGÉLIQUE.

Eh, ne savez-vous pas ?

LE PRÉSIDENT.

Quoi ?

ANGÉLIQUE.

Qu'elle ne m'est rien.

LE PRÉSIDENT.

La Baronne ?

ANGÉLIQUE.

Oui, Monsieur, elle me veut du bien ;

Mais...

LE PRÉSIDENT.

Comment ?

ANGÉLIQUE.

Je n'en suis point du tout héritière ;

SAINVILLE à part.

C'en est fait.

LE PRÉSIDENT à part.

Quel soupçon !

COMEDIE.

85

SAINVILLE *à part.*

Ma disgrâce est entière.

LE PRÉSIDENT *à Angélique,*

Ce que vous m'apprenez...

ANGÉLIQUE.

Doit le justifier,

Et vous autoriser à me sacrifier.

LE PRÉSIDENT.

[*à part.*] [*haut.*]

Quelle énigme ! En effet vous n'êtes point sa nièce ?

ANGÉLIQUE.

Non, Monsieur ; je ne dois ce nom qu'à sa tendresse.

LE PRÉSIDENT *révants.*

A merveille.

SAINVILLE *à part.*

Il en est encor plus irrité.

ANGÉLIQUE *à Sainville.*

Ne faut-il pas toujours dire la vérité ?

LE PRÉSIDENT *à part.*

Plus j'y songe, ... Ah, Grands dieux !

SAINVILLE,

Quel courroux vous enflamme !

Un rapport enchanteur régne au fond de notre ame.

Quels titres sont plus doux, quels biens ont plus d'ap-
pas !

LE PRÉSIDENT.

Laissez-moi, ... Seroit-elle ? ... Allons voir de ce pas
La Baronne.

SAINVILLE *se jetant aux pieds de son pere,*

Ah ! Mon pere, arrêtez, je vous prie ;

Si vous nous séparez, il y va de ma vie.

J'ai tort d'avoir formé ces nœuds sans votre aveu,

Mais si dans votre cœur l'excuse n'a plus lieu,

J'irai dans un désert déplorer ce que j'aime,

Et subir les horreurs d'un désespoir extrême,

Puisse le ciel, qui lit dans mon cœur éperdu,

Ajouter à vos jours ceux que j'aurois vécus,

86 LA GOUVERNANTE,

Si vous l'eussiez voulu ! Que faut-il que j'espère ?

LE PRÉSIDENT.

Eh ! Rapportez-vous-en , de grace , à votre pere ;

Croyez que je prendrai le plus sage parti ;

Bien-tôt de votre sort vous serez averti.

[à son fils.][à Angélique.]

Rentrez. Et vous , allez retrouver votre bonne.

[à son fils.] [seul.]

Sortez , vous dis-je. Et nous , allons chez la Baronne

La forcer de céder à mon empressement ;

Il faut que j'en obtienne un éclaircissement.

Fin du quatrième acte.



ACTE V.

SCENE PREMIERE.

SAINVILLE, JULIETTE.

JULIETTE.

JE vous dis qu'en un mot cela n'est pas possible ;
Ni pour moi , ni pour vous , elle n'est pas visible ;
L'accès près d'Angélique est si bien interdit ,
Qu'avec tout votre amour , avec tout mon esprit. . .

SAINVILLE.

Mais comment ?

JULIETTE.

C'est un fait , elle est comme enchaînée ;
La porte du jardin vient d'être condamnée ,
Car on a bien pensé que vraisemblablement
Vous pourriez en venir à quelque enlèvement.

SAINVILLE.

J'aurois eu cette idée ?

JULIETTE.

Enfin , on l'a prévue.

SAINVILLE.

Et que dit Angélique ?

JULIETTE.

Il faudroit l'avoir vûe ;

Mais il vous est aisé de vous l'imaginer ;
Sans se voir , quand on s'aime , on peut se deviner.

SAINVILLE.

Ah ! Mon pere sans doute achève la vengeance !
Et la Baronne est-elle aussi d'intelligence ?

88 LA GOUVERNANTE,
JULIETTE.

Je ne fai, mais souvent au déclin des beaux jours ;
Notre sexe prend moins le parti des amours.

SAINVILLE.

Ils me l'enleveront Ma perte est résolue ;
Je veux la voir , dût-ai-je expirer à sa vûe.

[*Il sort.*]

SCENE II.

JULIETTE *seule.*

JE commence à douter qu'il soit si doux d'aimer ;
D'abord, la seule idée avoit su me charmer ;
Je le croyois le bien le plus grand de la vie ,
Ce que j'en vois m'en fait presque passer l'envie.
Quand l'amour tourne à mal, c'est un cruel vainqueur,
Il est vrai. Cependant, que faire de son cœur ?

SCENE III.

ANGÉLIQUE, JULIETTE.

JULIETTE à *Angélique qui rêve.*

Comment, vous voilà seule ?

ANGÉLIQUE.

Ah ! Laisse-moi tranquille ;

[*Elle se promène.*]

JULIETTE à *part.*

Allons tout au plus vite en avertir Sainville.

[*Elle sort.*]

SCENE

SCENE IV.

ANGÉLIQUE, LA GOUVERNANTE
achevant de lire une lettre.

LA GOUVERNANTE.

[à Angélique.]

AH! Ciel, je te rends grâce... Eh, daignez me parler.

ANGÉLIQUE.

Non, cruelle.

LA GOUVERNANTE.

Arrêtez. Où voulez-vous aller ?

ANGÉLIQUE.

Que m'importe à présent, pourvu que je vous fuie ?

Ne vous attendez plus, après m'avoir trahie,

Que je veuille avec vous passer mes tristes jours.

Non, entre vous & moi c'en est fait pour toujours.

Je supporterai tout, pourvu qu'on nous sépare.

LA GOUVERNANTE.

Vous prononcez bien vite un arrêt si barbare.

ANGÉLIQUE.

C'est qu'il est dans mon cœur.

LA GOUVERNANTE.

Juste ciel, quel aveu !

ANGÉLIQUE.

Non, ce faux désespoir vous avancera peu.

Je ne croirai jamais que vous m'ayez aimée.

LA GOUVERNANTE.

Eh ! De quels sentimens suis-je donc animée ?

ANGÉLIQUE.

D'un zèle amer, toujours trop inconfidéré,

Porté jusqu'à l'excès le plus immodéré,

90 LA GOUVERNANTE.
Et qui vient de m'ôter le bonheur de ma vie.

LA GOUVERNANTE.
Il n'étoit qu'apparent.

ANGÉLIQUE.
Laissez-moi, je vous prie ;
Dans toutes vos raisons je ne veux plus entrer.
Quelle fatalité nous a fait rencontrer ?
Je rendois grace au ciel d'un présent si funeste.
Aveugle que j'étois !

LA GOUVERNANTE.
Le ciel que j'en atteste ,
Connoît si je vous aime. Hélas ! Jusqu'à ce jour
Quai-je fait qui ne serve à prouver mon amour ,
A mériter le vôtre ?

ANGÉLIQUE.
Ah ! Grands dieux , à quel titre ?

LA GOUVERNANTE.
Je pourrois à présent vous en rendre l'arbitre.

ANGÉLIQUE.
Quel intérêt cruel vous attache si fort ?
Pourquoi vous êtes-vous subordonné mon sort ?
D'où vous arroyez-vous ce pouvoir tyrannique ?

LA GOUVERNANTE.
Eh, non, il ne l'est pas... Ah ! Ma chere Angélique !

ANGÉLIQUE.
Moi ?

LA GOUVERNANTE.
Vous, pour un moment, laissez couler mes pleurs.

ANGÉLIQUE.
Ne me voilà-t-il pas sensible à ses douleurs ,
Et presque hors d'état de soutenir ses larmes :
Quel est cet ascendant ? Où prenez-vous vos armes ?

LA GOUVERNANTE.
Au fond de votre cœur, qui ne peut se trahir ,
Et qui ne parviendra jamais à me haïr.

ANGÉLIQUE.
Je ne vous conçois pas.

COMEDIE.
LA GOUVERNANTE.

91

Vous êtes étonnée

De me voir si sensible à votre destinée ?
Vous demandez pourquoi , craignez de le savoir ,
Par un ménagement que j'ai crû vous devoir ,
Je m'étois à jamais condamnée à me taire :
Vous le voulez , il faut dévoiler ce mystère ,
Et vous causer peut-être un éternel regret.
[à part.]

Que vais-je découvrir ?

ANGÉLIQUE.

Quel est donc ce secret ?

LA GOUVERNANTE.

Vous dépendez...

ANGÉLIQUE.

Comment ? De qui puis-je dépendre ?

Autant qu'il m'en souvient , vous m'avez fait entendre
Que vous connoissiez ceux à qui je dois le jour.
Ne m'avez-vous pas dit qu'en un autre séjour
Un généreux trépas m'avoit ravi mon pere ,
Que je ne devois plus compter sur une mere ,
Qu'en ma plus tendre enfance à peine ai-je pû voir ,
Vous a-t-elle en mourant laissé tout son pouvoir...
Vous la pleurez ?

LA GOUVERNANTE.

Le ciel n'a point fini sa vie ;

ANGÉLIQUE.

Que dites-vous ? La mort ne me l'a point ravie ;
Achevez donc.

LA GOUVERNANTE.

Je n'ose.

ANGÉLIQUE.

Elle vit ?

LA GOUVERNANTE.

Hélas ! Oui ;

Et c'est pour vous aimer.

ANGÉLIQUE.

O bonheur inouï !

Hij

92 LA GOUVERNANTE,
Je vous pardonne tout. Ah ! Ciel ! Quelle est ma joie !
Ma bonne , absolument il faut que je la voie.

LA GOUVERNANTE.
Cessez.

ANGÉLIQUE.
Par ces refus cruels , injurieux ,
Vous me désespérez . . . Que vois-je dans vos yeux ?

LA GOUVERNANTE.
Lui pardonnerez-vous son état & le vôtre ?

ANGÉLIQUE.
Ah ! Vous êtes ma mere ; oui , je n'en veux point
d'autre :

Tout me le dit ; cédez , & qu'un aveu si doux
Couronne tous les biens que j'ai reçus de vous.

LA GOUVERNANTE.
Hé bien , vous la voyez. Puisque je vous suis chere ,
La nature triomphe , & vous rend votre mere.

ANGÉLIQUE.
Ah ! Ciel ! Mais quel remord vient déchirer mon
cœur !

[Elle se jette à ses genoux.]
C'est vous que j'ai traitée avec tant de rigueur !

LA GOUVERNANTE *en la relevant.*
Ma fille , oublions tout. Je crains qu'on ne m'entende ;
Cachons notre secret , je vous le recommande.
M'en croirez-vous ? Laissons régner ici la paix.
Vous voyez notre état ; renoncez pour jamais
A l'espoir d'un hymen hors de toute apparence.
Que sacrifiez-vous ? Une folle espérance.
Dans le sein de l'oubli , cherchons un sort plus doux ;
Abandonnons le monde , il n'est pas fait pour nous.

ANGÉLIQUE.
Je me rends , & je sens que ce n'est que la fuite
Qui pourra garantir mon ame trop séduite.
Mais , hélas ! comment fuir ?

LA GOUVERNANTE.
Le ciel en a pris soin ;
De la Baronne , enfin , vous n'avez plus besoin.

Un parent éloigné, dont j'étois héritière ;
 A depuis quelques jours terminé sa carrière ;
 Je viens de le savoir, & que dès-à-présent
 Nous jouissons d'un bien qui sera suffisant
 Pour vivre loin du monde en une aisance honnête ;
 Partons secrettement, que rien ne nous arrête ;
 Et, pour nous dérober, allons tout préparer.

ANGÉLIQUE.

Quoi, si-tôt pour jamais il faut s'en séparer ?

LA GOUVERNANTE.

Nous ne saurions trop tôt quitter cette demeure.

ANGÉLIQUE.

Que va-t-il devenir ? Quoi, partir tout-à-l'heure ;
 Sans se revoir du moins pour la dernière fois.

LA GOUVERNANTE.

Obtenez ce triomphe.

ANGÉLIQUE *en se jettant dans les bras
de sa mere.*

Il le faut, je le dois...

Arrachez-moi d'ici ; je me perds si je reste.

SCENE V.

SAINVILLE, ANGÉLIQUE,
 LA GOUVERNANTE.

A SAINVILLE *en les arrêtant.*
 AH ! Vous me trahissez.

LA GOUVERNANTE.

Quel contre-temps funeste !

SAINVILLE.

Cruelle ! Il est donc vrai que vous lui pardonnez ?
 A ses séductions vous vous abandonnez ?
 Elle triomphe encore.

Madame... Dites-vous... Elle auroit ce bonh

ANGÉLIQUE.

J'en fais gloire.

SAINVILLE.

Elle doit en faire aussi la sienne

[après avoir rêvé.]

[à Angélique.] [se jetant aux pieds de la Gouvernante]

C'est votre mere!... Hé bien, soyez aussi la mie

Eh, Madame, d'où vient cette opposition?

Je ne reconnois point de disproportion;

La nature & l'amour ne l'ont jamais admise.

LA GOUVERNANTE.

Tant de félicité ne nous est pas permise.

Un inutile espoir vous enyvroit tous deux;

La fortune s'oppose aux succès de vos vœux.

SAINVILLE.

Ah! Vous m'allez quitter, votre fuite s'apprête.

Vous méditez ma mort!

LA GOUVERNANTE à sa fille.

Que rien ne nous arrête

ANGÉLIQUE en s'en allant.

Nous ne nous verrons plus, recevez mes adieux

SAINVILLE.

Que dites-vous?

ANGÉLIQUE.

SCENE VI. & dernière.

SAINVILLE, ANGÉLIQUE, LA
GOUVERNANTE, LE PRÉSIDENT,
LA BARONNE.

SAINVILLE.

AH ! Madame. Ah ! Mon pere.
Vous n'avez plus de fils.

LA GOUVERNANTE à Angélique.
Vous voyez ce qu'opere
Votre indiscretion.

SAINVILLE.

[à la Baronne.] Je n'y survivrai pas.

Ah ! Madame, c'est vous qui voulez mon trépas.

LA BARONNE.

Qui ? Moi ?

SAINVILLE.

Vous permettez qu'Angélique me suive ?
Sa mere me l'arrache, elle emporte ma vie.

LA BARONNE.

Voilà ce que j'ignore.

SAINVILLE.

Arrêtez donc leurs pas ;
Mais un pere cruel n'y consentira pas.

LE PRÉSIDENT.

Qui vous dit que j'exige un si grand sacrifice ?

Nos enfans n'ont jamais su nous rendre justice.

[à la Gouvernante.]

Madame, épargnons nous des discours superflus.

Nous nous connoissons tous, ne dissimulons plus ;

Ce déshonneur cruel n'a rien qui m'en impose.

J'ai voulu réparer les maux dont je suis cause ;

96 LA GOUVERNANTE, COMED.

Vos refus m'ont porté le poignard dans le sein;

[*en montrant la Baronne.*]

Madame en est témoin. Est-ce votre dessein,

Que le pere & le fils périssent l'un par l'autre.

C'en est fait si mon sang ne s'associe au vôtre.

Ah! Daignez nous admettre aux titres les plus doux.

ANGÉLIQUE.

Ma mere, il y consent.

LE PRÉSIDENT.

Pourquoi nous fuyez-vous?

LA GOUVERNANTE.

Si nous fuyons, ce n'est que par reconnoissance.

LA BARONNE.

Ah! Comtesse, agréez cette heureuse alliance.

SAINVILLE.

Ciel! Qu'entens-je?

LE PRÉSIDENT.

Souffrez qu'un accord si charmant

Puisse au moins vous servir de dédommagement.

LA GOUVERNANTE.

Mais dois-je consentir qu'il perde sa fortune?

LA BARONNE.

Eh! Madame, calmez cette crainte importune

En faveur d'un hymen qui comblera mes vœux;

Ils auront tout mon bien, je l'affure à tous deux;

Ils seront mes enfans, ils sont dignes de l'être.

LA GOUVERNANTE *au Président.*

Monsieur, qu'ils soient heureux, vous en êtes le maître.

SAINVILLE *en prenant la main d'Angélique, & en regardant le Président & la Gouvernante.*

Ah! Quel bonheur! La vie, au prix de ce bienfait,
Est le moindre présent que vous nous ayez fait.

F I N.

Bruery, David Augustin de

LE

**GRONDEUR,
COMÉDIE,**

*Représentée pour la première fois
au mois de Janvier 1691.*

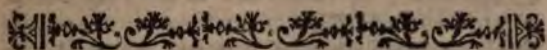


A PARIS,

Chez BRIASSON, rue Saint-Jacques.

& de ses principes , se gardent bien de juger en dernier ressort de la fortune d'une Tragédie ou d'une Comédie sur le premier effet qu'elle a produit. Ils sçavent que la réussite, & même la chute d'une Pièce nouvelle dépend souvent de circonstances momentanées & tout - à - fait étrangères à son mérite ou à ses défauts. Ce sont , pour ainsi dire , des hasard heureux ou malheureux , dont il seroit difficile de rendre compte. L'expérience & l'usage du Théâtre leur apprend que bien de Pièces ont eu , à leur reprise , un sort contraire à celui qu'elles ont éprouvé dans leur nouveauté , peut - être parce qu'elles ne sont plus soutenues de la brigue ou des circonstances du temps , ou de la célébrité de son Auteur , & que le jugement du Public se trouve alors dépouillé de prévention , de partialité & d'intérêt. De tels Juges laissent la légèreté de décision à la vanité de gens du bel air , qui ne doutent de rien , & qui n'ont que deux façons de prononcer : *admirable* , *détestable*. Ils se défient de la jalousie des Auteurs qui désapprouvent tout , & ils méprisent ceux qui , pour dire leur sentiment , attendent que l'important ou le bel esprit ait décidé. On peut donc conclure combien il est difficile à un Auteur de jouir , de son vivant , d'une réussite solide & assurée , & combien l'amour de la gloire est grand dans les hommes , puisque , malgré ces inconvéniens & les disgraces qu'elle leur attire , on en voit tous les jours qui travaillent pour en acquérir.





DISCOURS

SUR LE GRONDEUR.

» **L**E caractère du Héros ridicule de cette
 » Pièce (dit M. de Palaprat) est du
 » choix de mon Associé : la première idée
 » avoit été de faire le CHAGRIN; mais je
 » lui représentai que ce titre étoit équivoque,
 » & qu'il ne s'agissoit pas de peindre un hom-
 » me chagrin & fâché par quelque accident,
 » mais un homme qui n'a aucun sujet de se
 » fâcher, & qui n'est chagrin, bourru &
 » querelleur que par tempérament : ce qui
 » ne pouvoit être renfermé que dans le nom
 » général du GRONDEUR..... Ainsi
 » nous nous déterminâmes à donner à la
 » Pièce le titre de Grondeur. Ce titre effa-
 » roucha les Docteurs Dramatiques de ce
 » temps-là; & M. Chammelé, qui n'étoit
 » pas un de ceux qui avoient le moins de
 » goût, fut effrayé de ce caractère: ce ne
 » fut même que par un excès de complai-
 » sance qu'il nous accorda le temps d'en
 » entendre la lecture. Elle étoit en cinq actes.
 » Le Grondeur ne paroissoit qu'à la fin du

» second ; il étoit annoncé & préparé sur le
» grand modele du Tartufe qui ne paroît
» qu'au troisiéme acte. Je suis assez sûr de
» mon fait pour avancer que nous le fai-
» sons attendre aux Spectateurs avec impa-
» tience & avec plaisir.

» Hors l'arrivée de M. Grichard, il n'y
» a presque rien eu de changé au premier
» acte qui est le meilleur de cette Pièce, &
» beaucoup plus à mon Associé qu'à moi.
» Dès que le Grondeur paroissoit, on peut
» juger, par le plaisir avec lequel le Public
» le voit aujourd'hui, si on devoit être en
» peine du reste de la Pièce. Malgré cela,
» M. Chammelé décida souverainement que
» ce sujet ne pouvoit au plus fournir qu'une
» petite Pièce, & que peut-être ce caractère
» seroit au plus souffert dans une Comédie
» d'un acte. Quel plaisir, disoit-on, de voir
» un homme qui gronde toujours ? A force
» de négociations nous obtînmes qu'elle se-
» roit réduit à trois actes ; qu'en cet état
» on verroit l'effet qu'elle feroit.

» Mon Associé y travailla avec mes pe-
» tits secours, en vint à bout, & fut obligé
» de faire un voyage seul dans sa Province.
» Me voilà maître de la Pièce ; & par con-
» séquent les Comédiens tout-à-fait maî-
» tres de moi.

» Dans le temps que l'on appelle, en

» langage de spectacle , le meilleur de l'an-
» née , c'est - à - dire , dans le Carnaval , le
» Théâtre se trouva vuide & sans nouveau-
» rés , au moins comiques ; (car on répétoit
» la Tragédie de Tyridate de M. Campif-
» tron :) je lus le Grondeur en trois actes ,
» qui fut reçu plus par besoin , que par goût.
» J'y ajoutai le Prologue des Sifflets , qui
» fut si bien reçu ; mais en cela je reveillai ,
» comme on dit , le chat qui dort ; & je
» dirai ailleurs comment les Sifflets me firent
» sentir la rancune qu'ils me garderent.
» Comme je suis facile , j'écoutois tous les
» avis qu'on me donnoit , & je me rendis
» si bien à toutes les chicanes que l'on me
» fit dans les répétitions , qu'à force de
» supprimer & de retrancher , mon troisième
» acte s'évanouit entre mes mains ; & je me
» trouvai réduit d'aller aux expédiens pour
» en construire un que je fis , presque tout
» comme l'on voulut , dans la loge de l'Ac-
» trice qui jouoit le rôle de Clarice. Je fus
» obligé , plus par la nécessité de remplir
» mon acte , que par la nécessité du sujet ,
» d'y mettre la scène du retour de Fadet ,
» avec Catau qui lui rend ses monosylla-
» bes . . . J'y en ajoutai une autre , malgré
» le sentiment d'un des grands Maîtres du
» Théâtre , qui paria contre moi qu'elle ne
» réussiroit pas. Je laisse à penser si je gagnai

» la gageure : car c'est la scène où Mondor
» fait semblant de consulter M. Grichard,
» pour le tirer d'embarras, & qui finit par
» ces mots : *Prenez deux ou trois fois seule-*
» *ment aussi mal votre temps avec elles, que*
» *vous le prenez avec moi*, &c.

» Il arriva une chose assez bisarre à la pre-
» miere représentation de cette Pièce; elle
» fut sifflée par le Théâtre, & protégée par
» le Parterre. Si les orages de l'un ne sont
» pas tout-à-fait si violens que ceux de l'autre,
» il leur faut encore moins pour les ex-
» citer. Laissons à part la question (c'est
» toujours M. Palaprat qui parle) de sçavoir
» auquel de ces deux endroits on juge plus
» sainement, & disons seulement qu'en vé-
» rité, prix pour prix, il y a souvent autant
» de marchandise mêlée sur le Théâtre que
» dans le Parterre; mais qu'il y a toujours
» plus sur le Théâtre de ces chefs de cabales
» d'où sortent les réglemens pour la mode;
» de ces gens dont tout, jusqu'à des pauvre-
» tés, est une décision parmi leurs sectateurs,
» & que la jeunelle incertaine, qui entre
» toute neuve dans le monde, croit bonne-
» ment devoir prendre pour ses modeles.

» Il plût à quelques-uns de ceux-ci de
» venir à la premiere représentation du
» Grondeur, & de n'y pas venir de sang-
» froid. Il n'y eut sorte de singerie qu'ils ne

» fissent contre la Pièce, sans malice & sans
» dessein peut-être, mais par la seule gaité
» qui les animoit : tous les yeux se tourne-
» rent de leur côté. Grichard eut beau se
» démener, on le laissa crier tant qu'il vou-
» lut ; & l'on n'eut plus d'attention pour
» l'ennuyeux spectacle d'un furieux & d'un
» enragé ; (car c'est ainsi qu'on l'appelloit.)
» Le Théâtre gronda, à son tour, d'avoir
» payé demi-pistole, & se livra volontiers
» aux plaisanteries des jeunes gens enjoués,
» qui vouloient bien l'en dédommager, en
» se donnant *gratis* eux-mêmes en spectacle.

» La Pièce fut enfin décriée à tel point
» dans l'esprit des gens du monde, qu'à quel-
» ques jours de-là, feu M. le Prince, voulant
» aller à la Comédie, demanda qu'on ne lui
» donnât pas le Grondeur, tant il en avoit
» oui dire de mal. On lui représenta le tort
» qu'il feroit à cette Pièce ; & il voulut bien
» courir le risque de s'y ennuyer, pourvu
» qu'on ajoutât les Sabines (c'est ainsi que
» la Cour avoit appelé le Ballet Extrava-
» gant) S. A. S. honora de sa présence le
» Grondeur à cette condition, elle en fut
» très-satisfaite, & en dit tant de bien à la
» Cour, qu'on reçut ordre de l'y aller jouer :
» elle y réussit infiniment ; & ce même
» Théâtre, qui l'avoit vilipendée, par l'ha-
» bitude outrée des François de passer d'un

» excès à l'autre , commença à la porter
» beaucoup plus haut qu'elle ne méritoit.

» Elle commençoit à jouir du plus brillant
» succès , lorsqu'elle reçut un échec, dont
» elle ne put se relever. Les trois Acteurs
» principaux de la Pièce (les deux freres
» Raisin & de Viliers) furent obligés d'aller
» à Anet pour une fête que M. le Duc de
» Vendôme donnoit à Monseigneur.....
» Par leur absence, cette Pièce perdit les
» cinq meilleures représentations de toute
» l'année. On la reprit le jour des Cendres ;
» mais l'Arlequin Esope, que les Italiens
» donnerent dans le même temps, acheva de
» couler à fond notre pauvre Comédie. On
» pourroit dire qu'il semble que depuis ce
» temps-là le Public ait voulu, à force de
» gloire, nous dédommager du profit dont
» il nous avoit privés, puisque le Grondeur
» est devenu par son succès une des princi-
» pales ressources du Théâtre.

» Il me seroit bien aisé de faire des remar-
» ques sur cette Pièce, & de les faire même
» avantageuses, sans blesser la modestie, en
» jettant les plus beaux endroits sur mon
» Associé; mais elle est trop connue de tout
» le monde, pour que j'entre dans ce détail.
» Je suis bien fâché de ne pouvoir faire le
» Public juge du sentiment, ou peut être de
» l'erreur où j'ai toujours été, que cette

» Pièce étoit infiniment meilleure en cinq
» actes. Je l'aurois fait imprimer aujourd'hui
» de cette façon, si, pendant que j'étois en
» Italie, une personne qui m'est chère n'eut
» fait en mon absence, comme la nièce de
» D. Quichotte, un abattis entier & une dé-
» confiture générale de tous mes papiers, où
» elle trouvoit les mors d'Acte & de Scène ».
Voilà donc M. de Brueys, sur le témoignage
même de M. de Palaprat, en pleine propriété
de la meilleure & de la plus grande partie du
Grondeur ; je dis de la plus grande partie,
puisque'il est juste de présumer que M. de Pa-
laprat, en réduisant à deux actes les quatre
derniers de cette Pièce, n'aura pas manqué
de choisir & d'insérer dans ces deux actes
toutes les scènes dont il aura pu faire usage.
Il est même naturel de penser que M. de Pa-
laprat, dans le temps des représentations,
aura fait en public les mêmes aveux que l'on
a vus depuis dans ses Discours imprimés.
Malgré cela, quelques personnes, peu in-
struites ou mal intentionnées contre M. de
Brueys, ayant répandu dans le monde qu'il
n'étoit point l'Auteur du Grondeur, s'en
plaignit à son ami Palaprat dans une Lettre
qu'il lui écrivit de Montpellier où il s'étoit
retiré.

» Voici, mon cher Monsieur, une querelle
» de Parnasse, qui fait quelque bruit en ce

» pays, dans laquelle vous & moi sommes
» intéressés, & dont je veux que vous soyez
» le seul juge.

» Il m'est revenu que M. Campistron pu-
» blie hautement aux Beaux-Esprits de Tou-
» louse, chez Madame la Présidente Drouil-
» let, que vous & lui avez la meilleure part
» à la composition de la Comédie du Gron-
» deur; que je n'y ai que la moindre, & tout
» au plus un cinquième. En vérité, j'ai de la
» peine à le croire; mais la chose m'a été
» certifiée par des gens qui l'ont ouï eux-
» mêmes; & il ne m'est plus permis d'en
» douter. Cependant, si ce bruit fût demeuré
» renfermé dans la Cour de cette illustre
» Muse, je regardois cette fiction poétique
» de votre ami, comme un enthousiasme
» qu'on doit négliger; mais la chose a éclaté
» à Toulouse, & a été portée ici par trois
» de vos compatriottes, qui l'ont confirmée
» d'une manière qui a jeté dans quelque con-
» fusion ceux de mes amis qui s'étoient inté-
» ressés pour moi à la réputation de cette
» Pièce.

» Je vous avoue, mon cher Patron, qu'à
» cette nouvelle, qui m'a été donnée dans
» ma solitude, ma tendresse de pere s'est ré-
» veillée; & je n'ai pu m'empêcher de ren-
» dre publique une vérité qui vous est connue,
» & à tout Paris: c'est, en un mot, que le

» GRONDEUR , le MUET , L'IMPORTANT
 » & les EMPYRIQUES , sont véritablement
 » mes enfans ; que vous aviez bien voulu
 » prendre soin de leur éducation , les pro-
 » duire dans le monde , les enrichir même de
 » vos biens , & me faire l'honneur de les
 » adopter ; que pour M. Campistron , il avoit
 » aussi peu de part au Grondeur & à ces au-
 » tres ouvrages , qu'à l'Alcoran ; & que j'é-
 » tois surpris qu'un fameux Poëte Tragique , si
 » riche de son propre fond , cherchât à s'ap-
 » propriier des choses qui sont au-dessous de
 » lui ; & qu'enfin je n'aurois jamais pu penser
 » qu'un paon voulût se parer des plumes
 » d'une corneille.

» Ce n'est pas tout ; dans le même temps
 » qu'on me défavouoit à Toulouse pour le
 » pere du Grondeur , j'appris qu'on me vo-
 » loit à Paris une de mes chansons.
 » En vérité , Paris est un bois où il y a des
 » voleurs de toute espèce. Faisons ,
 » s'il vous plaît , sur tout cela , vous & moi ,
 » une réflexion affligeante : Nous sommes
 » vieux , moi beaucoup plus que vous ; & il
 » y a des gens impatiens qui ne veulent pas
 » attendre que nous soyons morts , pour nous
 » dépouiller. Consolons - nous , dans l'espé-
 » rance que peut être quelque jour l'auguste
 » Protecteur de l'Académie souveraine des

xiv DISCOURS SUR LE GRONDEUR.

» Belles-Lettres créera une Chambre de Jus-
» tice qui obligera les Auteurs à faire des
» déclarations de leurs biens, & à rendre ce
» qu'ils auront pillé, comme on y oblige
» aujourd'hui les gens d'affaires. Je suis,
» &c».



1870

1871

1872

1873

1874

1875

1876

1877

1878

1879

1880

1881

1882

1883

1884

1885

1886

1887

1888



Acteurs de la Comédie.

M. GRICHARD, Médecin.

TERIGNAN , Fils de M. Grichard,
Amant de Clarice.

HORTENSE, Fille de M. Grichard.

ARISTE, Frere de M. Grichard.

MONDOR, Amant d'Hortense.

CLARICE, Amante de Terignan.

BRILLON, Fils de M. Grichard.

M. MAMURRA, Précepteur de Brillon.

CATAU, Servante d'Hortense.

LOLIVE, Valet de M. Grichard.

Un Laquais de M. Grichard.

Un Prevôt de Maître à danser.

La Scène est chez M. Grichard.



LE
GRONDEUR,
COMÉDIE.

ACTE PREMIER.

SCENE PREMIERE.

TERIGNAN, HORTENSE.

TERIGNAN.

M

Ais, ma sœur, pourquoi ce retardement ?

HORTENSE.

Nous le sçaurons, quand mon pere
reviendra de la ville.

TERIGNAN.

Il faudroit le sçavoir plutôt.

B

HORTENSE.

Vous avez envoyé Lolive chez mon oncle, & moi Catu chez Clarice, pour s'en informer; ils le sont bienôt ici.

TERIGNAN.

Qu'ils tardent à venir, & que je souffre dans l'incertitude où je suis!

HORTENSE.

Voici déjà Catu.

SCENE II.

CATAU, TERIGNAN, HORTENSE,

TERIGNAN.

H É bien! qu'as tu appris chez Clarice?

CATAU.

Monsieur de Saint-Alvar son pere étoit sorti, & Clarice n'étoit pas encore levée. Mais...

HORTENSE.

Quoi? Mais.

CATAU.

Ne connoissez-vous pas à mon air que je vous apporte de bonnes nouvelles?

HORTENSE.

Et quelles?

CATAU.

Vous serez mariés ce soir l'un & l'autre. La maison de Monsieur de Saint-Alvar est toujours remplie de préparatifs qu'on y fait pour vos noces.

COMEDIE

29

HORTENSE.

Je vous le disois bien , mon frere.

TERIGNAN.

Je ne serai point en repos que je ne sçache la raison du retardement d'hier au soir de la propre bouche de mon pere.

HORTENSE.

Va donc voir s'il est revenu.

CATAU.

Bon , fêvent : & ne l'entendrions - nous pas , s'il étoit au logis ? Cesse - t - il de crier , de gronder , de tempêter , tant qu'il y est ? & les voisins eux-mêmes ne s'apperçoivent-ils pas quand il entre , ou quand il sort ?

HORTENSE.

Au moins seconde - nous bien aujourd'hui : quoi qu'il fasse , nous avons résolu de le contenter.

CATAU.

De le contenter ? ma foi , il faudroit être bien fin : avouez que c'est un terrible mortel , que Monsieur votre pere.

HORTENSE.

Nous sommes obligés de le souffrir tel qu'il est.

CATAU.

Les valets & les servantes , qui entrent cians , n'y demeurent tout au plus que cinq ou six jours. Quand nous avons besoin d'un domestique , il ne faut pas songer à le trouver dans le quartier , ni même dans la ville ; il faut l'envoyer quérir en un pays où l'on n'ait point oui parler de Monsieur Grichard le Mé-

decin. Le petit Brillon votre frere , qu'il aime à la rage , a changé de précepteur trois fois dans ce mois - ci , parce qu'il ne le châtoit pas à sa fantaisie. Moi même je serois déjà bien - loin , si l'affection que j'ai pour vous . . . Mais voici Lolive.

SCENE III.

L O L I V E , T E R I G N A N ,
H O R T E N S E , C A T A U .

T E R I G N A N .

H É bien ! que t'a dit mon oncle ?

L O L I V E .

Monsieur , d'abord il m'a demandé si Monsieur votre pere , à qui il m'a donné , étoit bien content de moi. Je lui ai répondu que je n'étois pas trop content de lui , & que depuis deux jours que je le fers il ne m'a pas été possible. . . .

T E R I G N A N .

Eh ! laisse tout cela & me dis seulement s'il n'a point sçu pourquoi mon mariage avec Clarice a été différé.

H O R T E N S E .

Et s'il n'a rien appris de nouveau sur le mien avec Mondor.

L O L I V E .

C'est à quoi je voulois venir.

C A T A U .

Eh ! viens-y donc.

COMEDIE.

25

LOLIVE.

Dans le moment que je m'informois de vos affaires, le pere de Clarice est entré, & il n'a pas eu le temps de me parler.

TRIGNAN.

Tu n'as donc rien appris ?

LOLIVE.

Pardonnez-moi, Monsieur.

HORTENSE.

C'est donc en écoutant ce qu'ils ont dit.

LOLIVE.

Oui, Mademoiselle.

CATAU.

Et de quoi se sont-ils entretenus ?

LOLIVE.

Je vais vous le dire. Ils se sont tirés à l'écart ; ils m'ont fait signe de m'éloigner ; ils ont parlé tout bas, & je n'ai rien entendu.

CATAU.

Te voilà bien instruit.

LOLIVE.

Mieux que tu ne penses.

TRIGNAN.

Mais, à ce compte-là, tu ne peux rien savoir.

LOLIVE.

Pardonnez-moi, Monsieur.

HORTENSE.

Mon oncle te l'a donc dit, ou quelqu'autre, après que Monsieur de Saint-Alvar a été sorti ?

LOLIVE.

Pardonnez-moi, Mademoiselle.

CATAU.

Et comment diantre ! le sçais-tu donc ?

LOLIVE.

Oh ! donne-toi patience. Vous ne connoissiez pas encore toute mes talens : on se cache des valets, quand on a quelque secret à dire ; & moi, depuis que je sers, je me suis fais une étude de deviner les gens.

CATAU.

Peste de l'imbécille !

LOLIVE.

Oui, & j'y ai si bien réussi, que lorsque deux personnes, dont je sçais les affaires, discourent ensemble avec un peu d'action, je ne veux que les voir en face, & je gagerois, à leur geste, & à l'air de leur visage, de vous rapporter, mot pour mot, ce qu'ils ont dit.

CATAU.

Il est devenu fou.

TERIGNAN.

Mais enfin que soupçonnes-tu ?

LOLIVE.

Que vos affaires ont changé de face.

HORTENSE.

A quoi l'as-tu reconnu ?

LOLIVE.

Premièrement, à ce que Monsieur de Saint-Alvar n'a rien voulu dire devant moi à Monsieur Ariste.

TERIGNAN.

Ah ! ma sœur, il n'y a que trop d'apparence.

LOLIVE.

Je ne vous ai pas encore tout dit.

HORTENSE.

Sais-tu quelque chose de plus ?

LOLIVE.

Oh ! qu'oui. A peine le père de Clarice a ouvert la bouche, que voici comme votre oncle lui a répondu. Remarquez bien ceci.

(Il fait des actions d'un homme surpris en colère.)

CATAU.

Que diantre veux-tu dire ?

LOLIVE.

Quoi ! tu ne le vois pas ? Cela est pourtant plus clair que le jour ; & Monsieur m'entend bien assurément.

TERIGNAN.

Je m'en doute assez.

LOLIVE.

Et Mademoiselle aussi.

HORTENSE.

Je n'y comprends rien.

LOLIVE.

Je vais vous l'expliquer. Quand votre oncle faisoit ainsi, *(Il refait les mêmes signes)* vous jugez bien qu'il étoit surpris, étonné & en colère de ce que Monsieur de Saint-Alvar venoit de lui dire : ces actions parlent d'elles-mêmes. Tenez, voyez si, avec ces gestes-là, il pouvoit lui dire autre chose

que ceci : Quoi ! vous avez changé de sentiment !
que me dites-vous-là ? est-il possible ?

TERIGNAN.

Que disoit à cela Monsieur de Saint-Alvar ?

LOLIVE.

Voici ce qu'il lui répliquoit.

(*Action d'un homme qui fait des excuses.*)

CATAU.

Et que veulent dire ces actions-là ?

LOLIVE.

Pour celles-là qui sont équivoques.

CATAU.

Point, je les trouve aussi claires que les autres.

LOLIVE.

Expliquez-les donc pour voir.

CATAU.

Eh ! explique - les toi - même , puisque tu as commencé.

LOLIVE.

Cela peut signifier qu'il lui faisoit des excuses d'avoir été obligé de changer de sentiment. Voyez. J'en suis bien fâché, je n'ai pu faire autrement ; Monsieur Grichard l'a voulu. Ou bien cela pourroit encore signifier que l'absence de Mondor a été cause qu'on différé vos mariages,

CATAU.

Quoi ! tu trouves tout cela dans ces gestes !

LOLIVE.

Je gagerois qu'il ne s'en faut pas une syllabe.

CATAU.

CATAU.

C'est un fou , vous dis-je cela ne peut être ; Clarice est fille unique de Monsieur de Saint-Alvar qui est un riche Gendrilhomme , ami de votre pere : Mondor est un homme de qualité dont le bien & le mérite répondent à la naissance. Vos mariages sont arrêtés depuis hier ; la parole est donnée ; les contrats sont dressés ; il n'y a qu'à signer. Il ne sçait ce qu'il dir.

LOLIVE.

Je ne crois pourtant pas m'être trompé.

CATAU.

Cependant tu n'as rien oui.

LOLIVE.

Non , mais j'ai vu ; & les actions des hommes sont moins trompeuses que leurs paroles.

TERIGNAN.

Je tremble qu'il ne dise vra.

CATAU.

Vous vous arrêtez à des vitions ; & moi , je viens de voir des préparatifs de noces.

LOLIVE.

Ce sont peut être ces préparatifs qui ont rebuté Monsieur Grichard. Tu sçais qu'il a une parfaite aversion pour tout ce qui s'appelle festin , bal , assemblée , divertissement , & enfin pour tout ce qui peut inspirer la joie.

HORTENSE.

Quoi qu'il en soit , vas faire exactement ce que mon pere t'a commandé , quand il est sorti , afin qu'à

C

son retour il ne trouve ici aucun sujet de se mettre en colere.

CATAU.

Adieu, truchement de malheurs, vas faire des commentaires sur les grimaces de notre singe.

SCENE IV.

TERIGNAN, HORTENSE,
CATAU.

TERIGNAN.

CE que Lolive vient de nous dire redouble mes alarmes.

CATAU.

Auriez - vous fait connoître à votre pere que vous êtes amoureux de Clarice ?

TERIGNAN.

Moi ! non assurément : il me soupçonne au contraire d'aimer Nérine, la fille d'un Médecin qui n'est pas trop de ses amis ; & , pour le laisser dans son erreur , lorsqu'il me proposa hier la belle Clarice, je feignis de n'y consentir qu'à regret.

CATAU.

Vous fîtes fort bien.

HORTENSE.

Il ignore aussi mes sentimens pour Mondor, & croit même que je ne l'ai jamais vu, non plus que lui, à cause qu'il est presque toujours à l'armée.

CATAU.

Tant mieux : gardez-vous bien de lui faire connoître que ces mariages vous plaisent. Les esprits à rebours comme le sien ne veulent jamais ce qu'on veut , & veulent toujours ce qu'on ne veut pas.

HORTENSE.

On frappe & même rudement ; vois qui c'est.

CATAU.

Ce sera sans doute votre pere. Non , Dieu merci , c'est Monsieur Ariste.

SCENE V.

ARISTE , TERIGNAN , HORTENSE,
CATAU.

TERIGNAN.

HE bien ! mon oncle , comment vont nos affaires ?

ARISTE.

Fort mal ;

TERIGNAN.

Ah Ciel !

HORTENSE.

Quoi , mon oncle ?

ARISTE.

Votre pere me suit , retirez-vous ; laissez-moi lui parler ; je veux tâcher de le ramener à la raison.

TERIGNAN.

Seroit-il possible ?

Cij

ARISTE.

Retirez-vous , vous dis-je , & m'attendez dans votre appartement ; j'irai vous rendre compte de tout : & vite , il vient.

CATAU.

Et tôt , retirons-nous : voici l'orage , la tempête , la grêle , le tonnerre , & quelque chose de pis , Sauve qui peut.

S C E N E VI.

M. GRICHARD, LOLIVE,
ARISTE.

M. GRICHARD.

Bourreau , me feras-tu toujours frapper deux heures à la porte ?

LOLIVE.

Monsieur , je travaillois au jardin ; au premier coup de marteau j'ai couru si vite , que je suis tombé en chemin.

M. GRICHARD.

Je voudrois que tu te fusses rompu le cou , double chien ; que ne laisses-tu la porte ouverte ?

LOLIVE.

Eh ! Monsieur , vous me grondâtes hier à cause qu'elle l'étoit : quand elle est ouverte , vous vous fâchez ; quand elle est fermée , vous vous fâchez aussi. Je ne sçais plus comment faire.

COMEDIE.

29

M. GRICHARD.

Comment faire ?

ARISTE.

Mon frere , voulez-vous bien. . .

M. GRICHARD.

Oh ! donnez - vous patience. Comment faire , coquin.

ARISTE.

Eh ! mon frere , laissez - là ce valet , & souffrez que je vous parle de. . .

M. GRICHARD.

Monsieur mon frere , quand vous grondez vos valets , on vous les laisse gronder en repos.

ARISTE.

Il faut lui laisser passer sa fougue.

M. GRICHARD.

Comment faire , infâme !

LOLIVE.

Oh ça , Monsieur , quand vous serez sorti , voulez-vous que je laisse la porte ouverte ?

M. GRICHARD.

Non.

LOLIVE.

Voulez-vous que je la tienne fermée ?

M. GRICHARD.

Non.

LOLIVE.

Si faut - il , Monsieur. . .

M. GRICHARD.

Encore : tu raisonneras , yvrogne ?

ARISTE.

Il me semble , après tout , mon frere , qu'il ne raisonne pas mal ; & l'on doit être bien-aise d'avoir un valet raisonnable.

M. GRICHARD.

Et il me semble à moi , Monsieur mon frere , que vous raisonnez fort mal. Oui , l'on doit être bien - aise d'avoir un valet raisonnable , mais non pas un valet raisonneur.

LOLIVE.

Morbleu ! j'enrage d'avoir raison.

M. GRICHARD.

Te tairas-tu ?

LOLIVE.

Monsieur , je me ferois hacher : il faut qu'une porte soit ouverte ou fermée : choisissez ; comment la voulez-vous ?

M. GRICHARD.

Je te l'ai dit mille fois , coquin , Je la veux . . . je la . . . Mais voyez ce maraut-là. Est-ce à un valet à me venir faire des questions ? Si je te prends , traître , je te montrerai bien comment je la veux. Vous riez , je pense , Monsieur le Jurisconsulte ?

ARISTE.

Moi ! point. Je sçais que les valets ne font jamais les choses comme on leur dit.

M. GRICHARD.

Vous m'avez pourtant donné ce coquin-là.

ARISTE.

Je croyois bien faire.

M. GRICHARD.

Oh ! je croyois. Sçachez , Monsieur le rieur , que je croyois n'est pas le langage d'un homme bien sensé.

ARISTE.

Et laissons cela , mon frere , & permettez que je vous parle d'une affaire plus importante , dont je ferois bien-aisé. . . .

M. GRICHARD.

Non , je veux auparavant vous faire voir à vous-même comment je suis servi par ce pendard-là , afin que vous ne veniez pas après me dire que je me fâche sans sujet. Vous allez voir ; vous allez voir. As-tu balayé l'escalier ?

LOLIVE.

Oui , Monsieur , depuis le haut jusqu'en bas.

M. GRICHARD.

Et la Cour ?

LOLIVE.

Si vous y trouvez une ordure comme cela , je veux perdre mes gages.

M. GRICHARD.

Tu n'a pas fait boire la mule ?

LOLIVE.

Ah ! Monsieur , demandez - le aux voisins qui m'ont vu passer.

M. GRICHARD.

Lui as-tu donné l'avoine ?

LOLIVE.

Oui , Monsieur ; Guillaume y étoit présent.

LE GRONDEUR,

M. GRICHARD.

Mais tu n'as point porté ces bouteilles de quinquina où je t'ai dit.

LOLIVE.

Pardonnez-moi , Monsieur , & j'ai rapporté les vuides.

M. GRICHARD.

Et mes lettres les as-tu portées à la Poste ? Hem...

LOLIVE.

Peste , Monsieur , je n'ai eu garde d'y manquer.

M. GRICHARD.

Je t'ai défendu cent fois de racler ton maudit violon ; cependant j'ai entendu ce matin. . .

LOLIVE.

Ce matin ! Ne vous souvient-il pas que vous me le mites hier en mille pièces ?

M. GRICHARD.

Je gagerois que ces deux voies de bois sont encore. . . .

LOLIVE.

Elles sont logées , Monsieur. Vraiment depuis cela j'ai aidé à Guillaume à mettre dans le grenier une charretée de foin ; j'ai arrosée tous les arbres du jardin ; j'ai nettoyé les allées ; j'ai bêché trois planches , & j'achevois l'autre , quand vous avez frappé.

M. GRICHARD.

Oh ! il faut que je chasse ce coquin-là. Jamais valet ne m'a fait enrager comme celui ci. Il me feroit mourir de chagrin. Hors d'ici.

LOLIVE

Que diable a-t-il mangé ?

ARISTE, *le plaignant.*

Retire-toi.

SCENE VII.

M. GRICHARD, ARISTE.

ARISTE.

EN vérité, mon frere, vous êtes d'une étrange humeur : à ce que je vois, vous ne prenez pas des domestiques pour en être servi, vous les prenez seulement pour avoir le plaisir de gronder.

M. GRICHARD.

Ah ! vous voila d'humeur à jaser.

ARISTE.

Quoi, vous voulez chasser ce valet, à cause qu'en faisant tout ce que vous lui commandez, & au-de-là, il ne vous donne pas sujet de le gronder ; ou, pour mieux dire, vous vous fâchez de n'avoir pas de quoi vous fâcher.

M. GRICHARD.

Courage, Monsieur l'Avocat, contrôlez bien mes actions.

ARISTE.

Eh ! mon frere, je n'étois pas venu ici pour cela ; mais je ne puis m'empêcher de vous plaindre, quand je vois qu'avec tous les sujets du monde d'être content, vous êtes toujours en colere.

Il me plaît ainsi.

ARISTE.

Et je le vois bien. Tout vous rit ; vous vous portez bien , vous avez des enfans bien nés , vous êtes veuf , vos affaires ne sçauroient mieux aller : cependant on ne voit jamais sur votre visage cette tranquillité d'une pere de famille qui repand la joie dans toute sa maison : vous vous tourmentez sans cesse . & vous tourmentez par conséquent tous ceux qui sont obligés de vivre avec vous.

M. GRICHARD.

Ah ! ceci n'est pas mauvais. Est-ce que je ne suis pas homme d'honneur ?

ARISTE.

Personne ne le conteste.

M. GRICHARD.

A-t-on rien à dire contre mes mœurs ?

ARISTE.

Non, sans doute.

M. GRICHARD.

Je ne suis , je pense , ni fourbe , ni avare , ni menteur , ni babillard comme vous ; & . . .

ARISTE.

Il est vrai , vous n'avez aucun de ces vices qu'on a joués jusqu'à présent sur le Théâtre , & qui frappent les yeux de tout le monde ; mais vous en avez un qui empoisonne toute la douceur de la vie , & qui peut-être est plus incommode dans la société que tous les autres : car enfin on peut au moins vivre

quelquefois en paix avec un fourbe , un avare & un menteur ; mais on n'a jamais un seul moment de repos avec ceux que leur malheureux tempérament porte à être toujours fâchés , qu'un rien met en colere , & qui se font un triste plaisir de gronder & de crier sans cesse.

M. GRICHARD.

Aurez - vous bientôt achevé de moraliser ; je commence à m'échauffer beaucoup.

ARISTE.

Je le veux bien , mon frere ; laissons ces contestations. On dit aujourd'hui que vous vous mariez.

M. GRICHARD.

On dit , on dit. De quoi se mêle - t - on ? Je voudrois bien savoir qui sont ces gens-là.

ARISTE.

Ce sont des gens qui y prennent intérêt.

M. GRICHARD.

Je n'en ai que faire , moi. Le monde n'est rempli que de ces preneurs d'intérêt , qui dans le fond ne se soucient non plus de nous , que de Jean de Vert.

ARISTE.

Oh ! il n'y a pas moyen de vous parler.

M. GRICHARD.

Il faut donc se taire.

ARISTE.

Mais pour votre bien on auroit des choses à vous dire.

M. GRICHARD.

Il faut donc parler.

ARISTE.

Vous étiez hier dans le dessein de marier avantageusement vos enfans.

M. GRICHARD.

Cela se pourroit.

ARISTE.

Ils consentoient l'un & l'autre à votre volonté.

M. GRICHARD.

J'aurois bien voulu voir le contraire.

ARISTE.

Tout le monde louoit votre choix.

M. GRICHARD.

C'est de quoi je ne me souciois guères.

ARISTE.

Aujourd'hui, sans que l'on sçache pourquoi, vous avez tout d'un coup changé de dessein.

M. GRICHARD.

Pourquoi non ?

ARISTE.

Après avoir promis votre fille à Mondor, vous voulez la donner aujourd'hui à Monsieur Fadel, qui n'a pour tout mérite que d'être beau-frere de Monsieur de Saint-Alvar.

M. GRICHARD.

Que vous importe ?

ARISTE.

Et vous voulez épouser cette même Clarice que vous avez promise à votre fils.

M. GRICHARD.

Bon ! promise : qu'il compte là-dessus.

ARISTE.

En conscience , mon frere , croyez - vous que dans le monde on approuve votre conduite ?

M. GRICHARD.

Ma conduite ! Et croyez - vous en conscience , Monsieur mon frere , que je m'en mette fort en peine ?

ARISTE.

Cependant. . .

M. GRICHARD.

Oh ! cependant : cependant chacun fait chez lui comme il lui plaît ; & je suis le maître de moi & de mes enfans.

ARISTE.

Pour en être le maître , mon frere , il y a bien des choses que la bienfaisance ne permet pas de faire ; car si. . .

M. GRICHARD.

Oh ! si , car , mais. . . je n'ai que faire de vos conseils , je vous l'ai dit plus de cent fois.

ARISTE.

Si vous voulez pourtant y faire un peu de réflexion.

M. GRICHARD.

Encore. Vous ne seriez donc pas d'avis que j'épousasse Clarice ?

ARISTE.

Je crains que vous ne vous en repentiez.

M. GRICHARD.

Il est vrai qu'elle convient mieux à Terignan.

Sans doute.

M. GRICHARD.

Et vous ne trouvez pas à propos non plus que je donne Hortense à Monsieur Fadel ?

ARISTE.

C'est un imbécile : j'appréhende que vous ne rendiez votre fille très-malheureuse.

M. GRICHARD.

Très-malheureuse ! en effet , comme vous dites. Ainsi vous croyez que je ferois beaucoup mieux de revenir à mon premier dessein ?

ARISTE.

Très-assurément.

M. GRICHARD.

Et vous avez pris la peine de venir ici exprès pour me le dire ?

ARISTE.

J'ai cru y être obligé pour le repos de votre famille.

M. GRICHARD.

Fort bien. C'est donc là votre avis.

ARISTE.

Oui , mon frere.

M. GRICHARD.

Tant mieux : j'aurai le plaisir de rompre deux mariages , & d'en faire deux autres contre votre sentiment.

ARISTE.

Mais vous ne songez pas. . .

M. GRICHARD.

Et je vais tout à l'heure chez M. Rigaut mon Notaire, pour cela.

ARISTE.

Quoi ! vous allez. . .

M. GRICHARD.

Serviteur:

SCENE VIII.

BRILLON, M. GRICHARD,
ARISTE, CATAU.

CATAU.

Monsieur, voici Brillon qui vous cherche.

M. GRICHARD.

Que veut ce fripon ?

BRILLON.

Mon pere, mon pere, j'ai fait aujourd'hui mon thème sans faute ; tenez, voyez.

M. GRICHARD, *lui jettant son livre*
au nez.

Nous verrons cela tantôt.

BRILLON.

Eh ! mon pere, voyez - le à cette heure, je vous en prie.

M. GRICHARD.

Je n'ai pas le loisir.

BRILLON.

Vous l'aurez lu en un moment.

LE GRONDEUR,

M. GRICHARD.

Je n'ai pas mes lunettes.

BRILLON.

Je vous le lirai.

M. GRICHARD.

Eh ! voilà le plus pressant petit drôle qui soit au monde.

ARISTE.

Vous aurez plutôt fait de le contenter.

BRILLON.

Je vais vous le lire en françois, & puis je vous lirai le Latin. Les hommes. . . . Au moins ce n'est pas du Latin obscur, comme le thème d'hier ; vous verrez que vous entendrez bien celui-ci.

M. GRICHARD.

Le Pendart.

BRILLON.

Les hommes, qui ne rient jamais, & qui grondent toujours, sont semblables à ces bêtes féroces qui. . . .

M. GRICHARD, *lui donnant un soufflet.*

Tiens, va dire à ton sor de Précepteur qu'il te donne d'autres thèmes.

CATAU.

Le pauvre enfant !

ARISTE, *bas.*

Belle éducation.

BRILLON, *pleurant.*

Oui, oui, vous me frappez, quand je fais bien, &
moi,

moi je ne veux plus étudier.

M. GRICHARD.

Si je te prends.

BRILLON.

Peste ! soit des livres & du Latin.

M. GRICHARD.

Attends , petit enragé , attends.

BRILLON.

Oui , oui , attends : qu'on m'y rattrape. Tenez , voilà pour votre soufflet.

Il déchire son livre.

M. GRICHARD.

Le fouët , maraut , le fouët.

BRILLON.

Oui-dà , le fouët : j'en vais faire autant tout - à - l'heure de ma Grammaire & de mon Despautère.

M. GRICHARD.

Tu la payeras. Ce petit maraut abuse tous les jours de la tendresse que j'ai pour lui.

CATAU.

Voilà déjà un petit Grichard tout craché.

M. GRICHARD.

Que marimores-tu là ?

CATAU.

Je dis , Monsieur , que le petit Grichard s'en va bien fâché.

M. GRICHARD.

Sont-ce làtes affaires , impertinente ?

ARISTE.

Mon frere a raison.

Hors d'ici, te dis-je, & va le chercher tout à l'heure.

SCENE X.

M. GRICHARD, ARISTE,
CATAU.

ARISTE.

Vous ne voulez donc rien écouter ?

M. GRICHARD.

Serviteur. Hé ! Lolive, qu'on selle ma mule ; je reviens dans un moment pour aller voir un malade qui m'attend.

SCENE XI.

ARISTE, CATAU.

ARISTE.

Quel homme !

CATAU.

A qui le dites-vous ?

ARISTE.

Si tu sçavois quel dessein bizarre il a formé.

CATAU.

J'en sçais plus que vous. Rosine la fille de cham-

bre de Clarice , vient de m'informer de tout. Devineriez-vous pourquoi depuis hier votre frere s'est mis en tête d'épouser Clarice ?

ARISTE.

Peut-être la beauté.

CATAU.

Tarare ! la beauté ; c'est bien la beauté vraiment qui prend un homme comme lui.

ARISTE.

Qu'est ce donc ?

CATAU.

Vous sçavez , Monsieur , que nous avons tous conseillé à Clarice d'affecter de paroître sévere & rude aux domestiques en présence de M. Grichard , afin de gagner ses bonnes graces , & de l'obliger à consentir au mariage de Térignan avec elle.

ARISTE.

Je le sçais.

CATAU.

Hé bien ! hier au soir votre frere étoit dans la chambre de M. de Saint-Alvar ; Clarice étoit dans la sienne , qui y répond ; Rosine vint à faire quelque bagatelle ; Clarice prit de-là occasion de gronder. M Grichard , entendant quereller cette fille , quitta brusquement M. de Saint-Alvar , & alla se mettre de la partie. Le pauvre créature fut relancée comme il faut ; sa Maitresse fit semblant de la chasser ; & , depuis ce moment , notre Grondeur a conçu pour elle une estime qui n'est pas imaginable , & qui va jusqu'à la vouloir épouser.

ARISTE.

Est-il possible ?

CATAU.

D'abord il le proposa à Monsieur de Saint-Alvar. Comme il est facile, il y consentir, à condition que M. Grichard donneroit Hortense à M. Fadel, son beau-frere, qui est un homme qui lui est à charge.

ARISTE.

Clarice le sçait-elle ?

CATAU.

Elle en est au désespoir. Je viens de lui parler, elle a déjà fait des plaintes à son pere qui commence à se repentir.

ARISTE.

A quelque prix que ce soit, il faut rompre ce dessein.

CATAU.

Nous avons déjà concerté avec Clarice & Rosine ce qu'il y a à faire pour cela, & la fuite de Brillon me fait songer à un stratagème dont il faut que je me serve.

ARISTE.

Que prétends-tu faire ?

CATAU.

Je vous le dirai plus à loisir.

ARISTE.

Allons donc avertir Térignan & Hortense, &

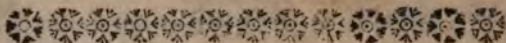
prenons ensemble des mesures pour agir de concert.

C A T A U.

Allons, notre Grondeur sera bien fin ; s'il ne donne dans les panneaux que je lui vais tendre.

Fin du premier Acte.





ACTE II.

SCENE PREMIERE.

LOLIVE.

LA maudite bête qu'une mule quinteuse ! Le vilain homme qu'un Médecin hargneux ! Qu'un pauvre garçon est à plaindre d'avoir à servir ces deux animaux-là ! & que le Ciel les a bien faits l'un pour l'autre ! Ouf ! me voilà tout hors d'haleine ; mais , Dieu merci , c'est pour la dernière fois.

SCENE II.

CATAU, LOLIVE.

CATAU.

AH ! te voilà ; je te cherchois. D'où viens-tu ?

LOLIVE.

Je viens de planter notre chagrin de Médecin sur sa chagrine de mule ; ils ont enfin détalé d'ici , après avoir fait l'un & l'autre le diable à quatre ! pour récompense ils m'ont donné mon congé.

CATAU.

Ton congé !

LOLIVE.

Oui , le Médecin portoit la parole. Ce n'est pas un grand malheur.

CATAU.

COMEDIE.

49

CATAU.

J'en suis persuadée ; mais, avant que le jour se passe, je te donnerai, si tu veux, le moyen de te venger de lui.

LOLIVE.

Quoique la vengeance ne soit pas d'une belle ame, me voilà prêt à tout, & tu peux disposer de moi.

CATAU.

Nous avons compté là dessus. Mais, avant toutes choses, va te mettre en sentinelle au coin de la rue ; & , quand tu verras venir de loin notre Grondeur, viens vite m'avertir. Voici ma Maitresse.

SCENE III.

HORTENSE, CATAU.

HORTENSE.

MOn oncle & mon frere sont allés avertir Clarice de se rendre ici.

CATAU.

Fort bien. Vous, si votre pere vous propose de vous marier avec Monsieur Fadel, faites semblant d'être soumise à sa volonté, & ne l'irritez point par un refus.

HORTENSE,

Mais si une fois j'ai dit oui.

CATAU.

Eh bien, vous direz non.

SCENE IV.

LOLIVE, HORTENSE,
CATAU.

LOLIVE.

GArre , garre, Monsieur Grichard , garre ,
garre.

CATAU.

Est-il entré ?

LOLIVE.

Non ; Guillaume ramene sa monture.

HORTENSE.

Et mon pere,

LOLIVE.

Un petit accident l'a fait descendre à deux pas
d'ici.

CATAU.

Et quel accident ?

LOLIVE.

Il passoit avec sa mule devant la porte d'un de nos
voisins : un barber, à qui sa figure a déplu , s'est mis
tout d'un coup à japper : la mule a eu peur ; elle a
fait un demi tour à droite , & Monsieur Grichard un
demi-tour à gauche sur le pavé.

HORTENSE.

S'est-il blessé ?

LOLIVE.

Non ; il gronde à cette heure le barber ; vous l'au-
rez ici dans un moment.

HORTENSE.

Je me retire dans ma chambre ; j'apprends la mauvaise humeur.

CATAU.

Il a été bientôt de retour ?

LOLIVE.

C'est qu'il a trouvé besogne faite , à ce que m'a dit Guillaume.

CATAU.

On avoit peut-être envoyé quérir un autre Médecin.

LOLIVE.

Non : mais le malade s'est impatienté ; & voyant que Monsieur Grichard tarδοit trop à venir , il est parti sans son ordre.

CATAU.

Il l'a trouvé mort ?

LOLIVE.

Tu l'as dit.

CATAU.

Cela lui arrive tous les jours. Mais je l'entends ; retire-toi , qu'il ne te voye point. Va dire à Clarice de devenir promptement ; elle te dira ce que tu as à faire de ton côté. Écoute.

Elle lui parle à l'oreille.

LOLIVE.

C'est assez.



SCENE V.

M. GRICHARD, CATAU.

M. GRICHARD.

O H parbleu ! canaille , je vous apprendrai à tenir à l'attache votre chien de chien.

CATAU.

Mais aussi voyez ce maraut de voisin ; on lui a dit mille fois , ce coquin ! cet insolent ! Mort de ma vie ! Monsieur , laissez-moi faire , je lui laverai la tête.

M. GRICHARD.

Cette fille a quelque chose de bon. Brillon n'est-il point revenu ?

CATAU.

Non , Monsieur.

M. GRICHARD.

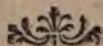
Ce petit fripon - là me fera mourir de chagrin : & son animal de Précepteur.

CATAU.

Il l'est allé chercher , & ne reviendra pas sans vous le ramener.

M. GRICHARD.

Il fera bien.



SCÈNE VI.

M. GRICHARD, CATAU, M. FADEL,
UN LAQUAIS.

LE LAQUAIS.

Monsieur Fadel demande à vous voir.

M. GRICHARD.

Qu'il entre. Il faut que je fasse un peu causer ce
jeune homme, pour voir s'il est aussi nigaud qu'on
dit.

SCÈNE VII.

M. GRICHARD, CATAU, M. FADEL,
UN LAQUAIS.

M. GRICHARD.

Approchez, mon gendre prétendu. . . . Hé ! ap-
prochez, vous dis-je.

CATAU.

Hé ! mettez - vous encore plus près ; vous devez
sçavoir que Monsieur n'aime pas à crier.

M. FADEL.

Soit.

M. GRICHARD, *le regardant à chaque
demande qu'il lui fait, pour voir s'il parlera.*

Oh ça, on me veut faire croire que je marie ma
fille à un sot.

Fin

M. FADEL.

Ouais.

M. GRICHARD.

Je n'en crois rien , puisque je vous la donne.

M. FADEL.

Ah !

M. GRICHARD.

Et avec une grosse dot.

M. FADEL.

Oh , oh !

M. GRICHARD.

Je l'avois promise à un certain Mondor qui est absent.

M. FADEL.

Voyez.

M. GRICHARD.

Mais je vous préfère à lui.

M. FADEL.

Oui !

M. GRICHARD.

Il sera attrapé , quand il viendra.

M. FADEL.

Ah , ah !

M. GRICHARD.

Pour moi , j'épouse votre parente Clarice.

M. FADEL.

Oui dà !

M. GRICHARD.

Ouais , oh , oh , ah , ah , oui , voyez , oui dà ! N'avez-vous que cela à me dire ?

CATAU.

Il vous répond fort juste.

M. FADEL.

Oh, oh !

M. GRICHARD.

Oui ; mais son style est bien laconique.

M. FADEL.

La, la.

CATAU.

Il ne vous rompra pas la tête.

M. GRICHARD.

Un grand parleur est encore plus incommode.

CATAU.

J'en sçais , Monsieur , plus de quatre qui , sans
oh , oh , oui , & ah , ah , n'auroient rien à dire.

M. GRICHARD.

Il faut que je le mene à Hortense : peut-être par-
lera-t-il devant elle.

M. FADEL.

Oh , oh !

M. GRICHARD.

Venez donc.

CATAU.

Allez voir votre Maîtresse , Monsieur. Oh , oh ! A
quel imbécile veut-on donner une fille comme elle ?
Je l'empêcherai bien.



SCENE VIII.

TERIGNAN, ARISTE, LOLIVE.
CATAU.

ARISTE.

Où est mon frere ?

CATAU.

Il vient d'entrer dans la chambre d'Hortense avec Monsieur Fadel : ils n'auront pas longue conversation ensemble.

LOLIVE.

Puis-je entrer ?

CATAU.

Oui ; mais dépêche-toi.

LOLIVE.

Clarice sera ici dans un moment.

CATAU.

Tant mieux.

Dans cette Scène, Lolive regarde toujours si Monsieur Grichard ne vient point.

LOLIVE, à Catau.

J'ai trouvé Brillon.

CATAU.

Hé bien

LOLIVE.

Je l'ai mené chez Monsieur. . .

CATAU.

Tu as bien fait.

COMEDIE.

59

LOLIVE.

Il n'en sortira pas sans ton ordre.

CATAU.

C'est assez. Clarice t'a instruit de ce que tu as à faire ?

LOLIVE.

Oui.

CATAU.

Va te préparer à jouer ton rôle.

LOLIVE.

J'y vais.

CATAU.

Je ne crois pas que Monsieur Grichard connoisse ton visage ?

LOLIVE.

Lui ! depuis deux jours que je le fers , il ne m'a jamais regardé en face ; il ne connoît personne.

CATAU.

Va vite qu'il ne te rencontre ici.

SCENE IX.

HORTENSE, TERIGNAN,
ARISTE, CATAU.

HORTENSE.

AH ! je respire ! Monsieur Fade est sorti , & mon pere est entré dans son cabinet , fort triste de la fuite de Brillon.

Il ne le reverra qu'à bonnes enseignes.

TERIGNAN.

Comment ?

SCENE X.

HORTENSE, TERIGNAN,

ARISTE, CATAU,

M. GRICHARD,

dans le fond du Théâtre.

CATAU.

Vous le sçavez quand il sera temps.

HORTENSE, *apercevant M. Grichard.*

Ah ! voilà mon pere : il aura peut-être entendu ce que nous venons de dire.

CATAU.

Lui ! & ne sçavez-vous pas que , lorsque sa gronderie se change en ce noir chagrin où le voilà plongé ; il ne voit ni n'entend personne ? Je gagerois qu'il ne s'est pas seulement aperçu que nous soyons ici.

ARISTE.

Il faudroit le préparer à la visite de Clarice. Abordez-le , mon neveu.

Chacun , à mesure qu'il parle, s'éloigne de Monsieur Grichard , qui est au fond du Théâtre.

TERIGNAN,

Je n'oserois.

COMEDIE.

ARISTE.

Vous, Hortense.

HORTENSE.

Je tremble.

ARISTE.

Toi donc, Catau ?

CATAU.

La peste !

ARISTE.

Mais d'où lui peut venir cette sombre mélancolie !

CATAU.

Il y a une heure qu'il n'a grondé personne.

M. GRICHARD, *se promenant en colere.*

C'est une chose étrange ! je ne trouve personne avec qui je puisse m'entretenir un seul moment, sans être obligé de me mettre en colere. Je suis bon pere, mes enfans me désespèrent ; bon maître, mes domestiques ne songent qu'à me chagriner ; bon voisin, leurs chiens se déchaînent contre moi ; jusqu'à mes malades, témoin celui d'aujourd'hui, vous diriez qu'ils meurent exprès pour me faire enrager.

[ARISTE.

Il faut que je l'aborde. Mon frere, je suis votre serviteur.

M. GRICHARD.

Serviteur.

ARISTE.

D'où vient que vous êtes triste ?

M. GRICHARD.

Je ne sçais.

LE GRONDEUR,

HORTENSE.

Mais , qu'avez-vous , mon pere ?

M. GRICHARD.

Rien.

CATAU.

Vous trouvez-vous mal , Monsieur !

M. GRICHARD.

Non.

TERIGNAN.

Ne peut-on sçavoir.

M. GRICHARD.

Tais-toi.

CATAU.

Voulez-vous , Monsieur. ...

M. GRICHARD.

Qu'on me laisse.

CATAU.

Voici qui vous réjouira , Monsieur , je viens de voir entrer Clarice.

M. GRICHARD.

Clarice ! qu'on se retire , & vite. *A Hortense.* Al-
lons , vous aussi , vous m'échauffez la bile avec vos
airs posés.

SCENE XI.

M. GRICHARD, ARISTE,

M. GRICHARD.

Pour vous , si vous prétendez me venir donner
les sots conseils de tantôt , vous sere z mieux
d'aller voir chez vous si l'on vous demande.

COMEDIE.

63

ARISTE.

Non, mon frere, puisque vous voulez absolument vous marier, & que Clarice vous plaît, à la bonne heure.

M. GRICHARD.

Vous allez voir quelle différence il y a d'elle à vos goguenardes de femmes qui ne songent qu'à la bagatelle.

ARISTE.

Je le veux croire.

M. GRICHARD.

J'ai besoin d'une personne comme elle.

ARISTE.

Il faut vous satisfaire.

M. GRICHARD.

Je ne puis pas suffire moi seul à tenir en crainte une famille, & à pouvoir aux affaires du dehors.

ARISTE.

Sans doute.

M. GRICHARD.

Tandis que je tiendrai, moi, ceux du logis dans le devoir, elle ira à la ville gronder le Marchand, le Boucher, le Cordonnier, l'Epicier; & malheur à qui nous fera quelque frasque. Mais la voici : vous allez voir.



SCENE XII.

CLARICE, M. GRICHARD,
ARISTE.

CLARICE.

VOus me voyez, Monsieur, dans un si grand excès de joie, que je ne puis vous l'exprimer.

M. GRICHARD.

Comment donc : d'où vous vient cette joie si déréglée ?

CLARICE.

Mon pere vient de m'accorder tout ce que je lui ai demandé,

M. GRICHARD.

Et que lui avez-vous demandé ?

CLARICE.

Tout ce qui pouvoit me faire plaisir.

M. GRICHARD.

Mais encore,

CLARICE.

Il m'a rendu maîtresse de tous nos apprêts de nûces.

M. GRICHARD.

Quels apprêts faut-il donc tant pour . . .

CLARICE.

Comment, Monsieur, quels apprêts ? les habits, le festin, les violons, les hauts-bois, les mascarades,

des , les concerts , & le bal sur-tout , que je veux avoir tous les soirs pendant quinze jours.

M. GRICHARD.

Comment diable ?

CLARICE.

Vous voyez cet habit , c'est le moindre de douze que je me suis fait faire. J'en ai commandé autant pour vous.

M. GRICHARD.

* Pour moi !

CLARICE.

Oui ; mais il n'y en a encore que deux de faits , qu'on vous apportera ce soir.

M. GRICHARD.

A moi !

CLARICE.

Oui , Monsieur. Croyez-vous que je puisse vous souffrir comme vous êtes ? Il semble que vous portiez le deuil des malades qui meurent entre vos mains.

M. GRICHARD.

Elle est folle.

CLARICE.

Il faut quitter cet équipage lugubre , & prendre un habit plus gai.

M. GRICHARD.

Un habit plus gai à un Médecin !

CLARICE.

Sans doute. Puisque nous nous marions ensemble , il faut se mettre du bel air. Serez-vous le premier Médecin qui porterez un habit de cavalier ?

M. GRICHARD.

Elle extravague.

CLARICE.

Pour le festin, nous avons deux tables de trente-couverts. Je viens d'ordonner moi-même en quel endroit de la salle je veux qu'on place les violons & les hautbois.

M. GRICHARD.

Mais songez-vous...

CLARICE.

J'ai préparé une mascarade charmante.

M. GRICHARD.

A la fin...

CLARICE.

Quand nous aurons dansé une bonne heure, nous sortirons tous deux du bal, sans rien dire, & nous nous déguiserons, moi en Vénus, & vous en Adonis.

M. GRICHARD.

Je perds patience.

CLARICE.

Que nous allons danser ! C'est ma folie que la danse. Au moins j'ai déjà retenu quatre laquais qui jouent parfaitement bien du violon.

M. GRICHARD.

Quatre laquais !

CLARICE.

Oui, Monsieur, deux pour vous, & deux pour moi. Quand nous serons mariés, je veux que vous

ayez le bal chez nous tous les jours de la vie , & que notre maison soit le rendez-vous de toutes les personnes qui aimeront un peu le plaisir.

SCENE XIII.

ROSINE, CLARICE, M. GRICHARD,
ARISTE.

ROSINE.

M Adame , tous vos habits de masque sont au logis ; venez les voir au plus vite : ils sont les plus jolis du monde.

M. GRICHARD.

N'est-ce pas là cette gueuse que vous chassâtes hier ?

CLARICE.

Oui , Monsieur.

M. GRICHARD.

Et vous l'avez reprise ?

CLARICE.

Je ne puis m'en passer ; elle est de la meilleure humeur du monde , elle chante ou danse toujours.

ARISTE.

Hé ! Madame , qu'on est mal servi des personnes de ce caractère !

CLARICE.

Je le crois ; mais j'aime mieux être plus mal servie , & avoir des domestiques toujours gais. Je tiens

que les gens, qui sont auprès de nous, nous communiquent, malgré que nous en ayons, leur joye ou leur tristesse ; & je n'aime point le chagrin.

M. GRICHARD.

'Ah ! quelqu'un l'a enforcée depuis hier.

ROSINE.

Venez donc, Madame ; on vous attend avec impatience.

CLARICE.

Adieu, Monsieur : je meurs d'envie de voir vos habits & les miens, & j'ai laissé au logis Monsieur Canary qui m'attend.

SCENE XIX.

ROSINE, M. GRICHARD, ARISTE.

M. GRICHARD.

QUI est ce Monsieur Canary ?

ROSINE.

Son Maître à chanter. Ma foi ! Monsieur, vous allez avoir la perle des femmes. La plupart aiment à gronder les domestiques, & à chagriner leur mari ; pour celle-là, oh ! je vous réponds qu'il fera bon avec elle ; que tout aille de travers dans un ménage, elle ne s'émeut de rien : c'est la meilleure des femmes. Tenez, Monsieur, depuis cinq ans que je la sers, je ne l'ai vu qu'hier en colere.

M. GRICHARD.

Mais dis-moi , son pere ne seroit-il pas cause ?

ROSINE.

Monfieur , je vous demande pardon : il faut que
j'effaye auffi mon habit de mafque.

SCENE XV.

M. GRICHARD, ARISTE.

(Ils demeurent quelque temps à fe regarder.)

ARISTE.

M On frere, hé bien ?

M. GRICHARD, *à part.*

Je tombe des nues.

ARISTE.

Voilà cette femme que vous me vantiez tant.

M. GRICHARD, *à part.*

Il y a ici quelque myftere.

ARISTE, *bas.*

Se douteroit-il qu'on le joue ?

M. GRICHARD.

Je foupçonne d'où vient ceci.

ARISTE.

Vous croyez peut-être que la joie qu'elle a de fe
marier. ...

M. GRICHARD.

Sçavez-vous bien , Monfieur mon frere , que vous
avez le don de raifonner toujours de travers ?

Moi !

M. GRICHARD.

Oui, vous. C'est Monsieur de Saint-Alvar qui fait faire à Clarice toutes ces folies. Ces Gentilshommeaux de Province aiment les fêtes; & il me souvient d'avoir oui-dire à ce vieux roquentin qu'il vouloit danser aux nûces de sa fille.

ARISTE.

Quoi ? vous croyez. . .

M. GRICHARD.

Et je vais de ce pas laver la tête comme il faut à ce vieux fou.

SCENE XVI.

CATAU, ARISTE.

CATAU.

Où va-t-il donc ?

ARISTE.

Trouver le pere de Clarice. Il s'est allé mettre dans l'esprit que tout ce qu'on lui a dit ici ne venoit point d'elle.

CATAU.

Laissez-le aller; Monsieur de Saint-Alvar nous tient la main.

ARISTE.

Nous aurons de la peine à le faire renoncer à Clarice.

CATAU.

J'ai plus d'une corde à mon arc : il ne tiendra pas contre le tour que je vais lui faire jouer. Je vous l'ai dit. Notre Grondeur sera bientôt de retour ; il ne trouvera personne où il est allé ; il n'a que la rue à traverser. Cachez - vous dans le coin de cette chambre : écoutez ce qui se passera ici ; & , quand vous jugerez que la chose aura été poussée assez loin , venez à son secours.

ARISTE.

Mais ne disois-tu pas que tu voulois qu'il n'y eût personne au logis ?

CATAU.

J'ai fait retirer Hortense & Térignan , & votre frere a chassé aujourd'hui tous ses domestiques. Mais le voici déjà ; allez vite vous cacher.

SCENE XVII.

M. GRICHARD, CATAU.

JASMIN.

CATAU.

EH bien , Monsieur , vous venez de chez Monsieur de Saint-Alvar ?

M. GRICHARD.

Je ne l'ai pas trouvé chez lui..

CATAU.

On dit qu'il aura grand bal ce soir.

M. GRICHARD.

Je sçais qu'on a promis douze pistoles aux violons ; porte-leur-en vingt-quatre , & qu'ils n'aillent point ce soir. . .

CATAU.

Eh ! Monsieur , cela sera inutile : si Clarice a envie de les avoir , elle leur en donnera cinquante , & cent , s'il les faut. Je connois les femmes du monde ; elles n'épargnent rien pour se satisfaire : & la falicité avec laquelle la plupart jettent l'argent , fait soupçonner , malgré qu'on en ait , qu'il ne leur coute pas beaucoup.

M. GRICHARD.

Mais je sçais , coquine , que ce n'est point Clarice. . .

JASMIN.

Monsieur , un Monsieur vous demande.

CATAU, *bas.*

Bon , voici mon homme.

M. GRICHARD.

Qui est-ce ?

JASMIN.

Il dit qu'il s'appelle Monsieur Ri. . . . Ri. . . . , Attendez , Monsieur , je vais encore lui demander.

M. GRICHARD, *le prenant par les oreilles.*

Viens-ça , fripon.

JASMIN.

Ahi , ahi , ahi.

CATAU.

Eh ! Monsieur , vous lui avez arraché les cheveux

veux ; vous êtes cause qu'il a pris la perruque ; vous lui arracherez les oreilles , & on n'en a pas pour de l'argent.

M. GRICHARD.

Je te l'apprendrai, . . C'est sans doute M. Rigaut mon Notaire ; je sçais ce que c'est : fais - le entrer. Ne pouvoit - il pas prendre une autre heure pour m'apporter de l'argent ? Peste soit des importuns.

SCENE XVIII.

LOLIVE, *en Maître à danser*,
M. GRICHARD, CATAU,
LE PREVOT.

M. GRICHARD.

O Uais , ce n'est point-là mon homme. Qui êtes-vous avec vos révérences ?

LOLIVE, *faisant de grandes révérences*.

Monsieur , on m'appelle Rigaudon , à vous rendre mes très-humbles services.

M. GRICHARD, *à Catau*,

' N'ai-je point vu ce visage quelque part ?

CATAU.

Il y a mille gens qui se ressemblent.

M. GRICHARD.

Eh bien , Monsieur Rigaudon , que voulez-vous ?

LOLIVE.

Vous donner cette lettre de la part de Mademoiselle Clarice.

Ah ! je suis mort. Quel enragé d'homme m'a envoyé cette folle !

CATAU, *place M. Grichard à un coin du Théâtre, & va parler à Lolive.*

Je vois bien qu'il faut que je m'en mêle. Tenez-vous - là, Monsieur, laissez-moi lui parler. Monsieur, faites-nous la grace d'aller dire à Monsieur de Saint-Alvar, . . .

LOLIVE.

Ce n'est pas lui qui nous a fait venir ici : je veux qu'il danse.

M. GRICHARD.

Ah , le bourreau ! le bourreau !

CATAU.

Considérez , s'il vous plait , que Monsieur est un homme grave.

LOLIVE.

Je veux qu'il danse.

CATAU.

Un fameux Médecin !

LOLIVE.

Je veux qu'il danse.

CATAU.

Vous pourriez devenir malade , & en avoir besoin.

M. GRICHARD, *tirant Catau.*

Oui , dis-lui que , quand il voudra sans qu'il lui en coûte rien , je le ferai saigner & purger tout son saoul.

LOLIVE.

J'en n'ai que faire, je veux qu'il danse, ou morbleu. . . .

M. GRICHARD, *entre ses dents.*

Le bourreau!

CATAU, *revenant auprès de M. Grichard.*

Monsieur, il n'y a rien à faire : cet enragé n'entend point de raison. Il arrivera ici quelque malheur ; nous sommes seuls au logis.

M. GRICHARD.

Il est vrai.

CATAU.

Regardez un peu cet drôle-là ; il a méchante physionomie.

M. GRICHARD, *le regardant de côté en tremblant.*

Oui ; il a les yeux hagards.

LOLIVE.

Se dépêchera-t-on ?

M. GRICHARD.

Au secours, voisins, au secours.

CATAU.

Bon ! au secours : & ne savez-vous pas que tous vos voisins vous verroient voler & égorger avec plaisir ? Croyez-moi, Monsieur, deux pas de bourée vous sauveront peut-être la vie.

M. GRICHARD.

Mais, si on le sçait, je passerai pour fou.

CATAU.

L'amour excuse toutes les folies ; & j'ai oui dire

à Monsieur Mamurra que lorsque Hercule étoit amoureux, il fila pour la Reine Omphale.

M. GRICHARD.

Oui, Hercule fila, mais Hercule ne dansa pas la bourée, & de toutes les danses, c'est celle que je hais le plus.

CATAU.

Eh bien ! il faut le dire ; Monsieur vous en montrera une autre.

LOLIVE.

Oui-dà, Monsieur, voulez-vous les menuets ?

M. GRICHARD.

Les menuets ! . . . non.

LOLIVE.

La gavotte ?

M. GRICHARD.

La gavotte ! . . . non.

LOLIVE.

Le passe-pied ?

M. GRICHARD.

Le passe-pied ! . . . non.

LOLIVE.

Et quoi donc ? tracanas, tricotez, rigaudons ? en voilà à choisir.

M. GRICHARD.

Non, non, non, je ne vois rien là qui m'accorde.

LOLIVE.

Vous voulez peut-être une danse grave & sérieuse ?

COMEDIE.

72

M. GRICHARD.

Oui, sérieuse, s'il en est, mais bien sérieuse.

LOLIVE.

Eh bien ! la courante, la bocane, la sarabande ?

M. GRICHARD.

Non, non, non.

LOLIVE.

Oh ! que diantre voulez-vous donc ? demandez vous-même ; mais hâtez-vous, ou par la mort. . .

M. GRICHARD.

Allons, puisqu'il le faut, j'apprendrai quelques pas de la. . . la. . .

LOLIVE.

Quoi, de la. . . la. . .

M. GRICHARD.

Je ne sçais.

LOLIVE.

Vous vous moquez de moi, Monsieur, vous danserez la bourrée, puisque Clarice le veut ; ou tout-à l'heure, ventrebleu . . . !

SCENE XIX.

ARISTE, M. GRICHARD,

LOLIVE, CATAU.

M. GRICHARD.

Ouf.

ARISTE.

Qu'est ceci.

Giv

M. GRICHARD.

C'est que...

ARISTE.

Que vois-je !

M. GRICHARD.

Cet insolent vouloir...

ARISTE.

Mon frere apprendre à danser !

M. GRICHARD.

Je vous dis que ce maraut...

ARISTE.

A votre âge !

M. GRICHARD.

Mais quand on vous dit...

ARISTE.

On se moquerait de vous.

M. GRICHARD.

Ah ! voici l'autre.

ARISTE.

Je ne le souffrirai point.

M. GRICHARD.

Oh ! de par rous les diables , écoutez-moi donc ,
jaseur éternel , piailleur infatigable ; on vous dit
que c'est ce coquin qui me veut faire danser par
force.

ARISTE.

Par force !

M. GRICHARD, *avec chagrin.*

Et oui , par force.

CATAU.

Oui , Monsieur , la bourrée.

COMEDIE:

81

ARISTE.

Et qui vous a fait si hardi, Monsieur, que de venir céans ?

LOLIVE

Monsieur, Monsieur, j'y viens de bonne part, & je m'en vais dire à Mademoiselle Clarice comment on y reçoit les gens qu'elle envoie.

SCENE XX.

ARISTE, M. GRICHARD.
CATAU.

M. GRICHARD.

OH ! je n'y puis plus tenir ; il faut que j'aille chercher ce vieux fou de Monsieur de Saint-Alvar, chanter pouille à Clarice, à son pere, & à tous ceux que je trouverai chez lui.

SCENE XXI.

ARISTE, CATAU.

CATAU.

LE voilà parti. Que dites vous de Lolive ?

ARISTE.

C'est un fort joli garçon. Oh ! pour le coup, je crois mon frere défabulé de Clarice.

LE GRONDEUR,
CATAU.

Ce n'est pas tout, il faut le ramener à son premier dessein ; & c'est à quoi nous devons aller travailler sans perdre un instant.

Fin du second Acte.





ACTE III.

SCENE PREMIERE.

LOLIVE, CATAU.

CATAU.

Que viens-tu chercher ici? pourquoi n'as-tu pas pris ton autre équipage? Si M. Grichard revenoit....

LOLIVE.

Il lui reste encore Clarice & Fadel à quereller.

CATAU.

Il peut te surprendre & te reconnoître.

LOLIVE.

Bon! reconnoître : tu ne sçaurois croire la vertu qu'ont les beaux habits pour changer les gens comme nous. Se mêler de pirouetter, & porter un habit doré, j'en connois plus de quatre à qui il n'en faut pas davantage pour ne se connoître pas eux-mêmes.

CATAU.

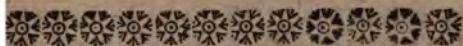
Qu'as-tu donc à me dire.

LOLIVE.

Bien des choses sur ce que tu veux que je fasse.]

CATAU.

Dis les donc vite.



ACTE III.

SCENE PREMIERE.

LOLIVE, CATAU.

CATAU.

viens-tu chercher ici? pourquoi n'as-tu pas
pris ton autre équipage? Si M. Grichard re-
....

LOLIVE.

tu reste encore Clarice & Fadel à quereller.

CATAU.

eut te surprendre & te reconnoître.

LOLIVE.

! reconnoître : tu ne sçauois croire la vertu
les beaux habits pour changer les gens com-
ous. Se mêler de pirouetter , & porter un habit
j'en connois plus de quatre à qui il n'en faut
avantage pour ne se connoître pas eux-mê-

CATAU.

as-tu donc à me dire.

LOLIVE.

des choses sur ce que tu veux que je fasse.

CATAU.

LOLIVE.

Puisque Mondor est arrivé , qu'il se serve de ses gens. . . .

CATAU.

Il n'a amené avec lui que ce valet-de-chambre dont nous avons déjà fait l'Aumônier , que nous avons envoyé à M. Grichard. Il n'y a que toi qui puisse achever ce que tu as commencé.

LOLIVE.

Je ne sçaurois.

CATAU.

Poltron !

LOLIVE.

Considere tout ce que tu me fais entreprendre dans une journée. Brillon sert à tes desseins , tu me le fais enlever ; tu crains que Mamurra ne parle , tu me le fais tenir enfermé ; tu me fais faire un peur terrible à un fort honnête Médecin , qui est pour en avoir la fièvre.

CATAU.

Qu'il se la guérisse.

LOLIVE.

Et tu veux que je lui donne encore une plus chaude alarme ?

CATAU.

Te voilà bien malade ! n'as-tu pas été bien payé de ta leçon de danse ?

LOLIVE.

Il est vrai.

CATAU.

Ne le feras-tu pas au double de cette seconde expédition ?

LOLIVE.

Je le crois.

CATAU.

Et n'as-tu pas le plaisir de te venger d'un homme qui t'a mis dehors sans sujet ?

LOLIVE.

Non, ma réputation m'est chère.

CATAU.

Oh ! garde-la ; on ne prétend pas te l'ôter : mais compte que, si tu ne fais pas ce que tu as promis à Mondor, tu dois être assuré de mille coups de bâton.

LOLIVE.

Mais si je le fais, & que Monsieur Grichard me découvre, crois-tu qu'il m'épargne ?

-CATAU.

En ce cas, tu risquerois peut-être quelques bagatelles ; mais de ce côté-là les coups sont incertains, & très-sûrs du côté de Mondor, aussi-bien que les cinquante pistoles qu'il te promet, si tu le fers.

LOLIVE.

Ceci mérite un peu de réflexion, Oui, je vois que de toutes parts je risque le bâton : me voilà dans un grand embarras ; quel parti prendre ? Bâtu peut-être du côté de Monsieur Grichard, rossé à coup sûr du côté de Mondor ; criminel à ne pas faire ce que je lui ai promis, criminel à le faire, * *des bâtons aujourd'hui je n'ai plus que le choix.*

CATAU.

Tu es dans le fait.

* Vers de Brutus.

M. FADEL.

Et moi, je viens lui dire que je ne m'en sou-
guères.

CATAU.

Voyez:

M. FADEL.

Je ferai une meilleure alliance.

CATAU.

Où dà!

M. FADEL.

J'attends bien après sa fille.

CATAU.

Bon.

M. FADEL.

Croit-il avoir affaire à un sot ?

CATAU.

Oh, oh!

M. FADEL.

Je lui ferai bien voir que je ne le suis pas.

CATAU.

Ah, ah!

M. FADEL.

Ne manquez pas de lui dire au moins.

CATAU.

Non.

M. FADEL.

Je me moque de lui.

CATAU.

Oui.

M. FADEL.

Et il s'en repentira.

SCÈNE

SCENE III.

MONDOR, CATAU.

CATAU.

HA, ha. Me voilà délivrée de cet importun, Dieu merci. Allons avertir ma Maitresse de l'arrivée de Mondor. Mais le voici lui-même. O Ciel ! quelle imprudence ! ne pouviez-vous pas attendre Hortense chez Clarice ? que venez-vous faire ici ?

MONDOR.

Il y a une heure que je n'entends plus parler de toi. Où est cette grande ardeur que tu m'as fait voir à mon arrivée ? Je ne vois ni ta Maitresse, ni toi, ni l'homme que tu devois m'envoyer.

CATAU.

Il est chez Clarice de l'heure que je vous parle, & Hortense y sera bientôt. Je vais l'avertir ; retournez-vous-en vite l'y attendre.

MONDOR.

Mais te dépêcheras-tu ?

CATAU.

Et allez, vous dis-je ?

MONDOR.

Hâte-toi donc.

CATAU.

Eh ! hâtez vous vous-même.

H

MONDOR.

Si tu sçavois que les momens me durent!

CATAU.

Si vous sçaviez que vous me pesez !

MONDOR.

Viens au moins bientôt.

CATAU.

Et commencez par vous en aller. Mort de ma vie ! que les gens sont fots , quand ils sont amoureux ! Cela seroit capable de refroidir l'inclination que j'ai de leur rendre service. Hors d'ici , vous dis-je.

SCENE IV.

M. GRICHARD, CATAU.

MONDOR.

CATAU.

MAis , peste soit de vous ! voici Monsieur Grichard. Il nous a vus ensemble , nous ne pouvons l'éviter ; que ferons-nous ? Attendez : par bonheur il ne vous connoît point ; consultez - le sur la première chose qui vous viendra en tête , il vous expédiera bientôt , & vous viendrez me retrouver : en tout cas , je vous enverrai Ariste pour vous dégager.

MONDOR.

Laisse-moi faire , je vais lui tenir des discours qui me feront bientôt chasser.

M. GRICHARD.

Qui est cet homme-là ? encore un Maître à danser ?

CATAU.

Que dites-vous là ? Prenez garde qu'il ne vous entende. Diable ! c'est un homme de la première condition, qui sur quelque maladie extraordinaire veut avoir vos ordonnances.

M. GRICHARD.

Qu'il se dépêche.

SCENE V.

M. GRICHARD, MONDOR.

M. GRICHARD.

Que demandez-vous ? de quel mal vous plaignez-vous ? vous avez un visage de santé.

MONDOR.

Aussi, Monsieur, ne suis-je pas malade.

M. GRICHARD.

Que voulez-vous donc ? le devenir ?

MONDOR.

Non, Monsieur.

M. GRICHARD.

Dites-moi donc au plutôt ce que vous voulez.

MONDOR.

Je sçais, Monsieur, que vous êtes un très-habile homme.

LE GRONDEUR,

M. GRICHARD.

Point de panégyrique.

M O N D O R.

Je crois que vous n'ignorez aucun de secrets. . .

M. GRICHARD.

J'ignore celui de me délivrer des importuns. Hé bien ! aux secrets ?

M O N D O R.

Vous n'avez pas de tems à perdre.

M. GRICHARD.

En voilà de perdu.

M O N D O R.

Je n'ai à vous dire qu'un mot.

M. GRICHARD.

Eh ! en voilà plus de cent,

M O N D O R.

J'ai oui dire qu'il y a des secrets pour se faire aimer , qu'on donne certains breuvages , certains philtres. . . .

M. GRICHARD.

Comment diable ! pour qui me prenez-vous.

M O N D O R.

Pour un très-sçavant & très-honrête homme.

M. GRICHARD.

Et vous me demandez des secrets pour vous faire aimer ?

M O N D O R.

Eh non , Monsieur ; graces à Dieu , la nature n'y a pourvu que de reste.

M. GRICHARD.

Ah ! voici un fat.

MONDOR.

Il y a trois ou quatre femmes qui m'incommode-
dent à force d'être entêtées de moi ; j'aime ailleurs
à la rage. Il y a des secrets pour se faire aimer ; ap-
prenez-m'en quelqu'un , je vous prie , pour me ren-
dre indifférent.

M. GRICHARD.

A ces femmes qui vous aiment à la folie.

MONDOR.

Oui , Monsieur.

M. GRICHARD.

Prenez. . . .

MONDOR.

Fort bien.

M. GRICHARD.

Deux ou trois fois seulement. . . .

MONDOR.

J'entends.

M. GRICHARD.

Aussi mal votre tems avec elles , que vous le pre-
nez avec moi ; elles vous haïront plus que tous les
diables. Adieu.

MONDOR.

Bon.



LOLIVE.

Puisque Mondor est arrivé , qu'il se serve de ses gens. . . .

CATAU.

Il n'a amené avec lui que ce valet-de-chambre dont nous avons déjà fait l'Aumônier , que nous avons envoyé à M. Grichard. Il n'y a que toi qui puisse achever ce que tu as commencé.

LOLIVE.

Je ne sçaurois.

CATAU.

Poltron !

LOLIVE.

Considere tout ce que tu me fais entreprendre dans une journée. Brillon sert à tes desseins , tu me le fais enlever ; tu crains que Mamurra ne parle , tu me le fais tenir enfermé ; tu me fais faire un peur terrible à un fort honnête Médecin , qui est pour en avoir la fièvre.

CATAU.

Qu'il se la guérisse.

LOLIVE.

Et tu veux que je lui donne encore une plus chaude alarme ?

CATAU.

Te voilà bien malade ! n'as-tu pas été bien payé de ta leçon de danse ?

LOLIVE.

Il est vrai.

CATAU.

Ne le feras-tu pas au double de cette seconde expédition ?

COMEDIE.

35

L O L I V E.

Je le crois.

C A T A U.

Et n'as-tu pas le plaisir de te venger d'un homme qui t'a mis dehors sans sujet ?

L O L I V E.

Non , ma réputation m'est chere.

C A T A U.

Oh ! garde-la ; on ne prétend pas te l'ôter : mais compte que, si tu ne fais pas ce que tu as promis à Mondor, tu dois être assuré de mille coups de bâton.

L O L I V E.

Mais si je le fais, & que Monsieur Grichard me découvre, crois-tu qu'il m'épargne ?

C A T A U.

En ce cas, tu risquerois peut-être quelques bagatelles ; mais de ce côté-là les coups sont incertains, & très-sûrs du côté de Mondor, aussi-bien que les cinquante pistoles qu'il te promet, si tu le fers.

L O L I V E.

Ceci mérite un peu de réflexion, Oui, je vois que de toutes parts je risque le bâton : me voilà dans un grand embarras ; quel parti prendre ? Partu peut-être du côté de Monsieur Grichard, rossé à coup sûr du côté de Mondor ; criminel à ne pas faire ce que je lui ai promis, criminel à le faire, * *des bâtons aujourd'hui je n'ai plus que le choix.*

C A T A U.

Tu es dans le fait.

* *Vers de Brutus.*

LOLIVE.

Hé bien ! il n'y a plus à hésiter : coups de bâton pour coups de bâton , il faut se déterminer en faveur de ceux qui seront accompagnés d'un lénitif de cinquante pistoles. Mais qui m'en sera caution ?

CATAU.

Qui ? Mondor , qui donneroit toutes choses pour ne pas perdre ce qu'il aime ; Térignan , Hortense , Clarice , Ariste : es-tu content ?

LOLIVE.

Non.

CATAU.

Encore.

LOLIVE.

Non , te dis-je ; donne moi une caution que je puisse prendre au corps.

CATAU.

Eh bien ! moi.

LOLIVE.

Toi ?

CATAU.

Moi.

LOLIVE.

Je le veux.

CATAU.

Va donc te préparer.



SCENE II.

M. FADEL, CATAU.

CATAU.

ENfin voilà notre affaire en bon train; & si nos amans sont heureux, ils m'en auront toute l'obligation. Mais que vois-je? ce sot de Fadel viendrait-il mettre quelque obstacle à nos desseins? Il ne m'incommodera pas long-temps, si ses questions ne sont pas plus longues que mes réponses.

M. FADEL.

Je cherche votre M. Grichard.

CATAU.

Vous?

M. FADEL.

Il a passé chez moi.

CATAU.

Lui?

M. FADEL.

Mais il ne m'y pas trouvé.

CATAU.

Non?

M. FADEL.

Il me fait un beau tour aujourd'hui.

CATAU.

Oui?

M. FADEL.

Il ne veut plus me donner Horrense.

CATAU.

Ouais.

M. FADEL.

Et moi, je viens lui dire que je ne m'en sou-
guères.

CATAU.

Voyez?

M. FADEL.

Je ferai une meilleure alliance.

CATAU.

Où ça!

M. FADEL.

J'attends bien après sa fille.

CATAU.

Bon.

M. FADEL.

Croit-il avoir affaire à un sor?

CATAU.

Oh, oh!

M. FADEL.

Je lui ferai bien voir que je ne le suis pas.

CATAU.

Ah, ah!

M. FADEL.

Ne manquez pas de lui dire au moins.

CATAU.

Non.

M. FADEL.

Je me moque de lui.

CATAU.

Oui.

M. FADEL.

Et il s'en repentira.

SCEN

SCENE III.

MONDOR, CATAU.

CATAU.

HA, ha. Me voilà délivrée de cet importun, Dieu merci. Allons avertir ma Maitresse de l'arrivée de Mondor. Mais le voici lui-même. O ciel ! quelle imprudence ! ne pouviez-vous pas attendre Hortense chez Clarice ? que venez-vous faire ici ?

MONDOR.

Il y a une heure que je n'entends plus parler de toi. Où est cette grande ardeur que tu m'as fait voir à mon arrivée ? Je ne vois ni ta Maitresse, ni toi, ni l'homme que tu devois m'envoyer.

CATAU.

Il est chez Clarice de l'heure que je vous parle, & Hortense y sera bientôt. Je vais l'avertir ; retournez-vous-en vite l'y attendre.

MONDOR.

Mais te dépêcheras-tu ?

CATAU.

Et allez, vous dis-je ?

MONDOR.

Hâte-toi donc.

CATAU.

Eh ! hâtez vous vous-même.

H

y aller pour chercher Brillon : à son langage on l'a pris pour un Médecin ; (vous sçavez qu'il parle comme un fou) d'abord il a été cotré. Je ne l'ai pas vu ; mais je l'ai entendu heurler dans une chambre , où il jure en Latin comme un possédé : cependant ils partent demain matin.

ARISTE.

Il faut y envoyer quelqu'un en diligence.

M. GRICHARD.

Mais qui diantre pourrons-nous trouver qui soit à l'abri d'entrôlement ?

CATAU, *bas à M. Grichard.*

Eh ! priez Monsieur que voilà.

M. GRICHARD.

Qui ? lui !

CATAU, *bas à M. Grichard.*

Eh ! vraiment oui , lui ; il ne risque rien : on n'a que faire d'Avocats en ce pays-là,

M. GRICHARD.

On s'en passeroit bien en celui-ci. (*à Ariste.*) Allez-y donc , & à quelque prix que ce soit. . .

ARISTE.

Je n'épargnerai rien assurément , & je vous ramènerai Brillon , ou j'y perdrai mon Latin.

M. GRICHARD.

Vous ne perdriez pas grand chose.

CATAU.

Monsieur , vous pourriez encore trouver ce Capitaine chez son oncle.

ARISTE,

un oncle

CATAU.

Monsieur de Saint-Alvar.

M. GRICHARD.

Quoi ! ce Capitaine est donc ce neveu dont il nous a si souvent parlé ?

CATAU.

Oui , Monsieur , & il devoit aller prendre congé de lui ; je crois qu'il y est à présent.

ARISTE.

J'y cours , pour ne le pas manquer ; il n'y a qu'un pas d'ici , dans un moment je vous rends réponse.

SCENE VIII.

M. GRICHARD, CATAU.

CATAU.

JE crains bien , Monsieur , qu'on ne veuille pas lui rendre votre fils.

M. GRICHARD.

Pourquoi non , coquine ?

CATAU.

Ce Capitaine fait liere d'argent : c'est un Marquis de vingt mille livres de rente ; il a un équipage de Prince , & les gens m'ont dit que le Roi lui a donné le Gouvernement de Madagascar.

M. GRICHARD.

Il faut que tous les diables soient déchainés aujourd'hui contre moi.

(*bas.*) Pas tous encore. (*haut.*) Que je plains ce pauvre enfant !

M. GRICHARD.

Mor. len ! si ce Seigneur malade que je dois aller voir demain, étoit à Paris, je ferois bien voir à ce Capitaine. . . Mais que cherche ici ce soldat ?

SCENE IX.

L O L I V E, *en soldat avec une halebardé,*
M. GRICHARD, CATAU.

CATAU.

A H ! Monsieur, c'est le Sergent de ce Capitaine.

M. GRICHARD.

Peut-être il me vient rendre Brillon.

L O L I V E.

Brillon ? non.

M. GRICHARD, *bas en tremblant.*

Oh, oh ! c'est ce coquin de Maître à danser.

CATAU, *après s'être approché pour le regarder.*

Monsieur, c'est lui-même ; je ne l'avois pas d'abord reconnu.

L O L I V E.

Oui, Monfu : depuis que je n'ai eu l'honneur de vous voir, on m'a offert une halebardé. Je ne suis plus Kigaudon ; je suis à présent Monsieur de la Motte, à vous servir.

M. GRICHARD.

Le peste te creve.

LOLIVE.

Je viens vous prier, Monfu, de n'avoir aucune rancune de l'affaire de rancôt.

M. GRICHARD.

Le diable l'emporte.

LOLIVE.

Si vous avez quelque chose sur le cœur, pourtant.....

M. GRICHARD.

Monfieur Rigandon, ou Monfieur de la Motte, comme il vous plaira, sortez vite d'ici, & laissez-moi en repos.

LOLIVE.

J'y viens auffi, Monfu, pour vous avertir de la part de mon Capitaine, de ne vous pas faire attendre demain matin.

M. GRICHARD.

Qu'est-ce à dire?

LOLIVE.

C'est-à-dire, Monfu, que vous foyez prêt pour partir à quatre heures.

M. GRICHARD.

Qui ? moi !

LOLIVE.

Vous-même, Monfu.

CATAU, *le copiant.*

Vous le prenez pour un autre, Monfu.

LOLIVE.

Non, ma belle enfant, non, n'est-il pas Monfu

Crichard ? Vous irez , Monſu , d'ici à Brest dans le carrosse de mon Capitaine , & là vous vous embarquerez en bonne compagnie.

M. GRICHARD.

Quel galimathias me faites-vous là ?

LOLIVE.

Galimaubias , Monſu ? n'avez-vous pas promis de partir demain matin à l'homme que mon Capitaine a envoyé ici tout à l'heure.

CATAU.

Vous équivoquez , Monſu ; Monsieur n'a promis de partir demain matin qu'à un Aumônier.

LOLIVE.

Justement , voilà l'affaire , c'est l'Aumônier de notre Régiment.

M. GRICHARD.

Ah ! je suis perdu.

CATAU.

Mais c'est pour aller voir un Seigneur malade à la campagne , que Monsieur a promis de partir.

LOLIVE.

Eh bien ! voilà ce que c'est aussi. Cette campagne , c'est Madagascar , bon pays ; & ce Seigneur malade , c'est le Viceroy de l'Isle , brave homme.

M. GRICHARD.

Ah ! qu'ai-je fait ? qu'ai-je fait ?

LOLIVE.

Vous serez , morbleu ! son premier Médecin , je vous en donne ma parole.

CATAU.

Quoi ! Monsieur, vous irez aussi à Madagascar ?

M. GRICHARD.

Penfage.

LOLIVE.

Assurément Monfu ira; il en a donné sa parole par écrit, & mon Capitaine le fera bien marcher.

M. GRICHARD, *avec fureur.*

Oh ! je n'en puis plus. Va-t-en dire, scélérat, à ton Aumônier, à ton Capitaine, à ton Viceroi, & à tous les Madagascariens, qu'ils ne se jouent pas à la colere d'un Médecin.

LOLIVE.

Monfu, Monfu, vous êtes homme d'honneur ; & , puisque vous vous y êtes engagé, vous irez. .

M. GRICHARD.

Oui, traître, j'irai tout à l'heure faire assembler la Faculté.

LOLIVE.

Et moi le Régiment ; nous verrons qui l'emportera.

M. GRICHARD.

Ceci intéresse tous mes confreres.

LOLIVE.

Eh ! Monfu, si vous pouviez en emmener quelqu'un avec vous, le beau coup ! il n'en resteroit encore que trop pour Paris.



SCENE X.

ARISTE, M. GRICHARD,
LOLIVE, CATAU.

ARISTE.

ON ne veut point absolument vous rendre votre fils.

CATAU.

Il y a bien d'autres affaires.

ARISTE.

Comment ?

CATAU.

Voilà Monsieur qui va aussi à Madagascar.

ARISTE.

Mon frere ?

CATAU.

Il s'y est engagé ; on l'a surpris , vous y étiez présent : cet Aumônier. . .

ARISTE.

Ah ! je vois ce que c'est ; quelle trahison !

LOLIVE.

Vous moquez-vous , Monsu ? il fera fortune en ce pays-là : on n'y est pas encore défabulé des Médecins.

M. GRICHARD.

Le bourreau !

LOLIVE.

C'est le plus beau séjour du monde pour les gens de la profession.

COMEDIE.
M. GRICHARD.

107

Le traître ?

LOLIVE.

C'est de-là que viennent toutes les drogues spécifiques.

M. GRICHARD.

L'infâme !

LOLIVE.

Quel plaisir pour un Médecin de se voir à la source de la casse, du séné & de la rhubarbe !

M. GRICHARD, *en fureur.*

Il faut que j'étrange ce scélérat ?

LOLIVE, *lui présentant la halsbarde.*

Alte là. Adieu, Monlu. Si vous n'êtes chez mon Capitaine demain matin à quatre heures, vous aurez ici à cinq trente soldats logés à discrétion. Serveur, jusqu'au revoir.

CATAN.

Je soupçonne, Monsieur, quelque chose, dont il faut que j'aille m'éclaircir. Il y a quelque trahison,



SCENE XI.

M. GRICHARD, ARISTE.

ARISTE.

Voilà, mon frere, ce que vous coûte votre gronderie ; le soufflet que vous avez donné à Brillon est cause de tout. Le petit fripon s'est allé enrôler, & a donné lieu à la pièce qu'on vous a faite ; vous aurez de la peine à vous en tirer. Je vous l'ai dit mille fois, votre mauvaise humeur vous attire toujours. . .

M. GRICHARD.

Ah ! courage : il est question de chercher des expédiens pour qu'on ne nous mene, Brillon & moi, à Madagascar, & la démangeaison de moraliser vous prend.

ARISTE.

Pour moi, je ne vois pas quel expédient employer où l'argent est inutile : aux maux sans remède, le plus court est de prendre patience. Cependant la prudence veut, . .

M. GRICHARD.

Ah ! quel homme ! Sçavez-vous bien, Monsieur mon frere, que j'aimerois mieux aller mille fois à Madagascar, à Siam & à Monomotapa, que d'entendre moraliser si hors de saison ? Voilà - t - il pas ce qu'on vous reprochoit l'autre jour à l'audience ? Vous jâsâtes une heure sur les anciens Babyloniens,

& il étoit question au procès d'une chevre volée.
J'enrage quand je vois. . .

SCENE XII.

TERIGNAN, M. GRICHARD,
ARISTE.

TERIGNAN.

M On pere, je sçais le tour qu'on vous a joué,
j'ai découvert d'où cela vient, & je viens vous
dire qu'il ne tiendra qu'à vous de ne point aller à
Madagascar, & de ravoïr mon frere sans qu'il vous
en coûte rien.

M. GRICHARD.

Comment ?

TERIGNAN,

Monsieur de Saint-Alvar est cause de tout.

ARISTE.

Monsieur de Saint-Alvar ?

TERIGNAN.

Lui-même. Par malheur il est proche parent de
ce Capitaine. . . ,

M. GRICHARD.

Je sçais qui est son oncle : acheve.

TERIGNAN.

Eh bien ! il s'est allé plaindre à son neveu que
vous lui avez manqué de parole, & que c'est le plus
sensible affront que l'on puisse faire à un Gentil
homme.

M. GRICHARD.

Le maudit vieillard !

ARISTE.

Il avoit bien dit qu'il sçavoit moyen de se venger.

TERIGNAN.

Ce Capitaine a juré qu'il vous emmeneroit, vous
& mon frere, si vous n'épousiez Clarice.

M. GRICHARD.

Moi, que j'épouse cette baladine ? j'aimerois au-
tant épouser l'Opera.

TERIGNAN.

Je vais donc lui dire qu'il n'y a rien à faire.

ARISTE.

Attendez mon neveu. Prenons ici un expédient
pour contenter tout le monde : il doit leur être in-
différent qui de vous deux épouse Clarice.

TERIGNAN.

Ah ! mon oncle, je vous entends ; n'en dites pas
davantage. Vous sçavez bien que je suis engagé à
Nérine.

M. GRICHARD.

Nérine, pendard ? la fille d'un Médecin qui n'est
jamais de mon avis ?

TERIGNAN.

Mon oncle, je vous supplie... mon pere, je
vous conjure...

M. GRICHARD.

Tais-toi, maraud. Dussé-tu enrager, tu épouse-
ras Clarice, s'il ne faut que cela pour nous tirer
d'affaires.

TERIGNAN.

Oh ! j'aime mieux aller aussi à Madagascar.

M. GRICHARD.

Tu n'iras point à Madagascar , & tu l'épouseras.

SCENE XIII.

CATAU, M. GRICHARD.

TERIGNAN, ARISTE.

CATAU.

Monsieur, je vous prie de me donner mon congé.

M. GRICHARD.

Pourquoi ton congé ?

CATAU.

Je ne veux plus servir une extravagante.

M. GRICHARD.

Que t'a-t-elle fait ?

CATAU.

Est-ce que Monsieur ne vous en a rien dit ?

ARISTE.

Ma nièce m'a prié de n'en point parler.

CATAU.

Refuser un parti si avantageux , & qui nous mettroit tous hors d'embarras !

M. GRICHARD.

Quel parti ?

CATAU.

Comment , Monsieur ? Ce neveu de Monsieur de

Saint-Alvar, ce Marquis de vingt mille livres de rente, ce Gouverneur de Madagascar, a chargé Monsieur de vous demander Hortense en mariage.

ARISTE.

Il est vrai, mon frere; mais elle a quelque secrète aversion pour lui.

CATAU.

Aversion pour un homme de vingt mille livres de rente, & qui est fait à peindre. Vous l'avez vu, Monsieur.

M. GRICHARD.

Qui ? moi ! & quand ?

CATAU.

Tout à l'heure. C'est cet homme de condition qui est venu vous consulter. . . .

M. GRICHARD.

Qui ? ce grand flandrin ! il est encore plus sot que Fadel ; mais il n'est que trop bon pour Hortense.

ARISTE.

C'est un homme après tout que nous ne connoissons pas bien, & je trouve que ma nièce a raison.

M. GRICHARD.

Et moi, je trouve que votre nièce est une sotte.

CATAU.

Assurément, Monsieur. Je sçais bien d'où vient son aversion ; elle est affollée de son Mondor qui ne viendra peut-être jamais.

M. GRICHARD.

La coquine ! Je vois ce que c'est : ils sont tous d'intelligence contre moi & Brillon ; ils voudroient déjà

déjà nous sçavoir bien loin. Ah parbleu ! je ne serai pas leur dupe. Allons , allons , Carau.

CATAU.

Que vous plaît-il , Monsieur ?

M. GRICHARD.

Fais venir Horrense , & va dire à Monsieur de Saint-Alvar , à Clarice & à ce Marquis , de se rendre ici tout-à-l'heure.

CATAU.

J'y cours , vous les aurez dans un moment.

SCENE XIV.

M. GRICHARD, ARISTE,
TERIGNAN.

M. GRICHARD, à Terignan qui fait
semblant de vouloir fuir.

HO ! ne songe pas toi , à nous échapper ; demeure là entre ton oncle & moi , que je te voye , & songe que si tu ne fais les choses de bonne grace , je te. . . Oh , oh. . .

TERIGNAN.

Mon pere. . .

M. GRICHARD.

Attends-toi que je te donne à ta Nérine.

TERIGNAN.

Vous avez assez beau faire , vous me ferez jamais épouser Clarice par force.

M. GRICHARD.

De force ou de gré , tu l'épouserás.

K

SCENE XV.

CATAU, LE NOTAIRE,
M. GRICHARD, ARISTE,
TERIGNAN, HORTENSE.

CATAU.

Monsieur de Saint-Alvar consent à tout, vous aurez ici les autres dans un moment.

M. GRICHARD.

Ah ! tu as fait venir Monsieur Rigaut ?

CATAU.

J'ai cru que vous en auriez besoin.

M. GRICHARD.

Allons, Monsieur le Notaire, deux contrats : je marie Térignan avec Clarice.

LE NOTAIRE.

Monsieur, ledit contrat est dressé depuis hier : il n'y aura qu'à signer, quand les parties contractantes seront ici.

TERIGNAN.

Mais, mon pere, épousez Clarice, je vous en conjure.

HORTENSE.

Oui, mon pere, épousez-la, je vous en supplie, & ne me donnez point à ce Marquis.

M. GRICHARD.

Ah parbleu ! voici qui est drôle : je veux marier mes enfans, & mes enfans me veulent marier, moi,

COMÉDIE.

LE NOTAIRE.

Monsieur, en pareil cas, nous avons accoutumé de préférer la volonté des pères à celle des enfans; c'est notre style.

M. GRICHARD.

Je le crois bien, vraiment, ce style est bon. Allons, Monsieur, afin que tout soit prêt quand les autres viendront, je marie aussi Hortense à Monsieur le Marquis de ... de ...

CATAU.

Attendez, Monsieur, je sçais son nom & ses qualités; je vais les lui dicter. (*à M. Grichard.*) Ne vous rendez pas au moins. (*dictant au Notaire.*) Marquis de Tiffac.

LE NOTAIRE.

Sac.

M. GRICHARD.

Gouverneur pour le Roi de l'Isle de Madagascar.

LE NOTAIRE.

Car.

M. GRICHARD.

Entends-tu, impertinente? vois ce que tu refuses.

HORTENSE.

Quoi! mon père, épouserai-je un homme qui me menera au bout du monde.

CATAU.

Allez, Mademoiselle, je connois des femmes qui font bien voir plus de pays à leurs époux... Mais les contrats sont dressés, & voici nos gens qui arrivent tout à propos.

SCENE DERNIERE.

M. RIGAUT *dans le fond du théâtre*, CLARICE, TERIGNAN, ARISTE *sur la droite*, M. GRICHARD *dans le milieu*, MONDOR, HORTENSE, CATAU & BRILLON *sur la gauche*, MAMURRA.

MONDOR.

Monsieur, sur la parole qui m'a été donné de votre part, voilà votre fils que je vous ramène avec plaisir.

M. GRICHARD.

Vous m'avez pourtant traité... Mais laissons cela, nous en dirons deux mots quelque jour. Et mon écrit.

MONDOR.

Je vous le rendrai, quand vous aurez signé les deux contrats.

M. GRICHARD.

Signons donc.

MAMURRA.

Monsieur.

M. GRICHARD.

Oh ! va-t-en à Madagascar, toi.

BRILLON.

Mon pere, laissez-moi aller, je vous prie, avec Monsieur le Marquis.

M. GRICHARD.

Paix, fripon. Ne perdons point de temps ; il est tard. Donnez, que je signe. (*Il signe.*)

THERESA.

Mon père, ne vous occupez de moi pas...

M. GRICHARD.

Signe seulement. A. Signe...

HORTENSE.

Je ne veux pas aller...

M. GRICHARD.

Détourne-toi. Ah, ah, je vous ferai bien voir que
je suis le maître.

Elle signe, & s'en va.

M. RIGAUD.

Il ne reste à signer que Monsieur Mondor.

MONDOR, après avoir signé.

Voilà qui est fait.

M. GRICHARD.

Mondor! qu'est ce à dire?

CATAU.

Oui, Monsieur, voilà Mondor. C'est lui qui par
mon ordre vous avoit enrôlés, vous & Brillon. C'est
moi qui l'avois fait Marquis & Gouverneur de Ma-
dagascar. Il renonce à cette heure au Marquisat &
au Gouvernement; il a tout ce qu'il souhaite.

M. GRICHARD.

Ah! peste maudite, je t'étranglerai: & toi, scé-
lérat, c'est donc ainsi?

CATAU.

Monsieur, elle n'a fait que suivre votre volonté.
Vous la voulûtes hier donner à Mondor, vous la lui
donnez aujourd'hui, de quoi vous plaignez-vous?

MONDOR.

Monsieur, l'honneur de votre alliance, l'amour...

M. GRICHARD.

Tarare ! l'honneur, l'amour. . . Ah ! j'enrage , je creve , me voilà vendu , trompé , trahi , assassiné de tous côtés. Mais tu sera pendu , faussaire exécration.

M. RIGAUT.

Ma foi , Monsieur , vous ne ferez pendre personne : ces deux contrats sont dans mon registre par votre ordre depuis hier , vous les signez aujourd'hui.

ARISTE , riant.

Mon frere , si vous étiez d'une autre humeur , nous aurions pris d'autres mesures.

M. GRICHARD , s'en allant.

Morbleu ! il en coûtera la vie à plus de quatre !

CATAU.

De ses malades peut-être. Mais allons nous réjouir , & que le Grondeur se pendre , s'il veut.

FIN.

